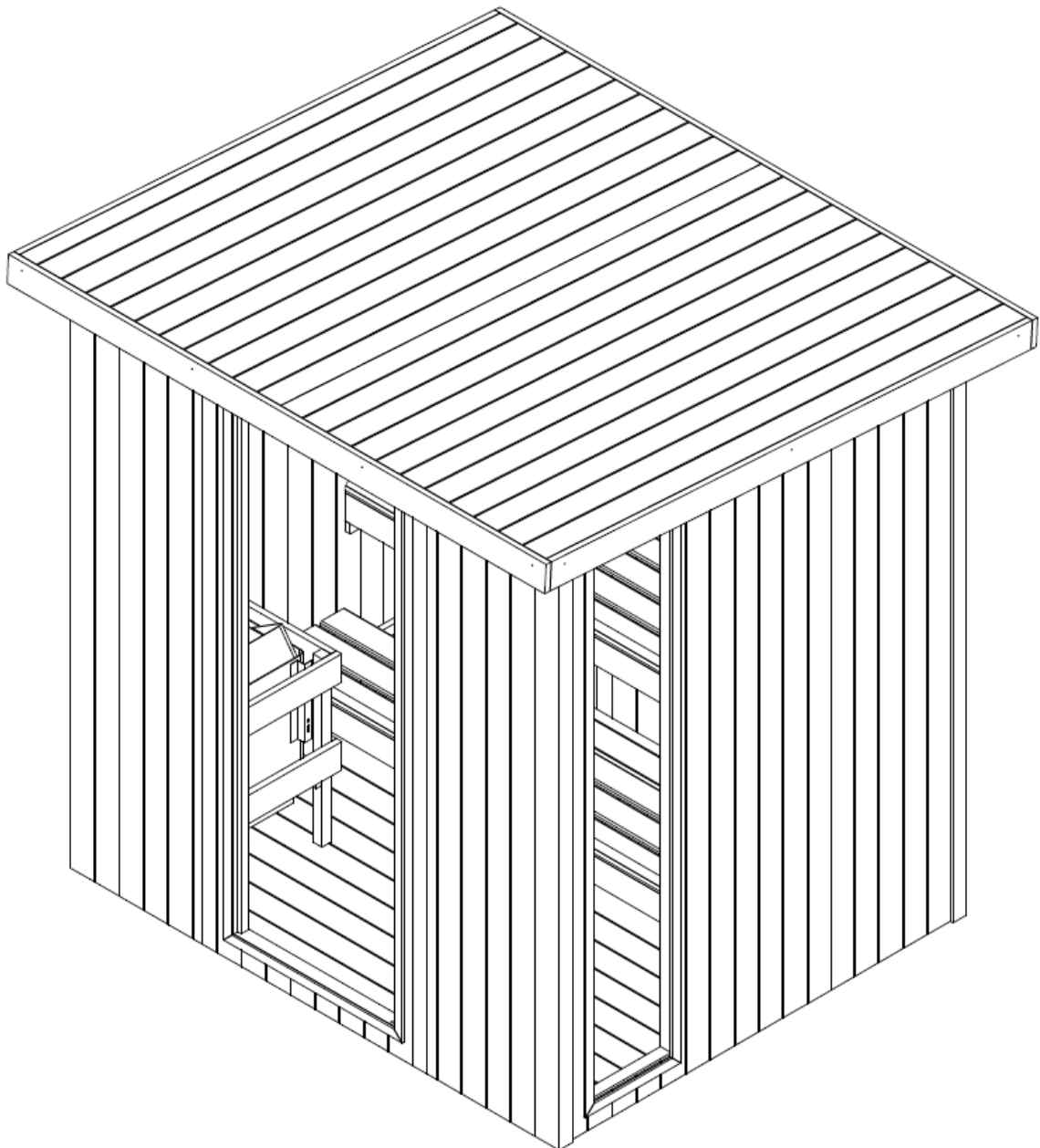


# F30200

## Bedienungsanleitung



# Empfehlungen

**Lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch, bevor Sie Ihre Sauna zum ersten Mal in Betrieb nehmen.**

**Wir empfehlen Ihnen, es an einem sicheren Ort aufzubewahren, damit Sie es in Zukunft wieder verwenden können.**

- **Holz ist ein lebendiges Element. Um sein ursprüngliches Aussehen zu erhalten, ist es wichtig, die Außenseite des Holzes gegen Feuchtigkeit zu behandeln.**
- **Stellen Sie die Sauna auf eine vollkommen ebene und harte Fläche.**
- **Verwenden Sie keine flüssigen Reinigungsmittel. Schalten Sie die Sauna vor der Reinigung aus und verwenden Sie einen feuchten Lappen.**
- **Schützen Sie das Stromkabel der Sauna, damit es nicht gequetscht oder eingeklemmt wird.**
- **Vergewissern Sie sich vor dem Austausch bestimmter Bauteile, dass diese vom Hersteller vorgeschrieben sind oder die gleichen Eigenschaften wie die Originalteile haben. Ein falscher Austausch kann einen Brand, einen Kurzschluss oder eine Beschädigung der Sauna verursachen. Wir empfehlen dringend, einen qualifizierten Techniker hinzuzuziehen.**
- **Um das Risiko von Verbrennungen oder elektrischen Schlägen zu vermeiden, verwenden Sie keine Metallwerkzeuge.**
- **Tiere dürfen nicht in die Sauna gebracht werden.**
- **Lassen Sie die Sauna nicht unbeaufsichtigt eingeschaltet.**
- **Lassen Sie die Sauna nicht länger als 1 Stunden am Stück eingeschaltet, um eine vorzeitige Beschädigung des Geräts zu vermeiden. Schalten Sie die Sauna nach 1 Stunden Dauerbetrieb mindestens 30 Minuten lang aus.**
- **Es wird empfohlen, kein Schließsystem an der Sauna Tür zu installieren.**
- **Prüfen Sie vor dem Anschluss der Sauna an das Stromnetz, ob Ihre Elektroinstallation den Anforderungen entspricht.**

# Sicherheit

## WICHTIG!

Bitte lesen Sie die Sicherheitshinweise sorgfältig durch, bevor Sie Ihre Saunakabine aufstellen und benutzen. Die Hinweise sind wichtig für Ihre Sicherheit, also halten Sie sich bitte strikt an sie ein.

Achten Sie auf Hyperthermie, Hitzschlag oder Hitzeerschöpfung, die durch Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht oder verschlimmert werden können. Die Symptome sind Fieber, schneller Puls, Schwindel, Ohnmacht, Lethargie und Taubheitsgefühl im ganzen Körper oder in Teilen des Körpers. Die Auswirkungen sind: verminderte Wahrnehmung der Hitze, Unkenntnis der drohenden Gefahren, Bewusstlosigkeit.

Die Sauna darf nicht benutzt werden von:

- Kinder unter 6 Jahren.
- Menschen mit starken Reaktionen auf Sonnenlicht..
- Personen mit Vorerkrankungen wie Herzkrankheiten, hohem oder niedrigem Blutdruck, Durchblutungsstörungen oder Diabetes ohne vorherige ärztliche Beratung.
- Schwangere Frauen. Überhöhte Temperatur kann den Fötus gefährden.
- Personen, die an Dehydrierung, offenen Wunden, Augenkrankheiten, Verbrennungen oder Sonnenstich leiden.

Kinder zwischen 6 und 16 Jahren dürfen die Sauna benutzen, sofern sie ständig von einem verantwortlichen Erwachsenen beaufsichtigt werden und die Temperatur 60°C nicht überschreitet.

Bei gesundheitlichen Problemen, Medikamenteneinnahme oder Verletzungen von Muskeln und Bändern dürfen Sie die Sauna nur nach vorheriger Rücksprache mit einem Arzt und dessen Genehmigung benutzen.

Wenn Sie chirurgische Implantate tragen, dürfen Sie die Sauna nicht benutzen, ohne vorher einen Arzt zu befragen und dessen Zustimmung einzuholen.

Benutzen Sie die Sauna nicht nach anstrengenden Aktivitäten.

Warten Sie 30 Minuten, bis sich Ihr Körper abgekühlt hat.

Verbringen Sie nicht mehr als 40 Minuten am Stück in der Sauna.

Nehmen Sie vor oder während der Sitzung keinen Alkohol oder Drogen zu sich.

Schlafen Sie nicht in der Sauna, wenn diese in Betrieb ist.

Um die Gefahr einer Überhitzung zu vermeiden, schließen Sie Ihre Sauna an eine ausreichend starke Steckdose an und schließen Sie keine anderen elektrischen Geräte an dieselbe Steckdose an.

Um das Risiko eines Stromschlags oder einer Beschädigung der Sauna zu vermeiden, darf diese nicht benutzt werden:

- Während eines Gewitters.
- Wenn das elektrische Kabel beschädigt ist, muss es von einer qualifizierten Person ersetzt werden.
- Bei Überhitzung des Stromkabels muss es von einer qualifizierten Person überprüft werden.
- Wenn Sie eine Glühbirne wechseln müssen, warten Sie, bis die Sauna ausgeschaltet und abgekühlt ist.

Trocknen Sie sich die Hände, bevor Sie den Strom anschließen oder abschalten.

Niemals mit nassen Händen oder Füßen arbeiten.

Schalten Sie den Strom oder die Heizung nicht schnell ein oder aus, da dies die elektrische Anlage beschädigen könnte.

Versuchen Sie nicht, die Sauna ohne Zustimmung des Saunahändlers oder des Herstellers selbst zu reparieren.

Unerlaubte Reparaturversuche führen zum Erlöschen der Herstellergarantie.

Verwenden Sie keine Reinigungsmittel in der Sauna.

Keine Gegenstände in oder auf der Sauna stapeln oder lagern.

Stellen Sie keine brennbaren Materialien oder chemische Stoffe in der Nähe der Sauna auf.

Decken Sie die Heizelemente nicht ab!










Berühren Sie das Heizgerät während und kurz nach der Benutzung nicht, da aufgrund der heißen Teile Verbrennungsgefahr besteht.

Schalten Sie die Kabine bei Nichtgebrauch aus.

Technische Daten:

Modell		Sauna Haus 180
Material der Kabine		Thermo Fichte + Fichtenholz
Tiefe		1980mm
Breite		1815mm
Höhe		2022mm
Spannung		AC380V
Heizkörper	Typ	Röhrenradiator+Saunaofen
	Gesamtleistung	1600W+6KW

## Montagematerial (Abweichungen möglich)

												
Ø4x30	Ø4x45	Ø4x60	Ø4*16	Ø3*16	Ø8x60	Pad	Kappe					
8x	86x	24x	8x	5x	2x	2x	2x	2x	1x	2x	2x	1x

Bitte entfernen Sie die Transportverpackung und überprüfen Sie, ob Ihre Infrarotkabine vollständig und unversehrt geliefert wurde, bevor Sie mit dem Zusammenbau beginnen.

Lesen Sie die Montageanleitung sorgfältig durch, bevor Sie einen geeigneten Platz für Ihre Sauna gefunden haben. Die Sauna ist ausschließlich nur für die Installation im Außenbereich entworfen.

### Wählen Sie einen Bereich aus:

- An einem trockenen Ort auf einer ebenen, stabilen Oberfläche, die das Gewicht Ihrer Sauna tragen kann.
- Die Höhe muss ausreichend sein, damit Sie die Decke erreichen und elektrische Anschlüsse und Wartungsarbeiten durchführen können.
- Von Wasserquellen, Flammen oder brennbaren Materialien fernhalten.

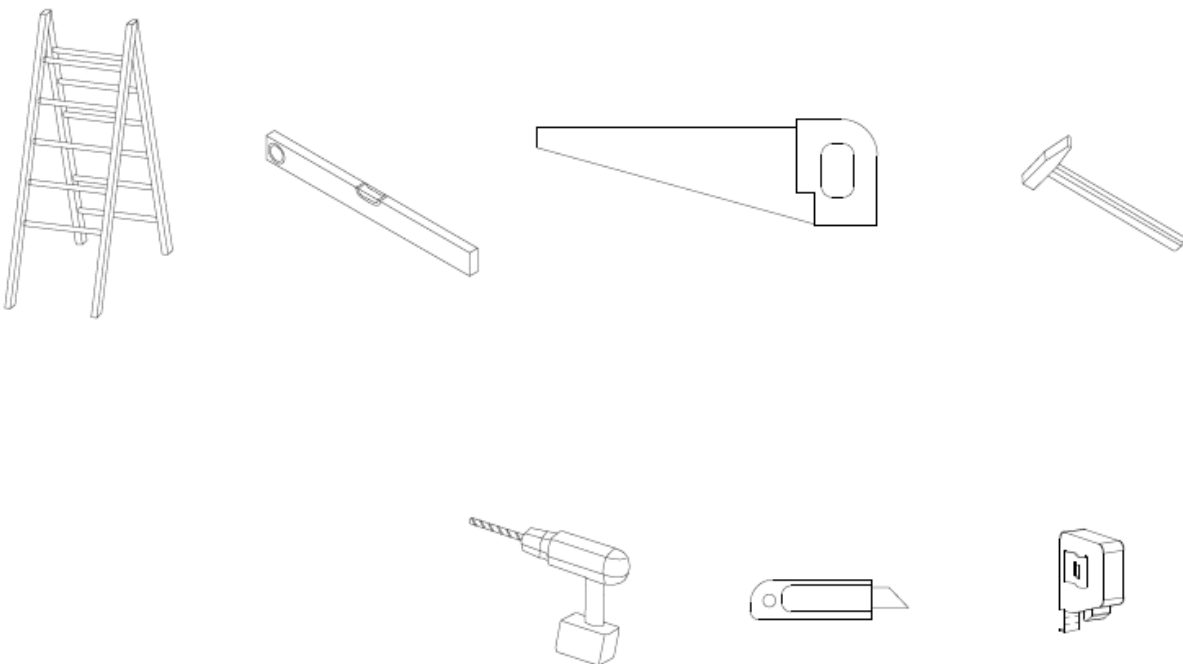
### Praktische Ratschläge

- Bitte beachten Sie, dass für den Saunaaufbau min. 2 Erwachsene erforderlich sind.
- Identifizieren Sie jedes Panel eindeutig, bevor Sie beginnen
- Verlegen Sie bei der Montage das Netzkabel Ihrer Sauna so, dass es leicht zugänglich ist.
- Beachten Sie, dass es Unterschiede zwischen den Modellen gibt.

### WICHTIG :

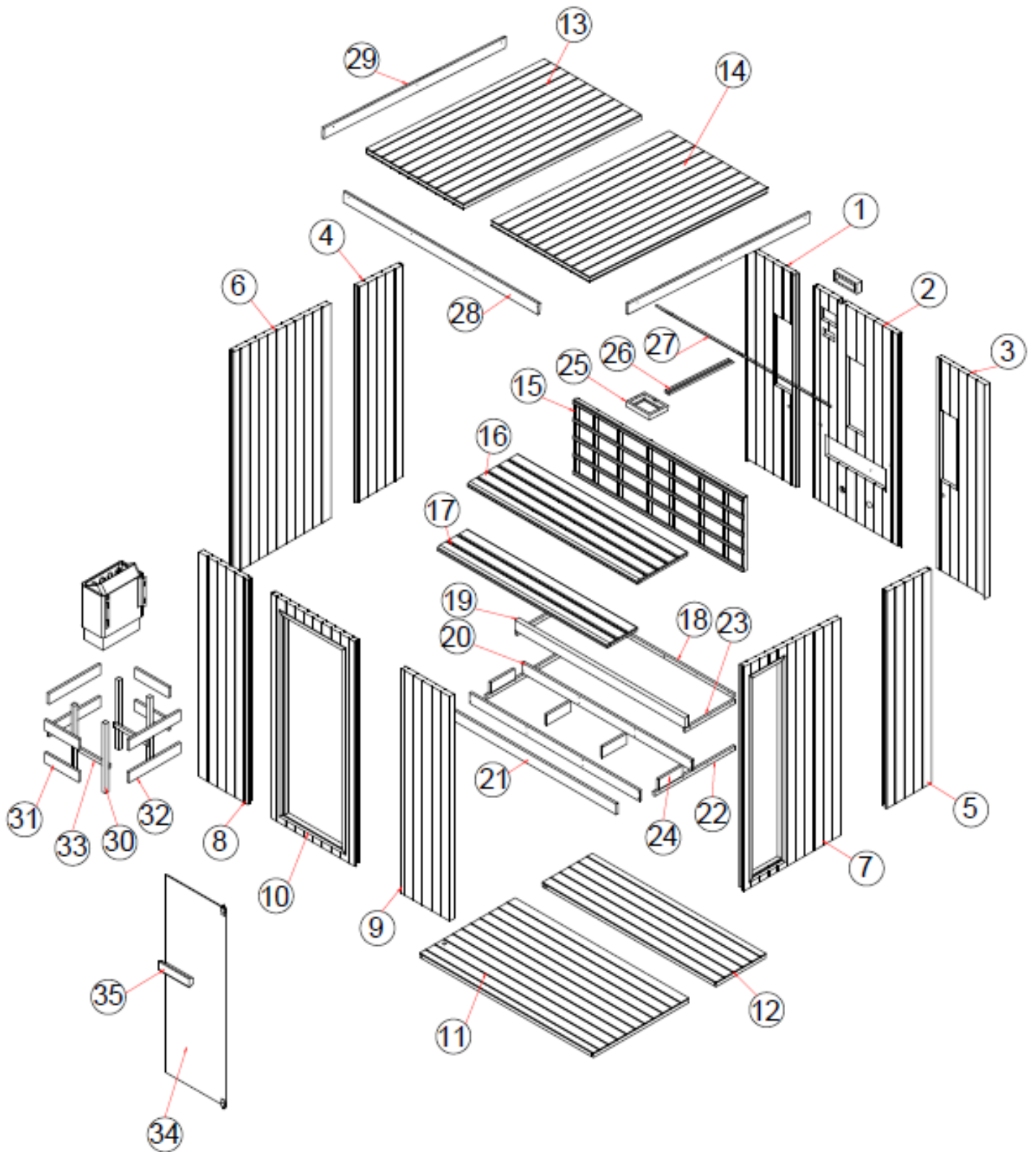
Bitte überprüfen Sie die Senkung und den Lochdurchmesser der Bohrlöcher, um eine Beschädigung des Holzes zu vermeiden.

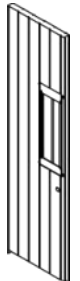
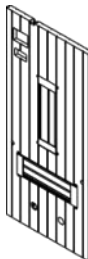

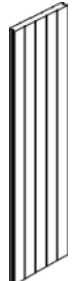
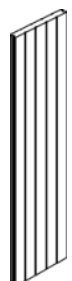
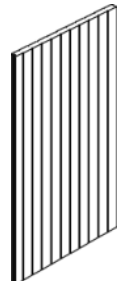



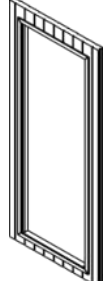
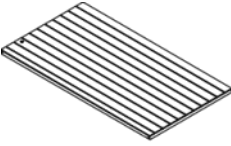
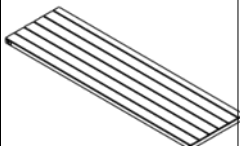
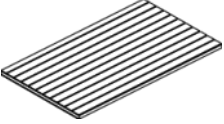
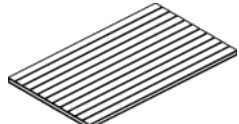
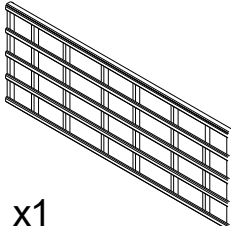
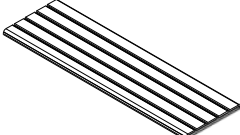
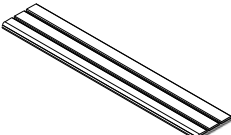
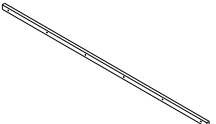
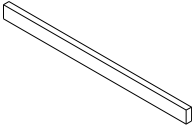
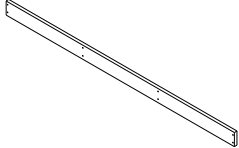
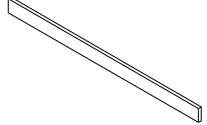
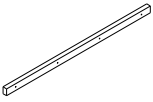
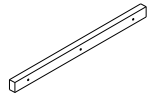
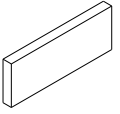
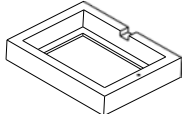
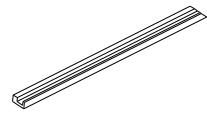
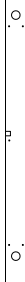
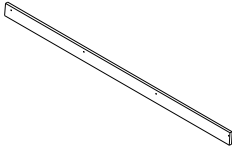
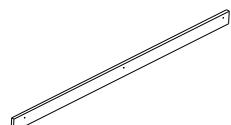

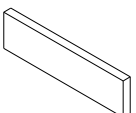
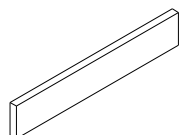
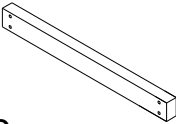
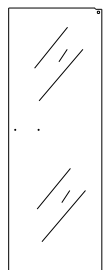
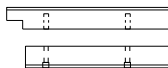

### Werkzeuge:





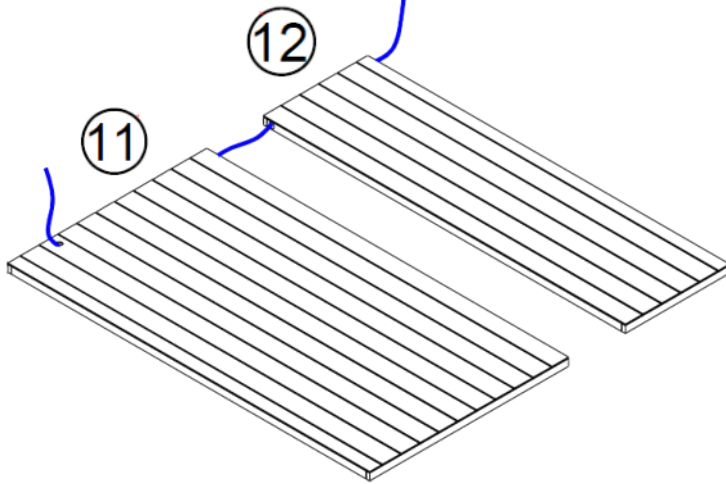
# Stückliste:



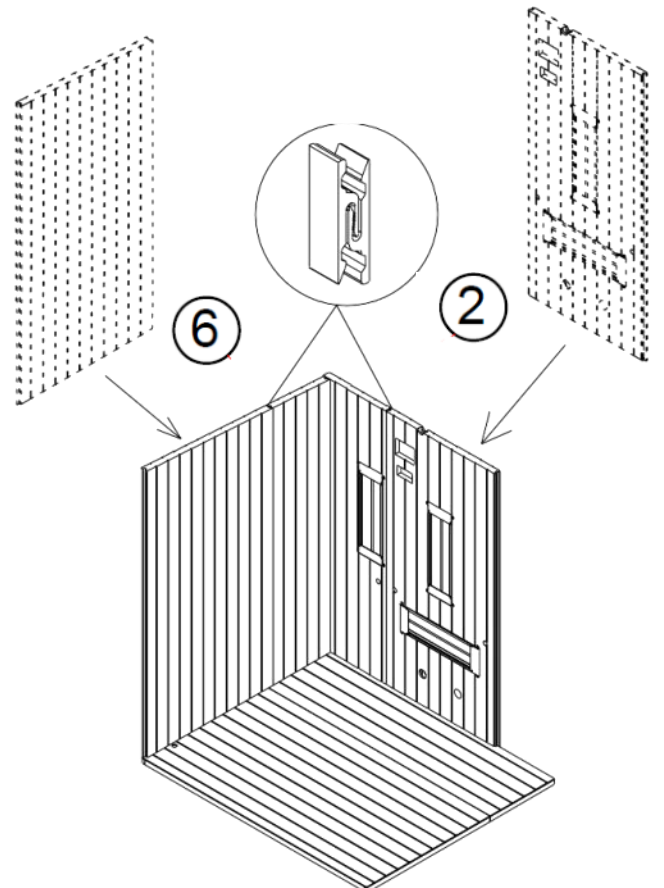
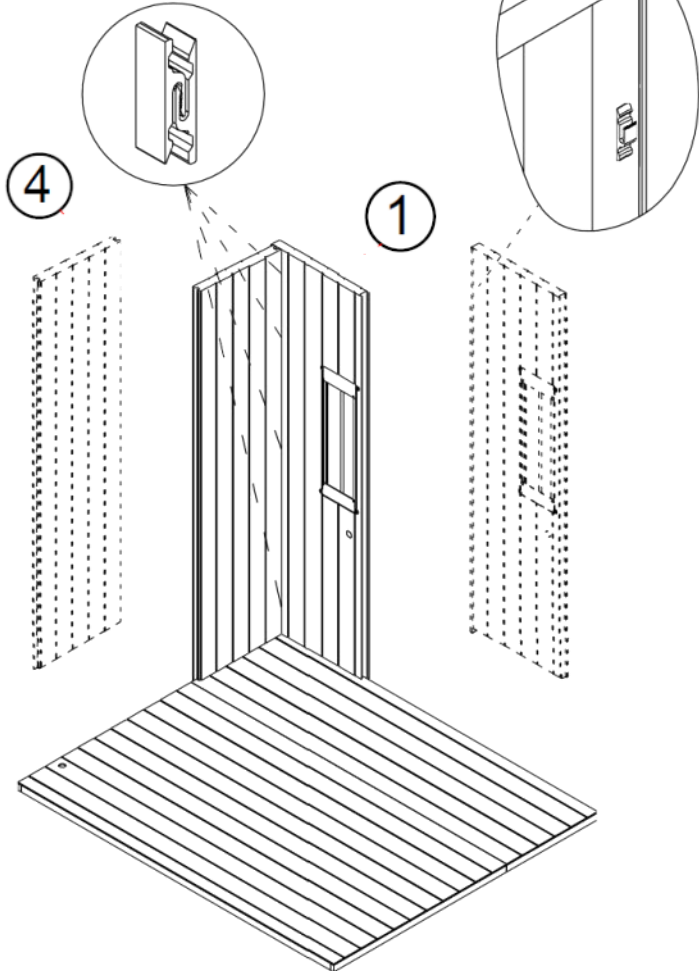
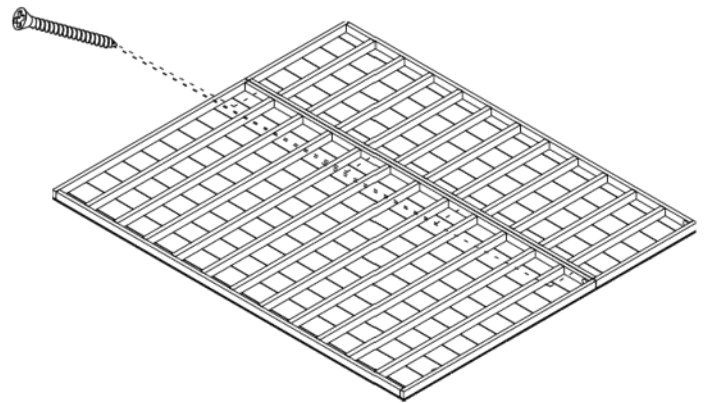
<p>①</p>  <p>x1</p> <p>1843*485*44</p>	<p>②</p>  <p>x1</p> <p>1843*846*44</p>	<p>③</p>  <p>x1</p> <p>1843*485*44</p>	<p>④</p>  <p>x1</p> <p>1872*450*44</p>	<p>⑤</p>  <p>x1</p> <p>1872*450*44</p>	<p>⑥</p>  <p>x1</p> <p>1935*970*44</p>
<p>⑦</p>  <p>x1</p> <p>1935*970*44</p>	<p>⑧</p>  <p>x1</p> <p>1938*485*44</p>	<p>⑨</p>  <p>x1</p> <p>1938*485*44</p>	<p>⑩</p>  <p>x1</p> <p>1938*846*44</p>	<p>⑪</p>  <p>x1</p> <p>1728*950*40</p>	<p>⑫</p>  <p>x1</p> <p>1728*498*40</p>
<p>⑬</p>  <p>x1</p> <p>1775*970*44</p>	<p>⑭</p>  <p>x1</p> <p>1775*978*44</p>	<p>⑮</p>  <p>x1</p> <p>1690*642*46</p>	<p>⑯</p>  <p>x1</p> <p>1690*500*33</p>	<p>⑰</p>  <p>x1</p> <p>1690*300*33</p>	<p>⑱</p>  <p>x1</p> <p>1688*33*20</p>
<p>⑲</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*40</p>	<p>⑳</p>  <p>x2</p> <p>1690*90*20</p>	<p>㉑</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*20</p>	<p>㉒</p>  <p>x2</p> <p>800*33*20</p>	<p>㉓</p>  <p>x2</p> <p>500*33*20</p>	<p>㉔</p>  <p>x4</p> <p>240*90*20</p>
<p>㉕</p>  <p>x1</p> <p>236*186*43</p>	<p>㉖</p>  <p>x1</p> <p>650*40*20</p>	<p>㉗</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*13</p>	<p>㉘</p>  <p>x2</p> <p>1980*90*20</p>	<p>㉙</p>  <p>x2</p> <p>1775*90*20</p>	<p>㉚</p>  <p>x4</p> <p>600*33*33</p>
<p>㉛</p>  <p>x4</p> <p>340*90*20</p>	<p>㉜</p>  <p>x4</p> <p>515*90*20</p>	<p>㉝</p>  <p>x2</p> <p>340*30*20</p>	<p>㉞</p>  <p>x1</p> <p>1705*594*6</p>	<p>㉟</p>  <p>x1</p> <p>300*80*40</p>	<p>㊱</p> 

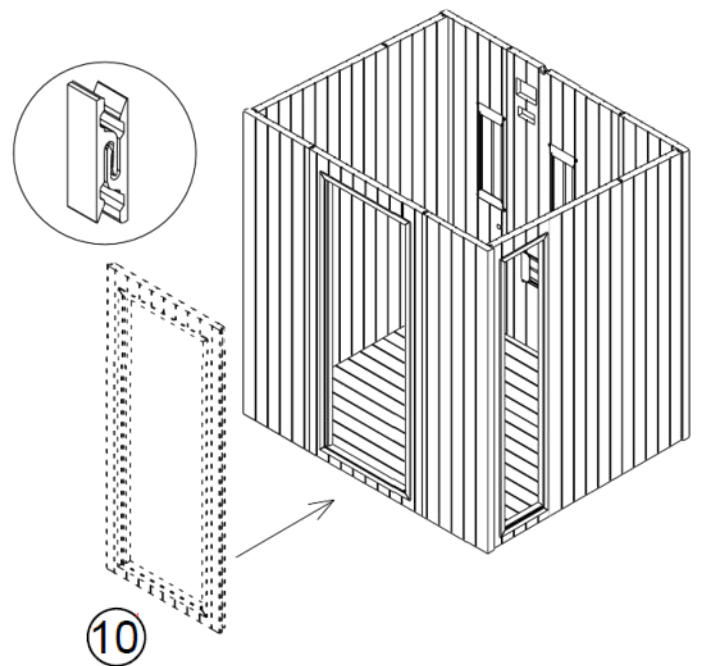
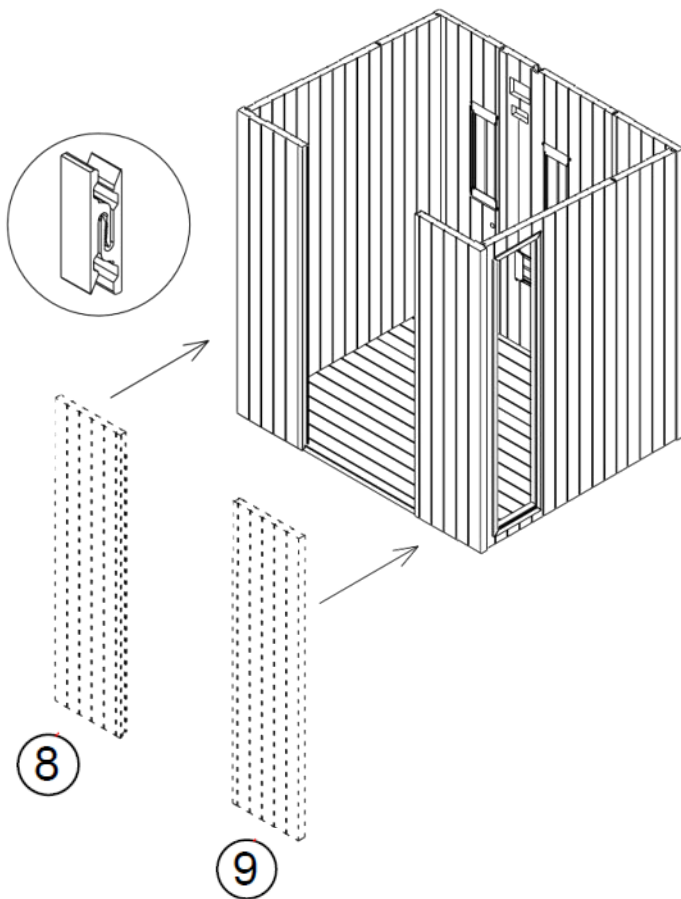
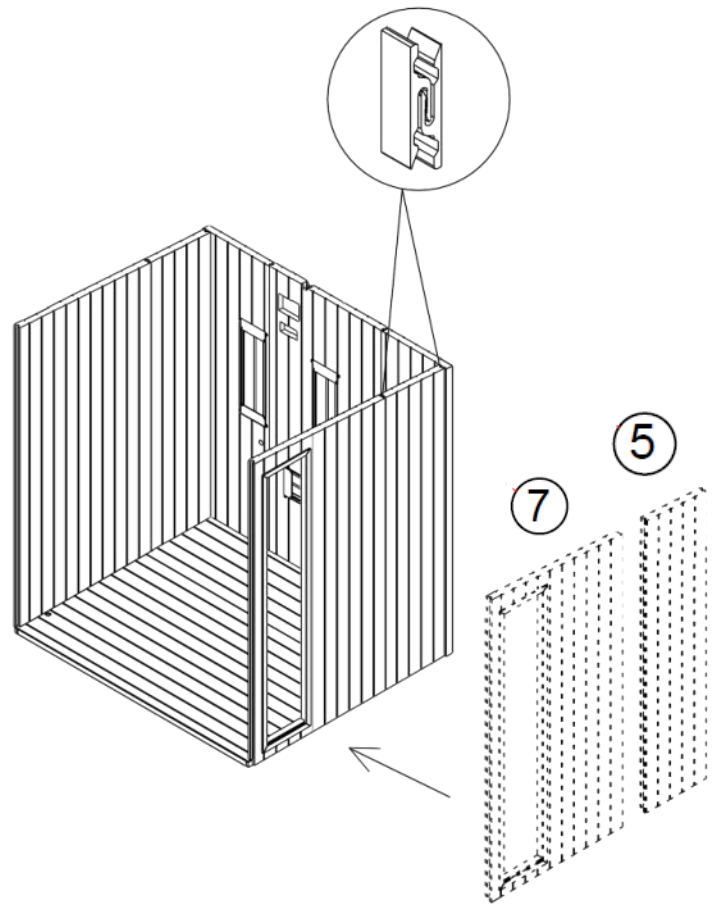
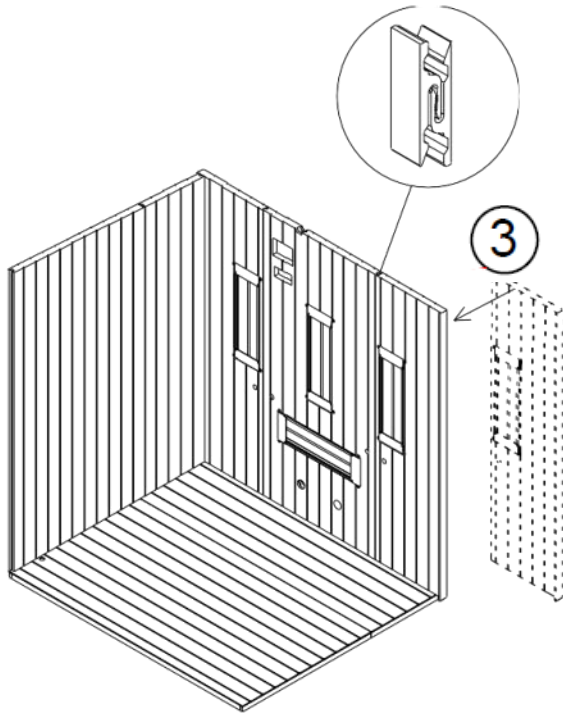
# Montageanleitung

Sauna Stromleitung

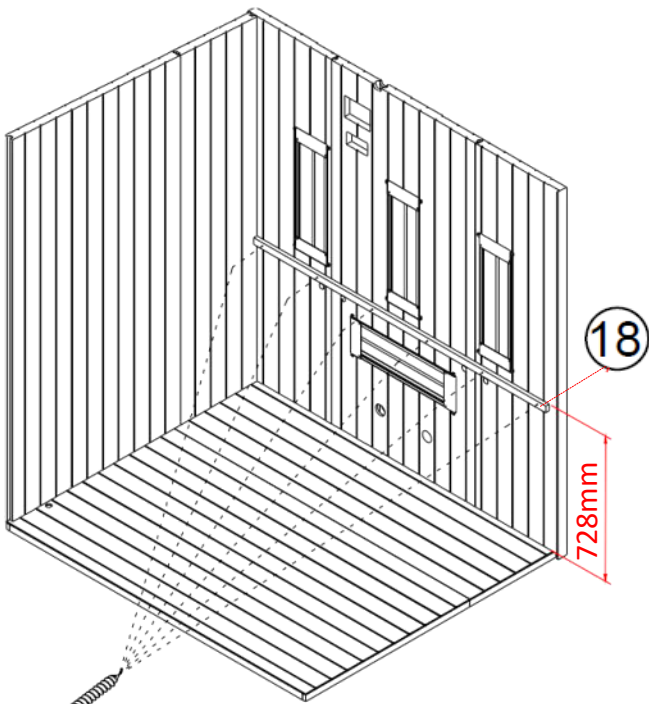
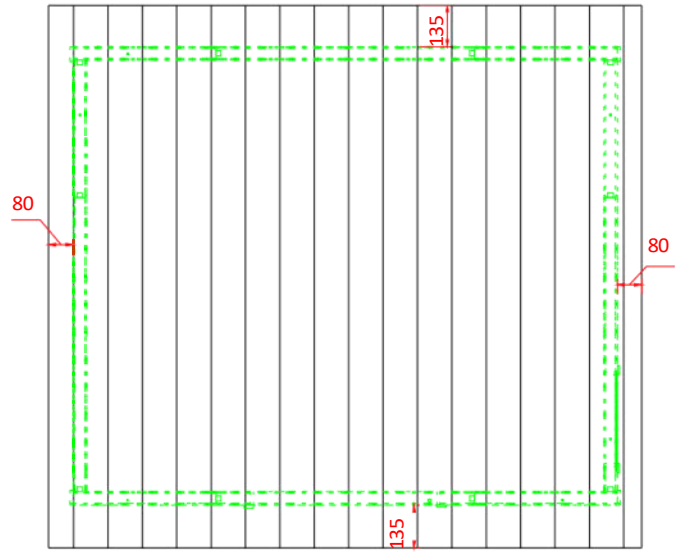
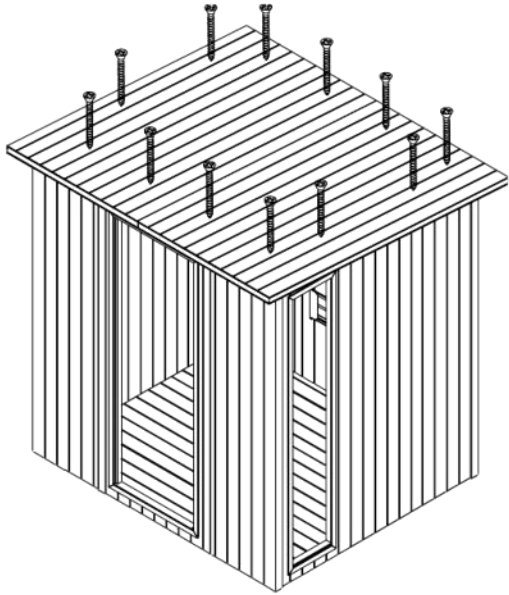
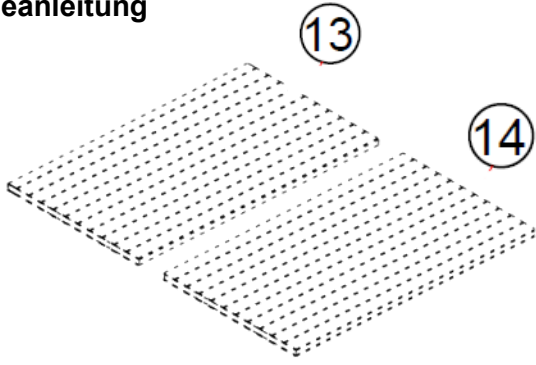


4x(4\*45MM)

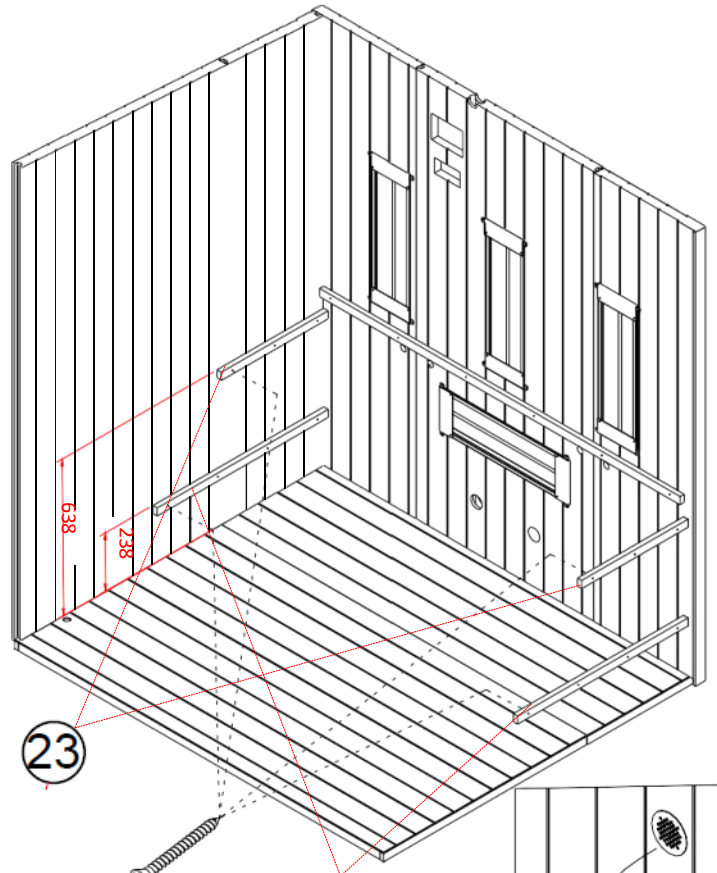


**Montageanleitung**

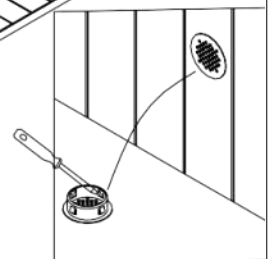
# Montageanleitung



6x(4\*45MM)

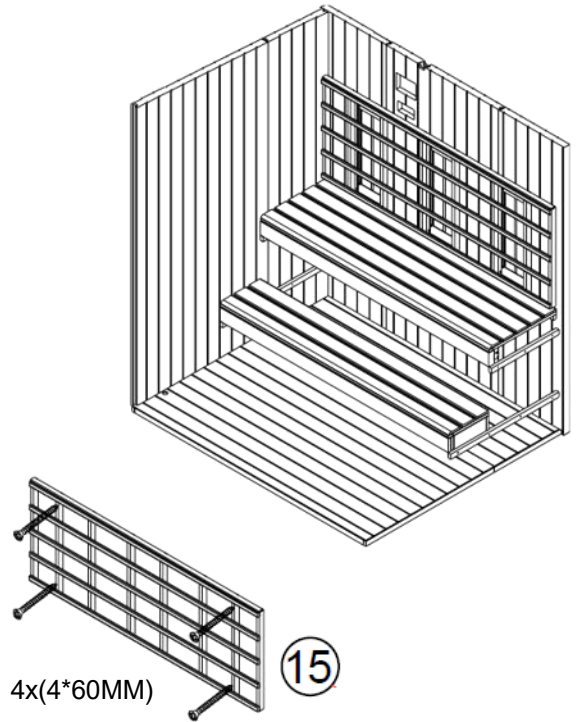
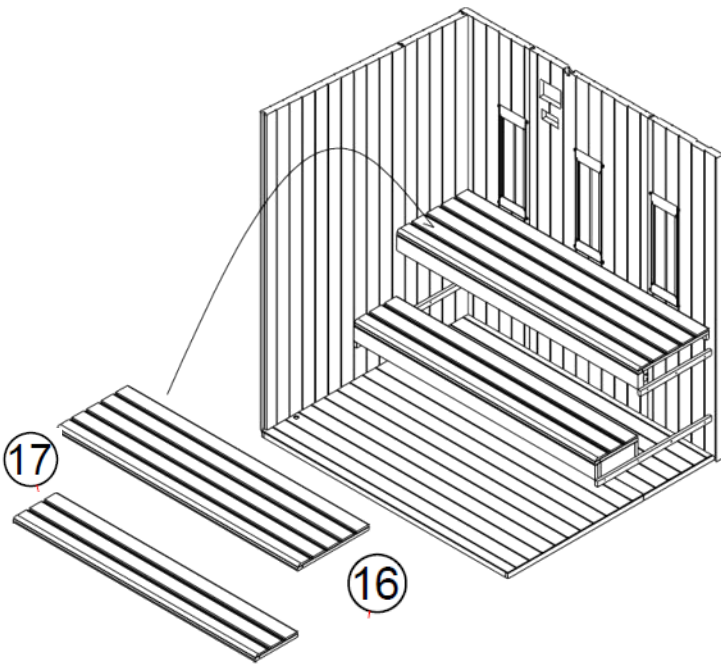
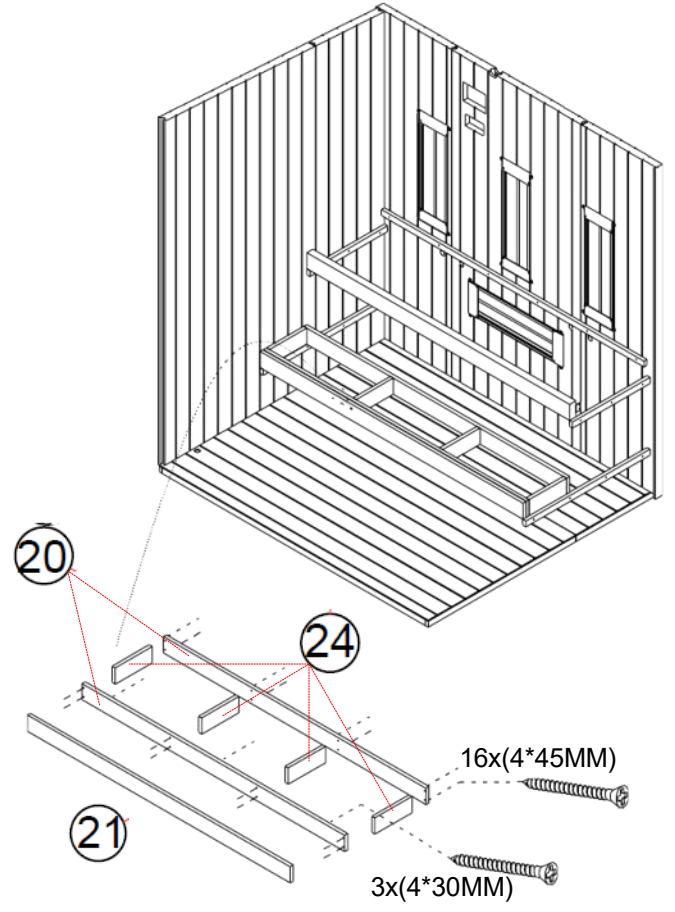
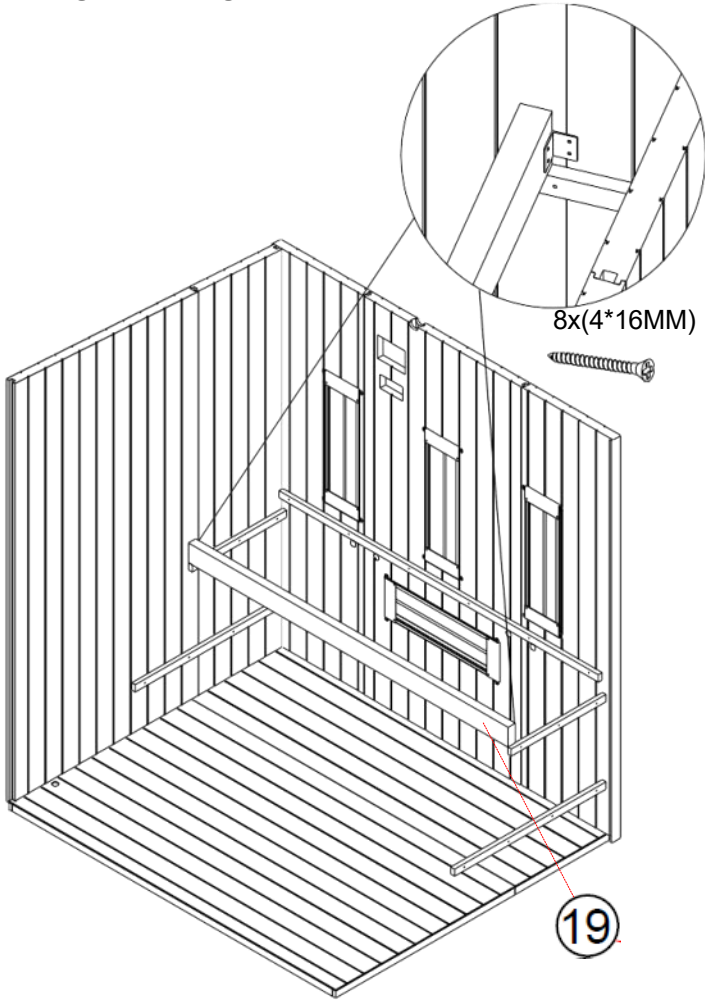


14x(4\*45MM)

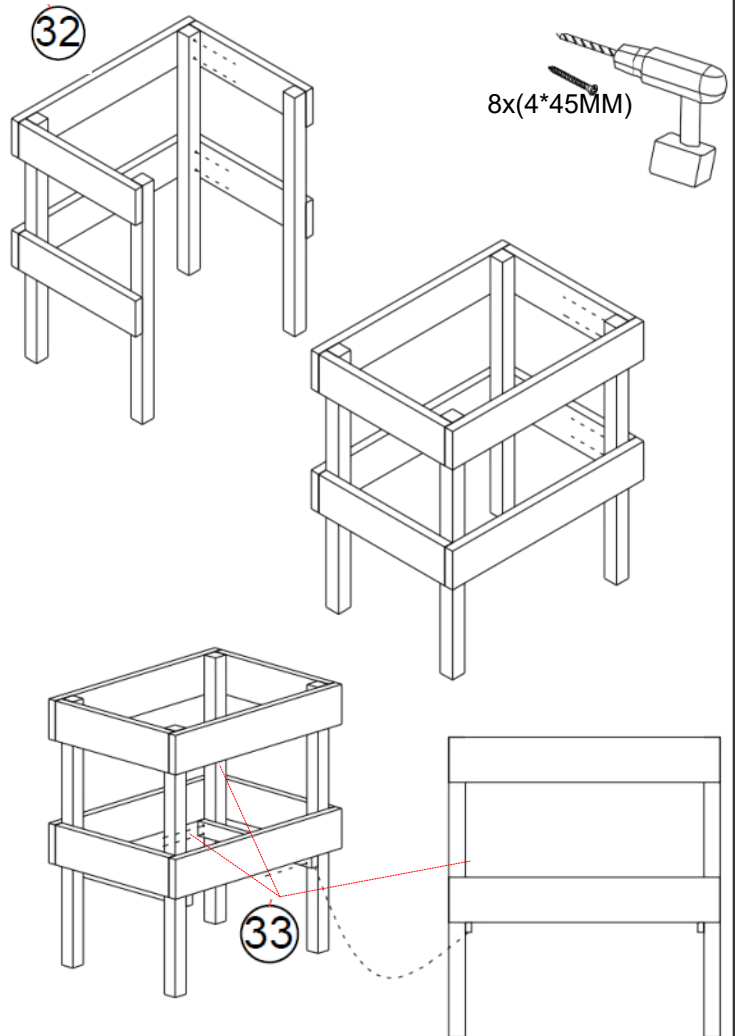
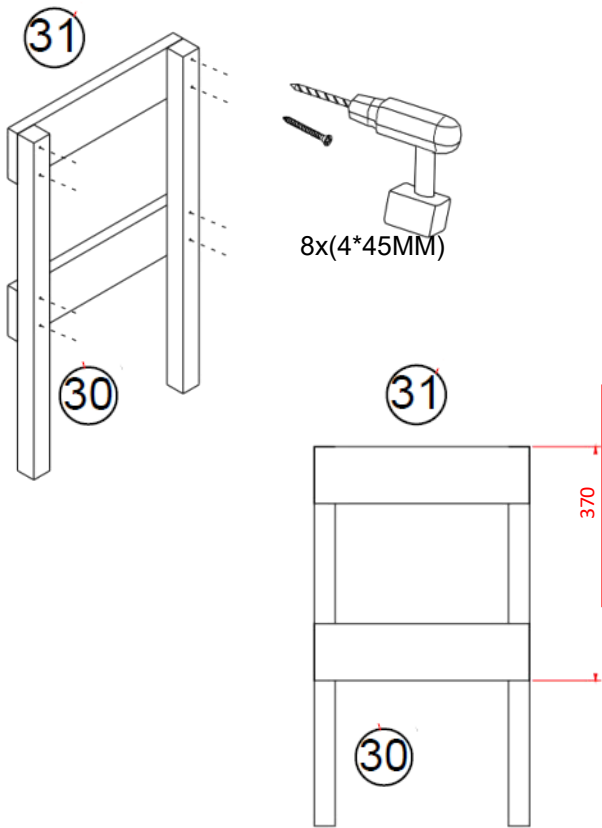
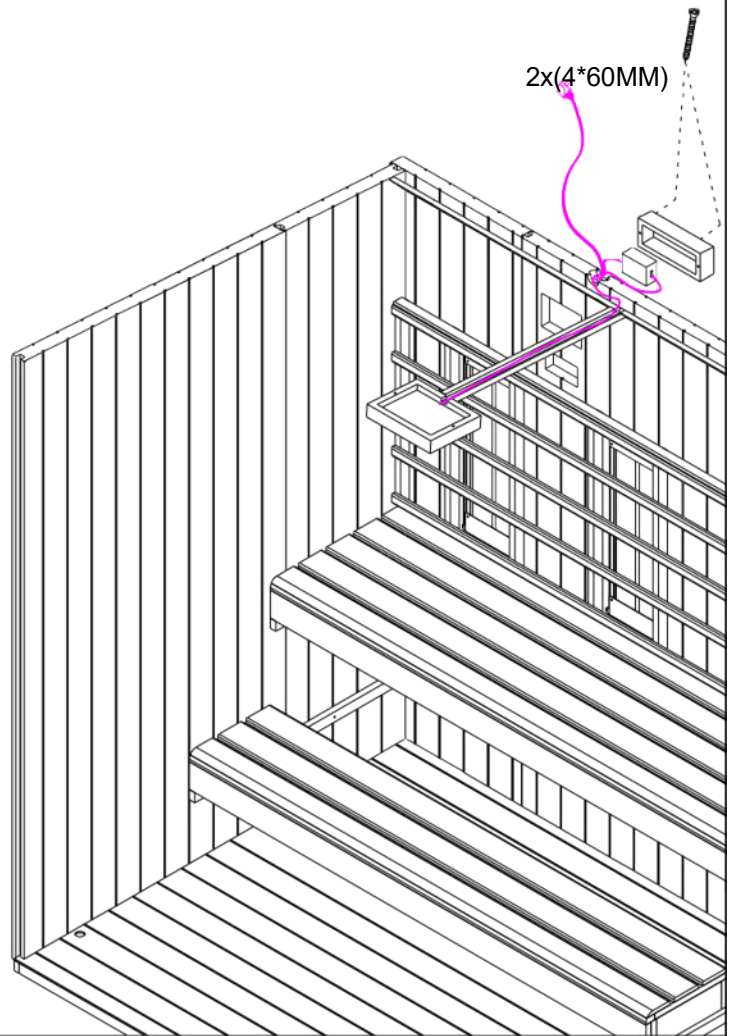
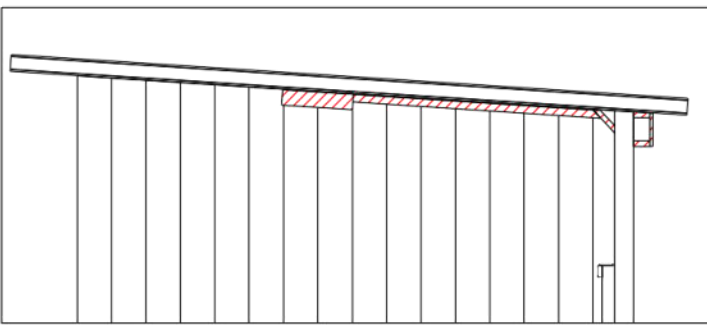
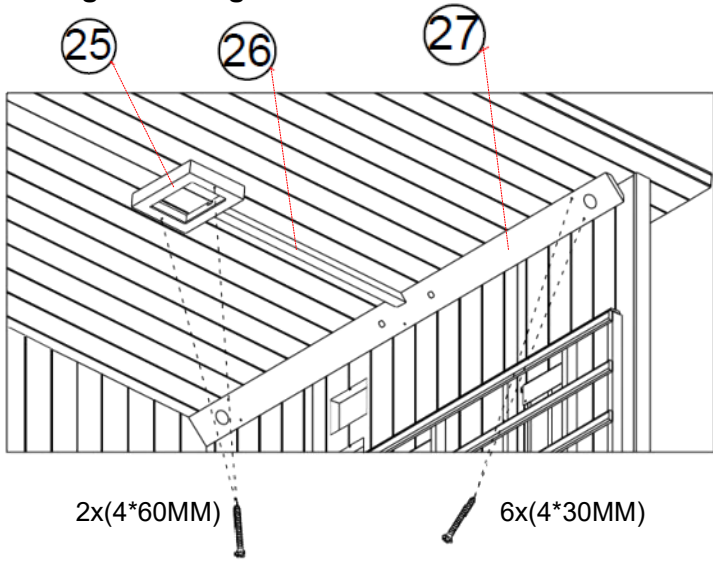




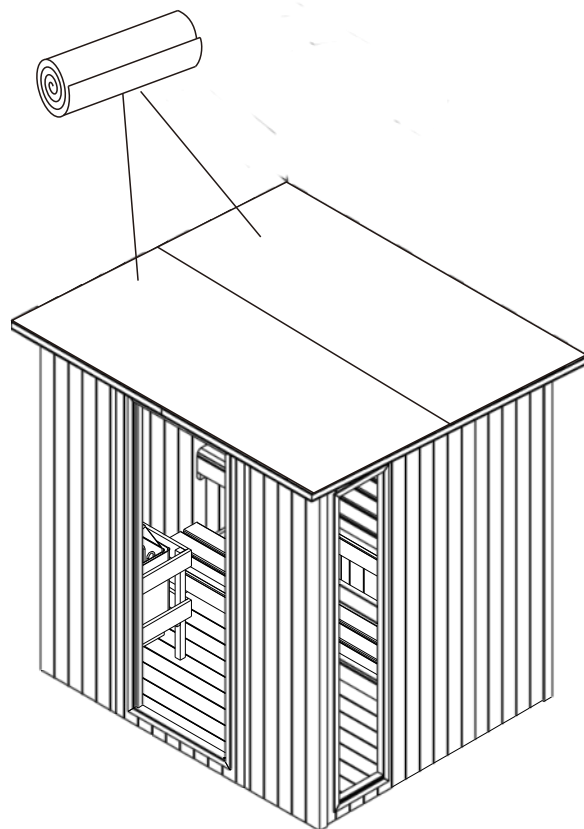
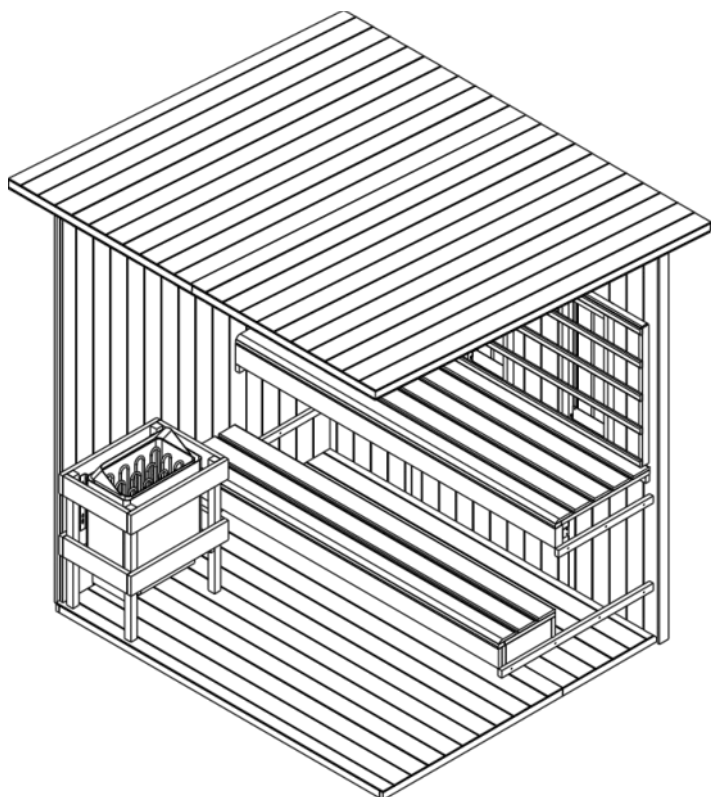
# Montageanleitung



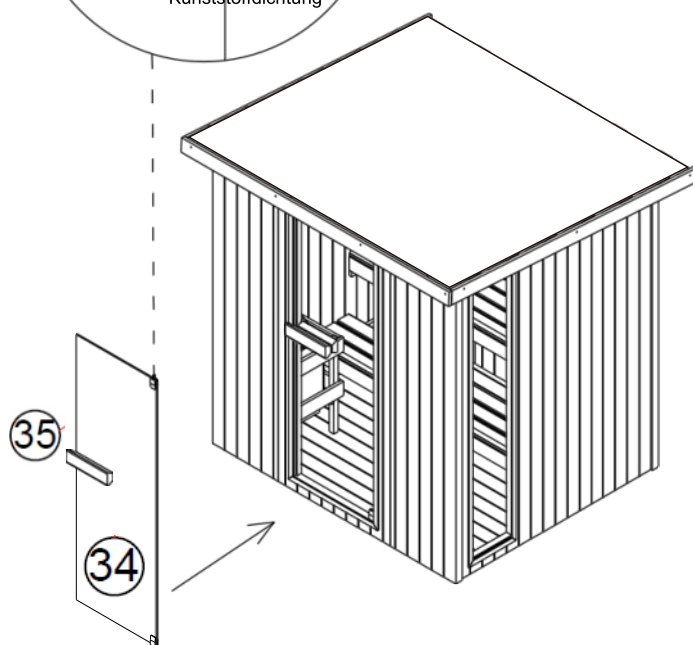
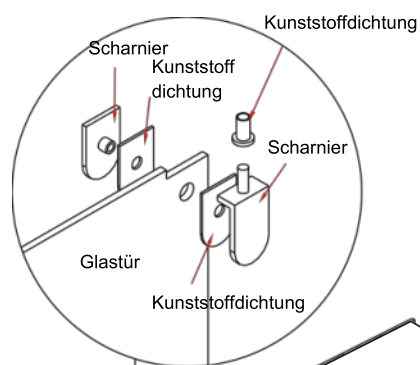
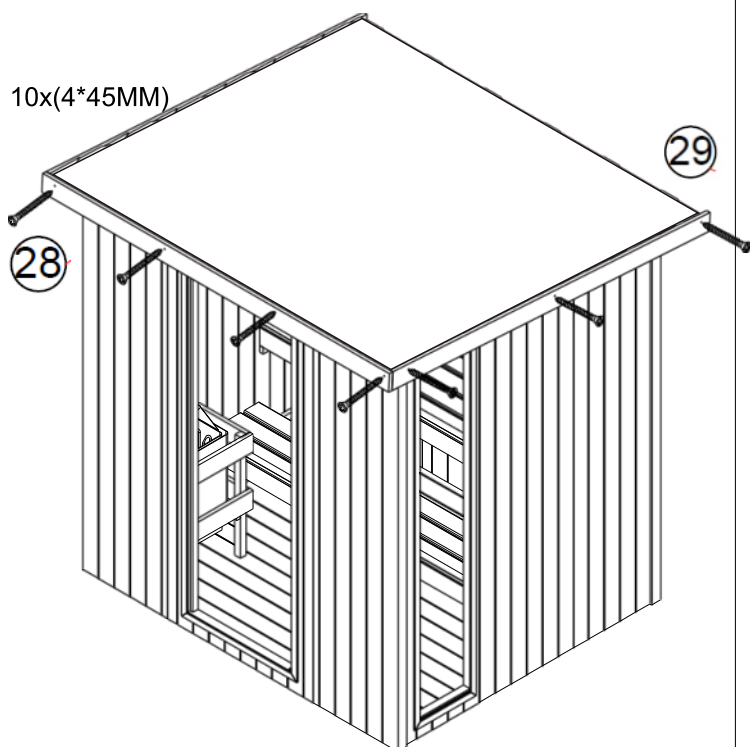
# Montageanleitung



# Montageanleitung



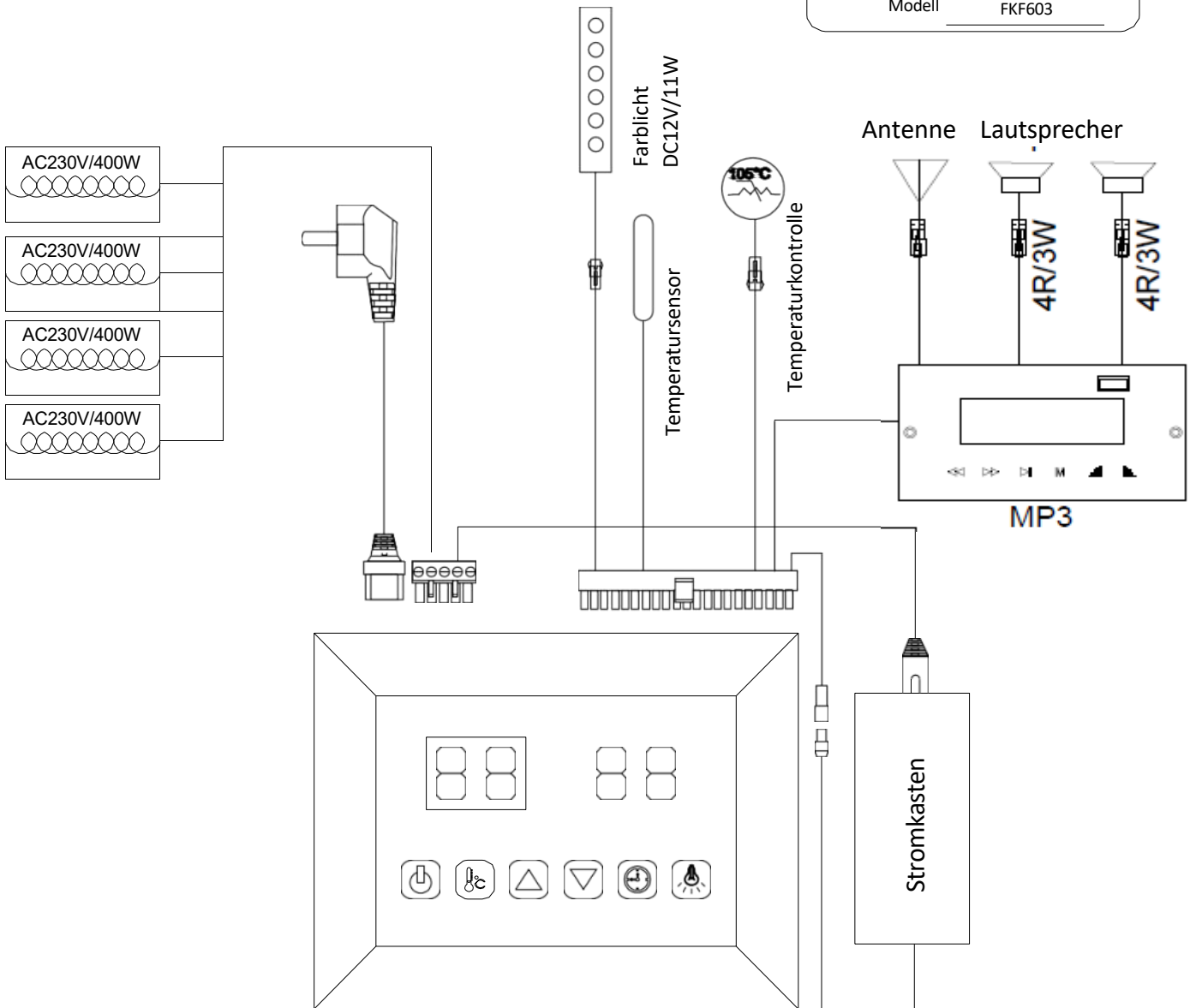
10x(4\*45MM)



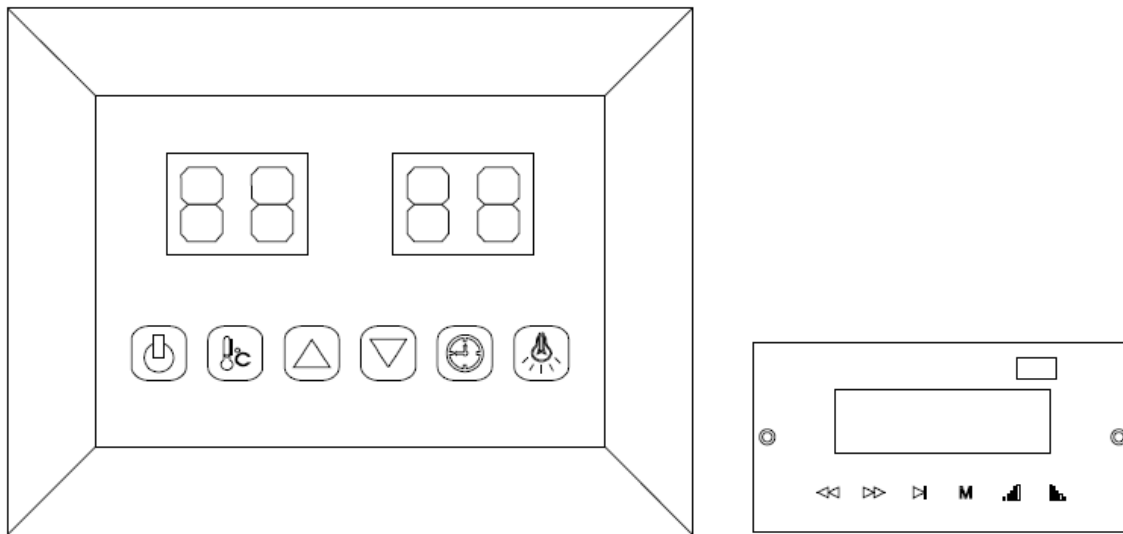


Schaltplan

Eingangsspannung	AC230V/50HZ
ng Nennleistung	1600W
Nennstrom	7A
Sicherheitsklasse	I
Modell	FKF603





## Betriebsanleitung






Schließen Sie das Netzteil an die Steckdose an, die LED-Anzeige auf dem Display beginnt zu blinken. Jetzt können Sie die Infrarotheizungen, das Licht und die Musikfunktion einschalten.

### 1) Startup:

Drücken Sie , um das Display einzuschalten und die Heizungen beginnen zu arbeiten, die Zeitdauer wird automatisch auf 99 Minuten eingestellt und die Lufttemperatur in der Kabine wird angezeigt. Drücken Sie erneut auf , um die Heizungen auszuschalten.




### 2) Temperatur-Einstellungen:

Die linke Anzeige bezieht sich auf die Lufttemperatur. Drücken Sie , Sie können die gewünschte Temperatur von 35 bis 60 einstellen, indem Sie die Tasten  /  drücken, Intervall=1 ; Die Einstellnummer blinkt 10 Sekunden lang und zeigt dann automatisch



die Lufttemperatur; wenn diese Temperatur erreicht ist, schalten sich die Heizungen automatisch ab; wenn sie unter diese Temperatur fällt, wird die Kabine automatisch eingeschaltet.

Bitte beachten Sie: Die maximal erreichbare Lufttemperatur in der Kabine kann niedriger sein als die gewünschte Temperatur. Dies hängt von der Temperatur außerhalb der Kabine ab. Standard-Temperatur=40

### 3) Zeiteinstellungen:

Die rechte Anzeige bezieht sich auf die Dauer der Zeit. Drücken Sie , Sie können die gewünschte Zeit von 5 Minuten bis 99 Minuten einstellen, indem Sie die Tasten  /  drücken; Intervall = 1 Minute; Wenn der Countdown auf 00 herunterzählt, schaltet sich die Heizung automatisch ab; Standardzeit = 99 Minuten.

### 4) Farbe Licht:

Drücken Sie kurz , können Sie die gewünschte Farbe wählen (7 Farben insgesamt) und schalten Sie das Licht aus; Drücken sie Lange  um in den automatischen Zyklus zu wechseln, die 7 Farben wechseln alle 5 Sekunden.

## Betriebsanleitung

### 5) Mp3-Player:

Aktivieren Sie den MP3-Player, indem Sie die Taste "**M**" auf dem MP3-Player drücken und gedrückt halten.

Wählen Sie den gewünschten Modus durch wiederholtes kurzes Drücken der Taste "**M**" am MP3-Player.(USB, MMC CARD, Bluetooth, FM-Radio)

### USB/SD- oder Bluetooth-Modus:

Sie können Titel durch kurzes Drücken der Tasten ◀◀/▶▶ auswählen und die Lautstärke (0-32) durch langes Drücken der Tasten ◀◀/▶▶ einstellen. Die Taste ▶| für Pause.

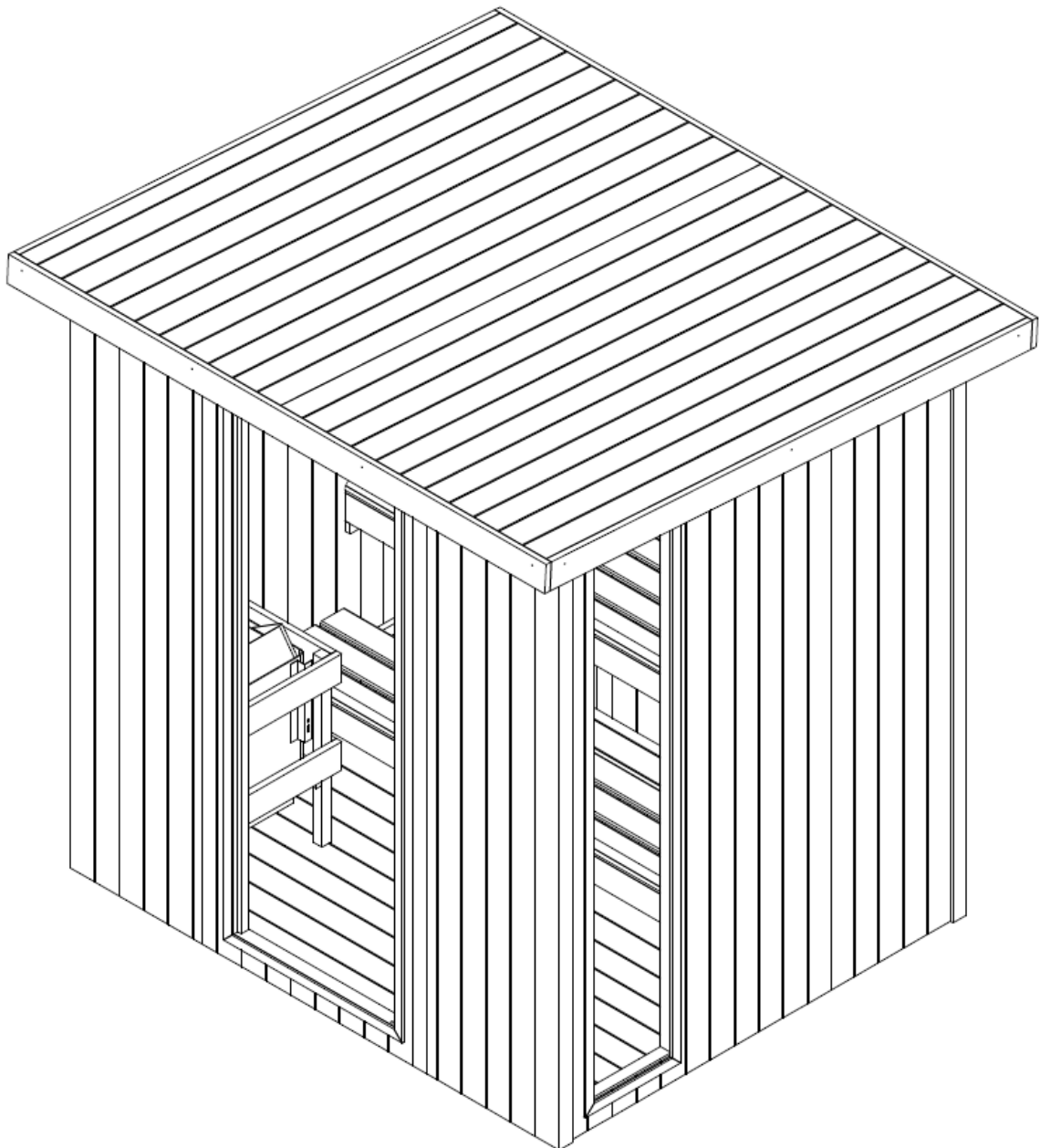
### FM-Radio-Modus:

Drücken Sie lange auf ▶|, um automatisch nach Sendern zu suchen (87,5MHZ-108MHZ), das System speichert alle Sender; Sie können Sender durch kurzes Drücken der Tasten ◀◀/▶▶ auswählen und die Lautstärke (0-32) durch langes Drücken der Tasten ◀◀/▶▶ einstellen.



# F30200

## Instruction Manual



# Recommendations

**Read these instructions carefully before using your sauna for the first time.**

**We recommend that you store it in a safe place so that you can use it again in the future.**

- **Wood is a living element. To maintain its original appearance, it is important to treat the outside of the wood against moisture.**
- **Place the sauna on a perfectly flat and hard surface.**
- **Do not use liquid cleaning agents. Switch off the sauna before cleaning and use a damp cloth.**
- **Protect the sauna's power cable so that it is not crushed or pinched.**
- **Before replacing certain components, make sure that they are prescribed by the manufacturer or have the same properties as the original parts. Incorrect replacement can cause a fire, short circuit or damage to the sauna. We strongly recommend that you consult a qualified technician.**
- **To avoid the risk of burns or electric shocks, do not use metal tools.**
- **Animals must not be brought into the sauna.**
- **Do not leave the sauna switched on unattended.**
- **Do not leave the sauna switched on for more than 1 hour at a time to avoid premature damage to the appliance. Switch the sauna off for at least 30 minutes after 1 hour of continuous operation.**
- **It is recommended not to install a locking system on the sauna door.**
- **Before connecting the sauna to the power supply, check that your electrical installation meets the requirements.**

# Safety

## IMPORTANT!

Please read the safety instructions carefully before setting up and using your sauna cabin. The instructions are important for your safety, so please adhere strictly to them.

Watch out for hyperthermia, heat stroke or heat exhaustion, which can be caused or worsened by not following the safety instructions. Symptoms include fever, rapid pulse, dizziness, fainting, lethargy and numbness throughout the body or in parts of the body. The effects are: reduced perception of heat, lack of awareness of impending danger, unconsciousness.

The sauna may not be used by:

- Children under 6 years of age.
- People with strong reactions to sunlight.
- Elderly or disabled people.
- People with pre-existing conditions such as heart disease, high or low blood pressure, circulatory disorders or diabetes without prior medical advice.
- Pregnant women. Excessive temperature can endanger the fetus.
- People suffering from dehydration, open wounds, eye diseases, burns or sunstroke.

Children between the ages of 6 and 16 may use the sauna provided they are constantly supervised by a responsible adult and the temperature does not exceed 60°C.

If you have health problems, are taking medication or have injured muscles or ligaments, you may only use the sauna after prior consultation with and approval from a doctor.

If you have surgical implants, you may not use the sauna without first consulting a doctor and obtaining their approval.

Do not use the sauna after strenuous activity. Wait 30 minutes until your body has cooled down.

Do not spend more than 40 minutes at a time in the sauna.

Do not consume alcohol or drugs before or during the session.

Do not sleep in the sauna when it is in operation.

To avoid the risk of overheating, connect your sauna to a sufficiently powerful socket and do not connect any other electrical appliances to the same socket.

To avoid the risk of electric shock or damage to the sauna, it must not be used:

- During a thunderstorm.
- If the electrical cable is damaged, it must be replaced by a qualified person.
- If the power cable overheats, it must be checked by a qualified person.
- If you need to change a light bulb, wait until the sauna is switched off and has cooled down.
- Dry your hands before connecting or disconnecting the power.

Never work with wet hands or feet.

Do not switch the power or heating on or off quickly, as this could damage the electrical system.

Do not attempt to repair the sauna yourself without the consent of the sauna dealer or the manufacturer.

Unauthorized repair attempts will void the manufacturer's warranty.

Do not use cleaning agents in the sauna.

Do not stack or store any objects in or on the sauna.

Do not place any flammable materials or chemical substances near the sauna.

Do not cover the heating elements!










Do not touch the heater during and shortly after use, as there is a risk of burns due to the hot parts.

Switch off the cabin when not in use.

Technical data:

Modell	Sauna Haus 180	
Material der Kabine	Thermo Fichte + Fichtenholz	
Tiefe	1980mm	
Breite	1815mm	
Höhe	2022mm	
Spannung	AC380V	
Heizkörper	Typ	Röhrenradiator+Saunaofen
	Gesamtleistung	1600W+6KW

## Assembly material (deviations possible)

												
Ø4x30	Ø4x45	Ø4x60	Ø4*16	Ø3*16	Ø8x60	Pad	Kappe					
8x	86x	24x	8x	5x	2x	2x	2x	2x	1x	2x	2x	1x

Please remove the transport packaging and check that your infrared cabin has been delivered complete and undamaged before you start assembling it.

Read the assembly instructions carefully before you have found a suitable place for your sauna.  
The sauna is designed for outdoor installation only.

### Select an area:

- In a dry place on a flat, stable surface that can support the weight of your sauna.
- The height must be sufficient to allow you to reach the ceiling and carry out electrical connections and maintenance work.
- Keep away from water sources, flames or flammable materials.

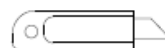
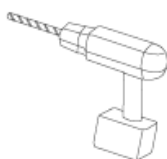
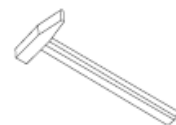
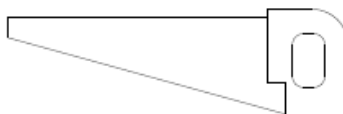
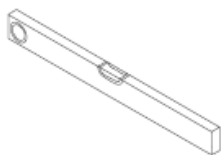
### Practical advice

- Please note that at least 2 adults are required to set up the sauna.
- Identify each panel clearly before you start
- When installing, lay the power cable of your sauna so that it is easily accessible.
- Please note that there are differences between the models.

### IMPORTANT :

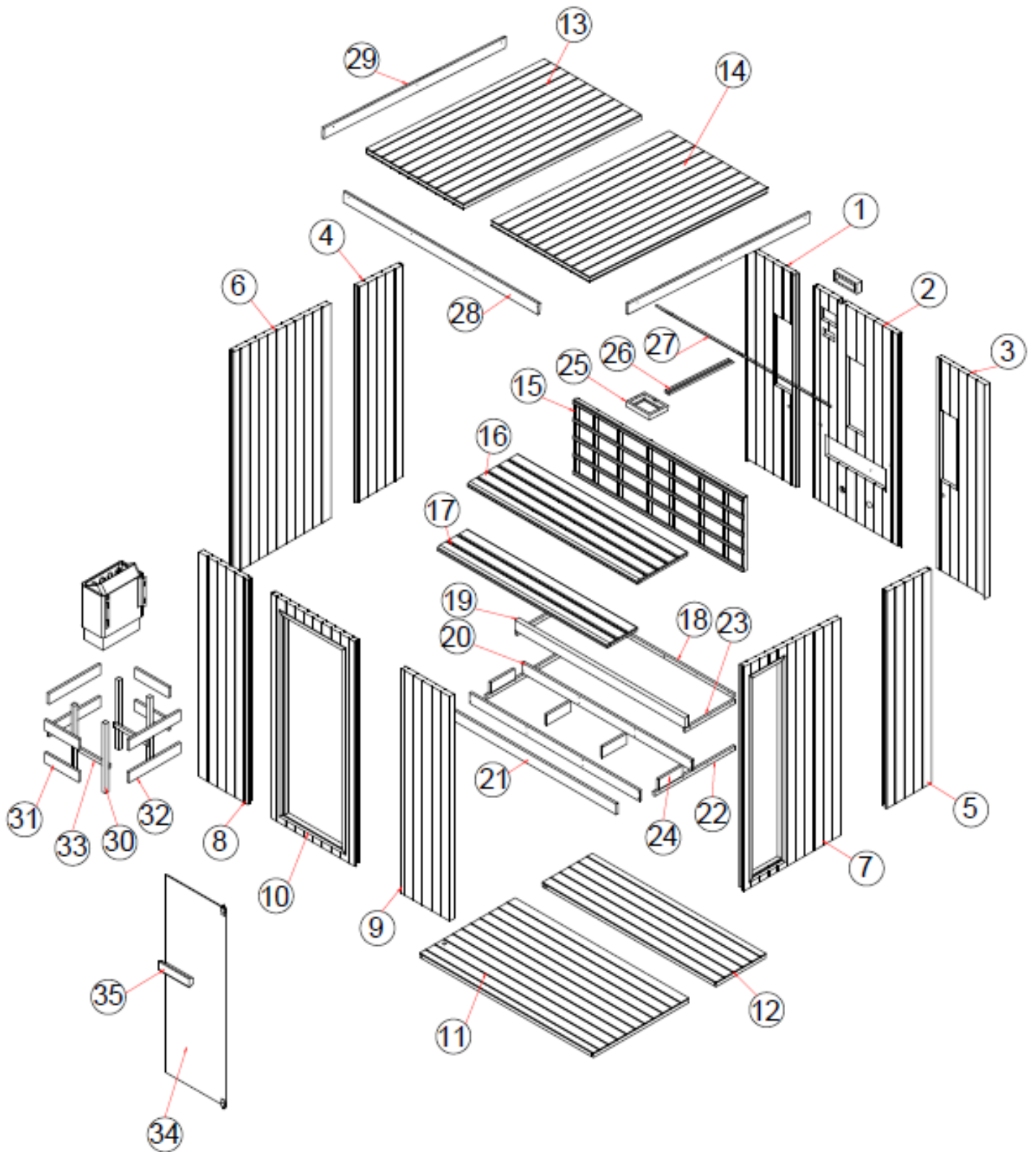
Please check the countersink and hole diameter of the drill holes to avoid damaging the wood.

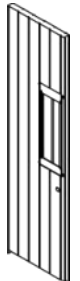
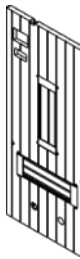

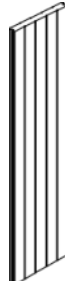
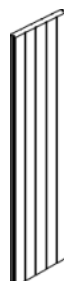
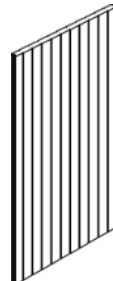




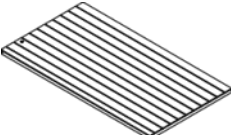
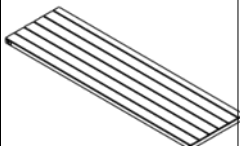
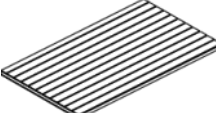
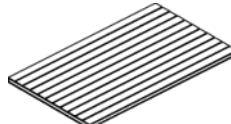
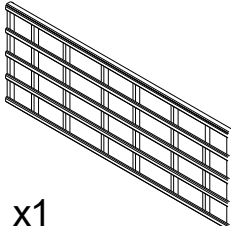
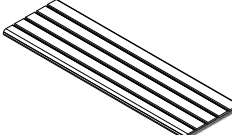
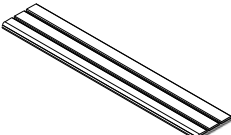
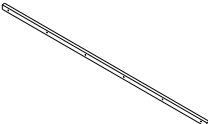
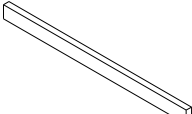
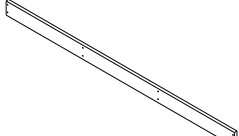
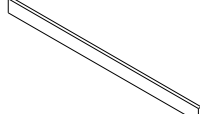
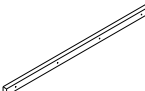
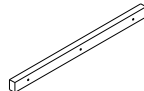
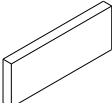
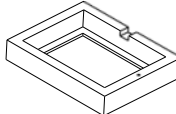
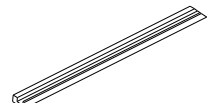
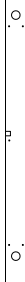
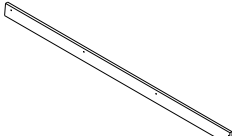
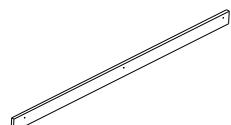
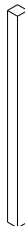
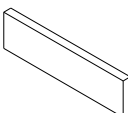
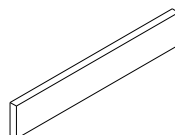
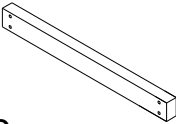
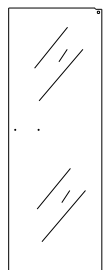
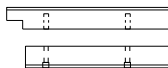

### Tools:



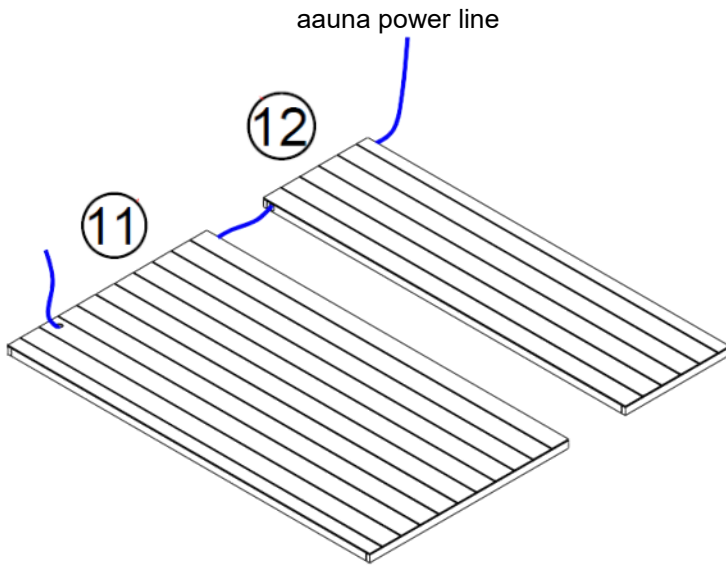


# Parts list:

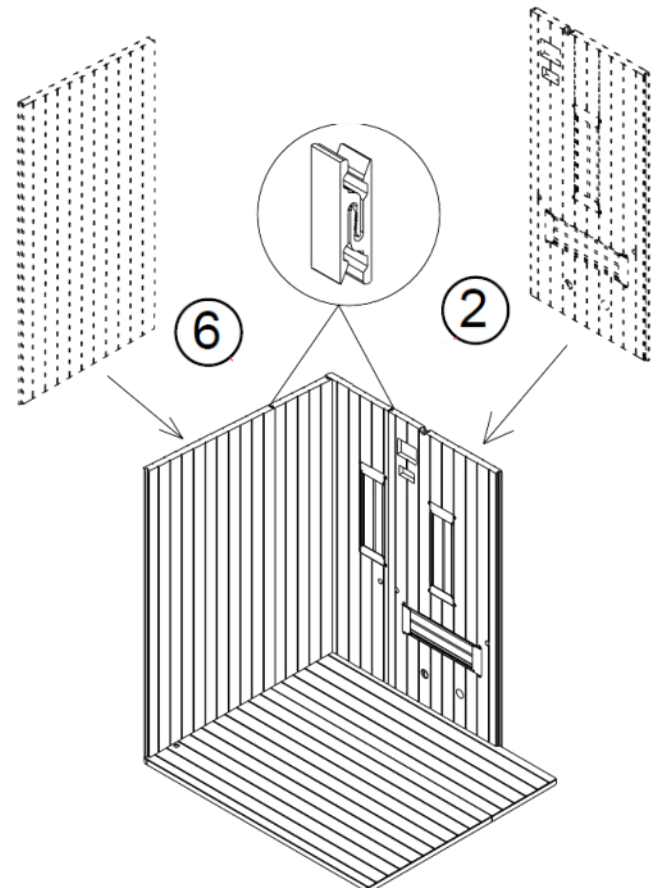
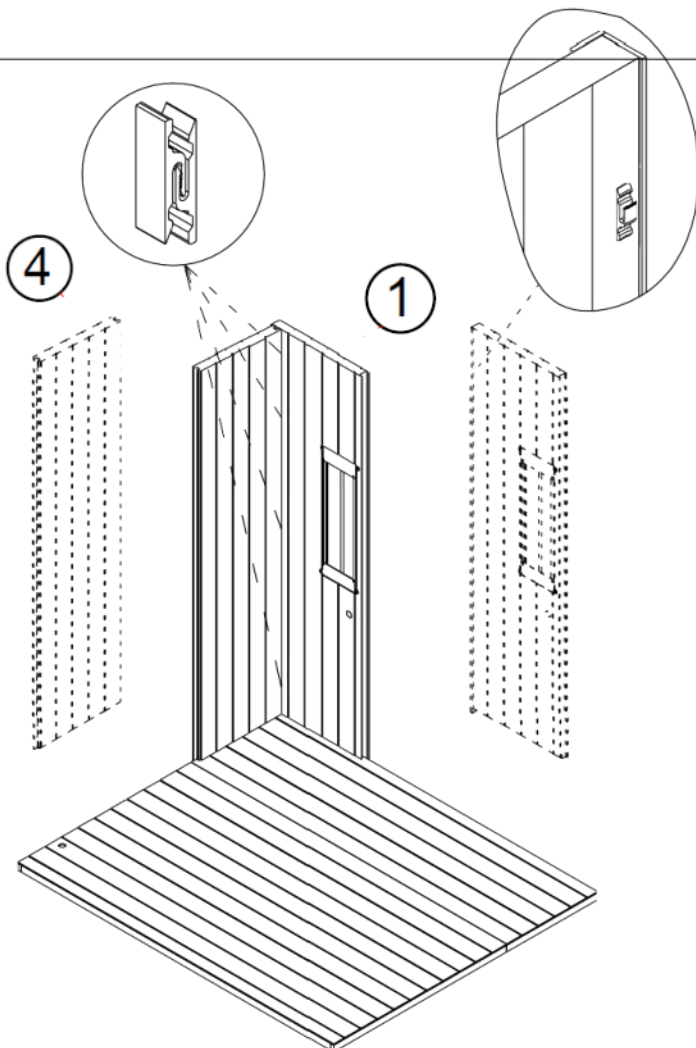
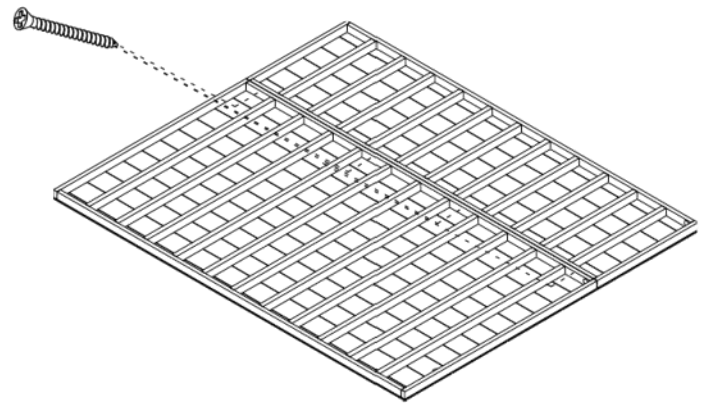


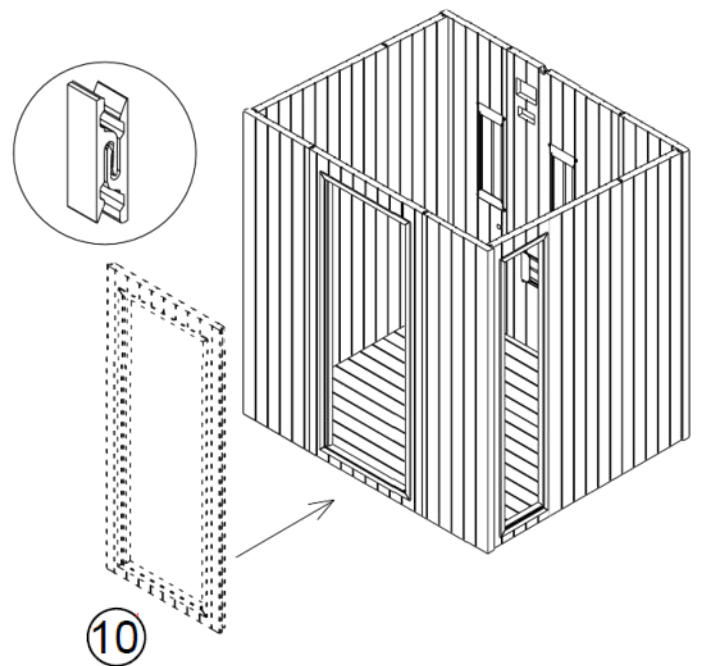
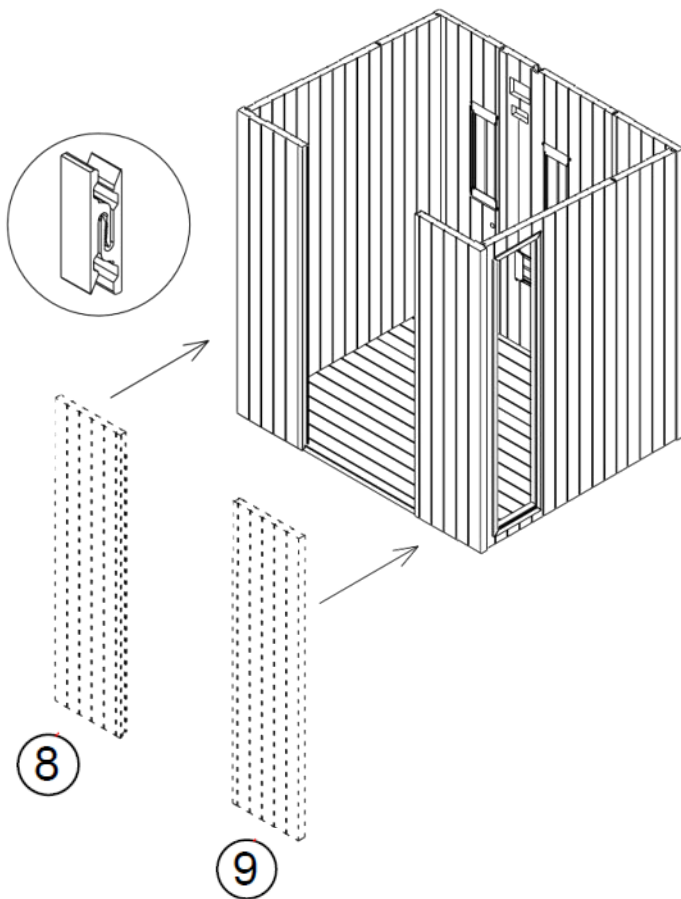
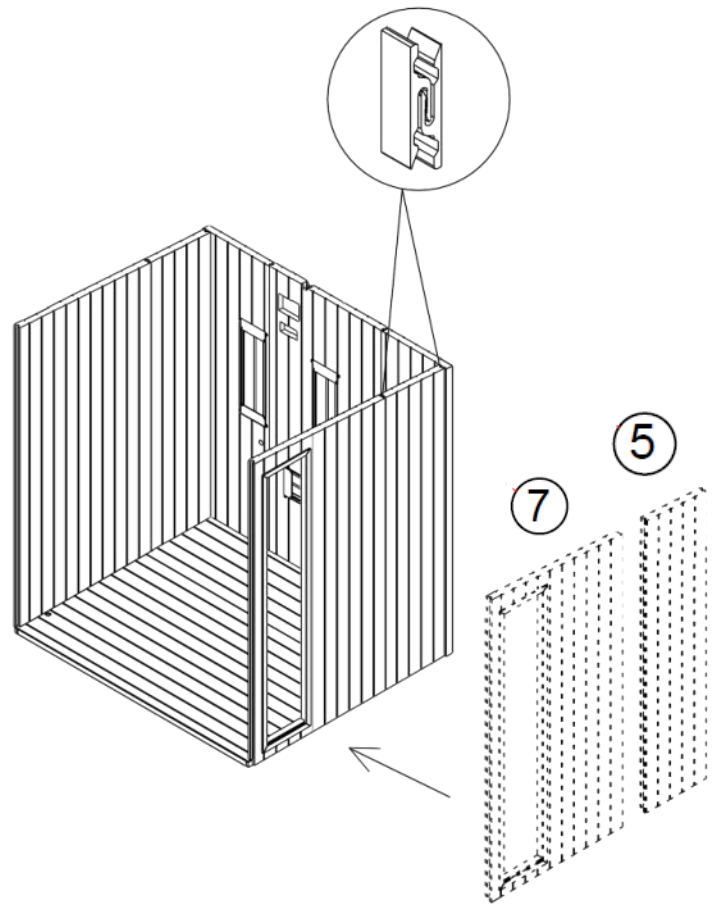
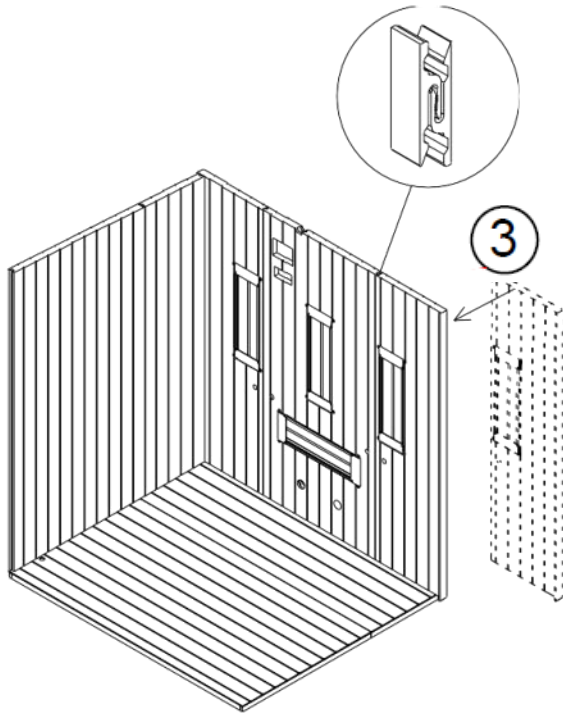
<p>①</p>  <p>x1</p> <p>1843*485*44</p>	<p>②</p>  <p>x1</p> <p>1843*846*44</p>	<p>③</p>  <p>x1</p> <p>1843*485*44</p>	<p>④</p>  <p>x1</p> <p>1872*450*44</p>	<p>⑤</p>  <p>x1</p> <p>1872*450*44</p>	<p>⑥</p>  <p>x1</p> <p>1935*970*44</p>
<p>⑦</p>  <p>x1</p> <p>1935*970*44</p>	<p>⑧</p>  <p>x1</p> <p>1938*485*44</p>	<p>⑨</p>  <p>x1</p> <p>1938*485*44</p>	<p>⑩</p>  <p>x1</p> <p>1938*846*44</p>	<p>⑪</p>  <p>x1</p> <p>1728*950*40</p>	<p>⑫</p>  <p>x1</p> <p>1728*498*40</p>
<p>⑬</p>  <p>x1</p> <p>1775*970*44</p>	<p>⑭</p>  <p>x1</p> <p>1775*978*44</p>	<p>⑮</p>  <p>x1</p> <p>1690*642*46</p>	<p>⑯</p>  <p>x1</p> <p>1690*500*33</p>	<p>⑰</p>  <p>x1</p> <p>1690*300*33</p>	<p>⑱</p>  <p>x1</p> <p>1688*33*20</p>
<p>⑲</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*40</p>	<p>⑳</p>  <p>x2</p> <p>1690*90*20</p>	<p>㉑</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*20</p>	<p>㉒</p>  <p>x2</p> <p>800*33*20</p>	<p>㉓</p>  <p>x2</p> <p>500*33*20</p>	<p>㉔</p>  <p>x4</p> <p>240*90*20</p>
<p>㉕</p>  <p>x1</p> <p>236*186*43</p>	<p>㉖</p>  <p>x1</p> <p>650*40*20</p>	<p>㉗</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*13</p>	<p>㉘</p>  <p>x2</p> <p>1980*90*20</p>	<p>㉙</p>  <p>x2</p> <p>1775*90*20</p>	<p>㉚</p>  <p>x4</p> <p>600*33*33</p>
<p>㉛</p>  <p>x4</p> <p>340*90*20</p>	<p>㉜</p>  <p>x4</p> <p>515*90*20</p>	<p>㉝</p>  <p>x2</p> <p>340*30*20</p>	<p>㉞</p>  <p>x1</p> <p>1705*594*6</p>	<p>㉟</p>  <p>x1</p> <p>300*80*40</p>	<p>㊱</p>  <p>x1</p> <p>300*80*40</p>

Assemble steps

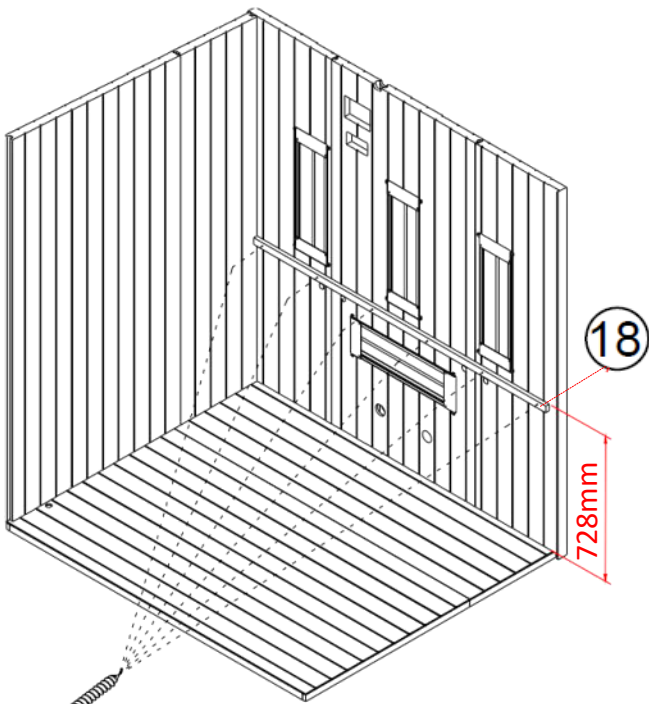
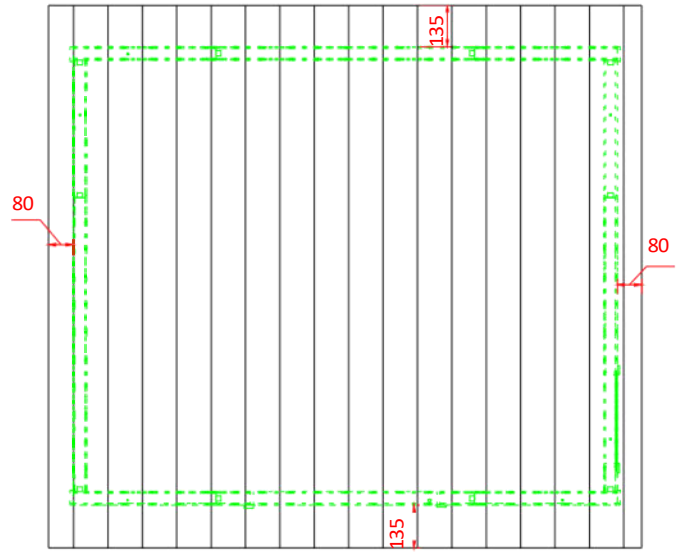
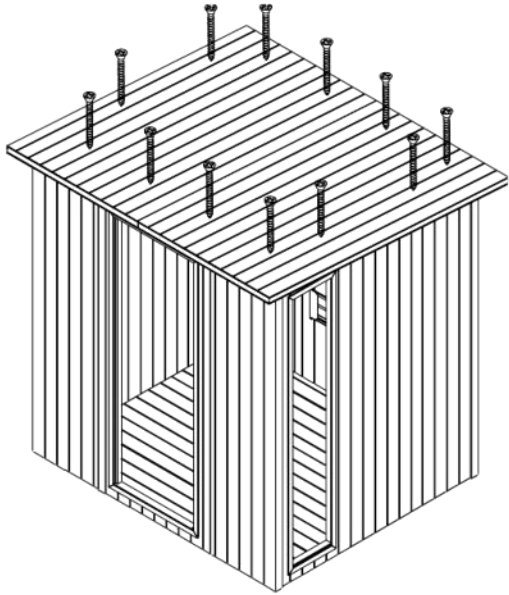
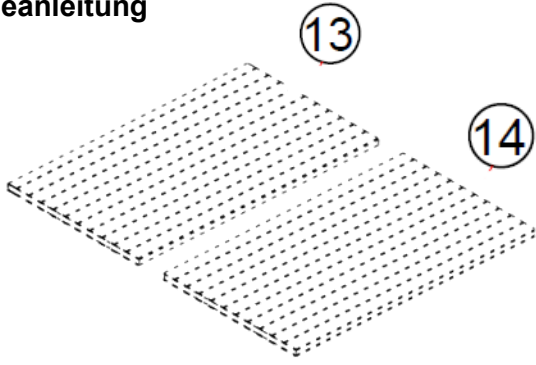


4x(4\*45MM)

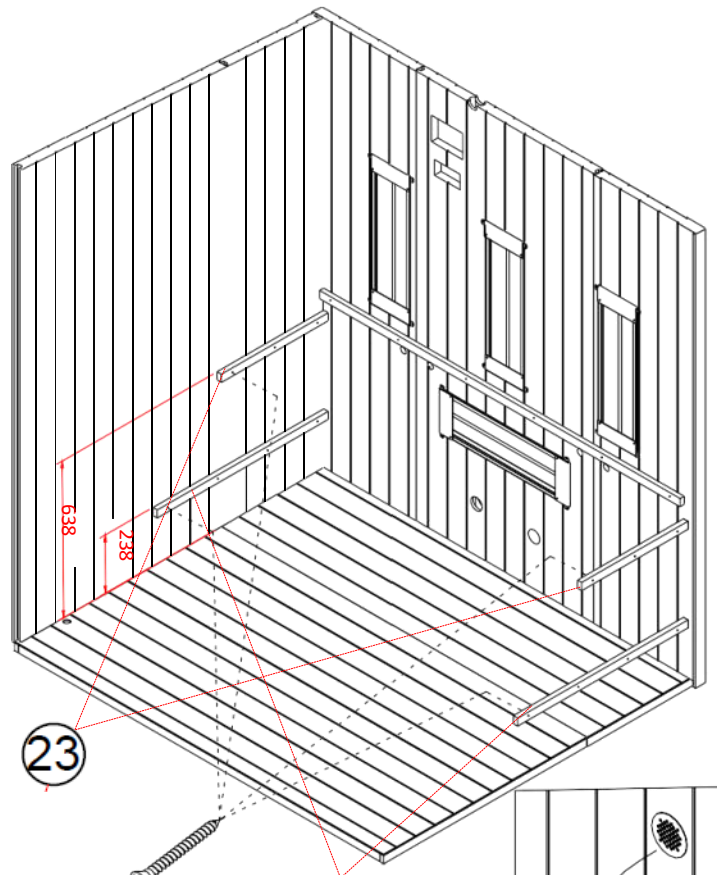


**Montageanleitung**

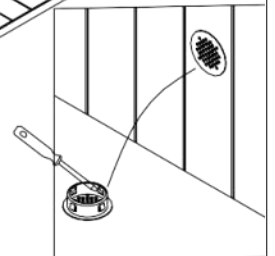
# Montageanleitung



6x(4\*45MM)

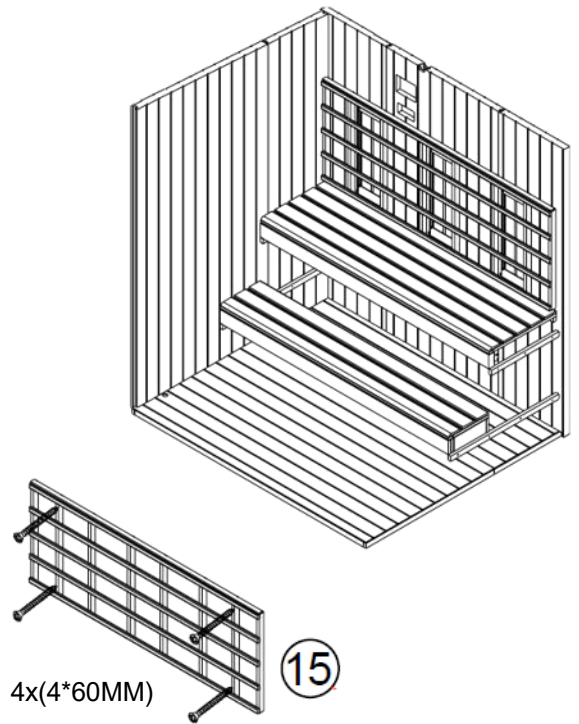
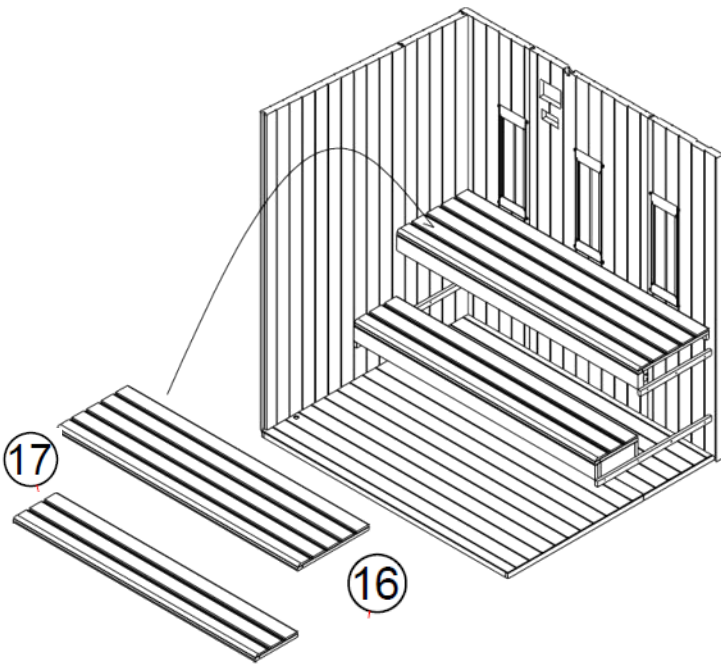
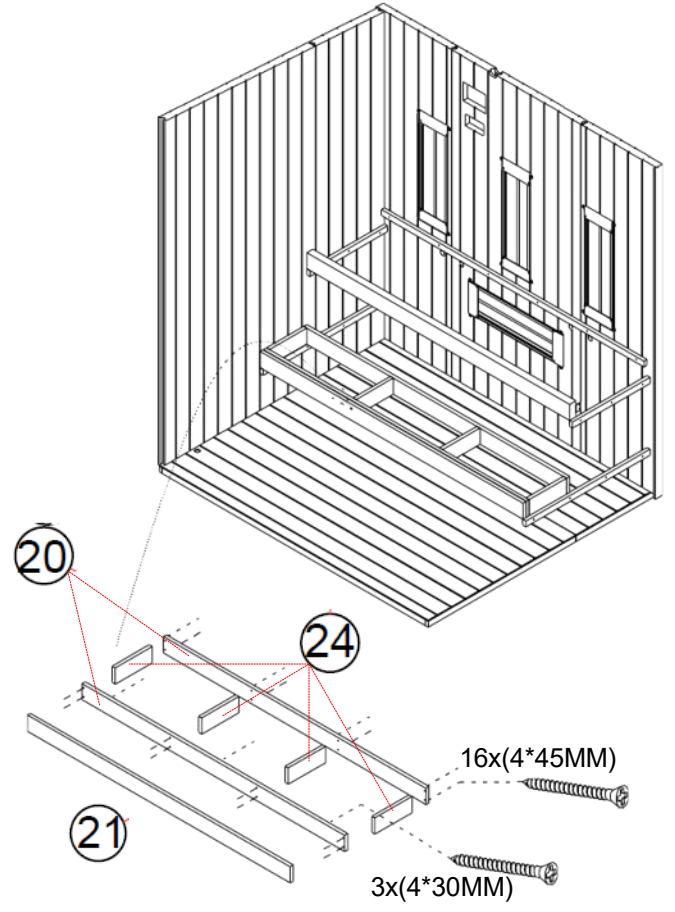
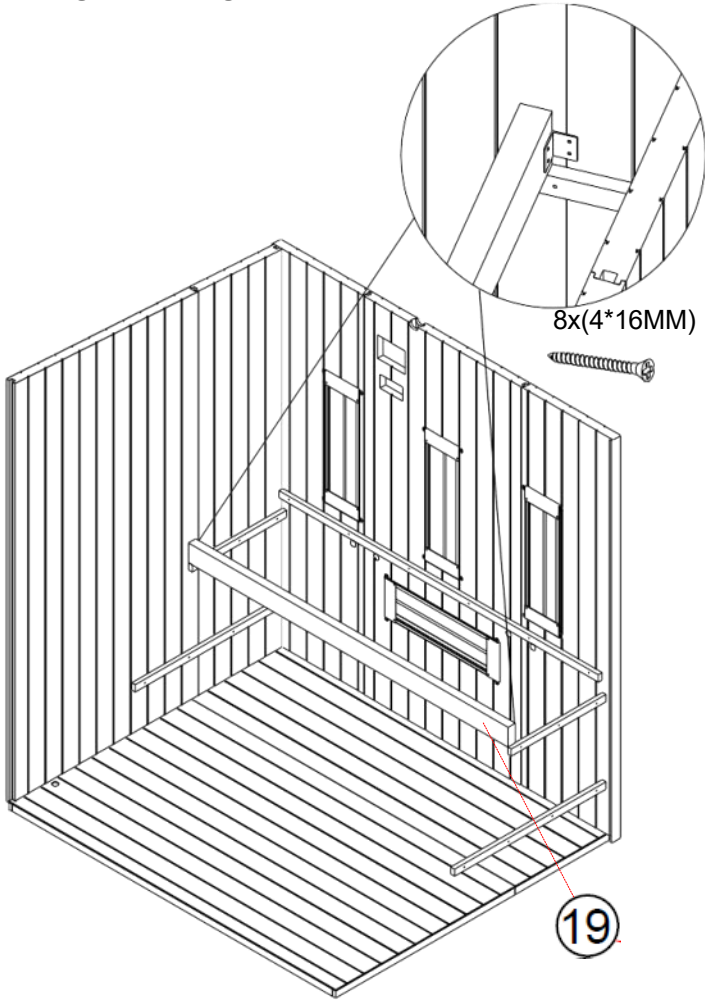


14x(4\*45MM)

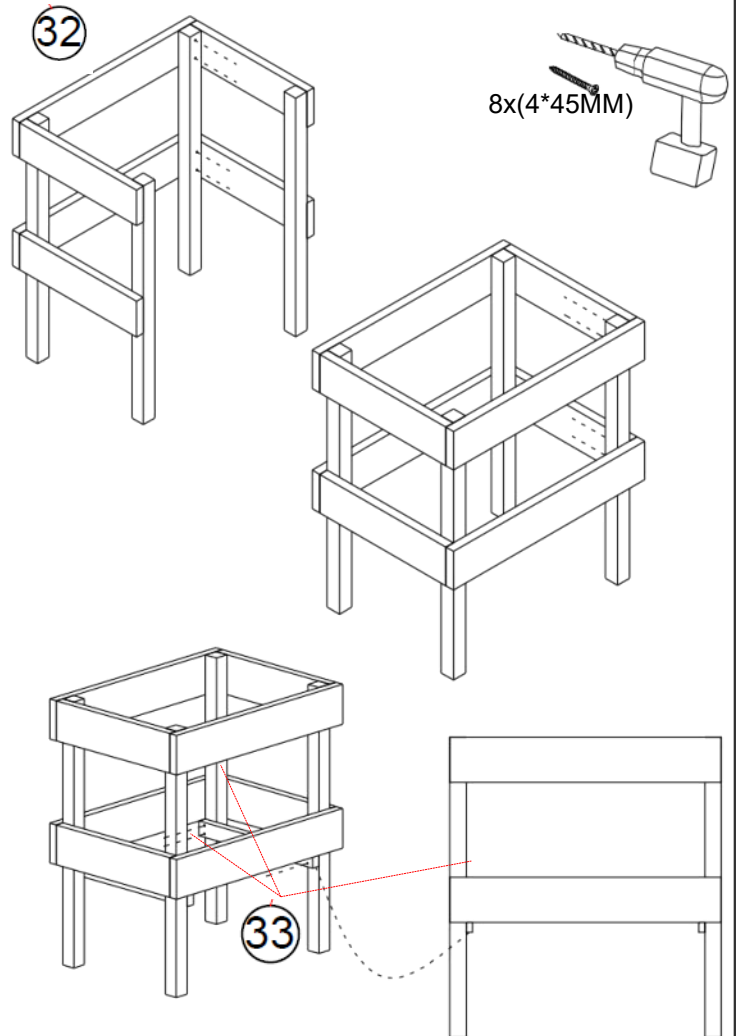
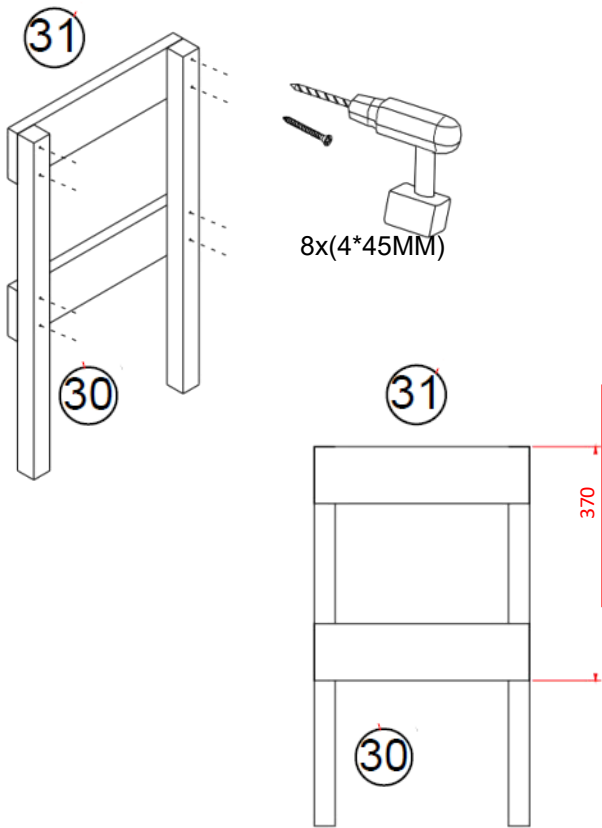
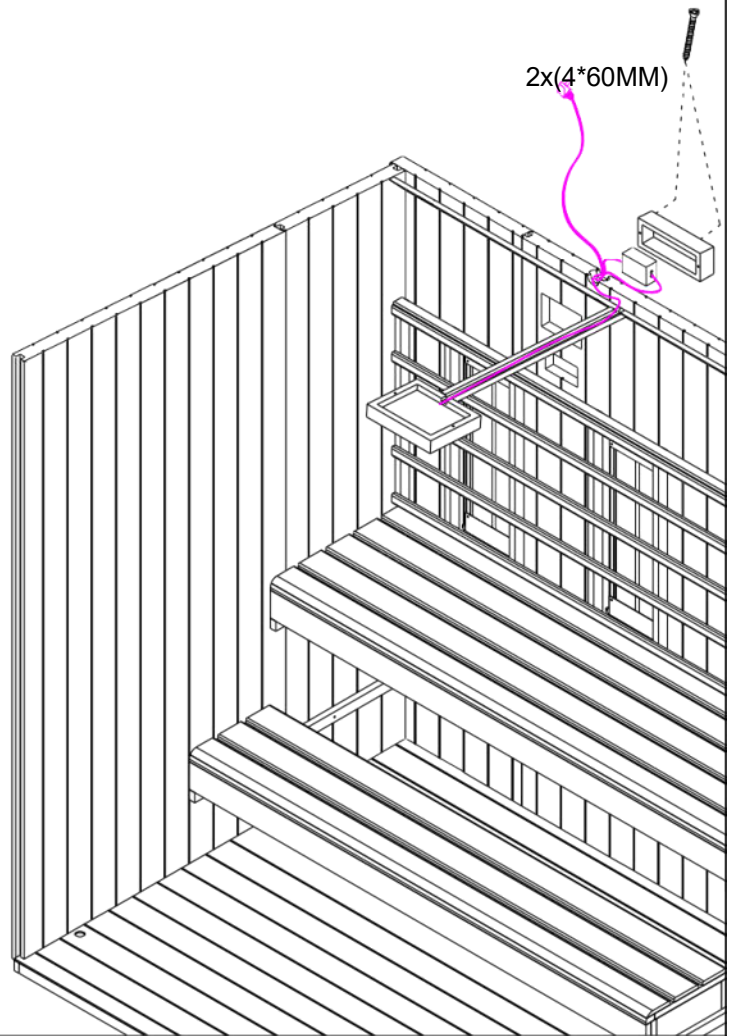
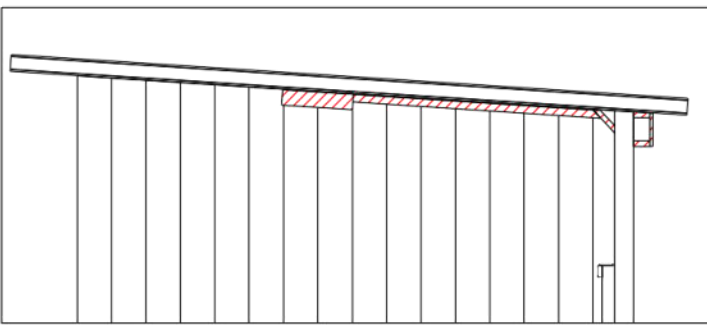
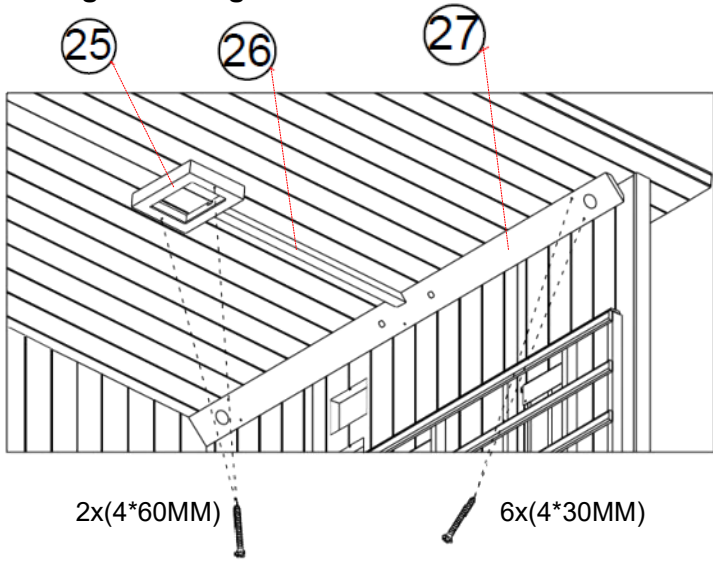




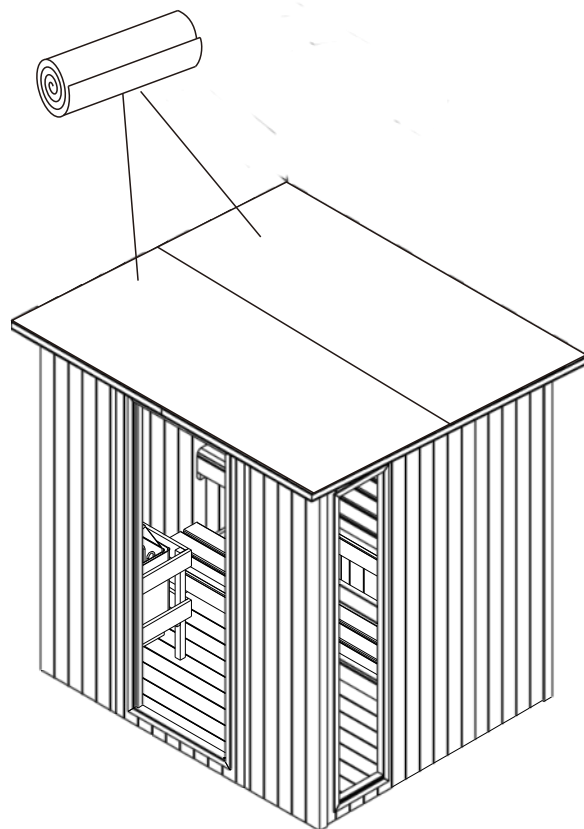
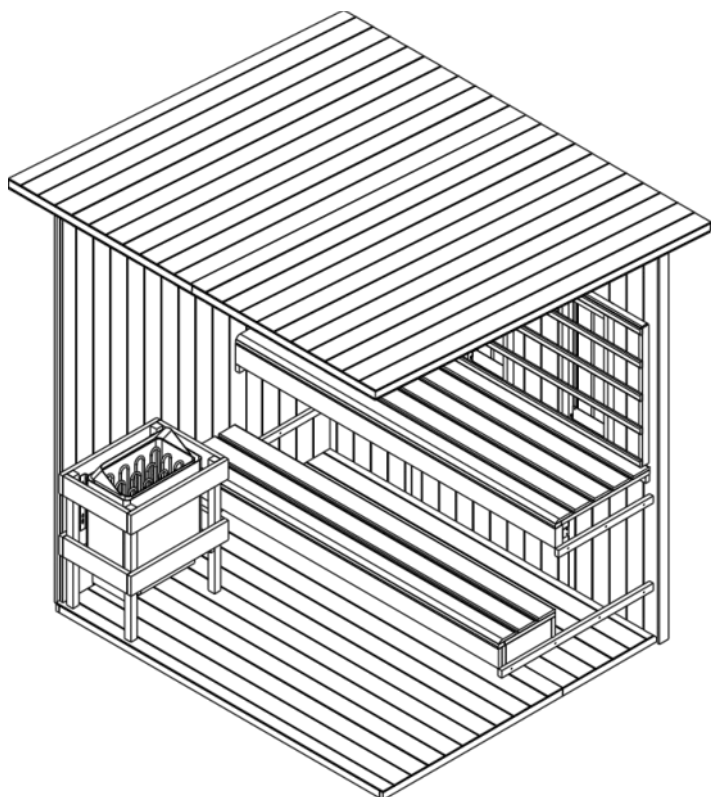
Montageanleitung



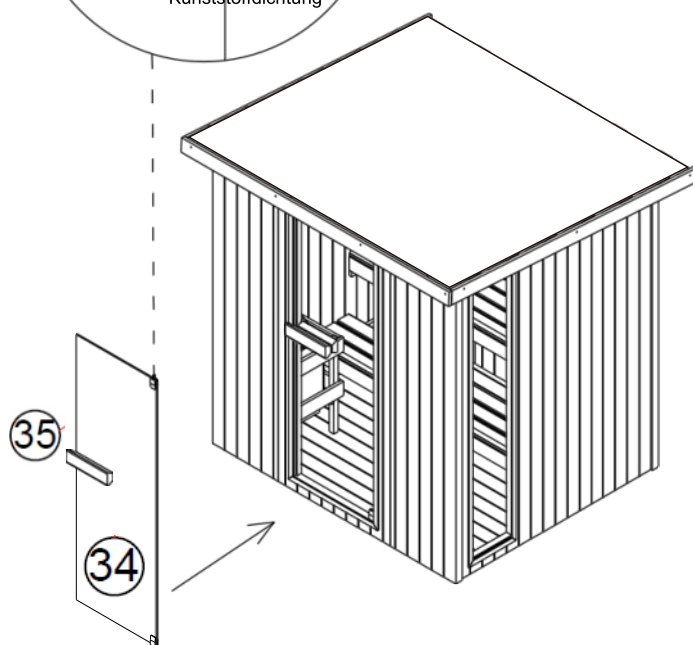
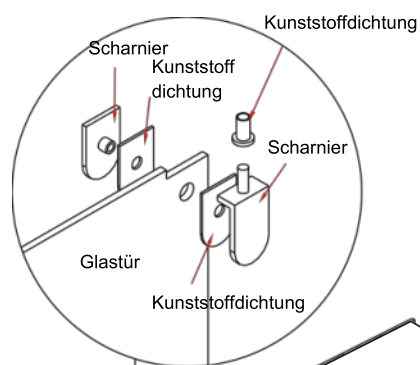
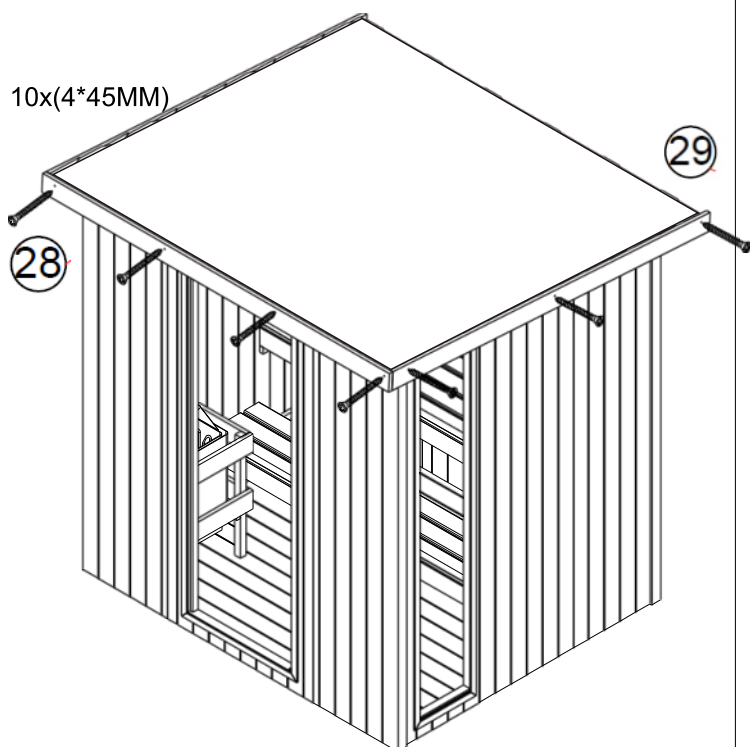
### Montageanleitung



# Montageanleitung

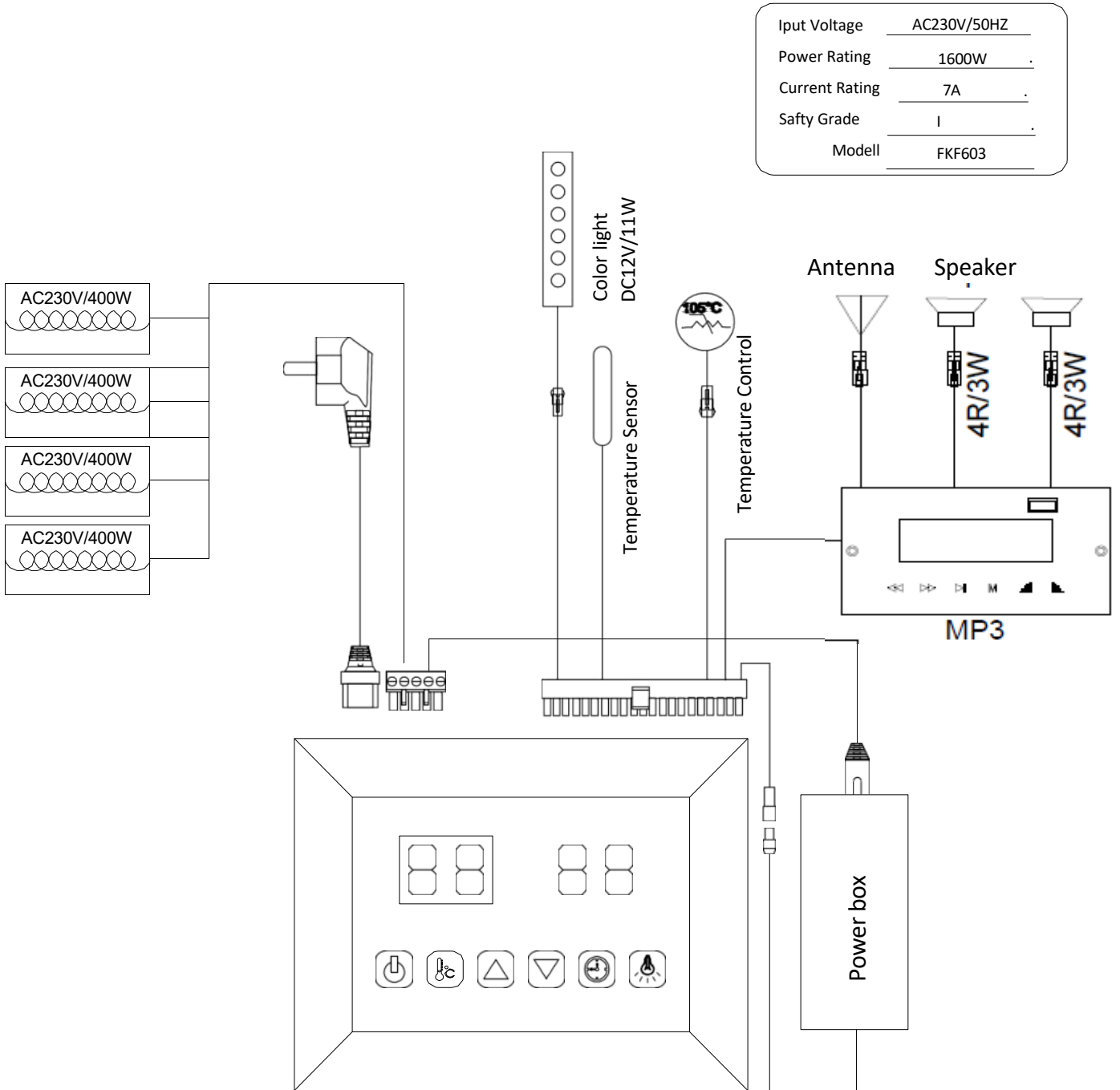


10x(4\*45MM)



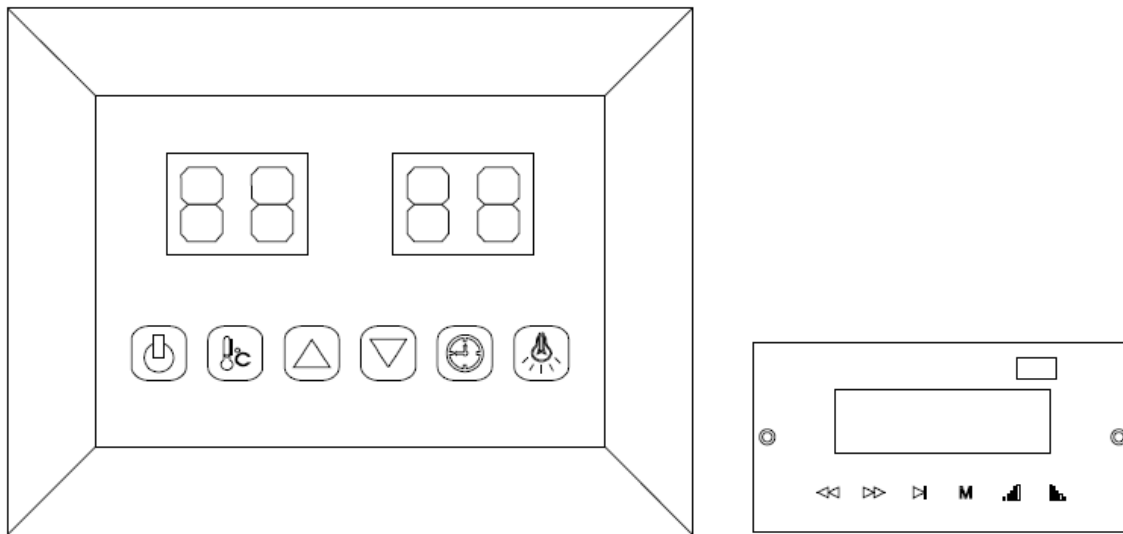


# Schaltplan



Input Voltage	AC230V/50HZ
Power Rating	1600W
Current Rating	7A
Safety Grade	I
Modell	FKF603


## OPERATING INSTRUCTIONS




Connect the power unit to wall outlet, the LED indicator will start to blink on the display.

Now it is possible to switch on the infrared heaters, the light and the music function.



### 1) Startup:

Press  to switch on the display and heaters start to work, the length of time is automatically set to 99 minutes and the air temperature inside the cabin will be presented.

Press  again could switch off the heaters..

### 2) Temperature Setting:




The left display refers to the air temperature. Press , you can set the desired

temperature from 35 to 60 by pressing the  /  keys, Interval=1 ; The setting number blinks 10 seconds then automatically presents the air temperature; When at this temperature, the heaters will stop working automatically;



When it fall 4 below this temperature, the cabin will start up automatically.

Please note: The maximum air temperature reachable in the cabin may be lower than the desired temperature. This is dependent on the temperature outside the cabin. Default temperature=40

### 3) Time settings:

The right display refers to the length of time. Press , you can set the desired time from 5mins to 99mins by pressing the  /  keys; Interval=1mins; When count down to 00, the heaters will shut off automatically.Default time=99minutes.

### 4) Color light:

Short press , you can set the desired color(7 color totally)and close the light; Long presse  to go into an automatically cycling mode,changing 7 colors every 5 seconds.

## OPERATING INSTRUCTIONS

### 5) Mp3-Player:

Activate the MP3 player by pressing and holding the "M" button on the MP3 player.

Select the preferred mode with brief repeated presses of the "M" button on the MP3 player.(USB, MMC CARD,Bluetooth,FM radio)

### USB/SD or Bluetooth mode:

You can select songs by short pressing the ◀◀/▶▶ keys and adjust the volume (0-32) by long pressing the ◀◀/▶▶ key. The ▶| key for pause.

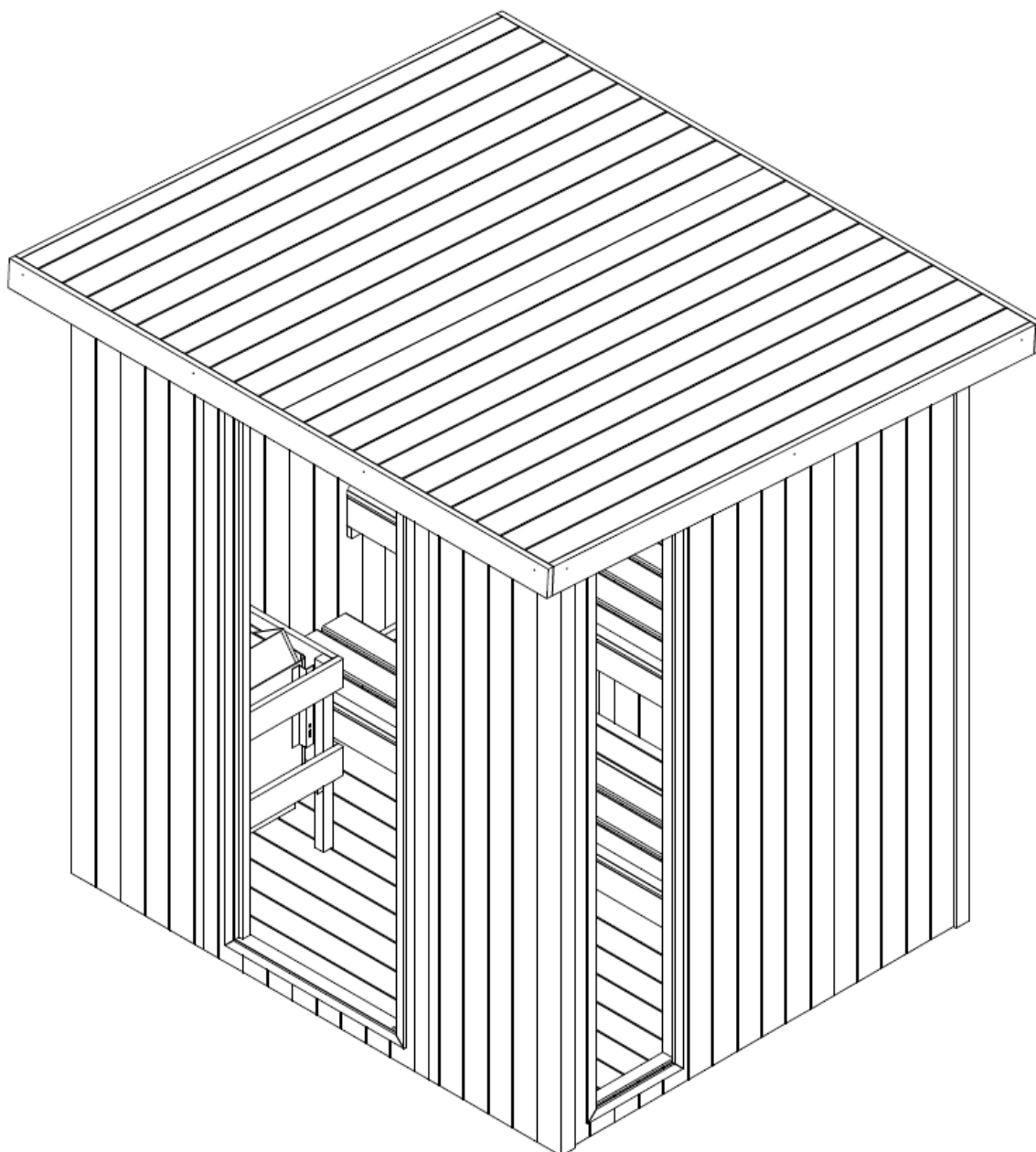
### FM radio mode:

Long press ▶|, to search stations (87.5MHZ-108MHZ) automatically, the system will save all of them;You can select stations by short pressing the ◀◀/▶▶ keys and adjust the volume (0-32) by long pressing the ◀◀/▶▶ keys.



# F30200

## Инструкция за монтаж



# Препоръки

**Прочетете внимателно тези инструкции, преди да използвате вашата сауна за първи път.**

**Препоръчваме ви да го съхранявате на сигурно място, за да можете да го използвате отново в бъдеще.**

- Дървото е жив елемент. За да запазите първоначалния си вид, е важно да обработите външната страна на дървото срещу влага.
- Поставете сауната върху напълно равна и твърда повърхност.
- Не използвайте течни почистващи препарати. Преди почистване изключете сауната и използвайте влажна кърпа.
- Защитете захранващия кабел на сауната, за да не бъде смачкан или прищипан.
- Преди да смените определени компоненти, се уверете, че те са посочени от производителя или имат същите характеристики като оригиналните части. Неправилната подмяна може да причини пожар, късо съединение или повреда на сауната. Горещо препоръчваме да се консултирате с квалифициран техник.
- За да избегнете риска от изгаряне или токов удар, не използвайте метални инструменти.
- В сауната не могат да се въвеждат животни.
- Не оставяйте сауната включена без надзор.
- Не оставяйте сауната включена за повече от 1 час наведнъж, за да избегнете преждевременна повреда на устройството. След 1 час непрекъсната употреба изключете сауната за поне 30 минути.
- Препоръчва се да не се монтира заключваща система на вратата на сауната.
- Преди да свържете сауната към електрозахранването, проверете дали вашата електрическа инсталация отговаря на изискванията.

# Сигурност

## ВАЖНО!

Моля, прочетете внимателно инструкциите за безопасност, преди да настроите и използвате вашата сауна. Инструкциите са важни за вашата безопасност, така че, моля, спазвайте ги стриктно.

Бъдете нащрек за хипертермия, топлинен удар или топлинно изтощение, които могат да бъдат причинени или влошени от неспазване на инструкциите за безопасност. Симптомите включват висока температура, ускорен пулс, замаяност, припадък, летаргия и изтръпване в цялото или в части от тялото. Ефектите са: намалено усещане за топлина, непознаване на предстоящите опасности, загуба на съзнание.

Сауната не може да се използва от:

- Деца под 6 години.
- Хора със силни реакции към слънчева светлина.
- Възрастни хора или хора с увреждания.
- Хора със съществуващи медицински състояния като сърдечни заболявания, високо или ниско кръвно налягане, проблеми с кръвообращението или диабет без предварителен медицински съвет.
- Бременни жени. Прекомерната температура може да застраши плода.
- Хора, страдащи от дехидратация, отворени рани, очни заболявания, изгаряния или слънчев удар.

Деца между 6 и 16 години имат право да използват сауната, при условие че са постоянно наблюдавани от отговорен възрастен и температурата не надвишава 60°C.

Ако имате здравословни проблеми, приемате лекарства или имате наранени мускули и връзки, можете да използвате сауната само след предварителна консултация и одобрение от лекар.

Ако имате хирургически импланти, не трябва да използвате сауната без предварителна консултация и одобрение от лекар.

Не използвайте сауната след тежка дейност.

Изчакайте 30 минути тялото ви да се охлади.

Не прекарвайте повече от 40 минути в сауната наведнъж.

Не употребявайте алкохол или наркотици преди или по време на сесията.

Не спете в сауната, когато се използва.

За да избегнете риска от прегряване, свържете сауната си към достатъчно мощен електрически контакт и не свързвайте други електрически устройства към същия електрически контакт.

За да избегнете риска от токов удар или повреда на сауната, не я използвайте:

- По време на гръмотевична буря.
- Ако електрическият кабел е повреден, той трябва да бъде заменен от квалифицирано лице.
- Ако захранващият кабел прегрее, той трябва да бъде проверен от квалифицирано лице.
- Ако трябва да смените електрическа крушка, изчакайте сауната да се изключи и да се охлади.

Подсушете ръцете си, преди да свържете или изключите захранването.

Никога не работете с мокри ръце или крака.

Не включвайте или изключвайте захранването или нагревателя бързо, тъй като това може да повреди електрическата система.

Не се опитвайте сами да ремонтирате сауната без съгласието на продавача или производителя на сауната.

Опитите за неоторизиран ремонт ще анулират гаранцията на производителя.

Не използвайте почистващи продукти в сауната.

Не натрупвайте и не съхранявайте предмети във или върху сауната.

Не поставяйте запалими материали или химически вещества близо до сауната.

Не покривайте нагревателните елементи!










Не докосвайте нагревателя по време на или малко след употреба, тъй като има риск от изгаряне поради горещите части.

Изключете кабината, когато не я използвате.

Технически данни:

Модел	Sauna Haus 180	
Материал	Терно смърч+смърчово дърво	
Дълбочина	1980mm	
Ширина	1815mm	
Височина	2022mm	
Напрежение	AC380V	
Нагревател	Вид	Инфраред+агрегат за сауна
	Мощност	1600W+6KW

## Части и материали (възможни са отклонения)

												
Ø4x30	Ø4x45	Ø4x60	Ø4*16	Ø3*16	Ø8x60	Pad	Kappe					
8x	86x	24x	8x	5x	2x	2x	2x	2x	1x	2x	2x	1x

Моля, отстранете транспортната опаковка и проверете дали вашата инфрачервена кабина е доставена цяла и неповредена, преди да започнете сглобяването.

**Прочетете внимателно инструкциите за монтаж, преди да намерите подходящо място за вашата сауна.  
Сауната е предназначена за външен монтаж.**

### Изберете място:

- На сухо място върху равна, стабилна повърхност, която може да издържи тежестта на вашата сауна.
- Височината трябва да е достатъчна, за да можете да достигнете до тавана и да извършите електрически връзки и работи по поддръжката.
- Пазете от източници на вода, пламъци или запалими материали.

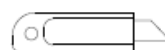
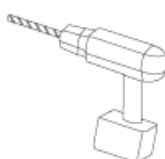
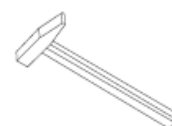
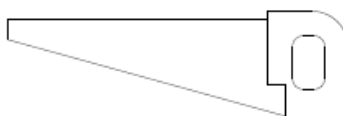
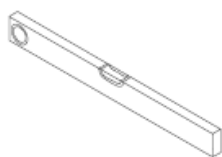
### Практически съвети

- Моля, имайте предвид, че са необходими най-малко 2 възрастни за настройка на сауната.
- Ясно идентифицирайте всеки панел, преди да започнете
- Когато инсталирате, прокарайте захранващия кабел на вашата сауна така, че да е лесно достъпен.
- Имайте предвид, че има разлики между моделите.

### ВАЖНО:

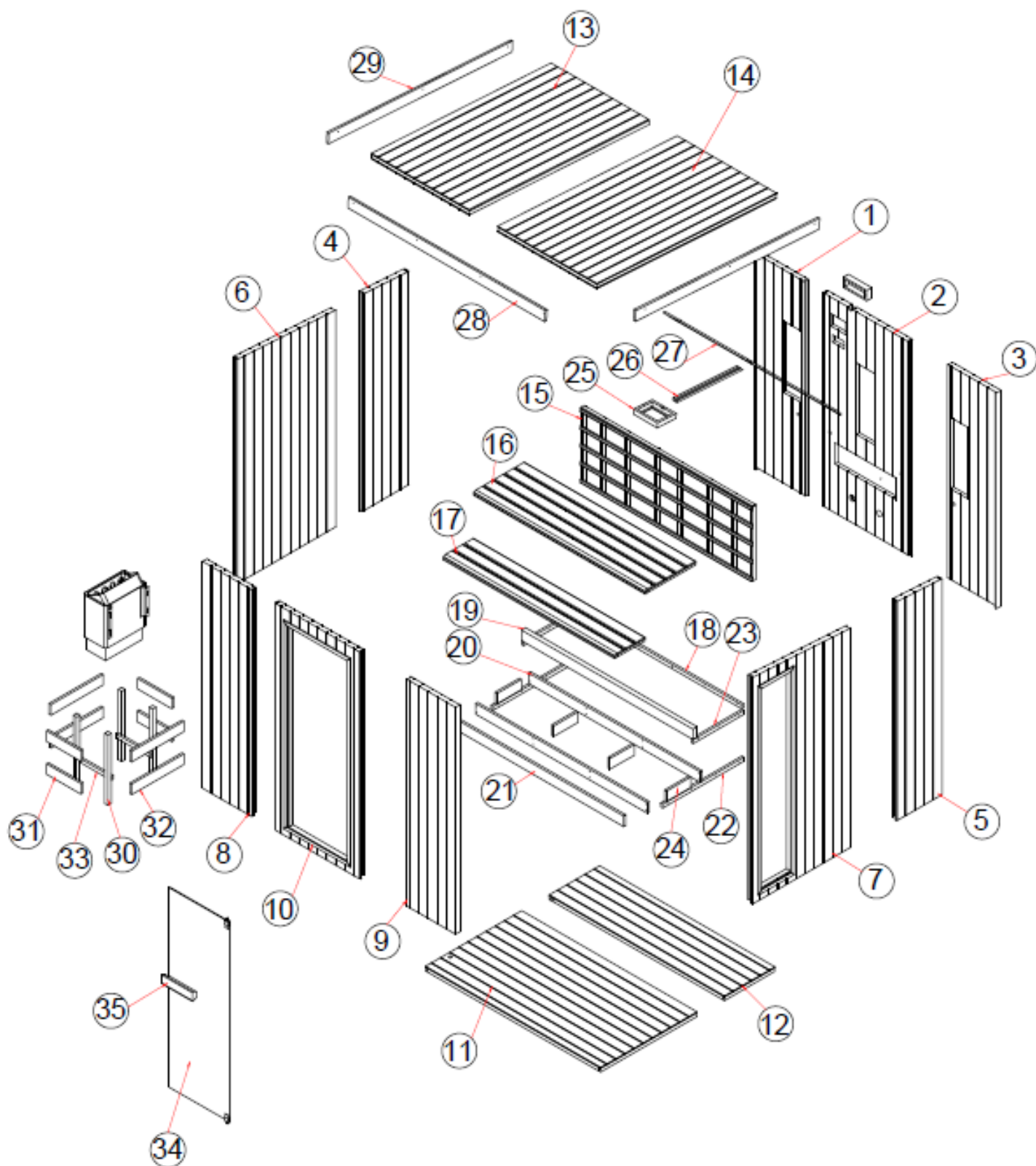
Моля, проверете зенкера и диаметъра на отворите, за да избегнете повреда на дървото.

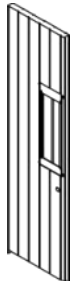
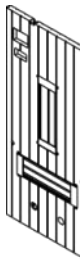

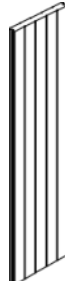
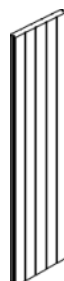
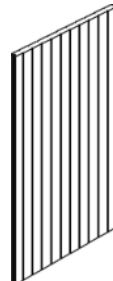




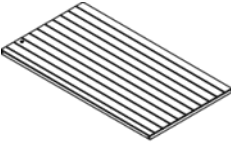
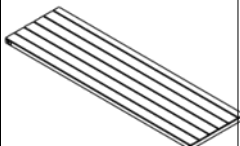
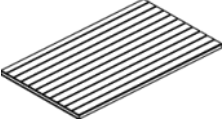
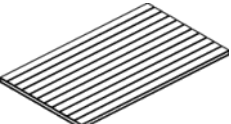
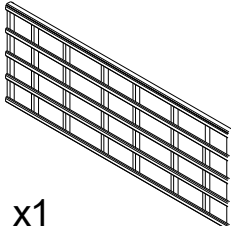
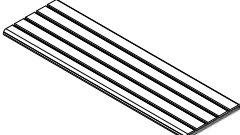
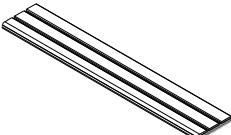
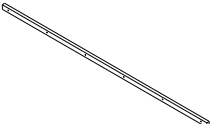
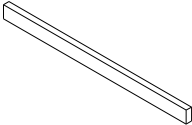
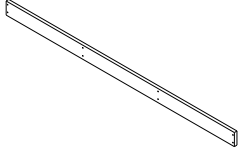
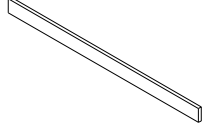
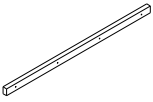
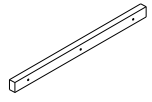
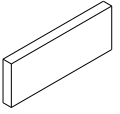
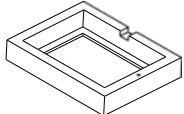
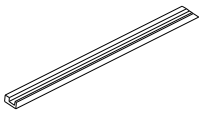
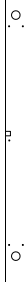
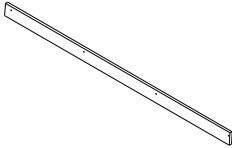
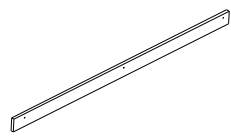

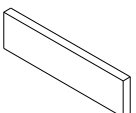
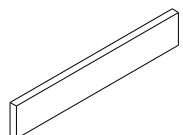
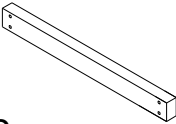
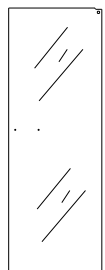
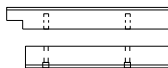

Инструменти:





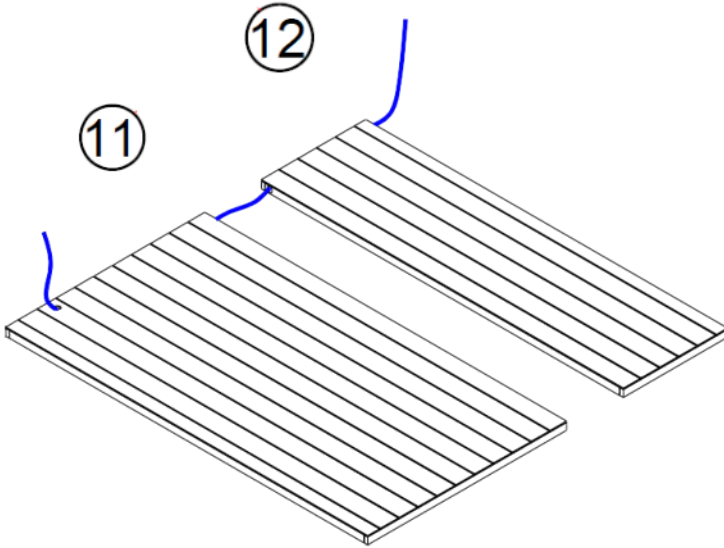
## Съставни части:



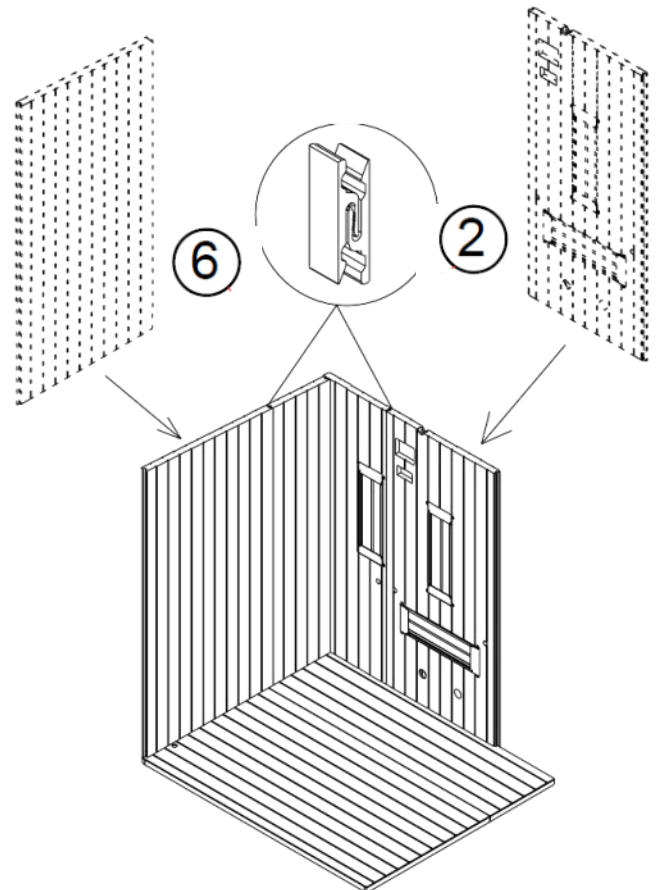
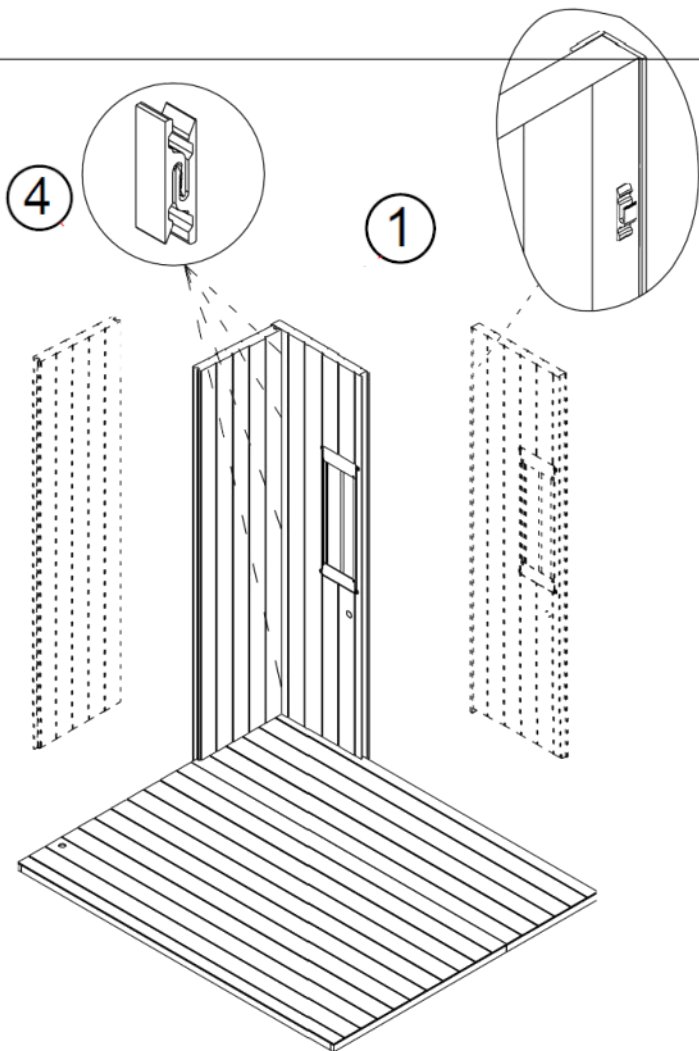
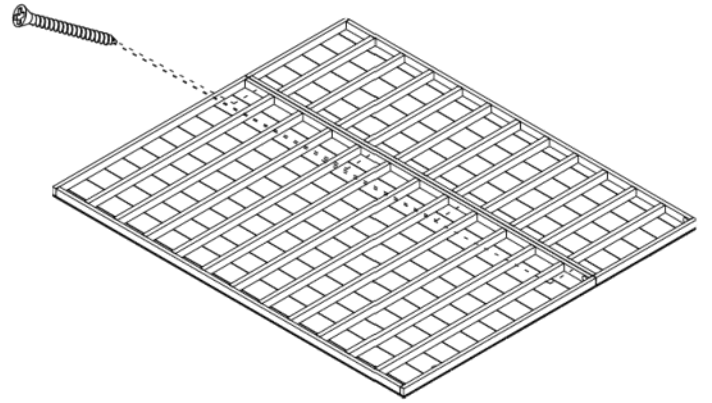
<p>①</p>  <p>x1</p> <p>1843*485*44</p>	<p>②</p>  <p>x1</p> <p>1843*846*44</p>	<p>③</p>  <p>x1</p> <p>1843*485*44</p>	<p>④</p>  <p>x1</p> <p>1872*450*44</p>	<p>⑤</p>  <p>x1</p> <p>1872*450*44</p>	<p>⑥</p>  <p>x1</p> <p>1935*970*44</p>
<p>⑦</p>  <p>x1</p> <p>1935*970*44</p>	<p>⑧</p>  <p>x1</p> <p>1938*485*44</p>	<p>⑨</p>  <p>x1</p> <p>1938*485*44</p>	<p>⑩</p>  <p>x1</p> <p>1938*846*44</p>	<p>⑪</p>  <p>x1</p> <p>1728*950*40</p>	<p>⑫</p>  <p>x1</p> <p>1728*498*40</p>
<p>⑬</p>  <p>x1</p> <p>1775*970*44</p>	<p>⑭</p>  <p>x1</p> <p>1775*978*44</p>	<p>⑮</p>  <p>x1</p> <p>1690*642*46</p>	<p>⑯</p>  <p>x1</p> <p>1690*500*33</p>	<p>⑰</p>  <p>x1</p> <p>1690*300*33</p>	<p>⑱</p>  <p>x1</p> <p>1688*33*20</p>
<p>⑲</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*40</p>	<p>⑳</p>  <p>x2</p> <p>1690*90*20</p>	<p>㉑</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*20</p>	<p>㉒</p>  <p>x2</p> <p>800*33*20</p>	<p>㉓</p>  <p>x2</p> <p>500*33*20</p>	<p>㉔</p>  <p>x4</p> <p>240*90*20</p>
<p>㉕</p>  <p>x1</p> <p>236*186*43</p>	<p>㉖</p>  <p>x1</p> <p>650*40*20</p>	<p>㉗</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*13</p>	<p>㉘</p>  <p>x2</p> <p>1980*90*20</p>	<p>㉙</p>  <p>x2</p> <p>1775*90*20</p>	<p>㉚</p>  <p>x4</p> <p>600*33*33</p>
<p>㉛</p>  <p>x4</p> <p>340*90*20</p>	<p>㉜</p>  <p>x4</p> <p>515*90*20</p>	<p>㉝</p>  <p>x2</p> <p>340*30*20</p>	<p>㉞</p>  <p>x1</p> <p>1705*594*6</p>	<p>㉟</p>  <p>x1</p> <p>300*80*40</p>	<p>㊱</p> 

Инструкции за сглобяване

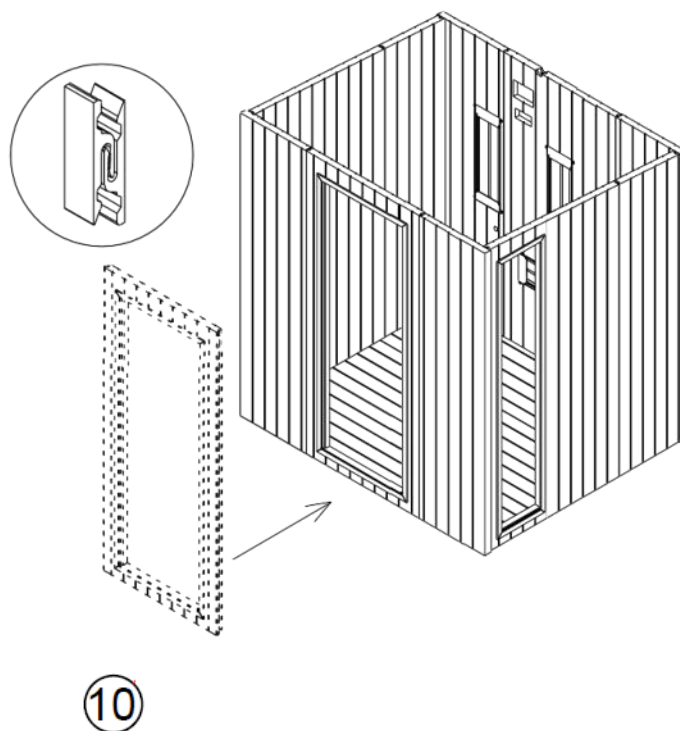
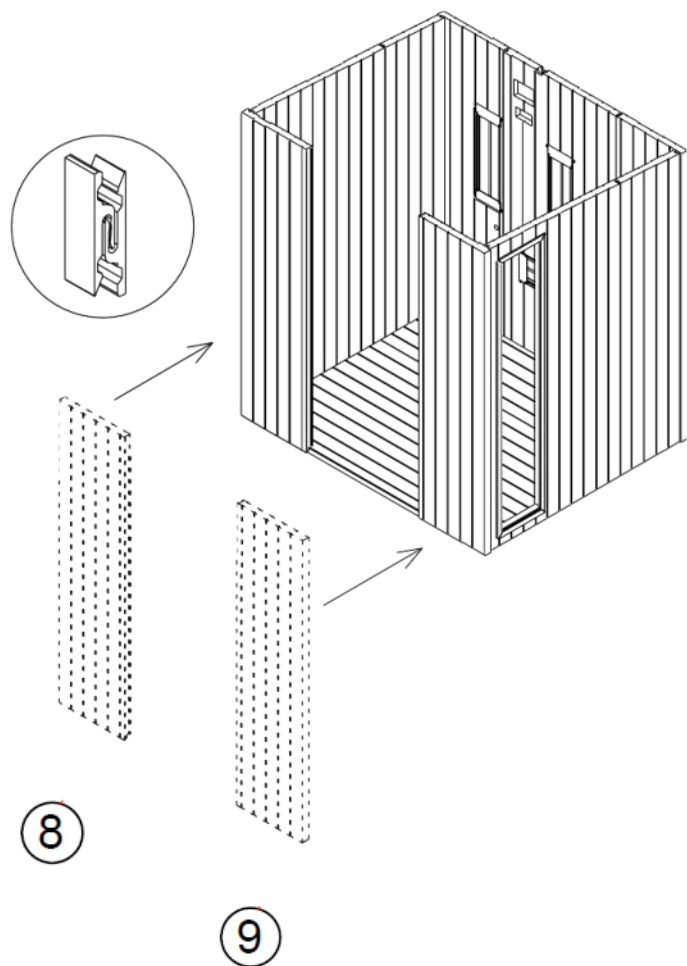
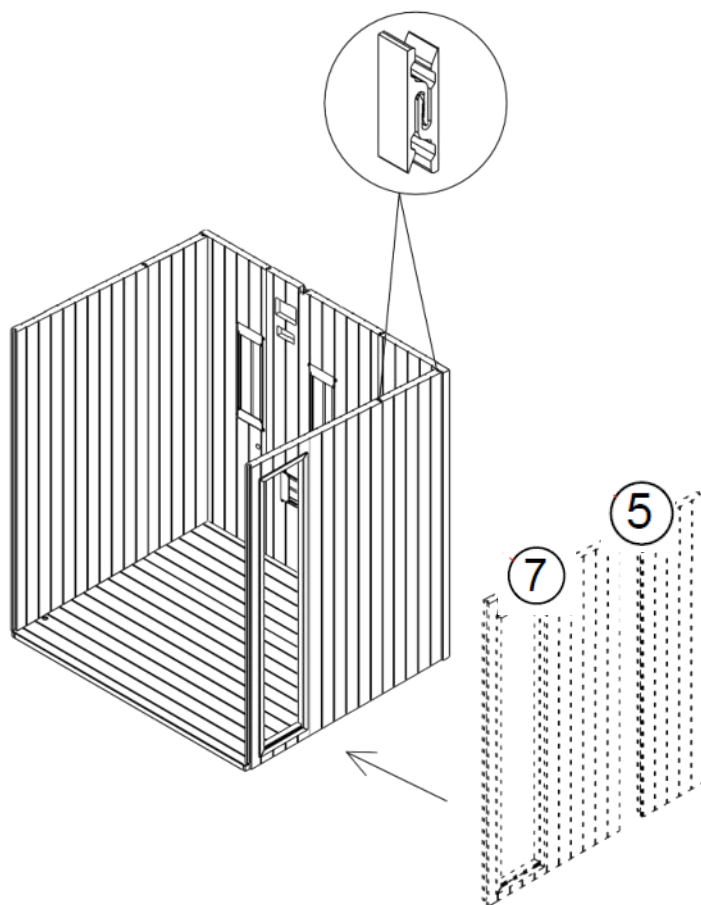
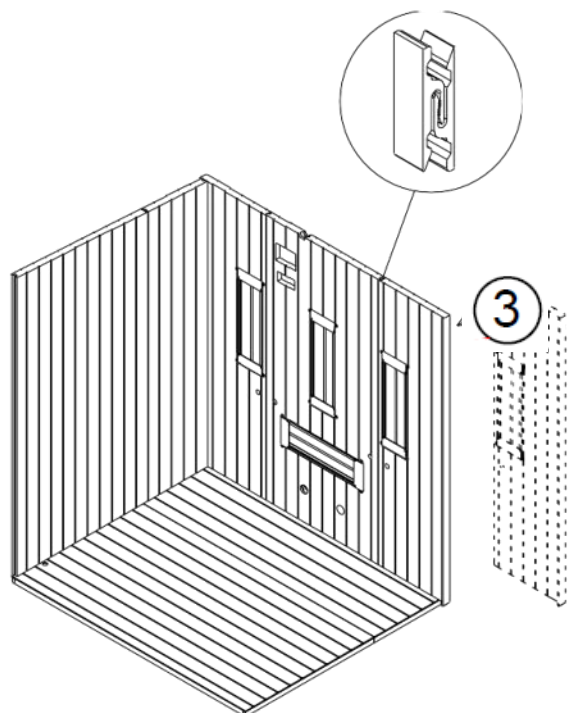
Sauna Stromleitung

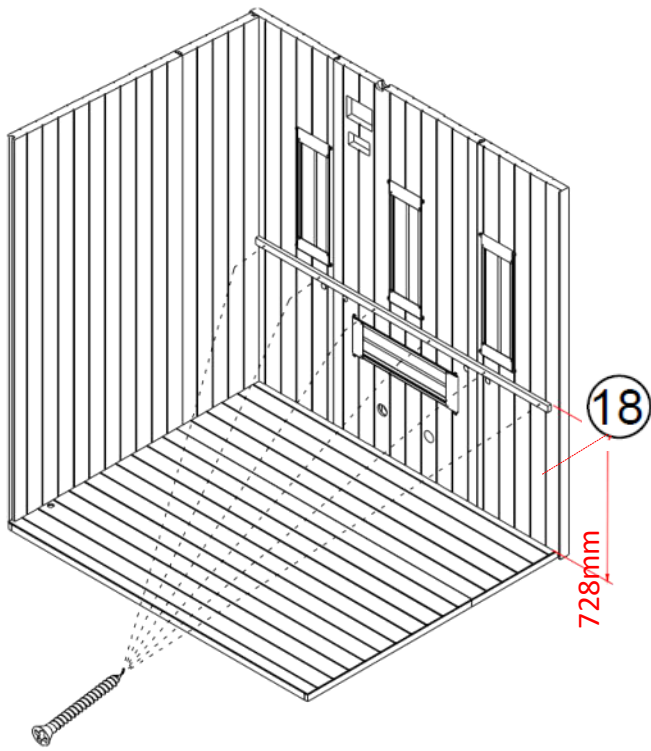
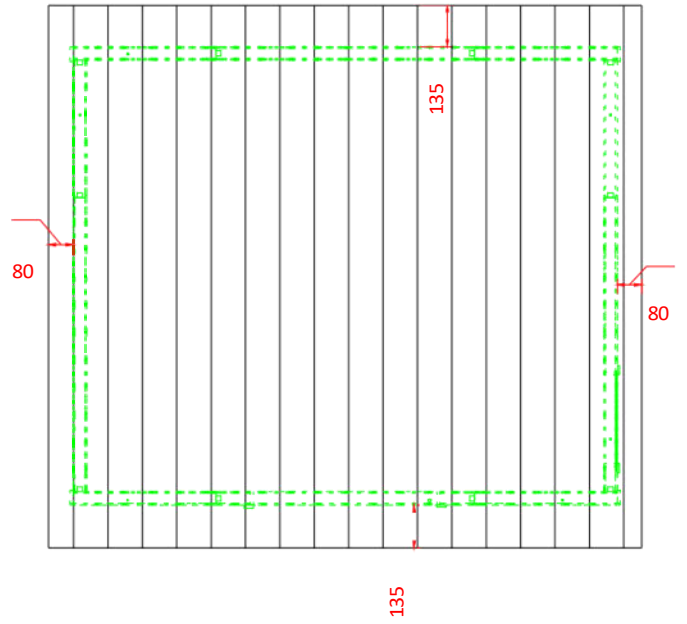
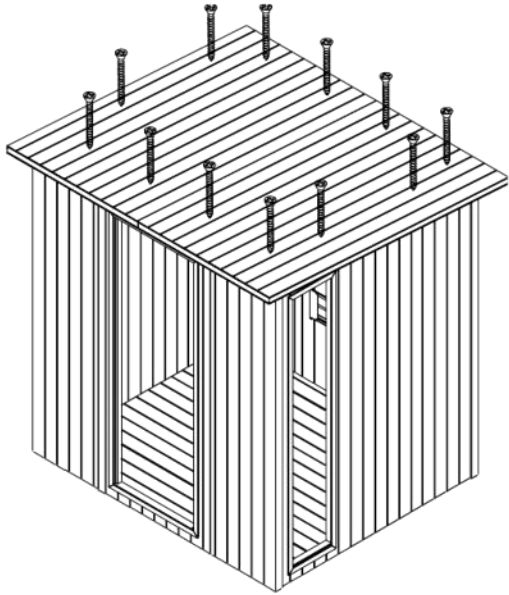
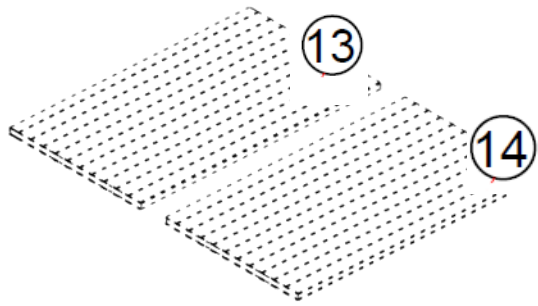


4x(4\*45MM)

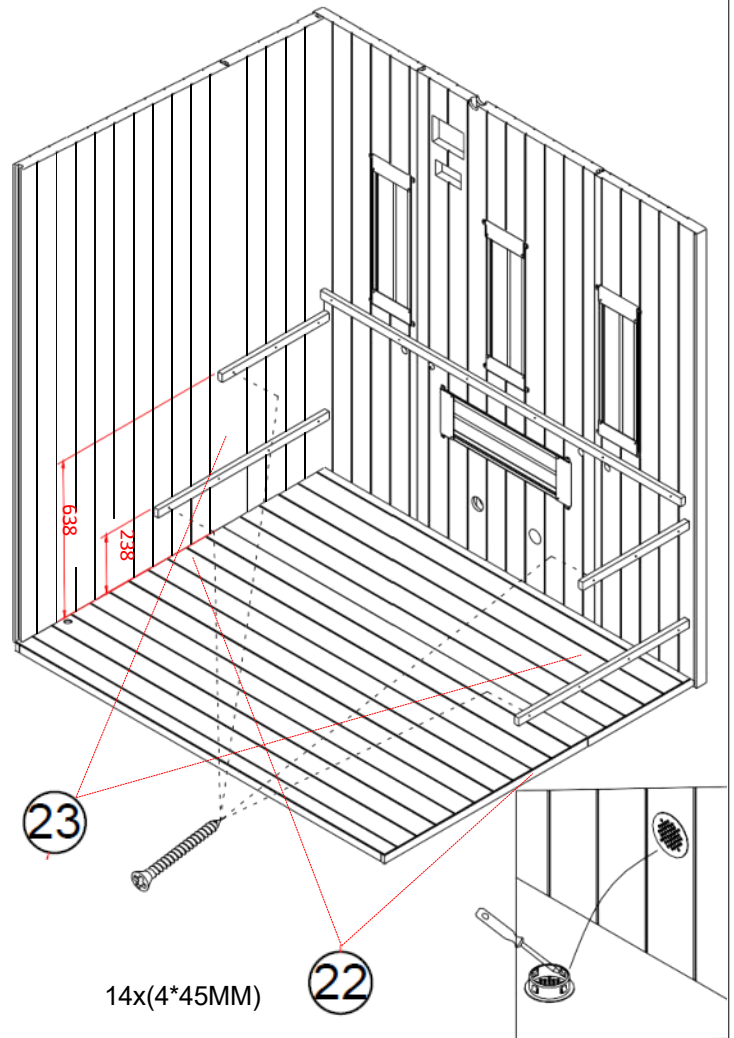


## Инструкции за сглобяване





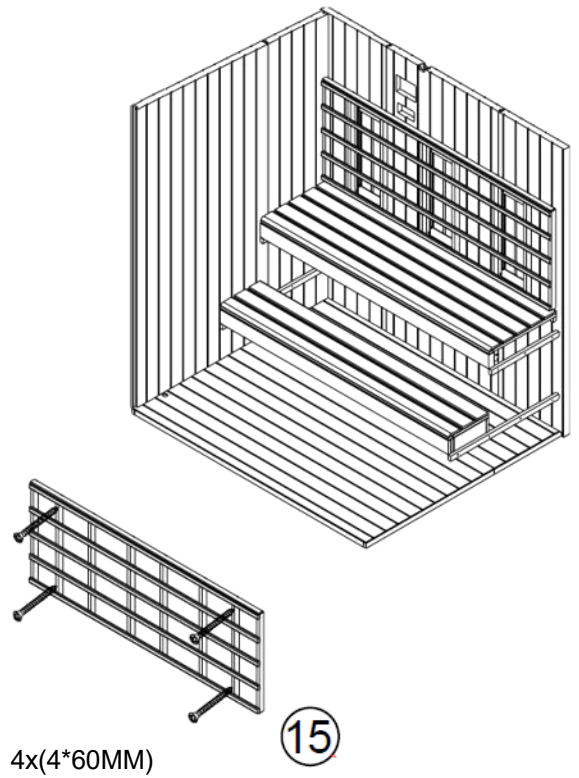
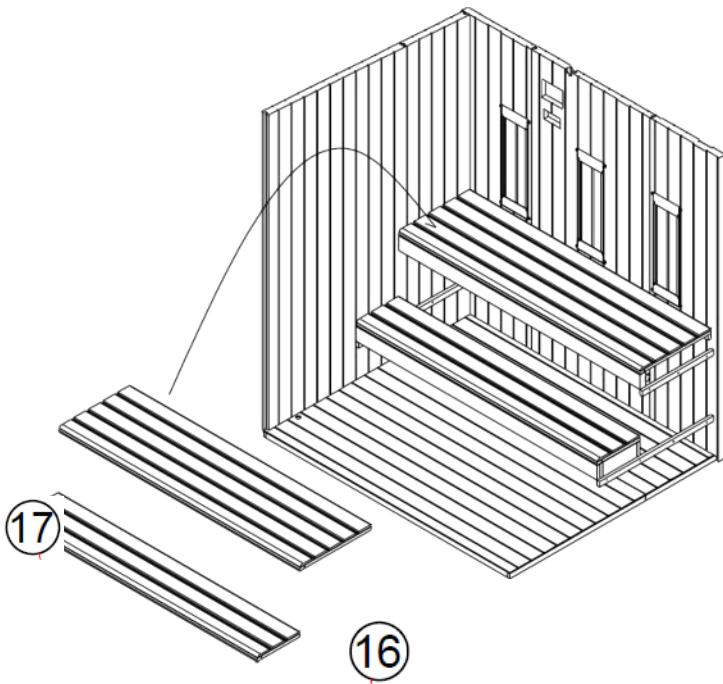
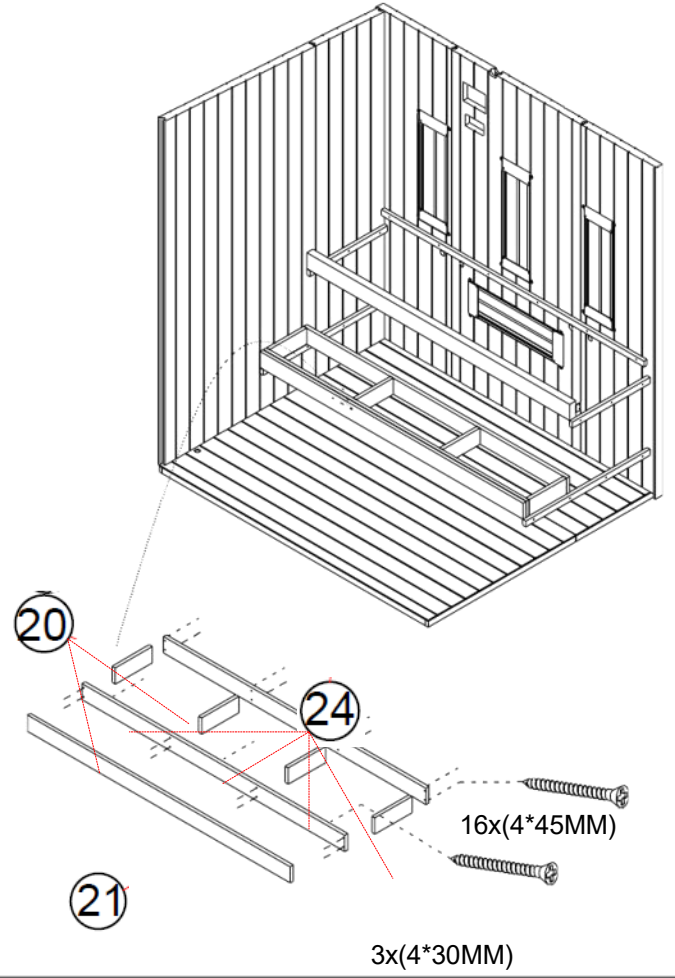
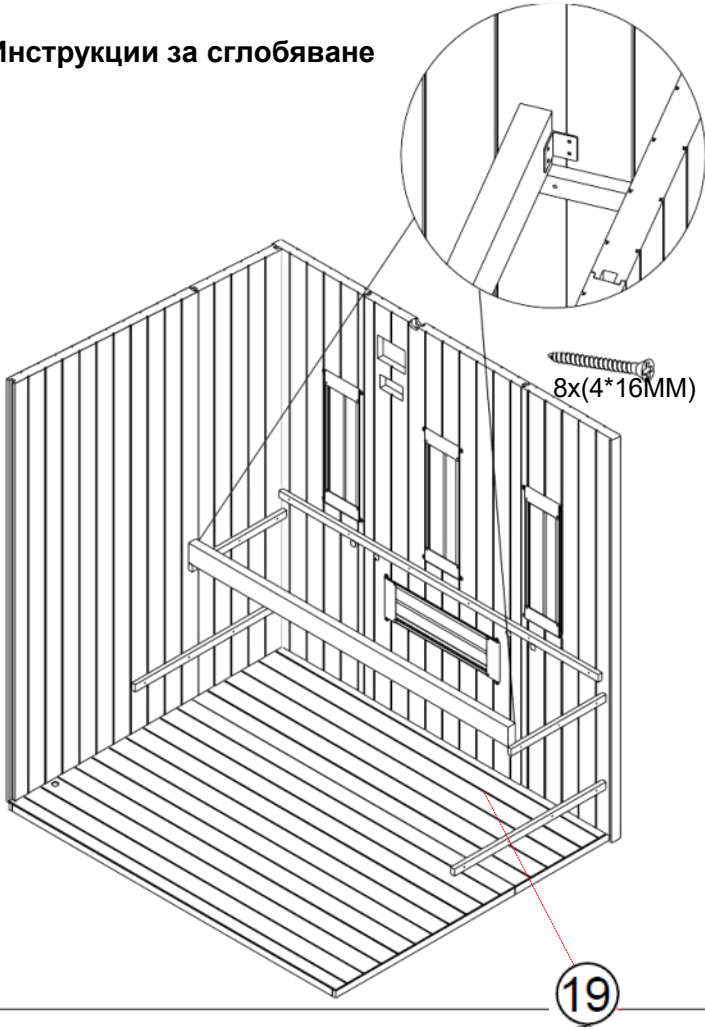
6x(4\*45MM)



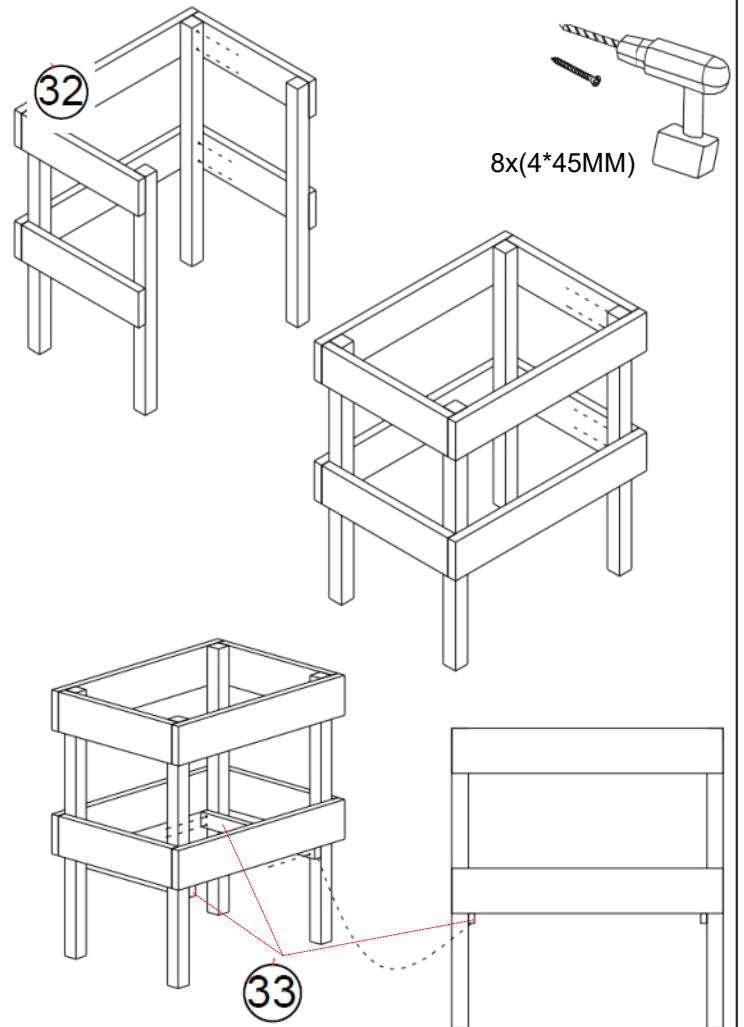
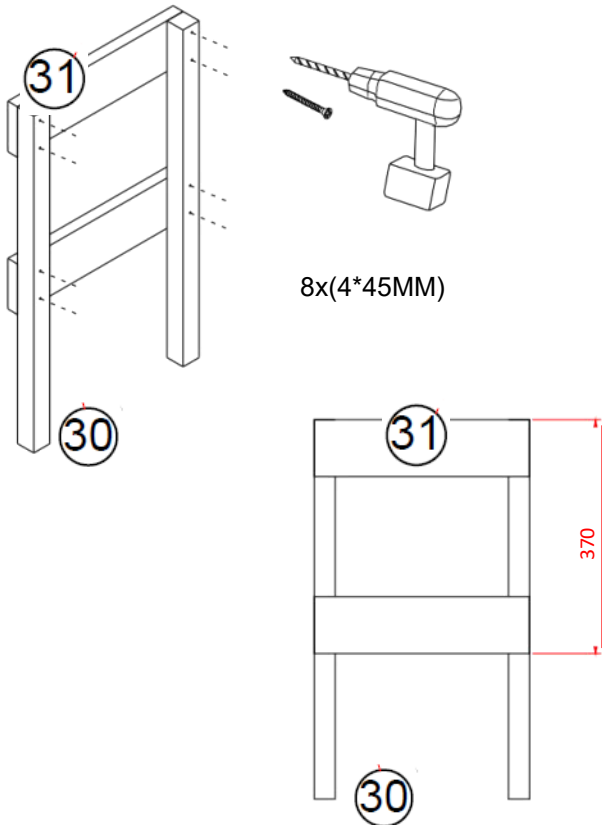
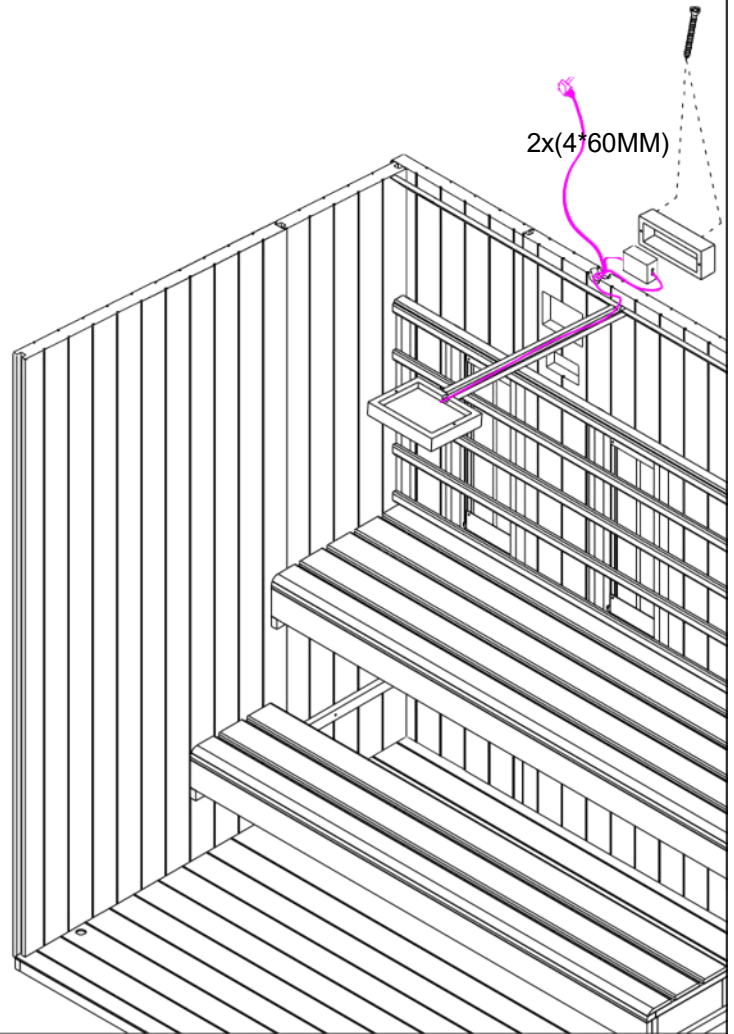
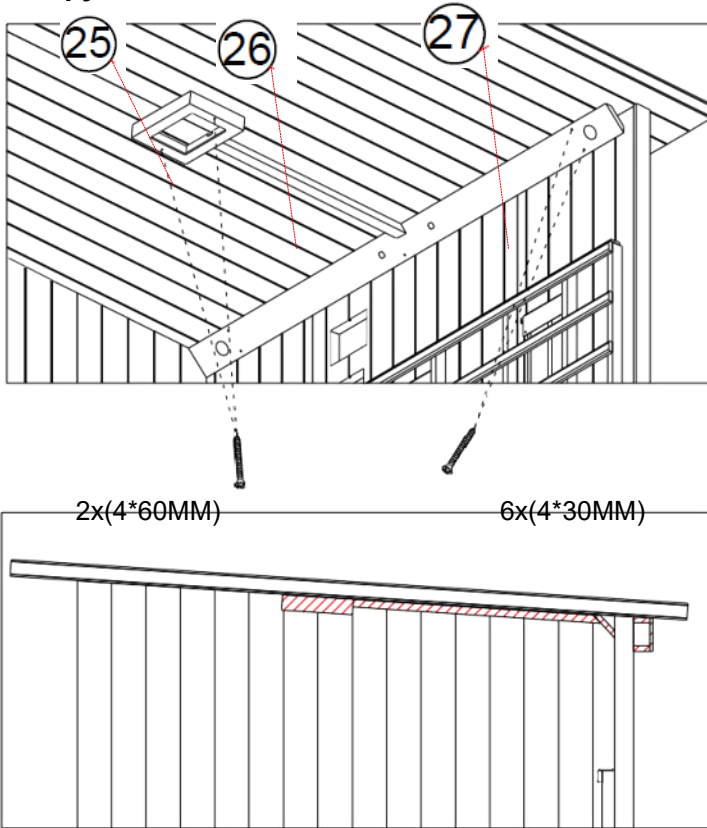
14x(4\*45MM)



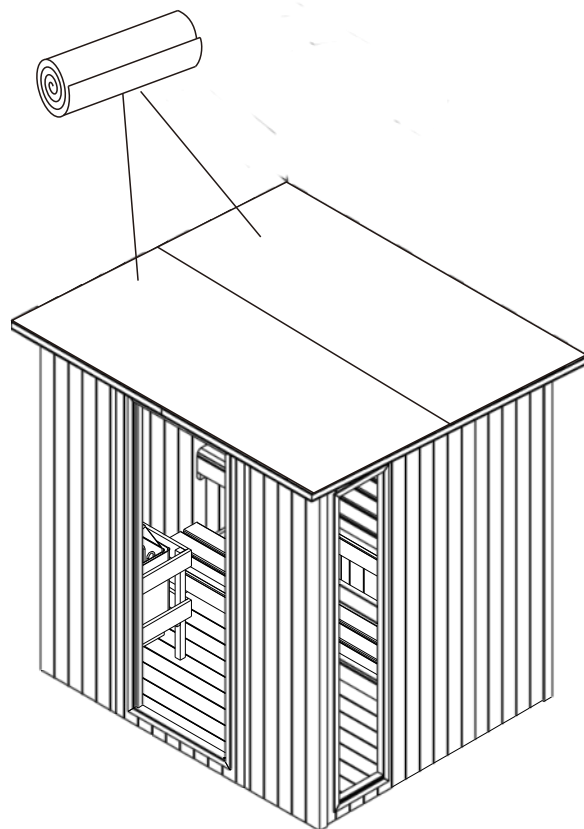
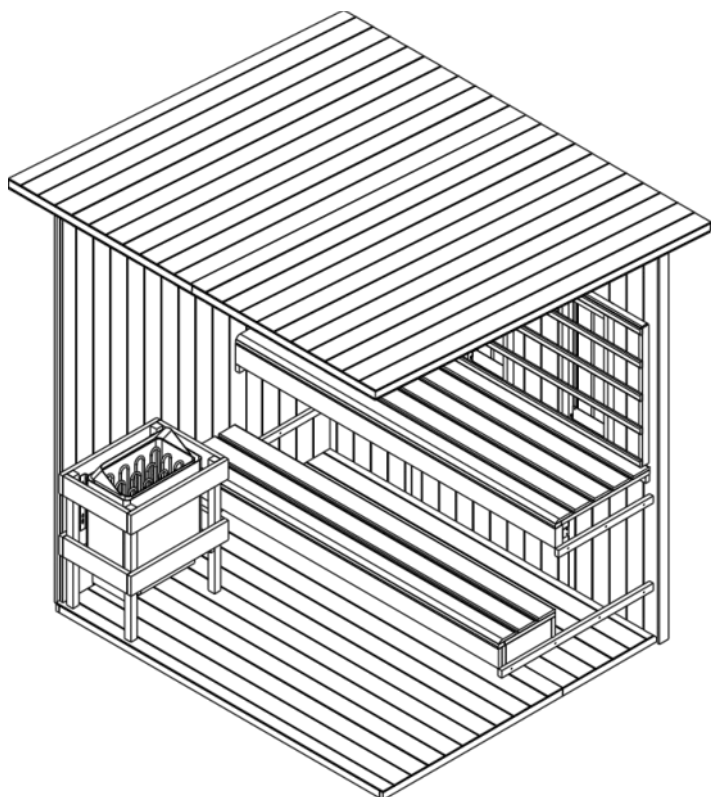
Инструкции за сглобяване



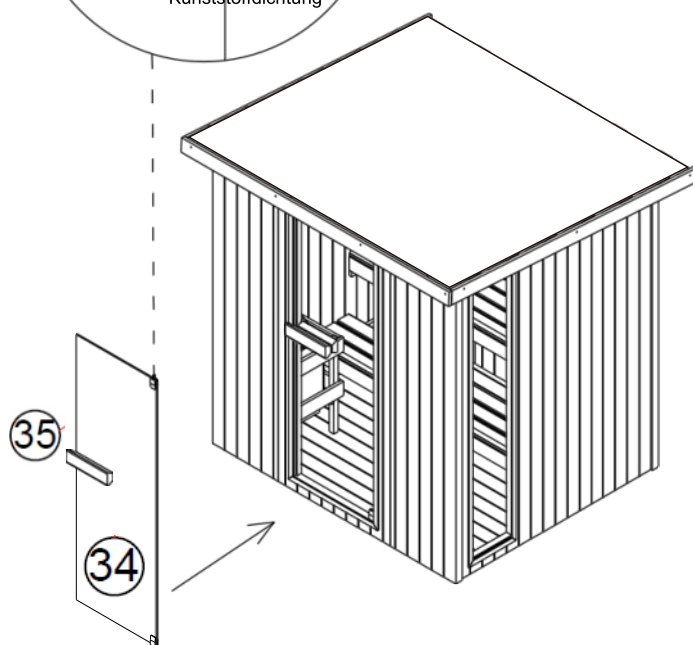
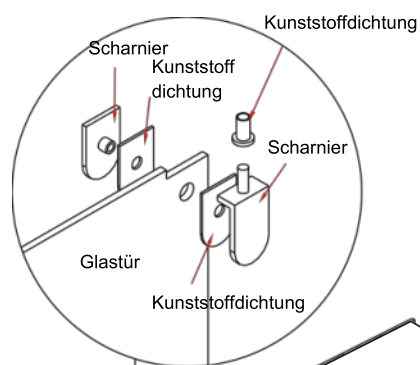
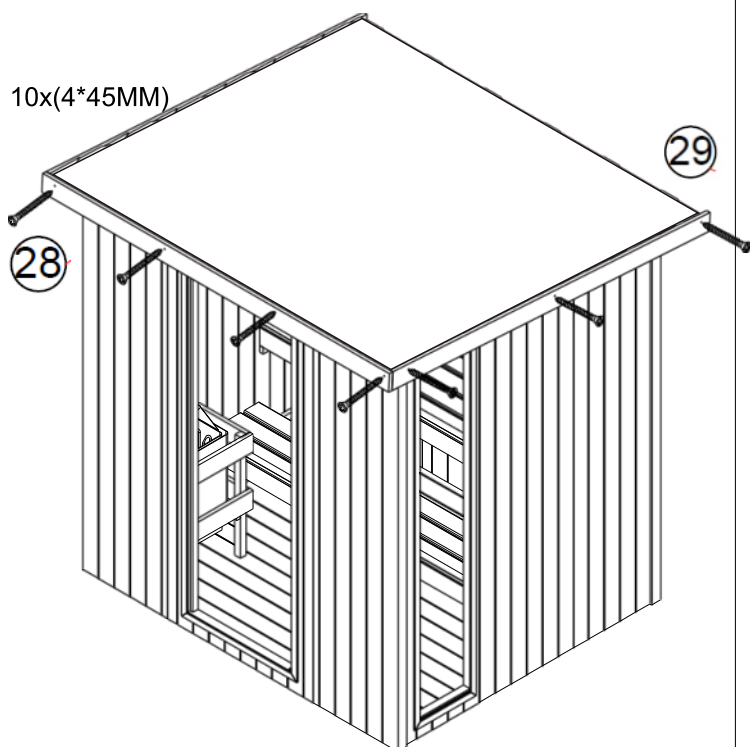
Инструкции за монтаж



# Montageanleitung

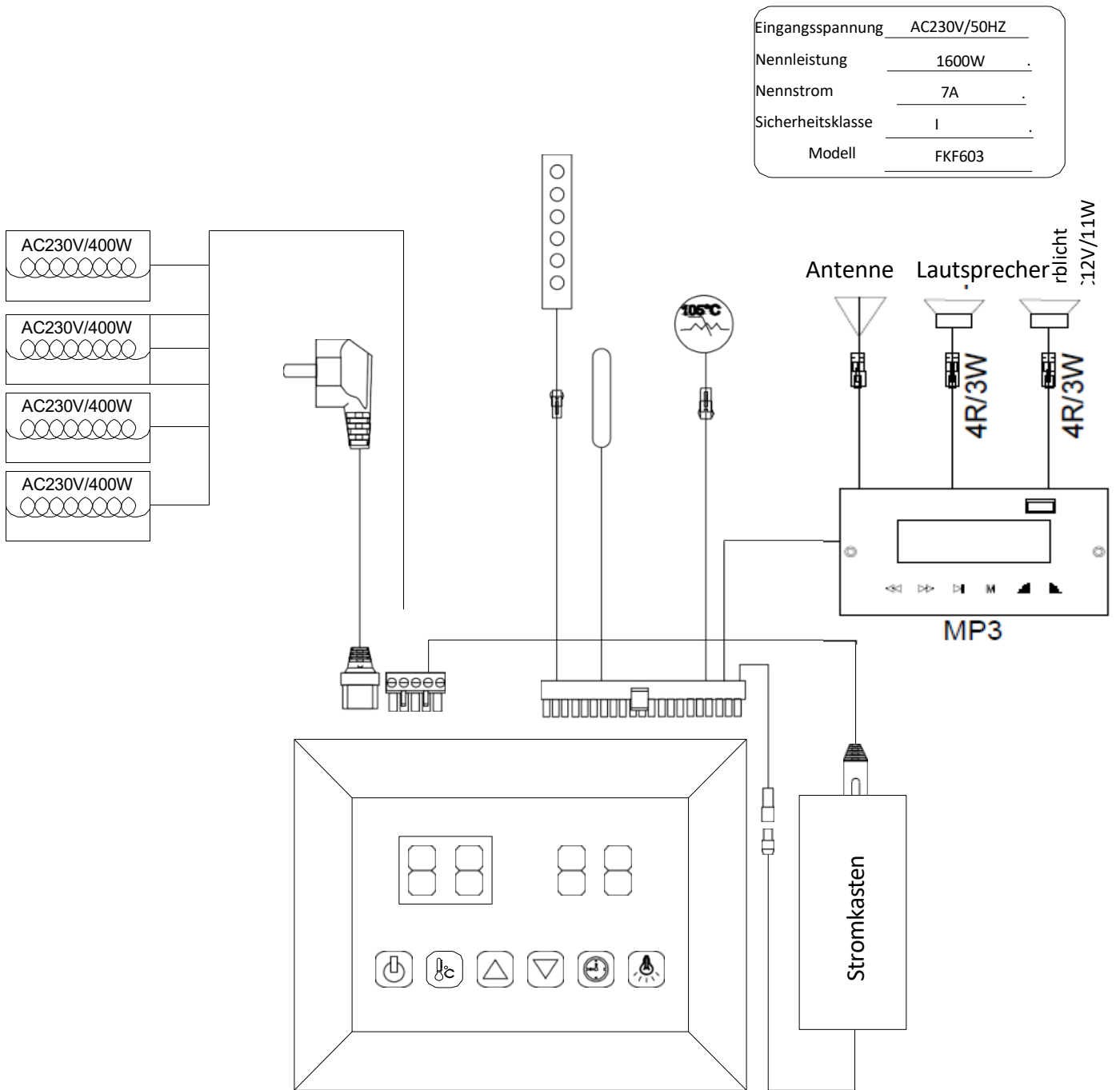


10x(4\*45MM)

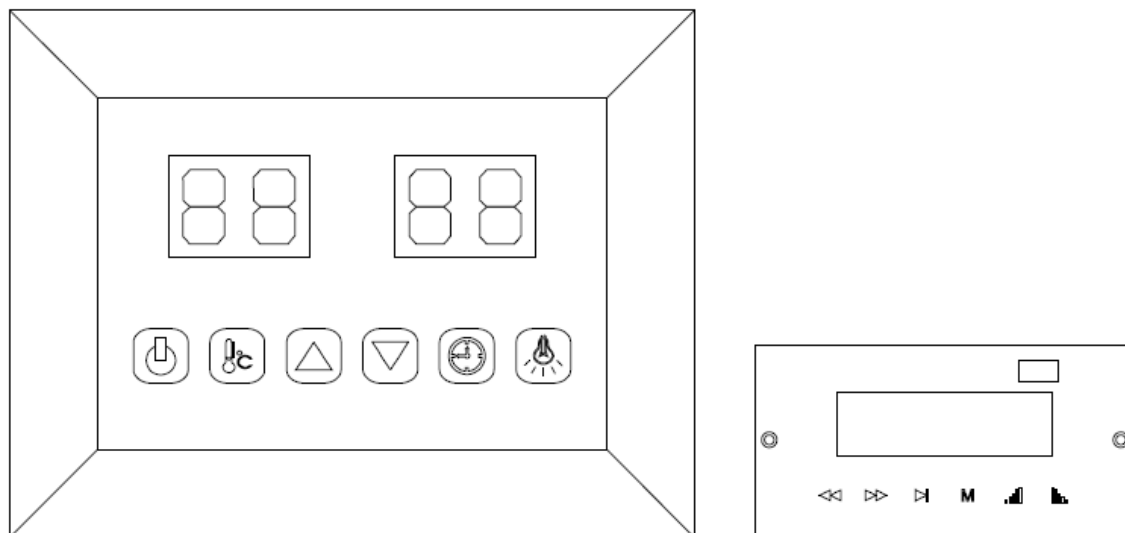




## Ел. схема





## Ръководство за експлоатация






Свържете захранващия адаптер към електрическия контакт, LED индикаторът на дисплея ще започне да мига. Сега можете да включите инфрачервените нагреватели, светлината и музикалната функция.

### 1) Стартиране:




Натиснете , за да включите дисплея и нагревателите да започнат да работят, времетраенето автоматично се настройва на 99 минути и се показва температурата на въздуха в кабината. Натиснете отново , за да изключите нагревателите.

### 2) Настройка на температурата:



Дисплетч в ляво показва температурата на въздуха. Натиснете , можете да задавате желаната температура от 35 до 60 градуса с бутоните  /  натиснете, интервал=1 ; Номерът на настройката мига за 10 секунди и след това автоматично показва температурата на въздуха; при достигане на тази температура нагревателите се изключват автоматично; ако падне под тази температура, кабината автоматично ще се включи.

Моля, обърнете внимание: Максимално постижимата температура на въздуха в купето може да е по-ниска от желаната температура. Това зависи от температурата извън купето. Температура по подразбиране=40

### 3) Настройка на времето:

Десният дисплей се отнася за настройка на времето. Натиснете , Можете да зададете желаното време от 5 минути до 99 минути с натискане на бутоните  /  Натиснете; Интервал = 1 минута; Когато обратното броене отброи до 00, нагревателят автоматично ще се изключи; Време по подразбиране = 99 минути.

### 4) Осветление:

Натиснете за кратко , можете да изберете желания цвят (общо 7 цвята) и да изключите светлината; Продължително натискане  за да превключите на автоматичен цикъл, 7-те цвята се сменят на всеки 5 секунди.

## Ръководство за експлоатация

### 4) Mp3 плейър:

Активирайте MP3 плейъра, като натиснете бутона "M" Натиснете и задръжте на MP3 плейъра. Изберете желанния режим чрез многократно кратко натискане на бутона "M" на MP3 плейъра може да изберете - .(USB, MMC CARD, Bluetooth, FM-Radio)

### USB/SD или Bluetooth режим:

Можете да изберете заглавия чрез кратко натискане на бутоните ◀◀ / ▶▶ Изберете и регулирайте силата на звука (0-32) чрез продължително натискане на бутоните ◀◀ / ▶▶. Бутонът ▶| за пауза.

### FM-Radio-режим:

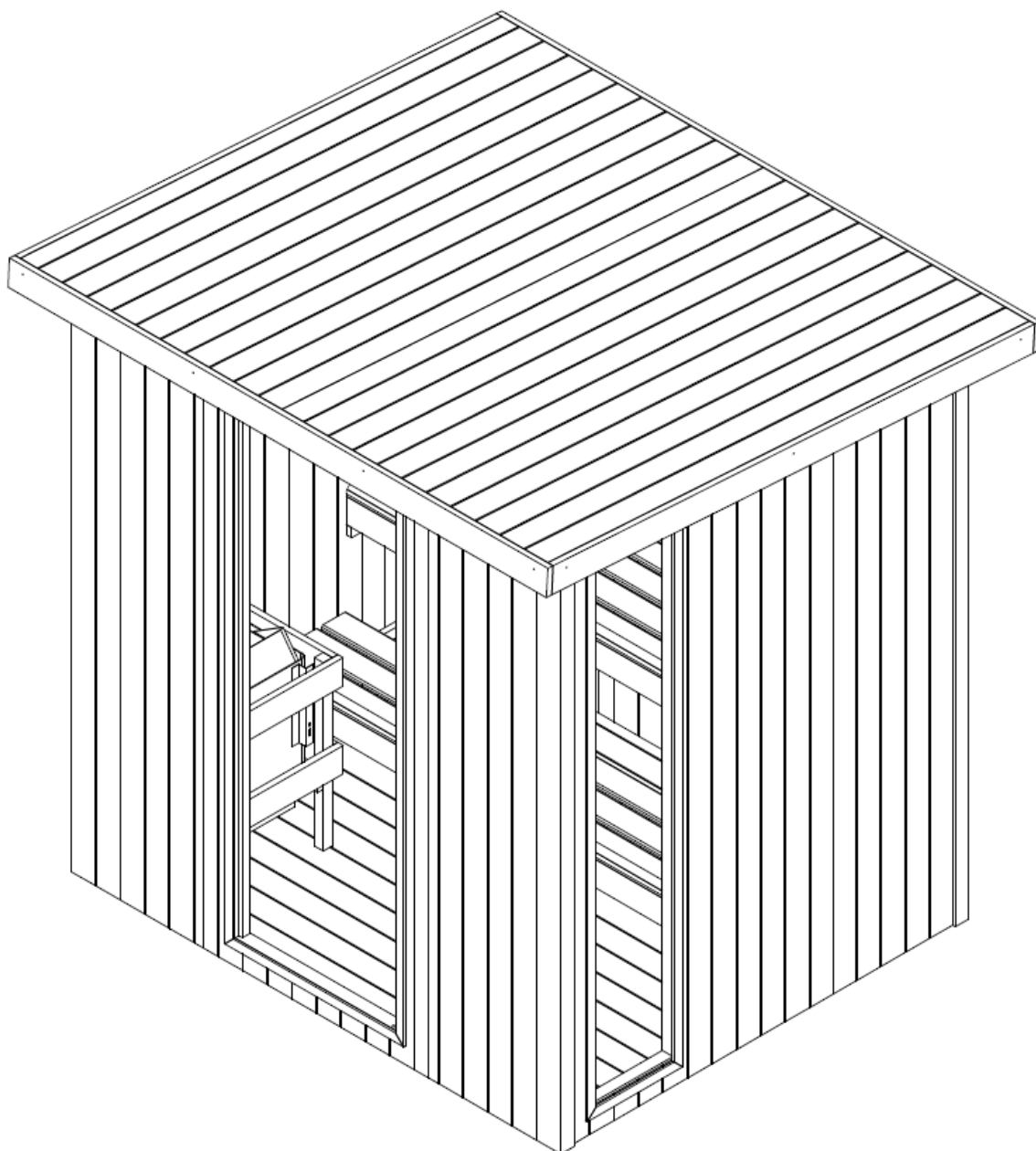
Продължително натискане ▶| за автоматично търсене на станции (87,5 MHz-108 MHz), системата запазва всички станции; Можете да избирате станции чрез кратко натискане на бутоните ◀◀ / ▶▶ Изберете и регулирайте силата на звука (0-32) чрез продължително натискане на бутоните ◀◀ / ▶▶





# F30200

## Szerelési és kezelési útmutató



# Előszó

Köszönjük, hogy a SANOTECHNIK termékét választotta. Kérjük, összeszerelés előtt figyelmesen olvassa el ezt a kézikönyvet és őrizze is meg. Kérjük, jegyezze fel a sorozatszámokat, mivel erre egy esetleges javítás vagy cserealkatrészek rendelése során szüksége lesz.

Csak eredeti alkatrészeket használjon!

## FIGYELEM!

Az elektromos bekötést és javítást csak szakképzett villanyszerelő végezheti! A beüzemelés előtt ellenőrizze a hálózati feszültséget és győződjön meg arról, hogy a földelt aljzatot megfelelően kötötte be.

A szaunához használt konnektorba ne dugjon más berendezéseket.

A szaunát vízszintes és stabil felületre kell elhelyezni, amely elbírja a szauna súlyát.

## SZERELÉSI ÚTMUTATÓ

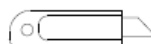
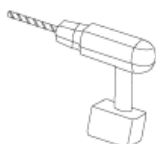
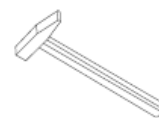
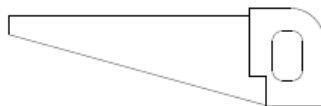
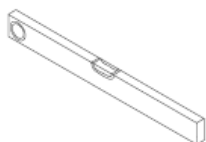
### Szerelési tippek

Kérjük, hogy a termék kicsomagolása után, de még az összeszerelés előtt ellenőrizze, hogy minden rész és alkatrész hiánytalanul és sértetlenül rendelkezésre áll.

A szauna összeszereléséhez legalább 2 személyre van szükség.

Kérjük, ellenőrizze a furatok átmérőjét, hogy elkerülje a fa sérülését.










### Eszközök



## Műszaki adatok

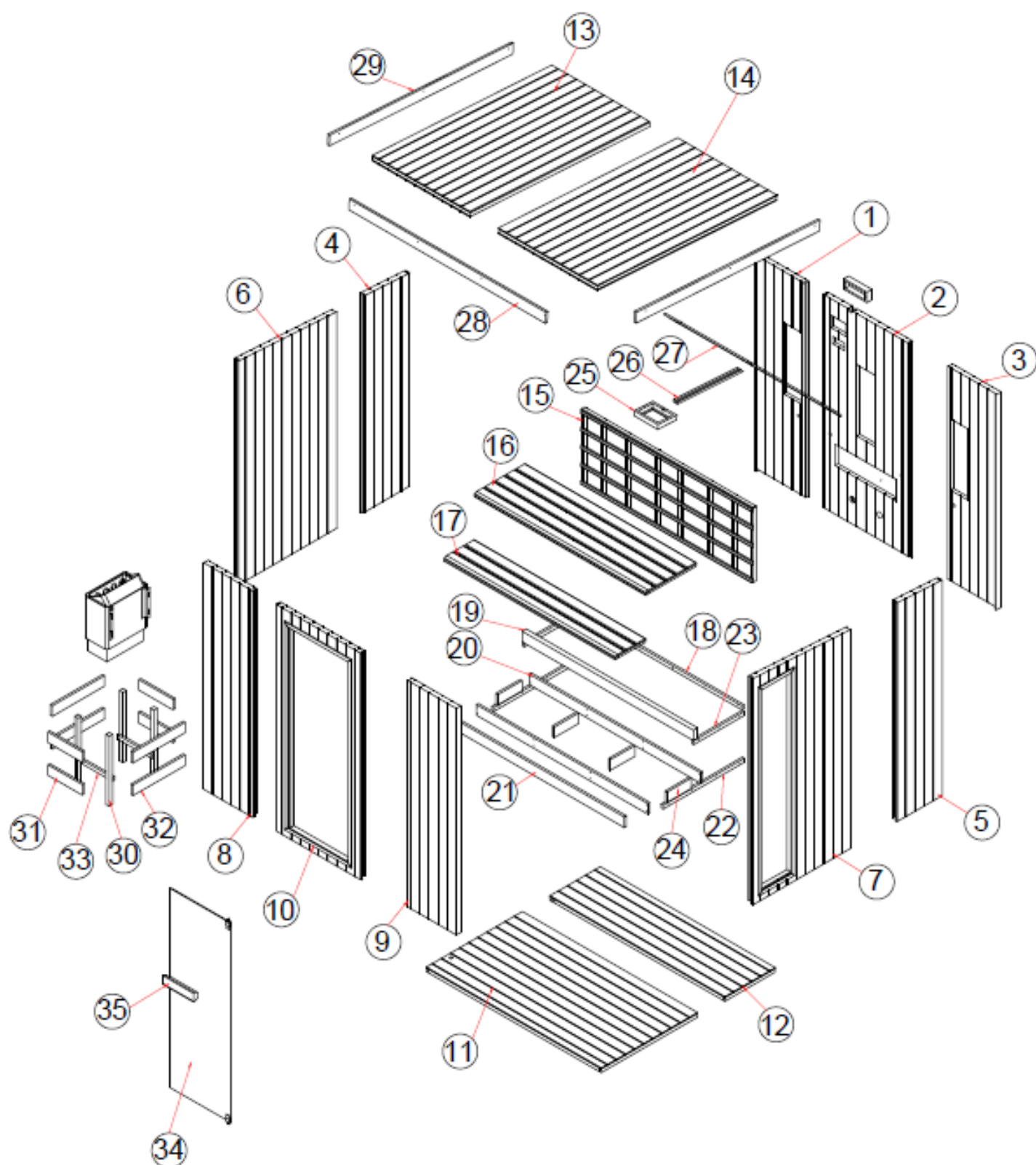
Modell	F30200
Anyaga	belül: lucfenyő kívül: hőkezelt lucfenyő
Hosszúság	1980 mm
Szélesség	1815 mm
Magasság	2022 mm
Feszültség	AC 380 V
Szaunakályha teljesítménye	6000 W
Infrasugárzók teljesítménye	1600 W

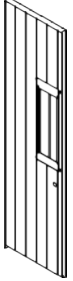
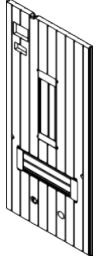
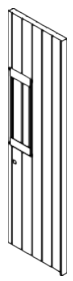
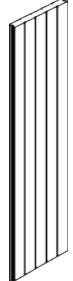
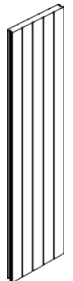
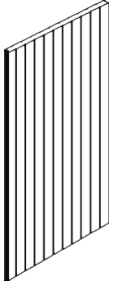
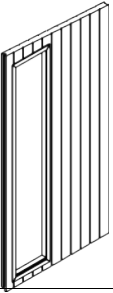
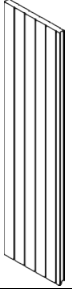
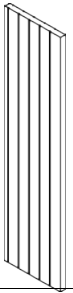
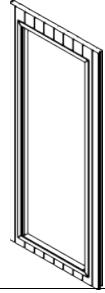
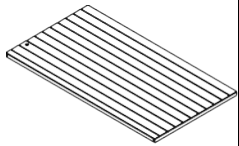
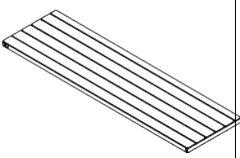
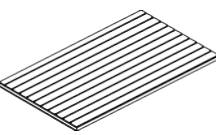
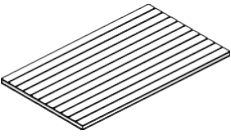
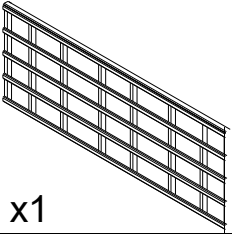
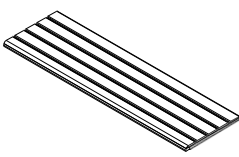
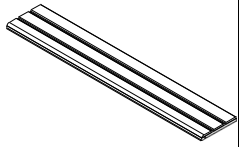
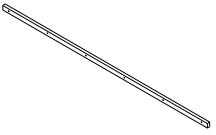
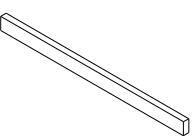
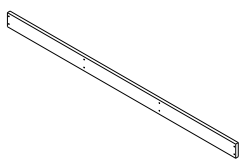
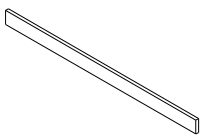
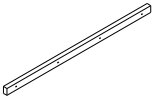
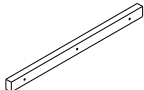
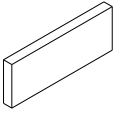
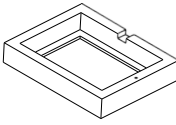
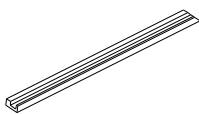
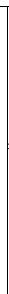
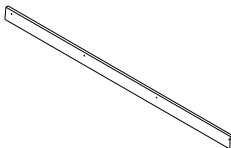
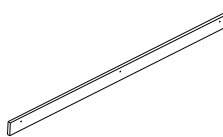

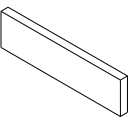
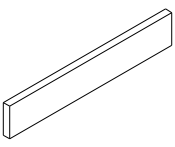
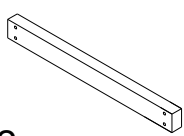
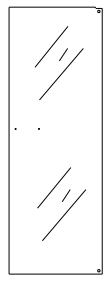
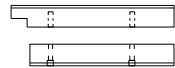
## Alkatrészek (eltérés lehetséges)

												
Ø4x30	Ø4x45	Ø4x60	Ø4*16	Ø3*16	Ø8x60							
8x	86x	24x	8x	5x	2x	2x	2x	2x	1x	2x	2x	1x

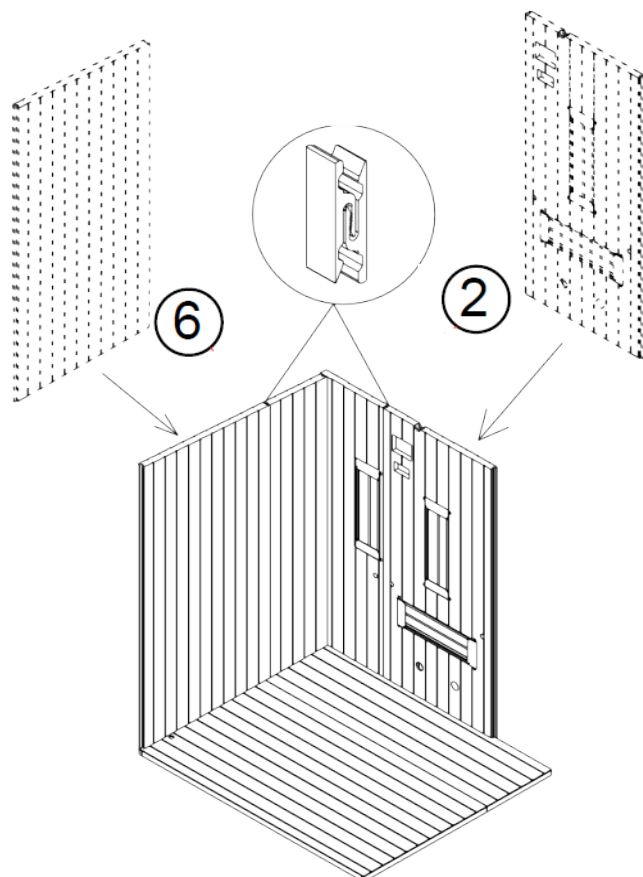
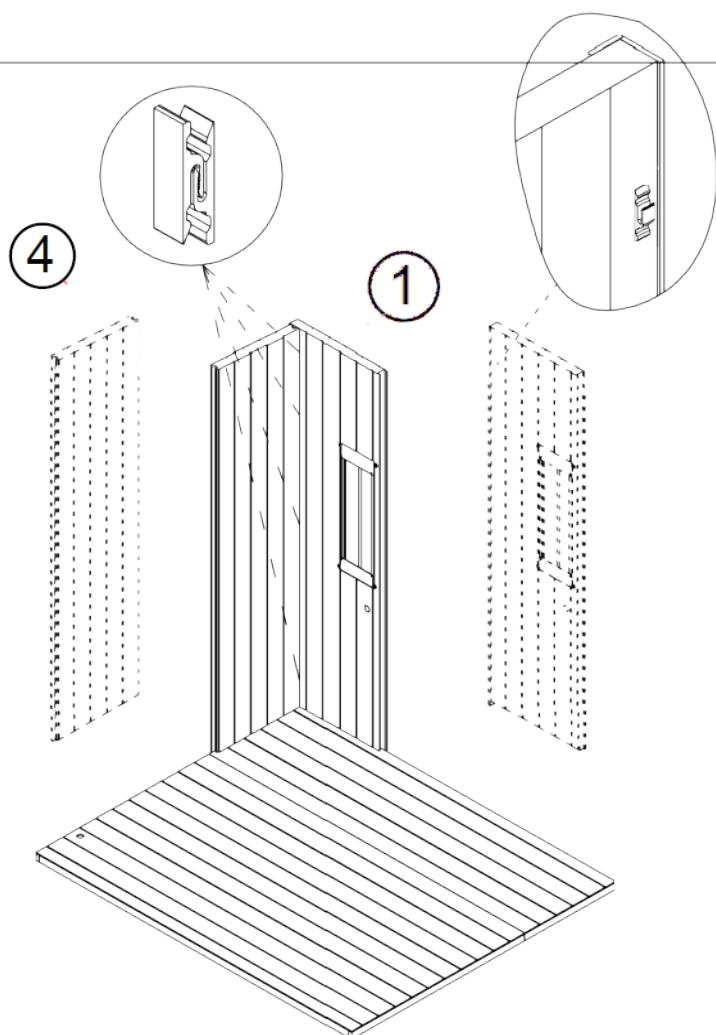
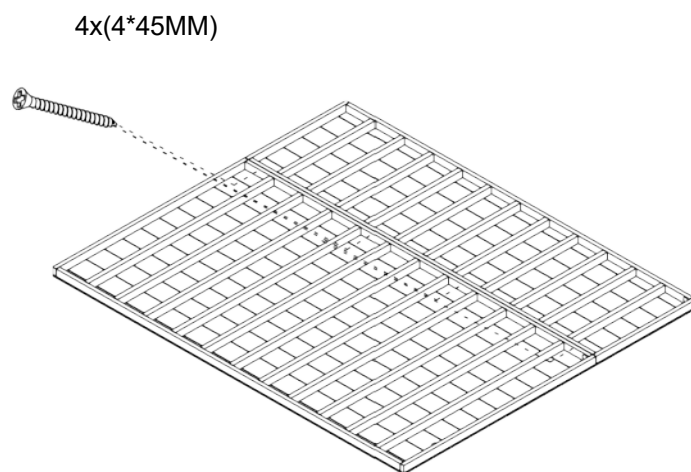
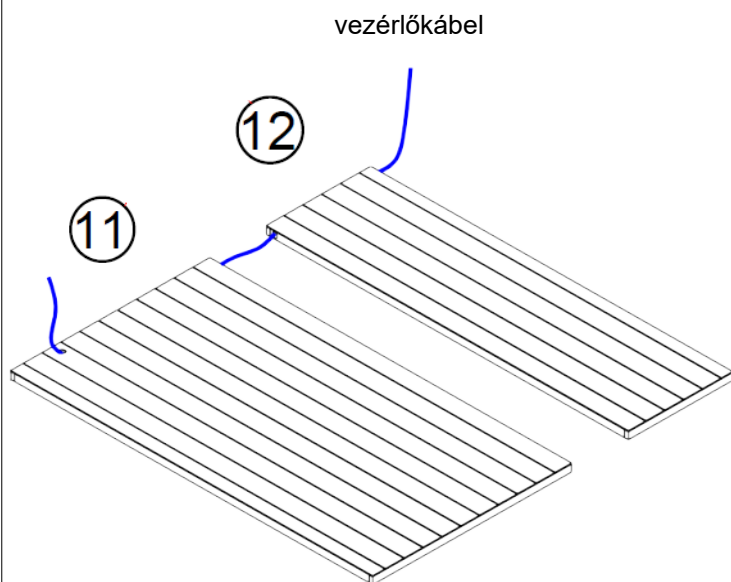


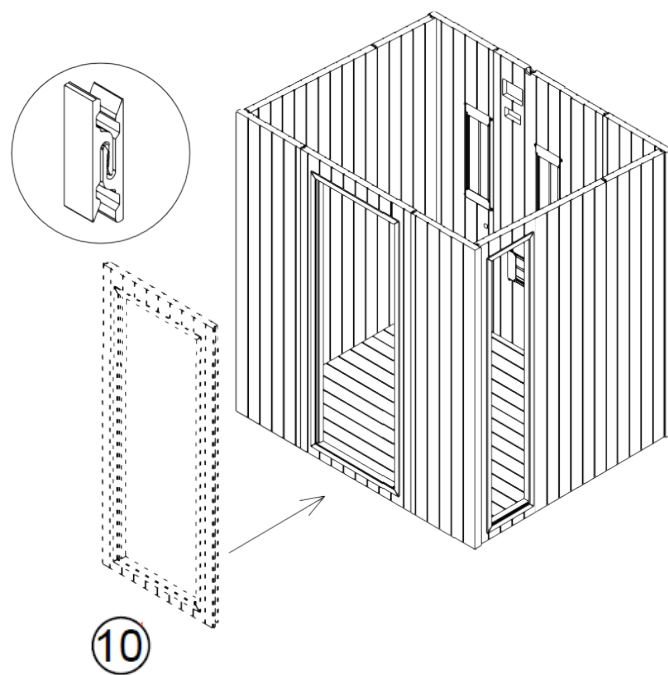
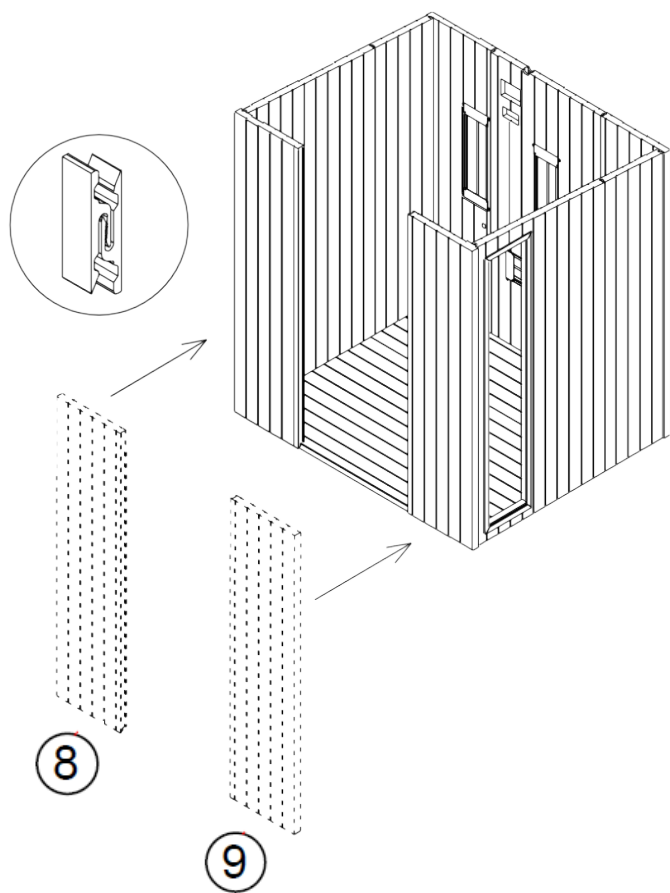
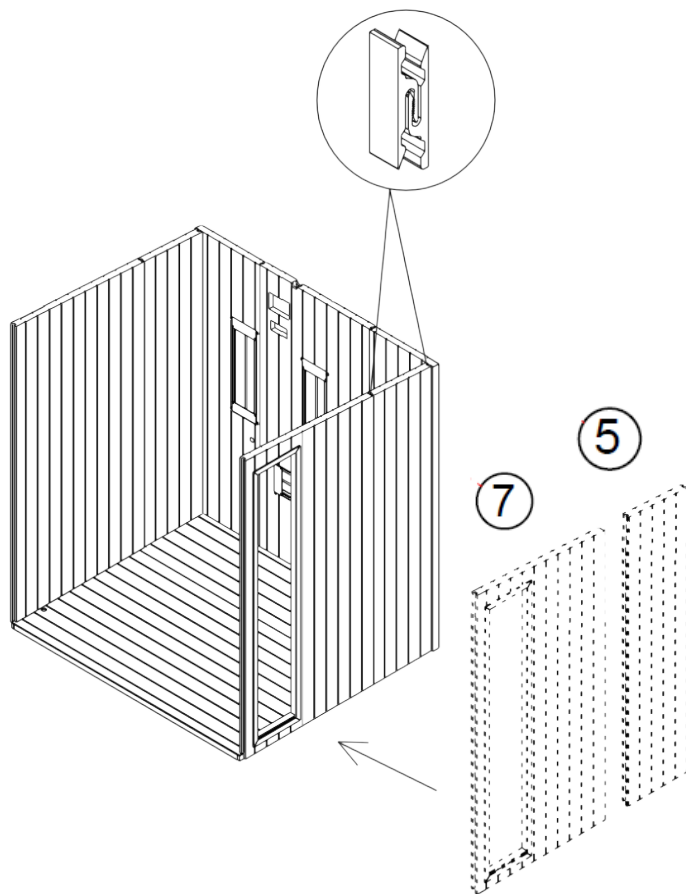
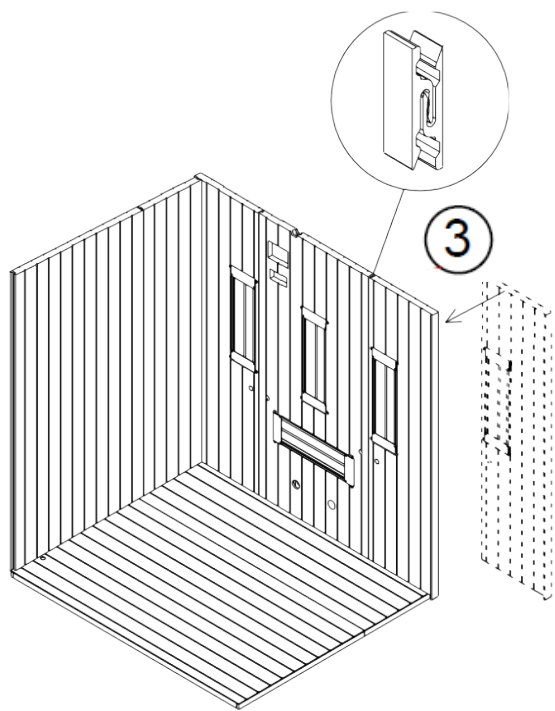
## A szauna részei

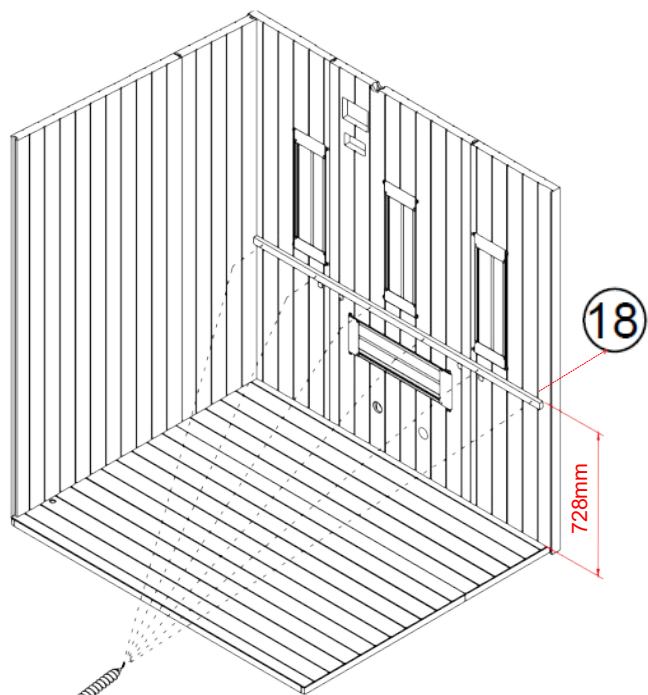
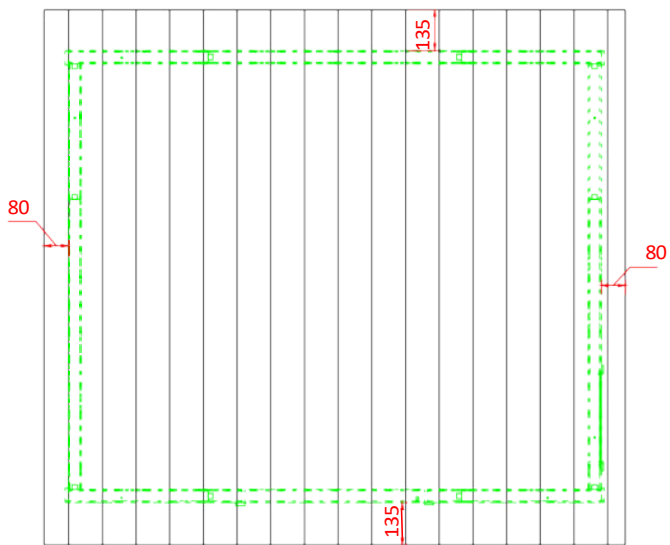
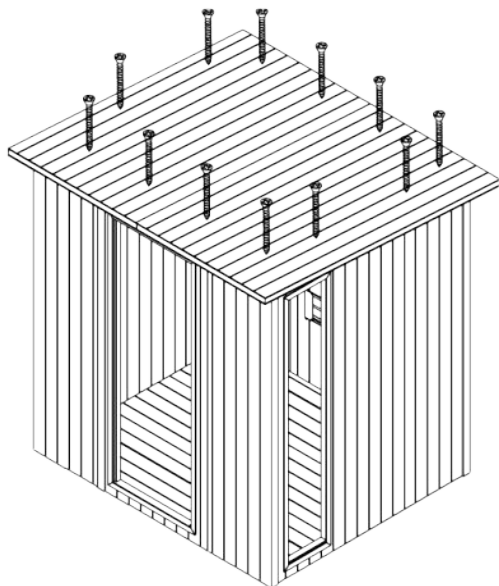
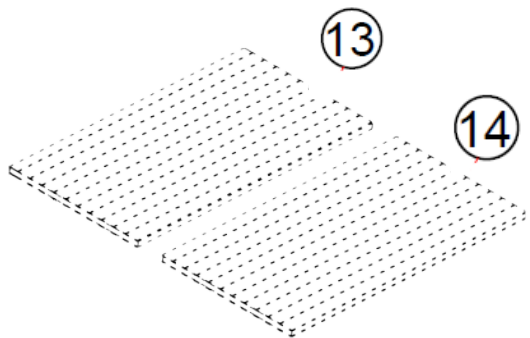


①  x1	②  x1	③  x1	④  x1	⑤  x1	⑥  x1
1843*485*44	1843*846*44	1843*485*44	1872*450*44	1872*450*44	1935*970*44
⑦  x1	⑧  x1	⑨  x1	⑩  x1	⑪  x1	⑫  x1
1935*970*44	1938*485*44	1938*485*44	1938*846*44	1728*950*40	1728*498*40
⑬  x1	⑭  x1	⑮  x1	⑯  x1	⑰  x1	⑱  x1
1775*970*44	1775*978*44	1690*642*46	1690*500*33	1690*300*33	1688*33*20
⑲  x1	⑳  x2	㉑  x1	㉒  x2	㉓  x2	㉔  x4
1690*90*40	1690*90*20	1690*90*20	800*33*20	500*33*20	240*90*20
㉕  x1	㉖  x1	㉗  x1	㉘  x2	㉙  x2	㉚  x4
236*186*43	650*40*20	1690*90*13	1980*90*20	1775*90*20	600*33*33
㉛  x4	㉜  x4	㉝  x2	㉞  x1	㉟  x1	
340*90*20	515*90*20	340*30*20	1705*594*6	300*80*40	

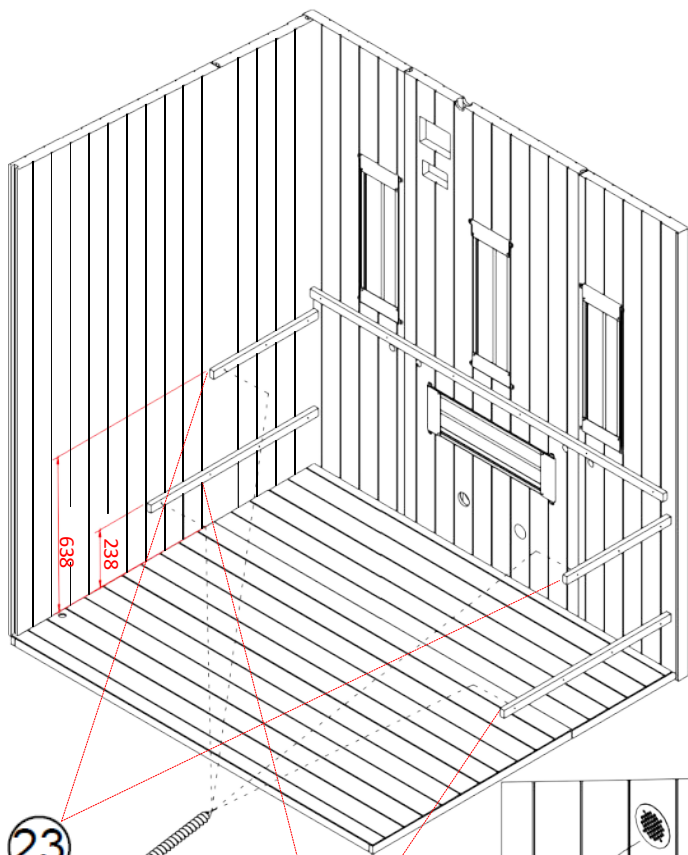
## A szerelés lépései



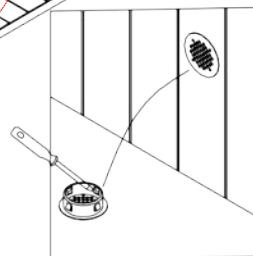




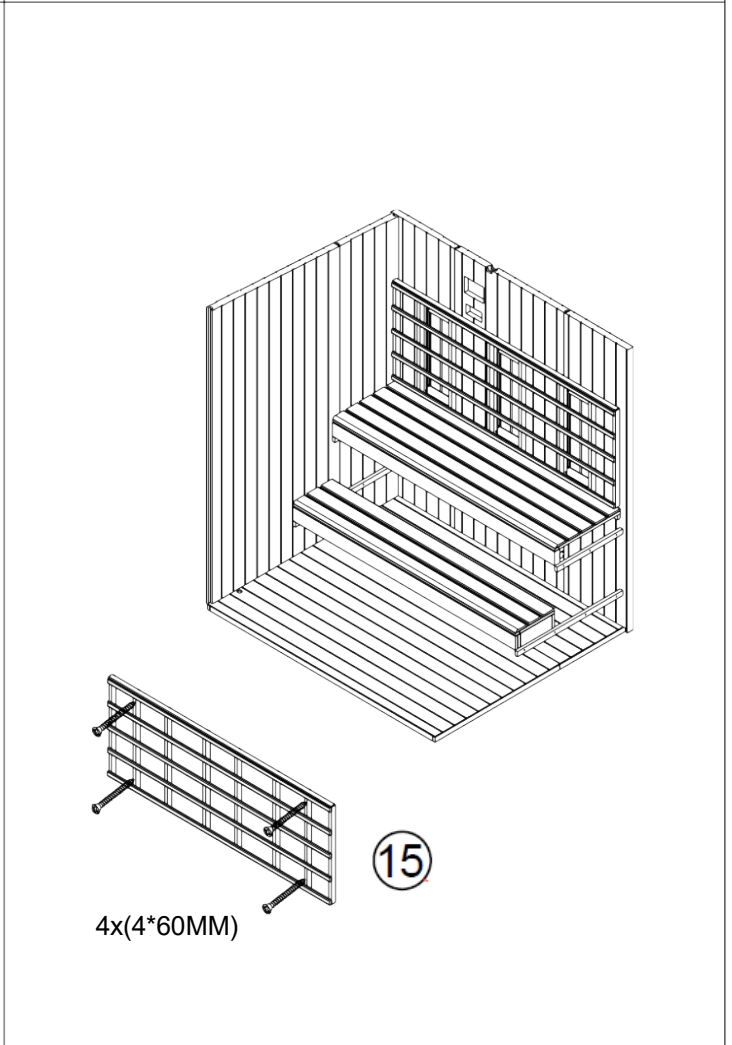
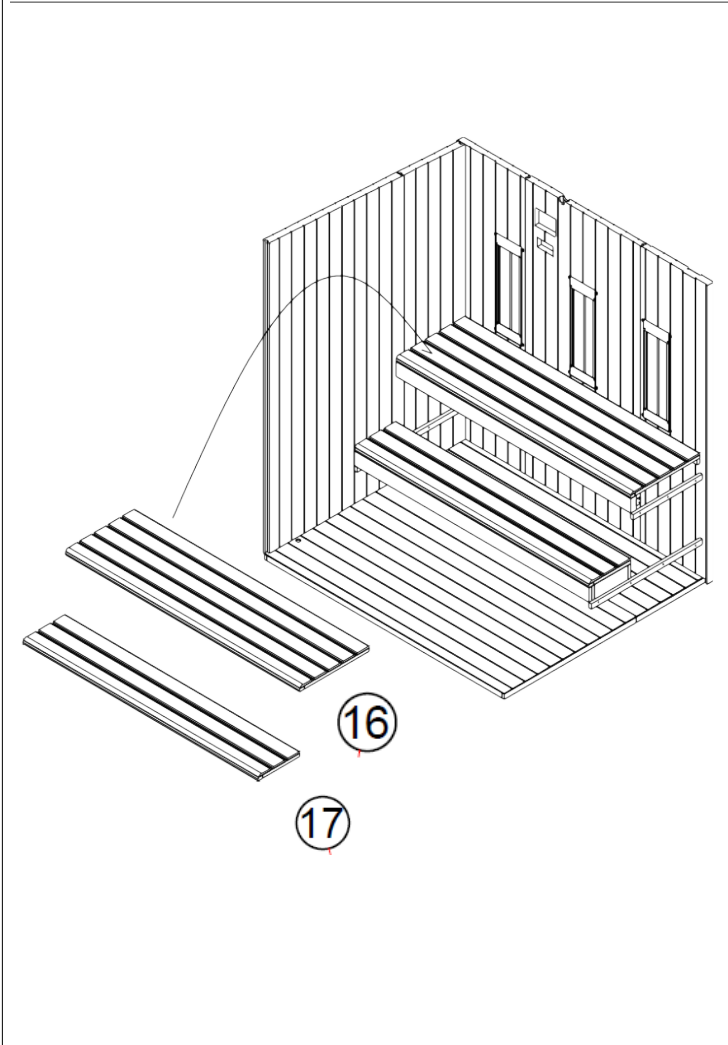
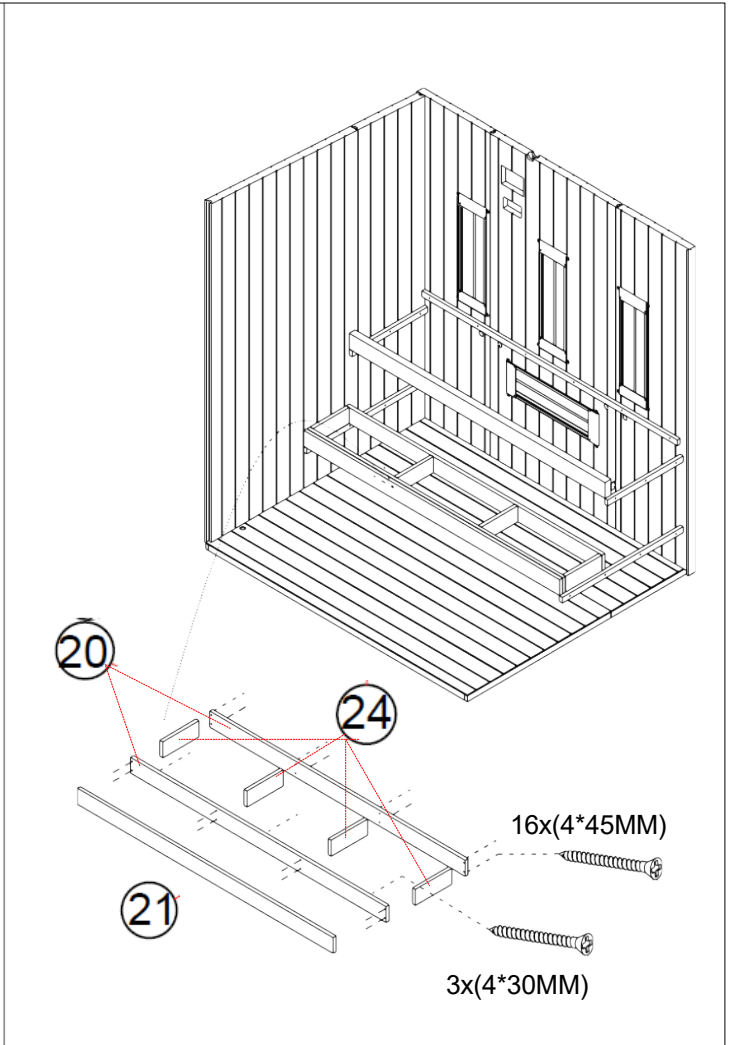
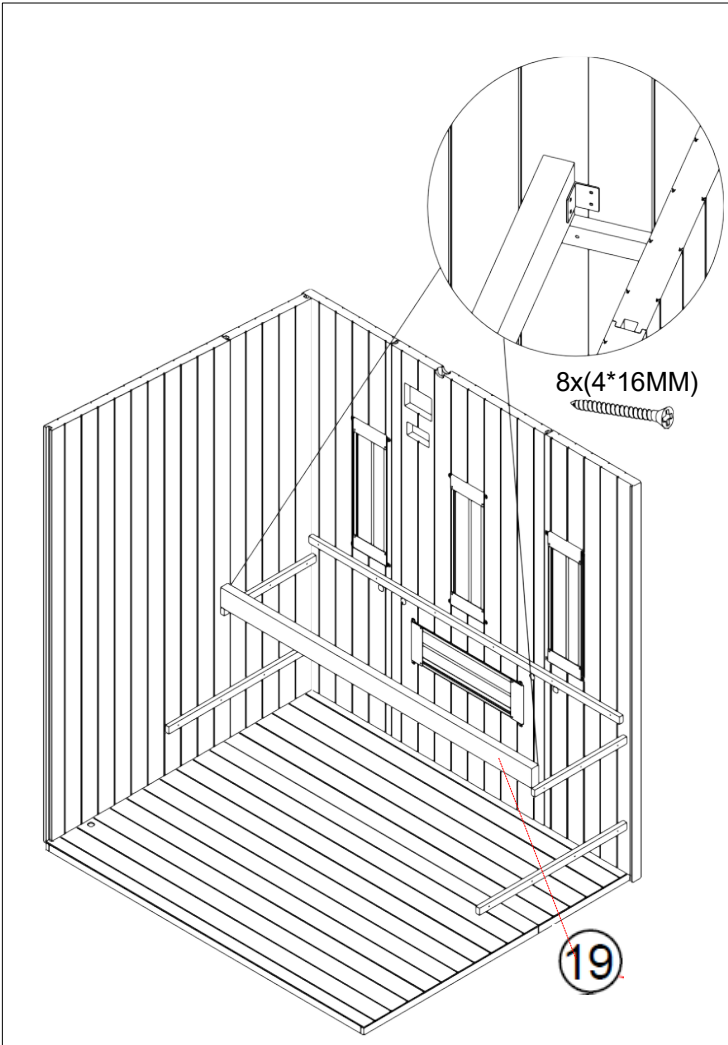
6x(4\*45MM)

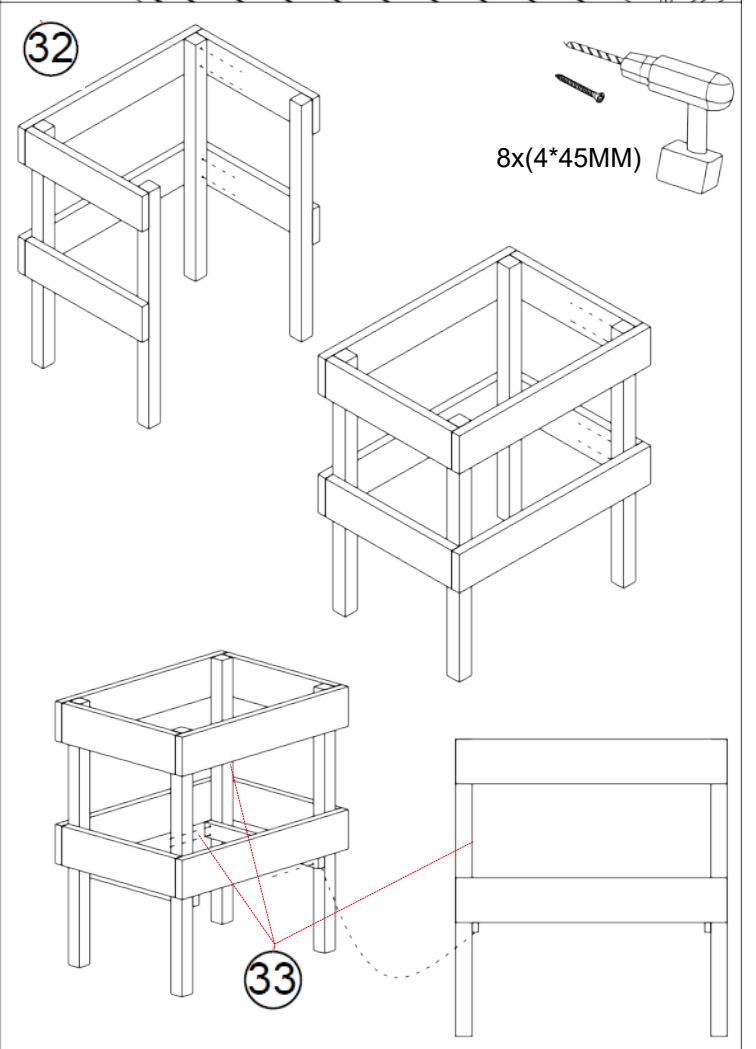
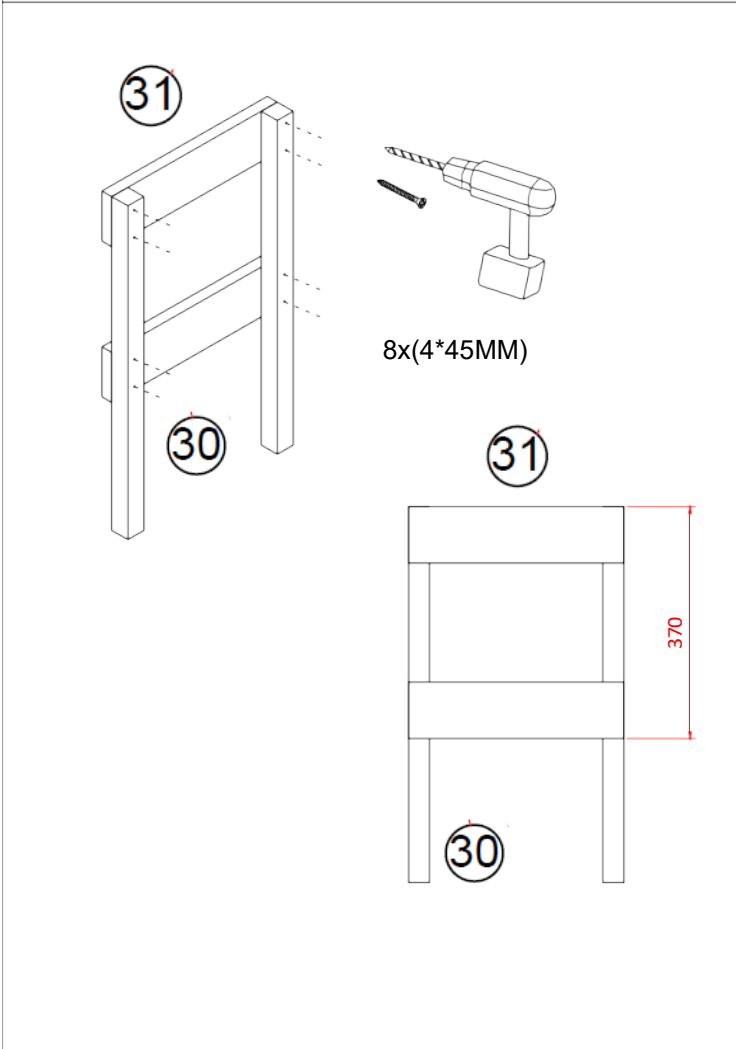
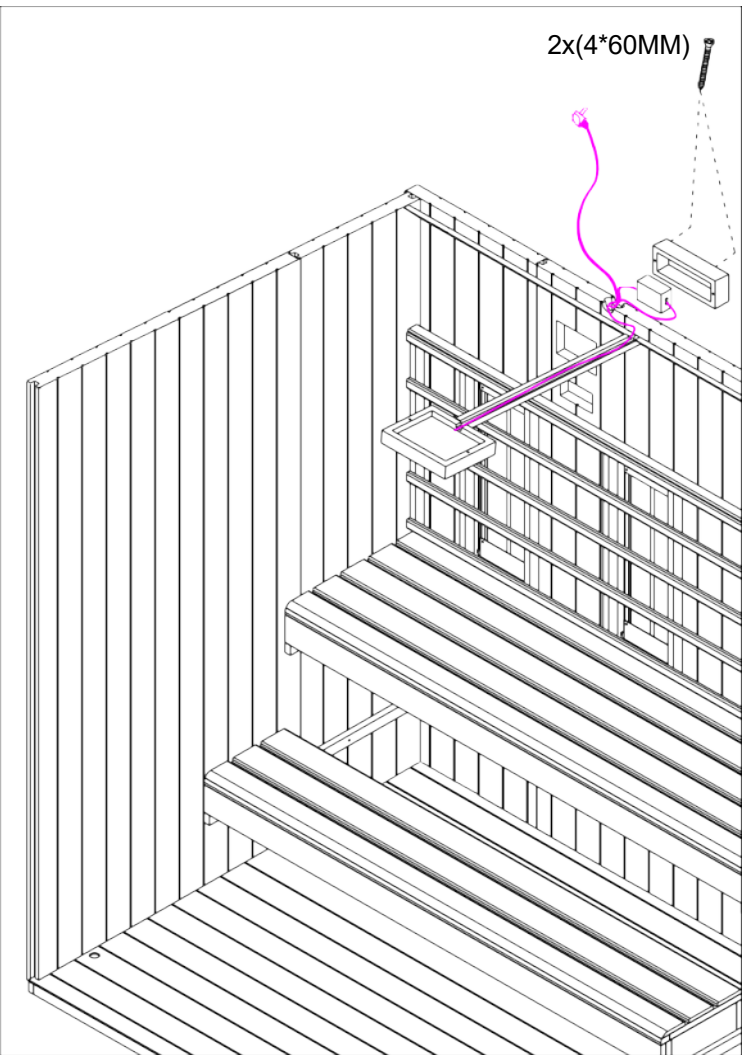
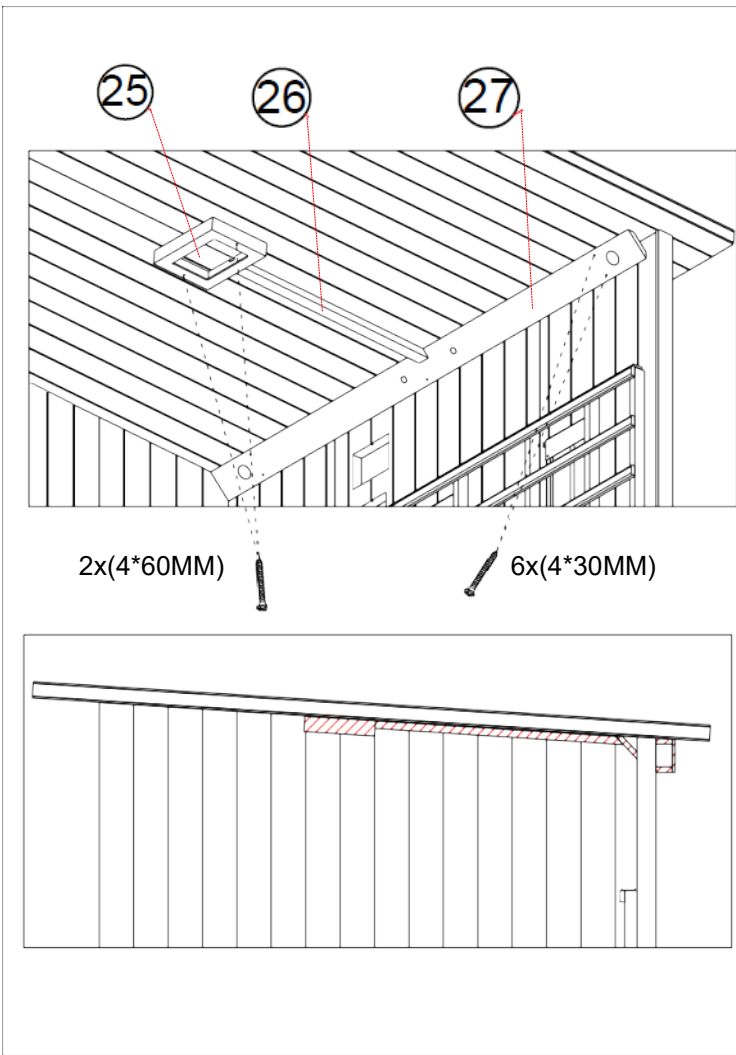


14x(4\*45MM)

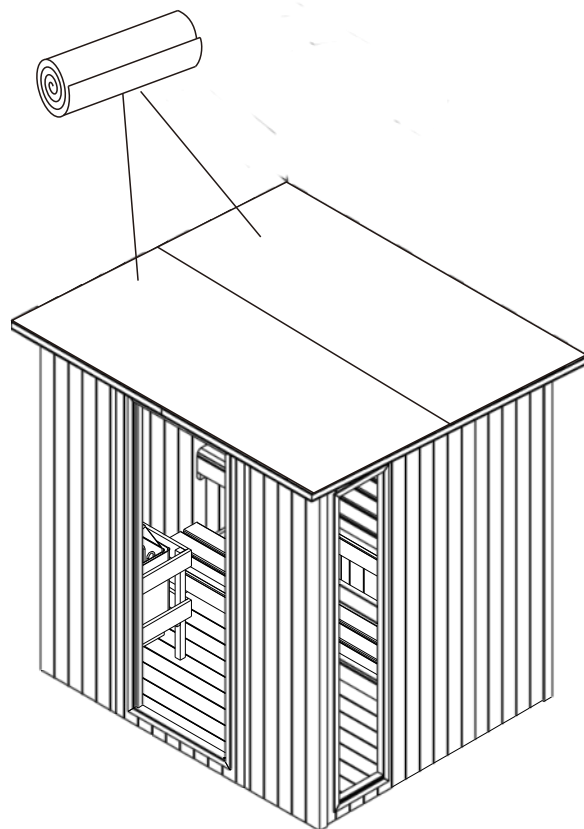
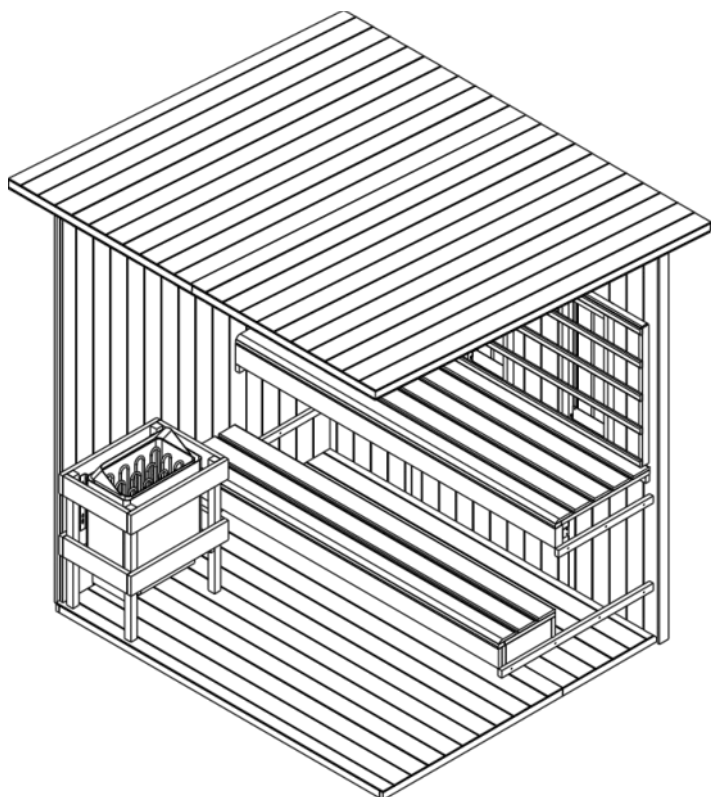




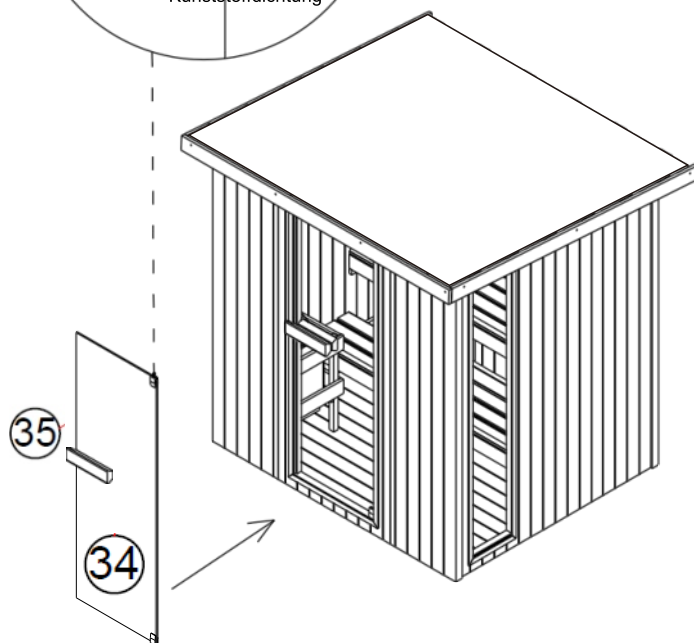
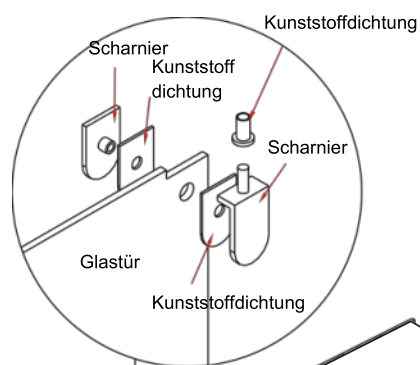
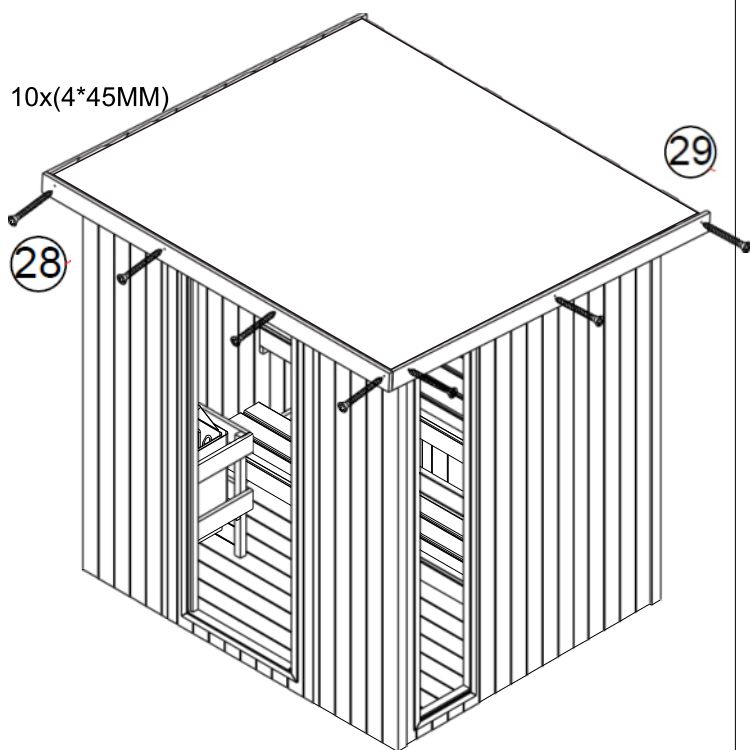




# Montageanleitung

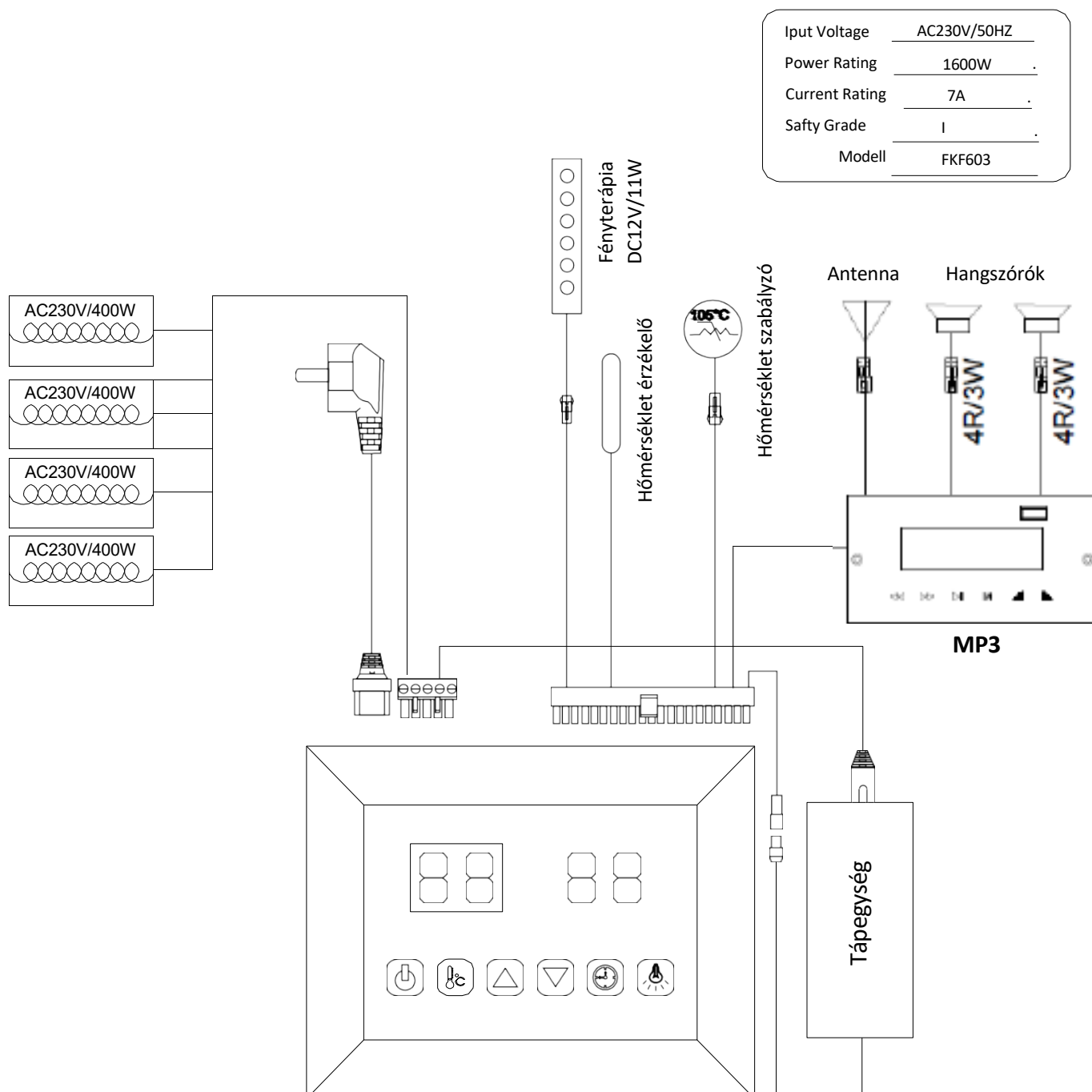


10x(4\*45MM)

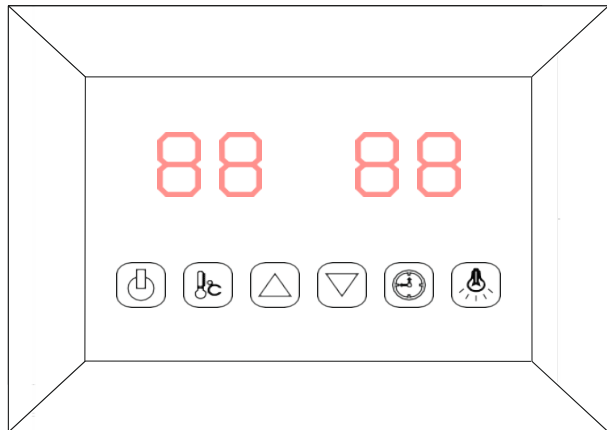




# Kapcsolási rajz



# Kezelési útmutató



	BE / KI
	Fényterápia
	Hőmérséklet
	Időtartam
	Hőmérséklet/Időtartam +
	Hőmérséklet/Időtartam -

Csatlakoztassa a tápegységet a hálózati aljzathoz. Amint a LED-kijelző villogni kezd, lehetősége van az infravörös sugárzók, a világítás és a zenelejátszó bekapcsolására.

## 1) Bekapcsolás

Nyomja meg a bekapcsoló gombot a sugárzók bekapcsolásához. Az alapértelmezett időtartam 99 perc, a kijelző a kabin hőmérsékletét mutatja.

A gomb ismételt megnyomásával a sugárzók a beállított időtartam letelte előtt is kikapcsolhatók.

## 2) Hőmérséklet beállítás

A baloldali kijelzőn a levegő hőmérséklete látható. A +/- gombok segítségével állítsa be a kívánt hőmérsékletet 35°C és 60°C között, intervallum: 1°C.

A beállításra 10 másodperce van (addig a kijelző villog), majd automatikusan megjelenik a levegő hőmérséklete.

Ha a kabin hőmérséklete eléri a beállított értéket, a sugárzók automatikusan kikapcsolnak.

Fagyvédelem - kizárólag bekapcsolt állapotban működik: ha a hőmérséklet 4°C alá csökken, a sugárzók automatikusan bekapcsolnak.

Megjegyzés: A kabinban elérhető maximális hőmérséklet alacsonyabb lehet a kívánt hőmérsékletnél. Ez a kabinon kívüli hőmérséklettől függ. Átlagos hőmérséklet: 40°C.

## 3) A fűtés időtartamának beállítása

A jobboldali kijelzőn a beállított időtartamból hátralévő idő látható. A +/- gombok segítségével állítsa be a kívánt időtartamot 5 perc és 99 perc között, intervallum: 1 perc.

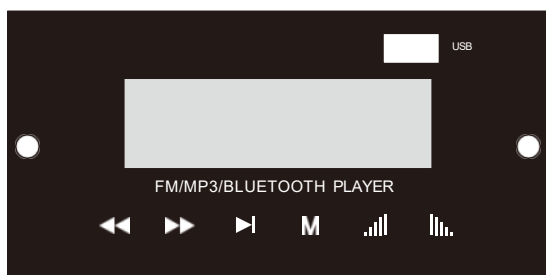
A beállított időtartam leteltekor a sugárzók automatikusan kikapcsolnak.

Alapértelmezett időtartam: 99 perc.

## 4) Fényterápia

Nyomja meg röviden a gombot a kívánt szín beállításához (összesen 7 szín választható). A gomb hosszú megnyomásával a színek 5 másodpercenként automatikusan váltakoznak. Kikapcsolásához nyomja meg ismételten röviden a gombot.

## 5) Zenelejátszó



M	Hosszan: be- ill. kikapcsolás Röviden: üzemmód kiválasztása (MP3 / Bluetooth / FM rádió)
📶	Hangerő +
⏮	Röviden: előző zeneszám / rádió csatorna Hosszan: automata csatornakeresés (FM rádió mód)
⏭	Röviden: következő zeneszám / rádió csatorna Hosszan: automata csatornakeresés (FM rádió mód)
▶	Röviden: lejátszás / megszakítás ill. némítás (FM rádió mód) Hosszan: csatorna elmentése (FM rádió mód)
📶	Hangerő -

## Tisztítás, karbantartás

A szauna külsejét az összeszerelést követően egy kefével tisztítsa meg, majd az állagmegőrzés érdekében és hogy védje azt az időjárási viszontagságoktól (csapadék, napsugárzás), faolajjal kezelje le.

A felújító kezelést évente ajánlott elvégezni.

Egészség- és környezetvédelmi szempontból nem javasoljuk erős kémiai szerek (lazúr, fazománc) használatát.

A szauna belsejét nedves pamutkendővel tisztítsa meg, majd tiszta, száraz ruhával törölje szárazra.

A résekből a port legegyszerűbben porszívóval távolíthatja el.

Ne használjon kémiai tisztítószeret!

Az üvegeket ablaktisztítóval és puha ruhával tisztítsa meg.

# Használati és biztonsági útmutató

Kérjük, hogy használat előtt olvassa át az alábbi útmutatót.

Ha kétségei merülnek fel, hogy használhatja-e a szaunát, kérje ki kezelőorvosa véleményét.

Ha szaunázás közben szédülést vagy hőhullámokat tapasztal, azonnal hagyja el a szaunát!!

Kisgyermekeket és háziállatokat ne engedjen a szaunába!

Az elektromos részeket nem érheti víz! Ügyeljen rá, hogy a szaunakályhára és az infrasugárzókra ne fröcsögjön víz vagy veríték, mert ez rövidzárlatot okozhat.

A szaunakályhát és az infrasugárzókat soha ne takarja le, mert tűzveszélyes. Mindig tartsa távol a kályhától és a sugárzóktól a gyúlékony anyagokat (pl. törölközőket).

Ha tűz ütne ki a szaunában, megfékezésére soha ne használja ruháit vagy törölközőit.

Ne érintse meg a kályhát vagy a sugárzókat a használat során és röviddel utána, mivel a forró részek miatt fennáll az égési sérülések veszélye. Ne nyúljon a forró villanykörtéhez!

Ha sugárzót vagy izzót kell cserélni, előtte áramtalanítsa a szaunát és várja meg, míg a sugárzó vagy izzó kihűl.

Az elektromos zárlatok elkerülése érdekében a szaunában ne használjon fém tárgyakat.

Amennyiben nem használja a készüléket, figyeljen rá, hogy mindig kapcsolja ki.

3 óránál hosszabb ideig ne hagyja bekapcsolva a szaunakályhát. 3 óra használat után legalább egy óra hosszára kapcsolja ki a készüléket.

Bekapcsolt állapotban ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket!

Az áramütések elkerülése érdekében viharban ne használja a szaunát!

Ne szereljen zárat a szauna ajtajára, nehogy valaki a szaunában rekedjen!

## A szauna jótékony élettani hatásai

- a forró és száraz levegőn elpusztulnak a baktériumok, vírusok
- a verejtékezéssel a bőrön keresztül távoznak a szervezetből a méreg- és salakanyagok
- javítja a vérkeringést, erősíti a szívet
- növeli a szervezet ellenálló képességét
- rugalmassá teszi a bőrt
- enyhíti az izomlázat
- stresszoldó hatása van
- alvászavarok ellen is hatásos

Szaunázás közben fokozódik a vérkeringés, ezáltal a szervezet több oxigénhez jut, így könnyebben ellazul, regenerálódik. Már havi egyszeri szaunázás is pozitív hatással bír.

## MIKOR NE SZAUNÁZZON?

A szauna kiváló a betegségek kialakulásának megelőzésére, azonban ha már lázas beteg, akkor tilos szaunázni!

Ellenjavallt a szauna használata:

- idős, legyengült személyeknek
- krónikus betegségben (diabétesz, epilepszia) szenvedőknek
- várandós anyáknak
- 12 év alatti gyermekeknek
- túlsúlyos, szívbeteg, magas vérnyomással vagy keringési és visszérproblémákkal küzdő személyeknek
- ha Ön rosszul tűri a meleget

Soha ne használja a szaunát, ha gyógyszert vett be, alkoholt vagy kábítószerrel fogyasztott, mert ezek használata a szaunában eszméletvesztéshez vezethet.

## Néhány jótanács

Ha a szauna használata előtt meleg vagy forró zuhanyt vesz, még intenzívebbé teheti a verítékezést. Tusolás után alaposan törölközzön meg. Egyrészt a száraz bőr jobban verítékezik, másrészt a víz károsítja a kabin faanyagát.

A szaunázáshoz minimum 3 törölközőt használjon. Egyet terítsen a padlóra, a lába alá, egyet a padra, amire ráül, a harmadikkal pedig rendszeresen itassa fel testéről az izzadságot.

Szaunázás előtt mindig vegye le az ékszereit, mert a nagy melegben azok gyorsan felforrósodnak és megégethetik bőrét.

Se éhesen, se tele gyomorral ne használja a szaunát. Szaunázás előtt csak mértékkel vegyen magához folyadékot, szaunázás után viszont fogyasszon legalább egy liter vizet.

Megerőltető fizikai igénybevétel (sport, munka) után ne használja a kabint. Várjon legalább 30 percet, amíg szervezete pihen. A szaunázás akkor a leghatásosabb, ha ruha nélkül teszi. A fürdőruhával betakart testfelület alatt a bőr nem tud lélegezni, így a méregtelenítő folyamatok nem működnek megfelelően.

## A finn szauna használata

A szaunázás javasolt időtartama: 8-12 (kezdként 4-8) perc, amelyet kövessen egy 5-10 perces hűlési fázis hideg vizes zuhanyzással.

## Az infrasauna használata

45 percnél hosszabb szaunázás nem javasolt. Optimális időtartam: 20-30 perc

Mindig az Önnek kellemes hőmérsékletet állítsa be, ez általában 40-45°C.

A verejtékezés – egyéni adottságtól függően – általában 10-15 perc után indul meg.

Ha a szaunát 60 percig használta, kapcsolja ki és tartson legalább fél óra szünetet!

A beállított hőfoktól függően használat közben a sugárzók automatikusan ki- illetve bekapcsolnak.

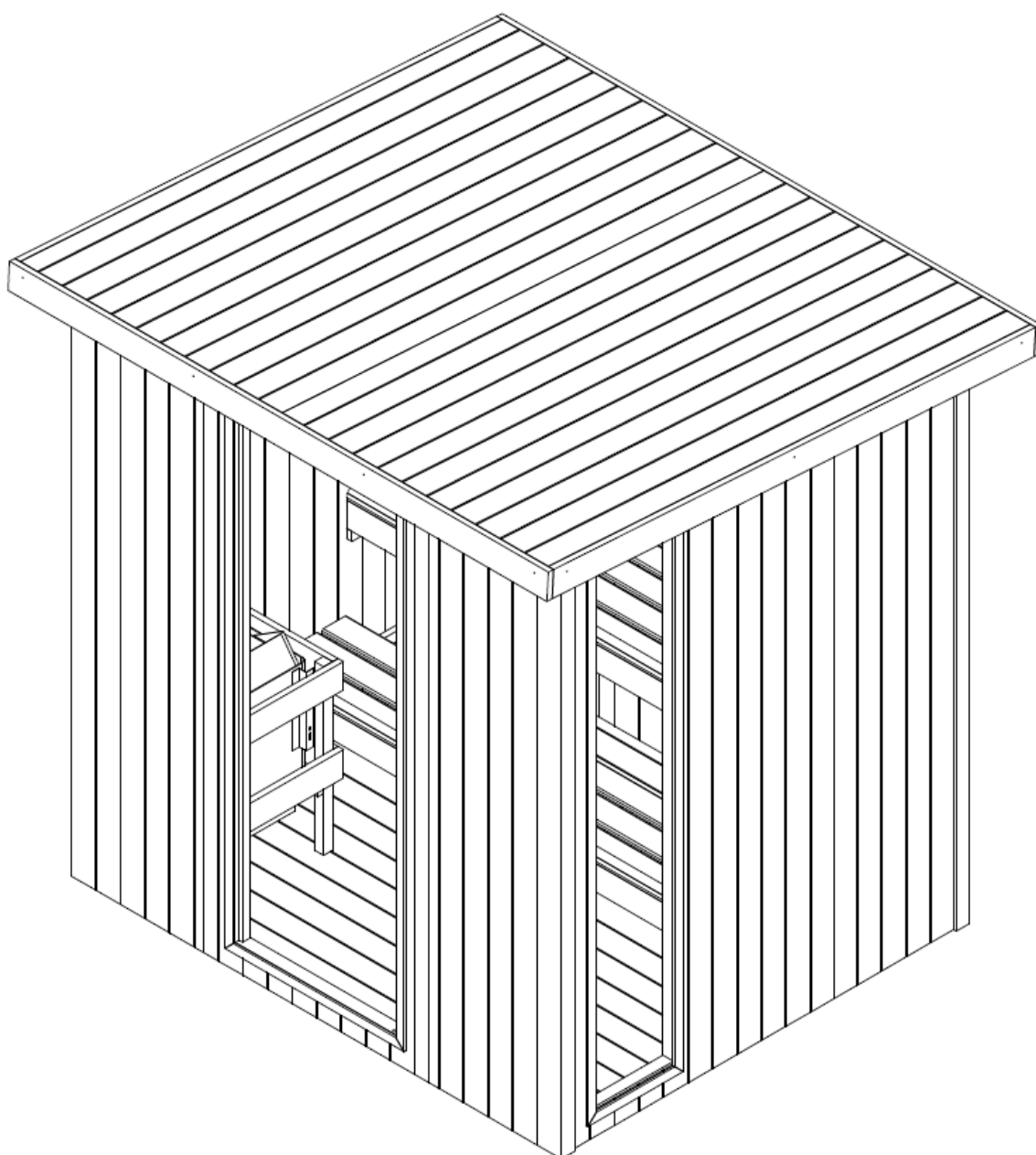
Használat közben kinyithatja az ajtót, ezáltal átmenetileg csökkentheti a hőmérsékletet és friss levegőt engedhet a szaunába.

Az infravörös fény minden előnye élvezhető nyitott ajtó mellett is.

Ne menjen közvetlenül a szaunázás után zuhanyozni. Használat után rövid ideig nyitott ajtó mellett üljön a kabinban, amíg megszűnik a verejtékezés. Csak ezután tusoljon le. Kezdje a tusolást meleg vízzel, s fokozatosan csökkentse a víz hőmérsékletét, amíg lehűl a teste.

# F30200

## Instrucțiuni



# Recomandări

**Cititi cu atentie acest ghid inainte de a utiliza sauna pentru prima data.**

**Vă recomandăm să îl depozitați într-un loc sigur, astfel încât să îl puteți utiliza din nou în viitor.**

- **Lemnul este un element viu. Pentru a-și menține aspectul original, este important să tratați exteriorul lemnului împotriva umezelii.**
- **Așezați sauna pe o suprafață perfect plană și tare.**
- **Nu utilizați detergenți lichizi. Opriti sauna înainte de curățare și utilizați o cârpă umedă.**
- **Protejați cablul de alimentare al saunei astfel încât să nu fie zdrobit sau ciupit.**
- **Înainte de a înlocui anumite componente, asigurați-vă că acestea sunt prescrise de producător sau au aceleași caracteristici ca piesele originale. Înlocuirea incorectă poate provoca un incendiu, scurtcircuit sau deteriorarea saunei. Vă recomandăm insistent să apelați la un tehnician calificat.**
- **Pentru a evita riscul de arsuri sau șocuri electrice, nu folosiți unelte metalice.**
- **Animalele nu sunt permise în saună.**
- **Nu lăsați sauna nesupravegheată.**
- **Nu lăsați sauna pornită mai mult de 1 oră la un moment dat pentru a evita deteriorarea prematură a dispozitivului. Opriti sauna timp de cel puțin 30 de minute după 1 oră de utilizare continuă.**
- **Se recomandă să nu instalați un sistem de blocare pe ușa saunei.**
- **Înainte de a conecta sauna la rețea, verificați dacă instalația electrică îndeplinește cerințele.**

# Siguranță

## IMPORTANT!

Vă rugăm să citiți cu atenție instrucțiunile de siguranță înainte de a instala și utiliza cabina de saună.  
Notificările sunt importante pentru siguranța dvs., așa că vă rugăm să le respectați cu strictețe.

Aveți grijă la hipertermie, accident vascular cerebral sau epuizare termică, care poate fi cauzată sau exacerbată de nerespectarea instrucțiunilor de siguranță. Simptomele includ febră, puls rapid, amețeli, leșin, letargie și amorțeală pe tot corpul sau în părți ale corpului. Efectele sunt: percepție redusă a căldurii, ignorarea pericolelor iminente, pierderea conștienței.

Sauna nu poate fi utilizată de:

- Copii sub 6 ani.
- Persoanele cu reacții puternice la lumina soarelui.
- Persoanele în vârstă sau cu dizabilități.
- Persoanele cu afecțiuni preexistente, cum ar fi boli de inimă, hipertensiune arterială sau scăzută, tulburări circulatorii sau diabet, fără consiliere medicală prealabilă.
- Femeile însărcinate. Temperatura excesivă poate pune în pericol fătul.
- Persoanele care suferă de deshidratare, răni deschise, boli oculare, arsuri sau insolație.

Copiii cu vârsta cuprinsă între 6 și 16 ani au voie să folosească sauna, cu condiția să fie supravegheați în permanență de un adult responsabil și temperatura să nu depășească 60°C.

În caz de probleme de sănătate, medicamente sau leziuni ale mușchilor și ligamentelor, puteți utiliza sauna numai după consultarea prealabilă cu un medic și aprobarea acestuia.

Dacă aveți implanturi chirurgicale, nu trebuie să utilizați sauna fără a consulta mai întâi un medic și fără a obține consimțământul acestuia.

Nu utilizați sauna după activități intense.

Așteptați 30 de minute pentru ca corpul să se răcească.

Nu petreceți mai mult de 40 de minute la un moment dat în saună.

Nu consumați alcool sau droguri înainte sau în timpul sesiunii.

Nu dormiți în saună atunci când este în funcțiune.

Pentru a evita riscul supraîncălzirii, conectați sauna la o priză suficient de puternică și nu conectați alte aparate electrice la aceeași priză.

Pentru a evita riscul de electrocutare sau deteriorare a saunei, nu trebuie utilizat:

- În timpul unei furtuni.
- Dacă cablul electric este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de o persoană calificată.
- Dacă cablul de alimentare se supraîncălzește, acesta trebuie verificat de o persoană calificată.
- Dacă trebuie să schimbați un bec, așteptați ca sauna să se oprească și să se răcească.

Uscați-vă mâinile înainte de a conecta sau opri alimentarea.

Nu lucrați niciodată cu mâinile sau picioarele ude.

Nu porniți sau opriți rapid alimentarea sau încălzirea, deoarece acest lucru ar putea deteriora sistemul electric.

Nu încercați să reparați sauna fără acordul comerciantului de sauna sau al producătorului.

Încercările neautorizate de reparare vor anula garanția producătorului.

Nu utilizați detergenți în saună.

Nu stivuiți și nu depozitați obiecte în sau pe saună.

Nu așezați materiale inflamabile sau substanțe chimice în apropierea saunei.

Nu acoperiți elementele de încălzire!

Nu atingeți încălzitorul în timpul și la scurt timp după utilizare, deoarece există riscul de arsuri din cauza părților fierbinți.










Opriti cabina atunci când nu o utilizați.

Specificatii:

Model		Casă saună 180
Materialul cabinei		Termomolid + Lemn de molid
Adâncime		1980mm
Lățime		1815mm
Înălțime		2022mm
Voltaaj		AC380V
Radiator	Tip	Radiator tub + încălzitor saună
	General	1600W+6KW



## Componente (abateri sunt posibile)

												
Ø4x30	Ø4x45	Ø4x60	Ø4*16	Ø3*16	Ø8x60	Pad	Şapcă					
8x	86x	24x	8x	5x	2x	2x	2x	2x	1x	2x	2x	1x

Vă rugăm să scoateți ambalajul de transport și să verificați dacă cabina cu infraroșu a fost livrată completă și intactă înainte de a începe asamblarea.

Citiți cu atenție instrucțiunile de asamblare înainte de a găsi un loc potrivit pentru saună.  
Sauna este proiectată exclusiv pentru instalare în exterior.

### Selectați o zonă:

- Intr-un loc uscat pe o suprafața plană, stabilă, care poate susține greutatea saunei.
- Înălțimea trebuie să fie suficientă pentru a putea ajunge la tavan și pentru a efectua conexiuni electrice și întreținere.
- A se păstra departe de surse de apă, flăcări sau materiale inflamabile.

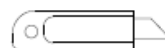
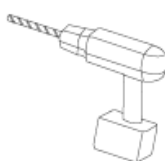
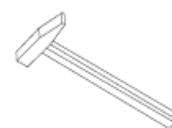
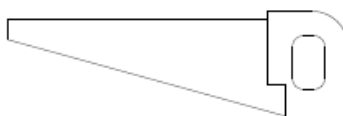
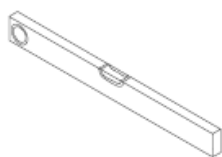
### Sfaturi practice

- Vă rugăm să rețineți că sauna trebuie să fie obligatorie pentru cel puțin 2 adulți.
- Identificați în mod unic fiecare panou înainte de a începe
- Când instalați, așezați cablul de alimentare al saunei astfel încât să fie ușor accesibil.
- Rețineți că există diferențe între modele.

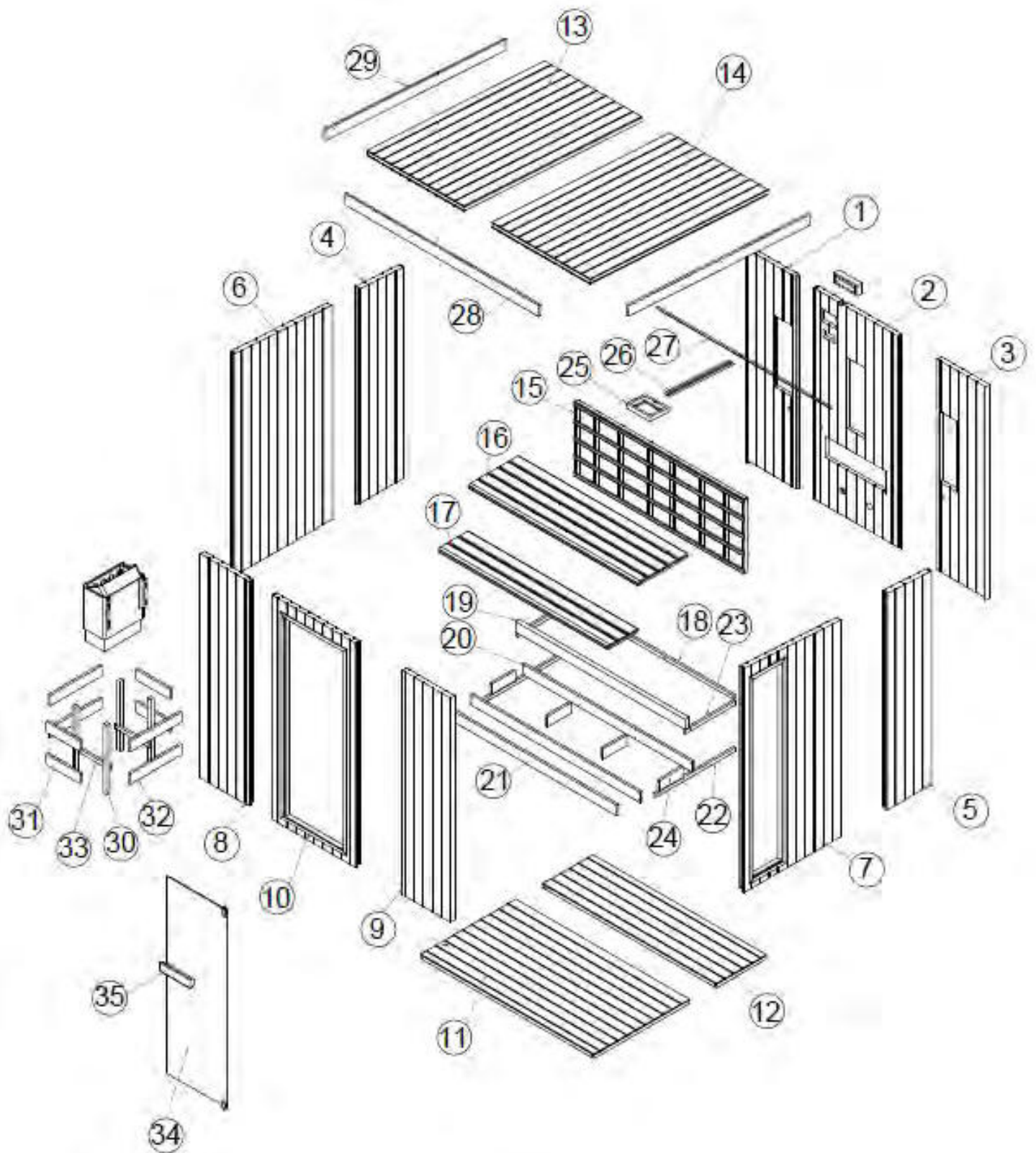
### IMPORTANT:


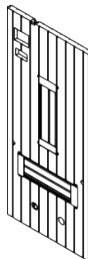
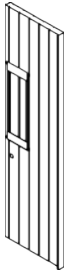
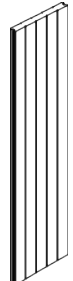
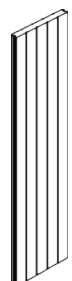
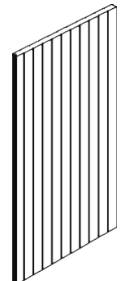
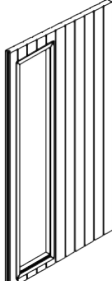
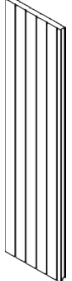
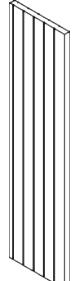
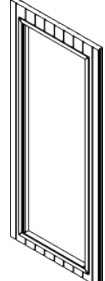
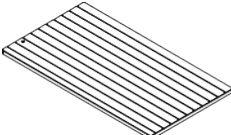
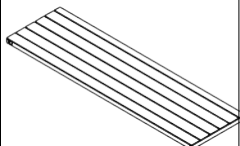
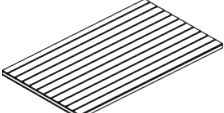
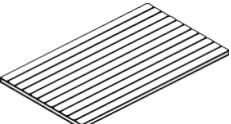
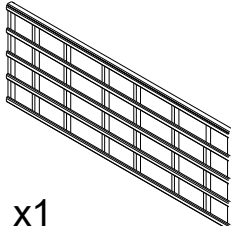
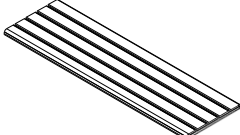
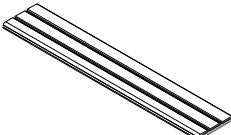
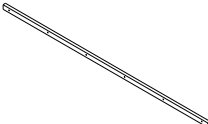
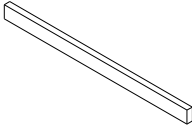
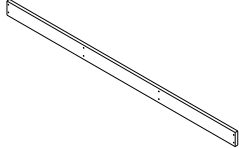
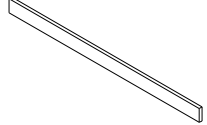
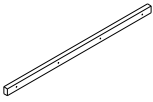
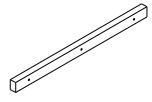
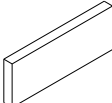
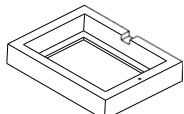
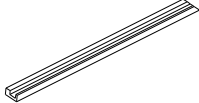
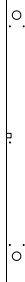
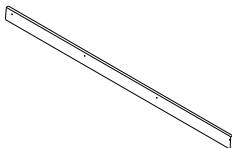
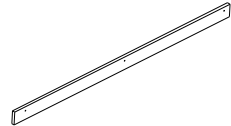

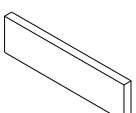
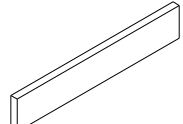
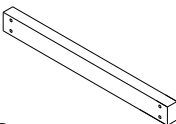
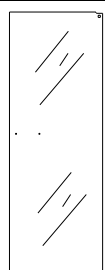
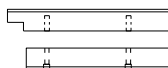
Vă rugăm să verificați diametrul găurilor și alinierea înainte de a prinde suruburile pentru a evita deteriorarea lemnului.

Unelte necesare:

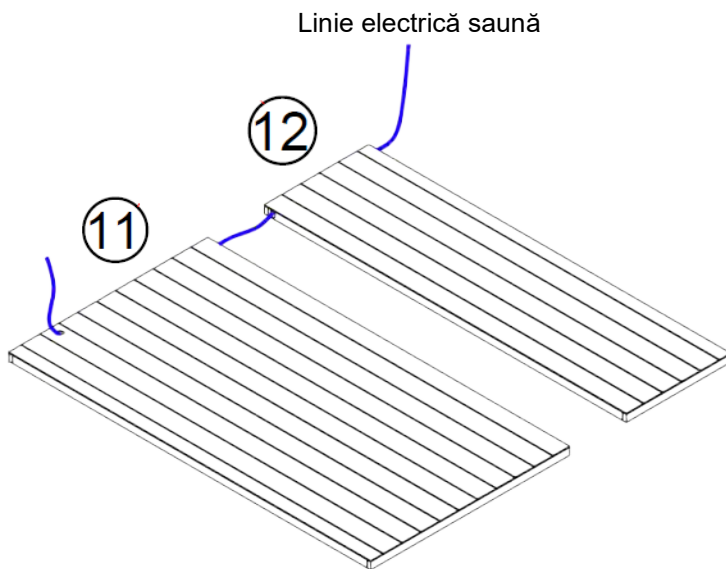


# Lista de componente:

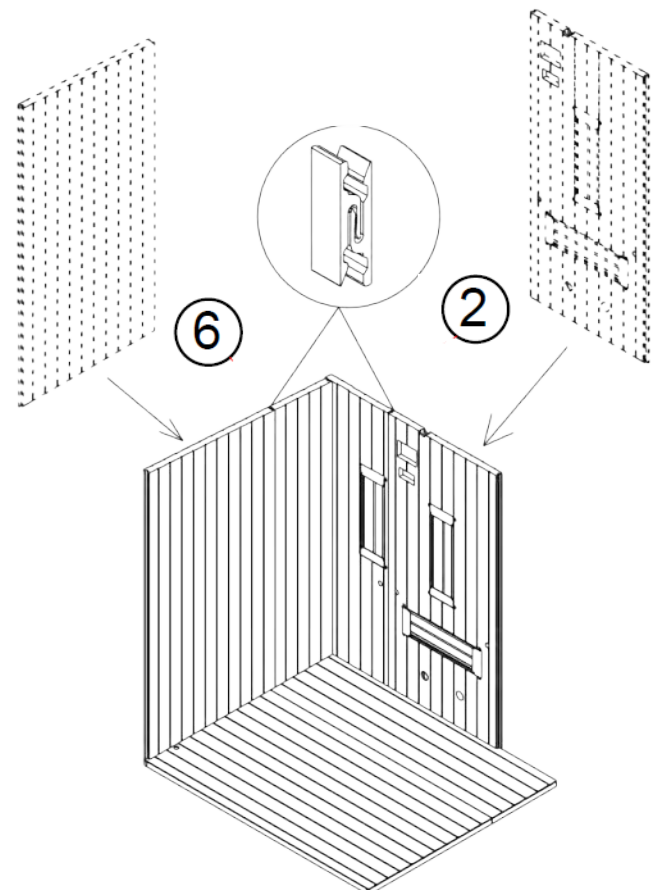
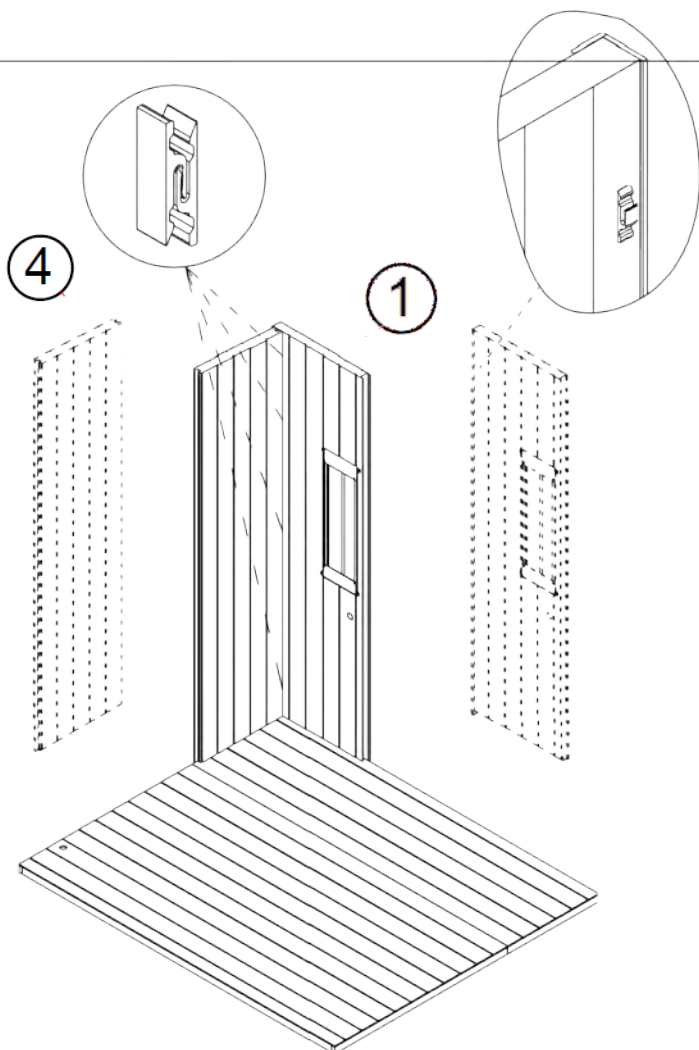
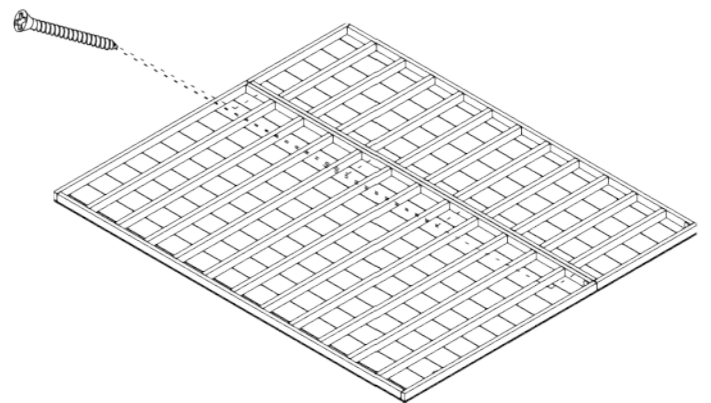


<p>①</p>  <p>x1</p> <p>1843*485*44</p>	<p>②</p>  <p>x1</p> <p>1843*846*44</p>	<p>③</p>  <p>x1</p> <p>1843*485*44</p>	<p>④</p>  <p>x1</p> <p>1872*450*44</p>	<p>⑤</p>  <p>x1</p> <p>1872*450*44</p>	<p>⑥</p>  <p>x1</p> <p>1935*970*44</p>
<p>⑦</p>  <p>x1</p> <p>1935*970*44</p>	<p>⑧</p>  <p>x1</p> <p>1938*485*44</p>	<p>⑨</p>  <p>x1</p> <p>1938*485*44</p>	<p>⑩</p>  <p>x1</p> <p>1938*846*44</p>	<p>⑪</p>  <p>x1</p> <p>1728*950*40</p>	<p>⑫</p>  <p>x1</p> <p>1728*498*40</p>
<p>⑬</p>  <p>x1</p> <p>1775*970*44</p>	<p>⑭</p>  <p>x1</p> <p>1775*978*44</p>	<p>⑮</p>  <p>x1</p> <p>1690*642*46</p>	<p>⑯</p>  <p>x1</p> <p>1690*500*33</p>	<p>⑰</p>  <p>x1</p> <p>1690*300*33</p>	<p>⑱</p>  <p>x1</p> <p>1688*33*20</p>
<p>⑲</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*40</p>	<p>⑳</p>  <p>x2</p> <p>1690*90*20</p>	<p>㉑</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*20</p>	<p>㉒</p>  <p>x2</p> <p>800*33*20</p>	<p>㉓</p>  <p>x2</p> <p>500*33*20</p>	<p>㉔</p>  <p>x4</p> <p>240*90*20</p>
<p>㉕</p>  <p>x1</p> <p>236*186*43</p>	<p>㉖</p>  <p>x1</p> <p>650*40*20</p>	<p>㉗</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*13</p>	<p>㉘</p>  <p>x2</p> <p>1980*90*20</p>	<p>㉙</p>  <p>x2</p> <p>1775*90*20</p>	<p>㉚</p>  <p>x4</p> <p>600*33*33</p>
<p>㉛</p>  <p>x4</p> <p>340*90*20</p>	<p>㉜</p>  <p>x4</p> <p>515*90*20</p>	<p>㉝</p>  <p>x2</p> <p>340*30*20</p>	<p>㉞</p>  <p>x1</p> <p>1705*594*6</p>	<p>㉟</p>  <p>x1</p> <p>300*80*40</p>	

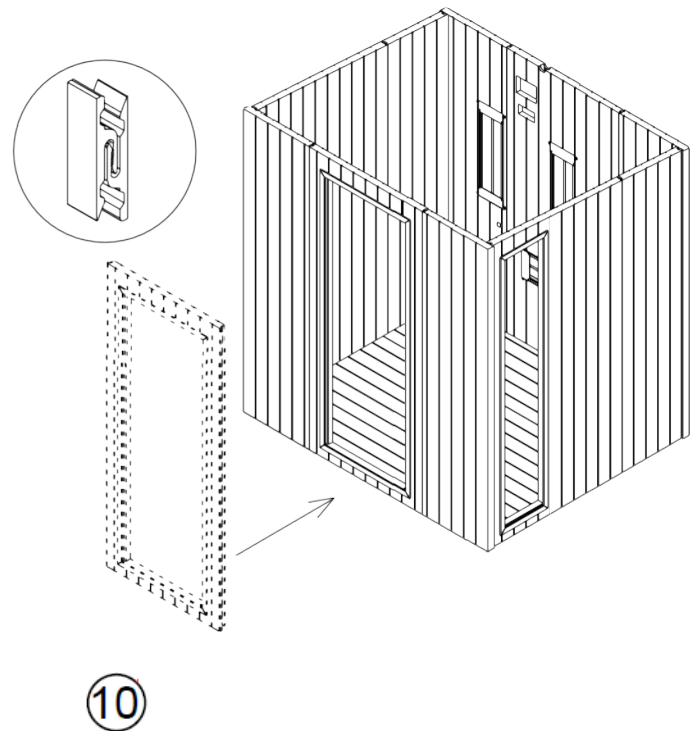
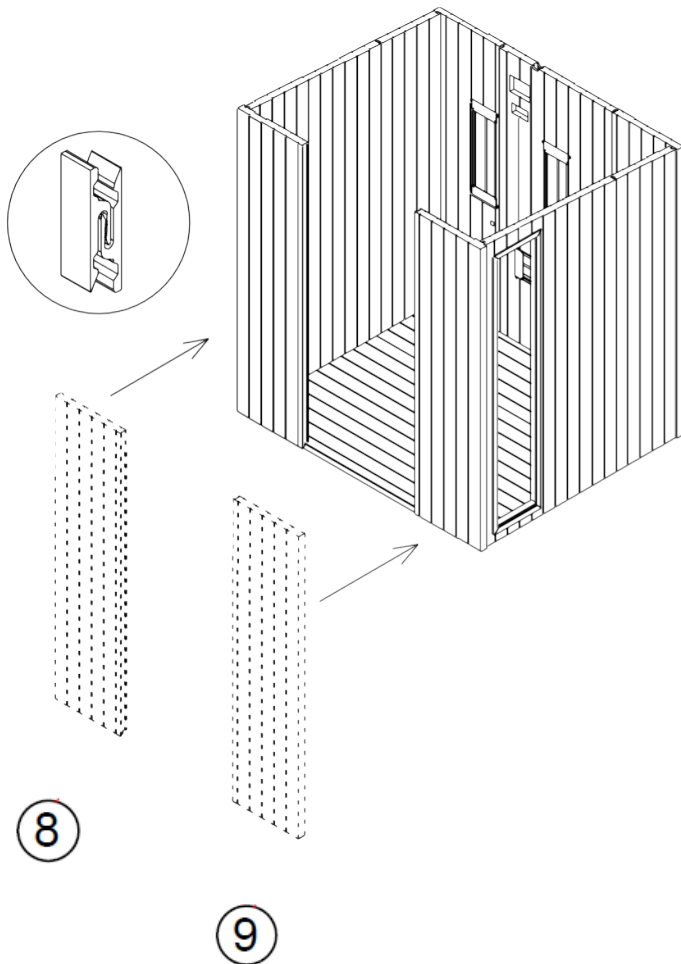
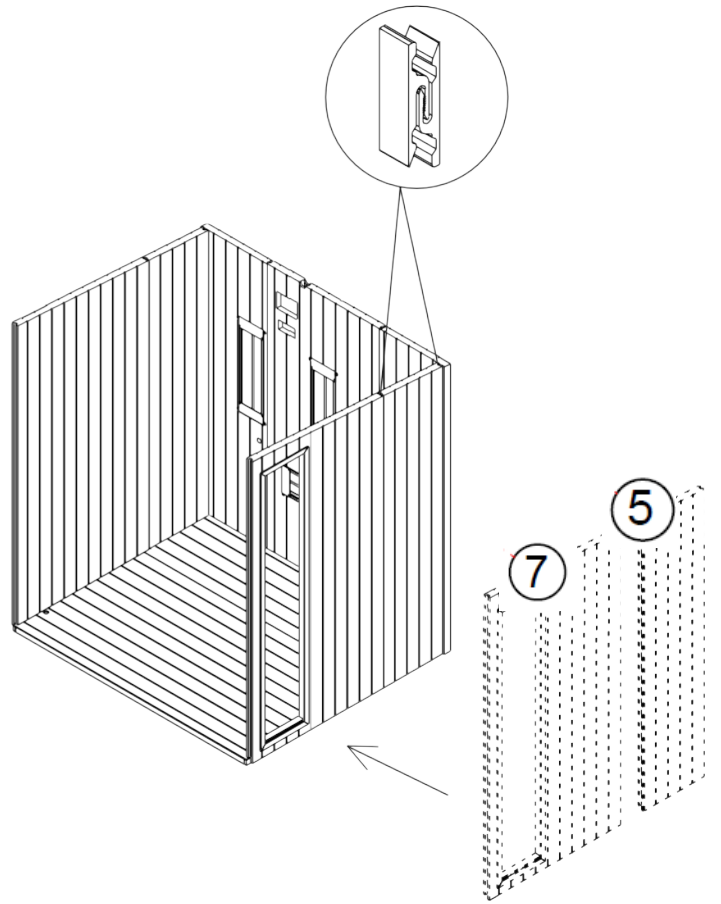
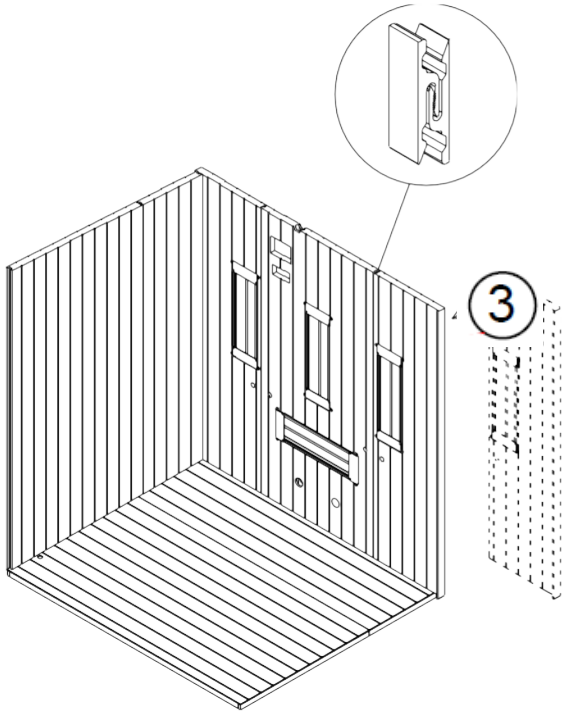
## Instrucțiuni de asamblare



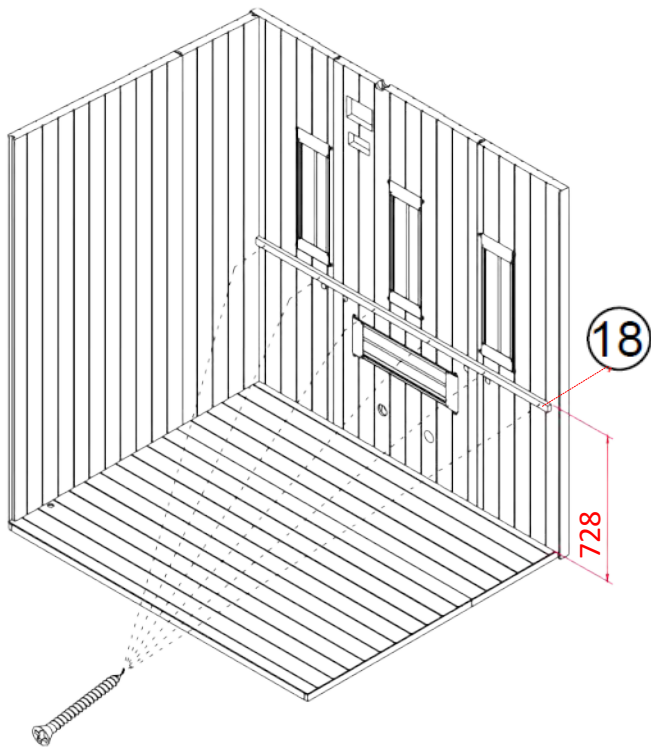
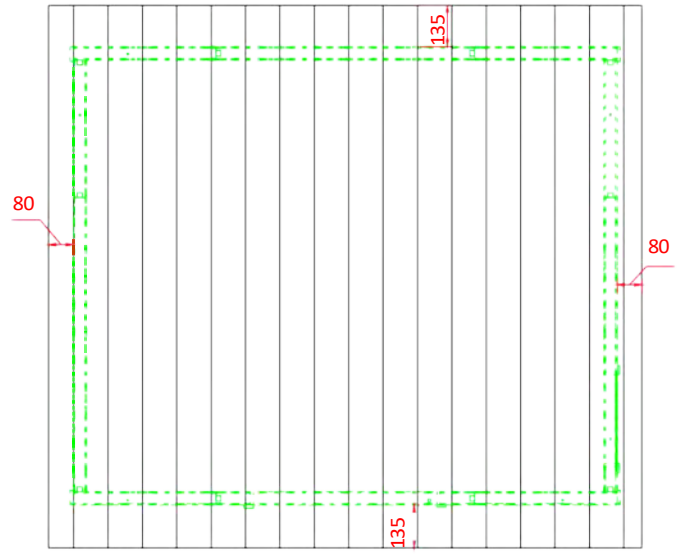
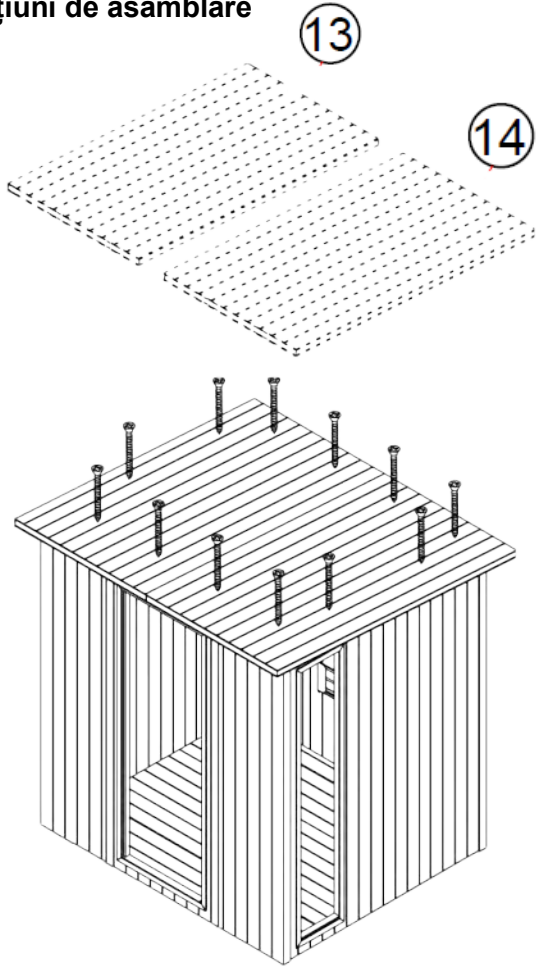
4x(4\*45MM)



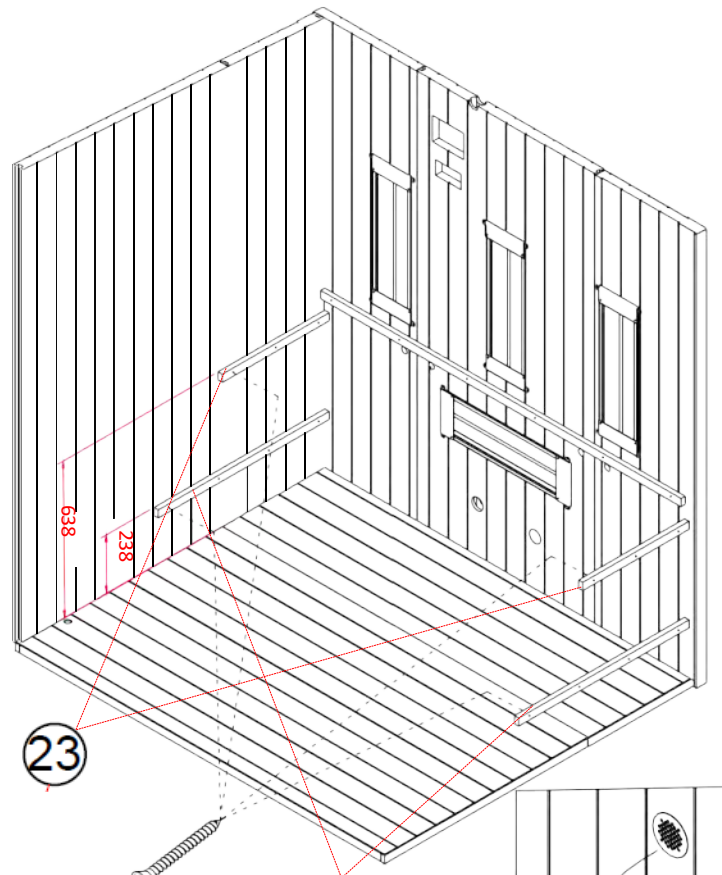
Instrucțiuni de asamblare



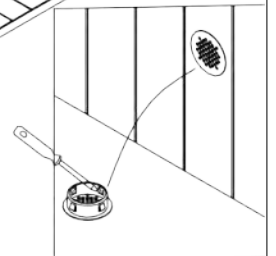
Instrucțiuni de asamblare



6x(4\*45MM)

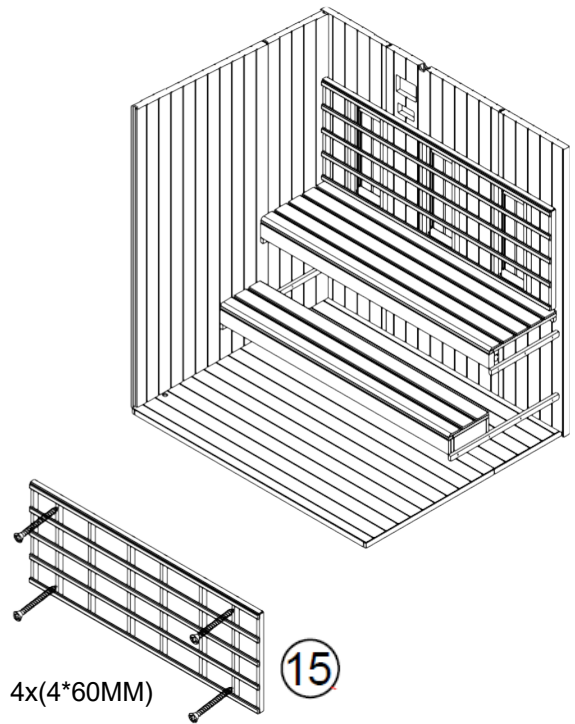
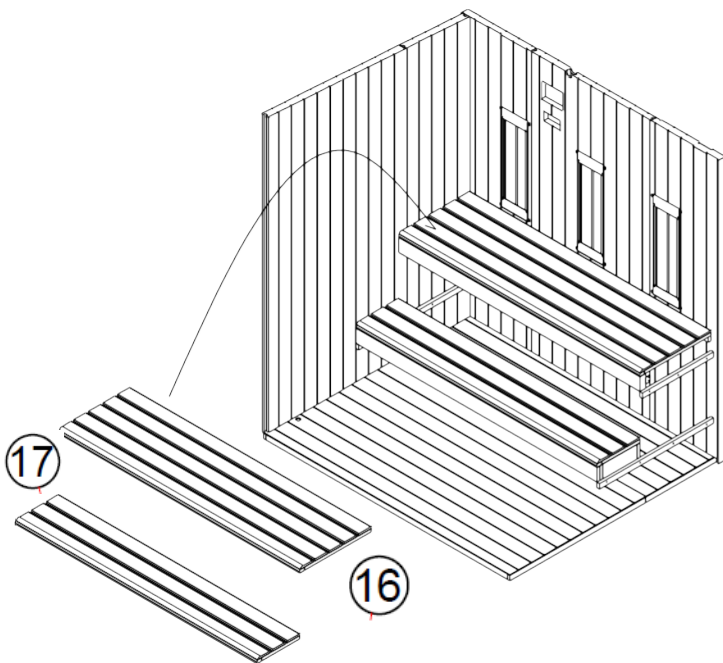
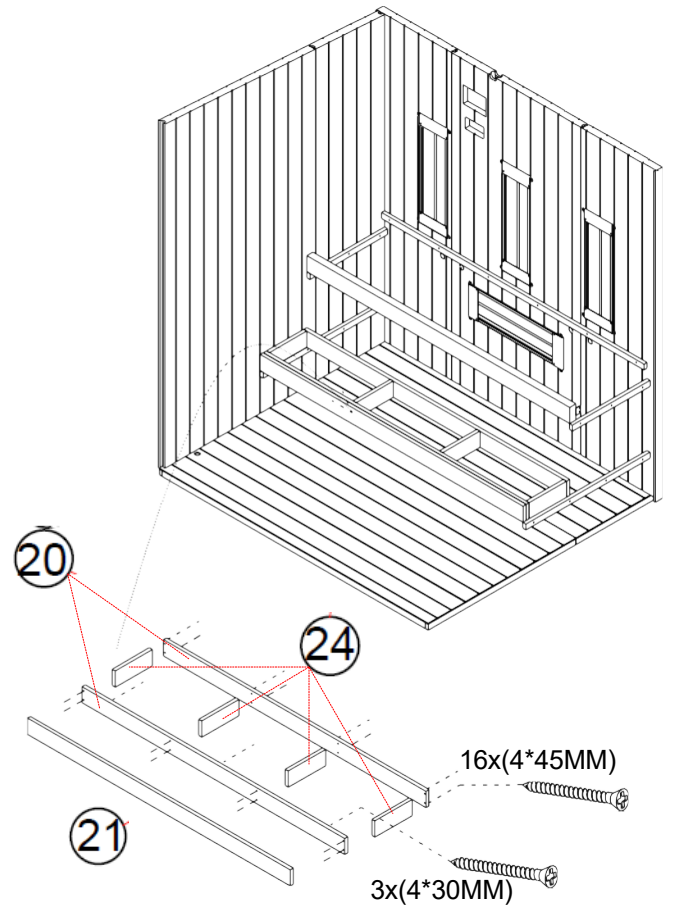
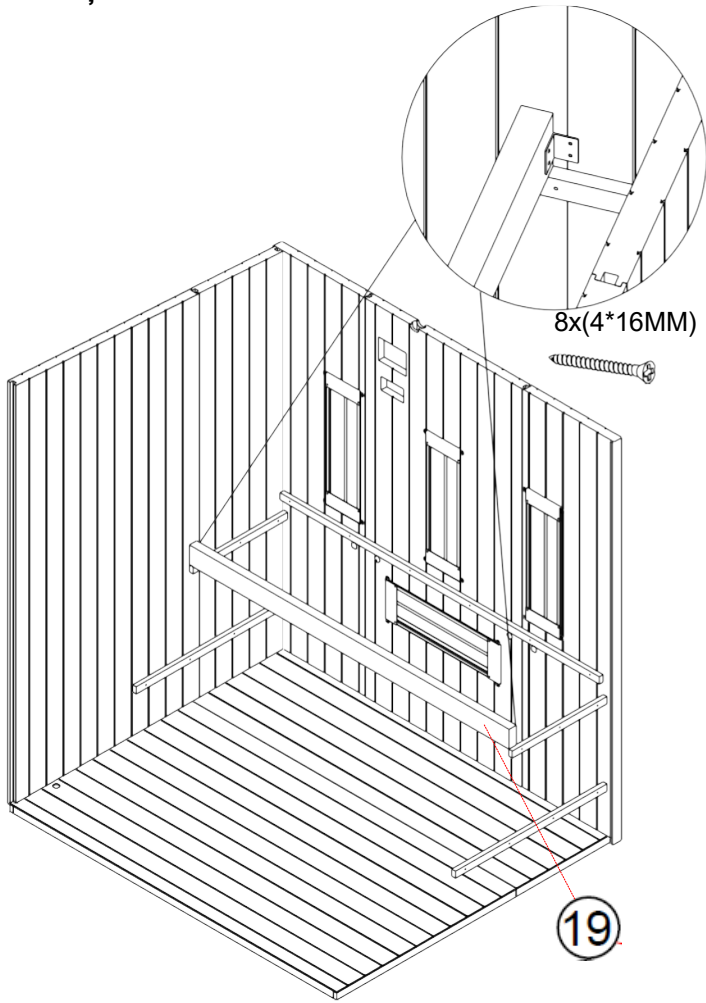


14x(4\*45MM)

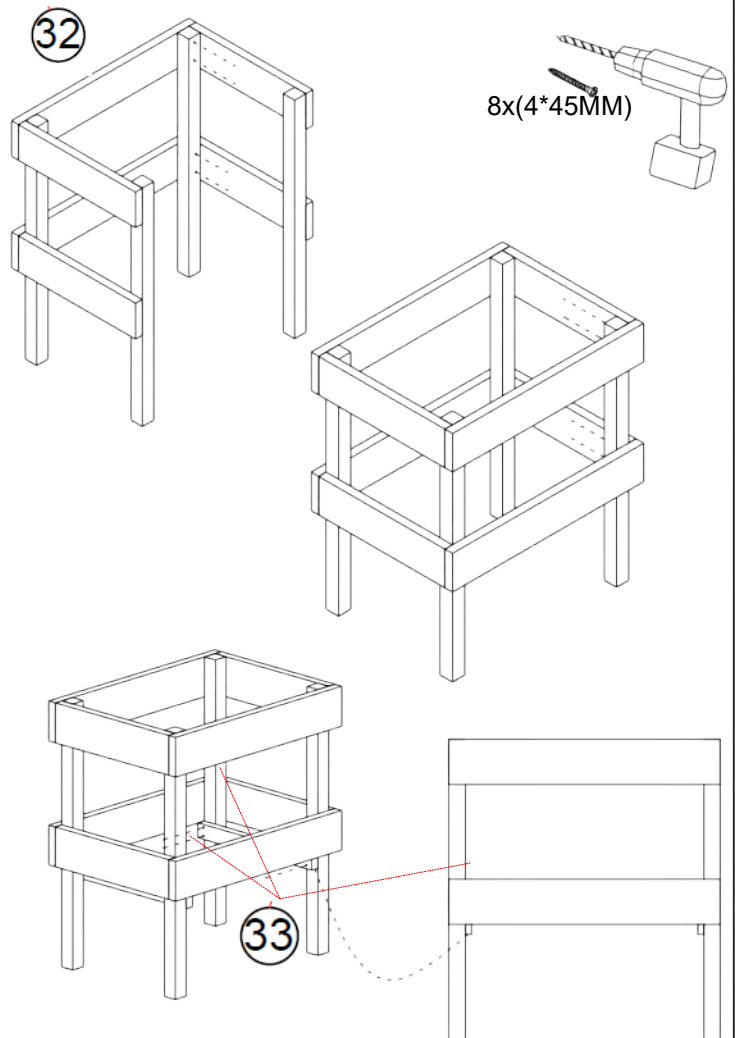
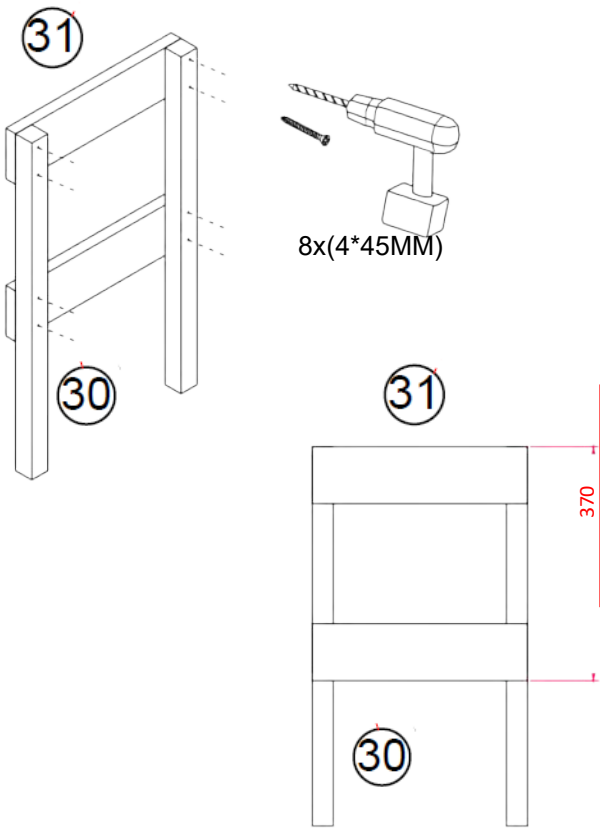
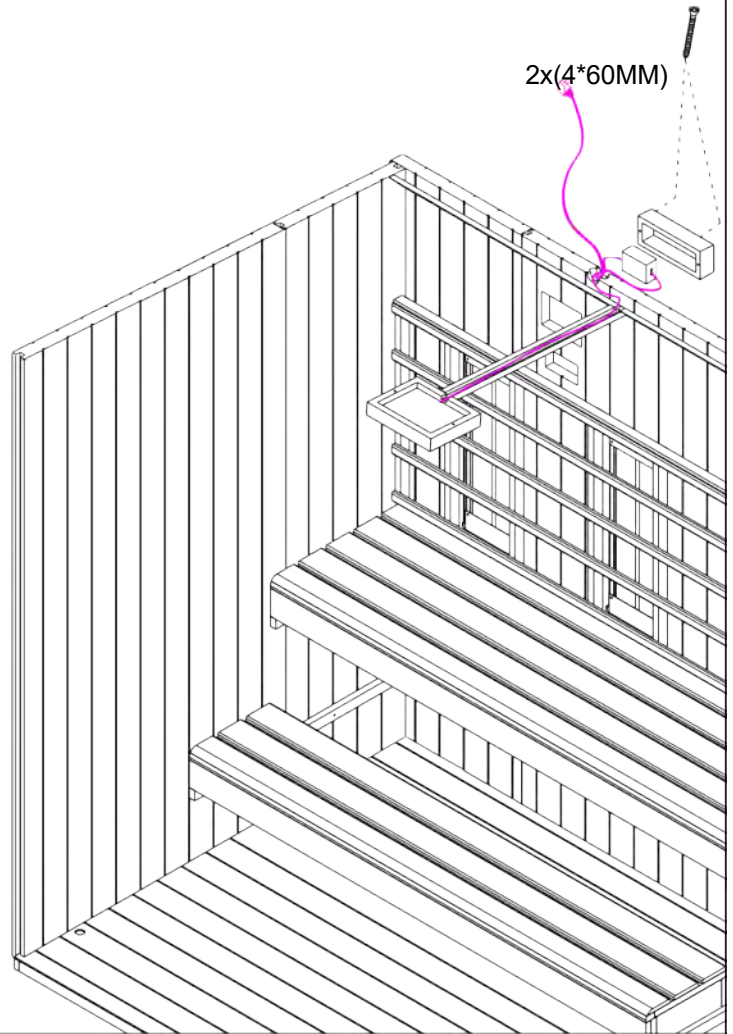
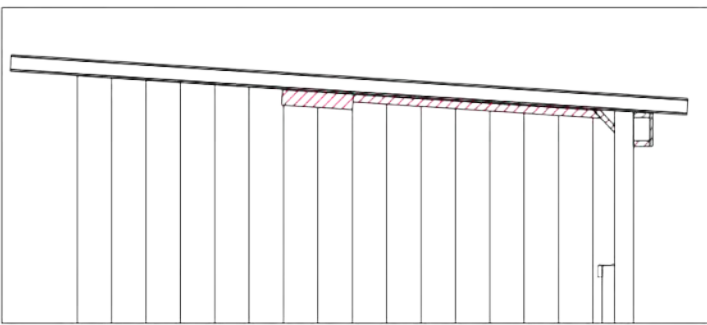
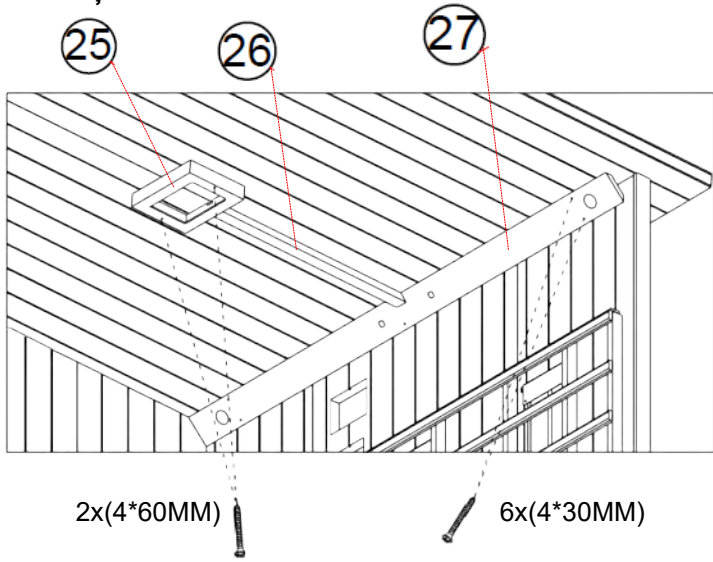




Instrucțiuni de asamblare

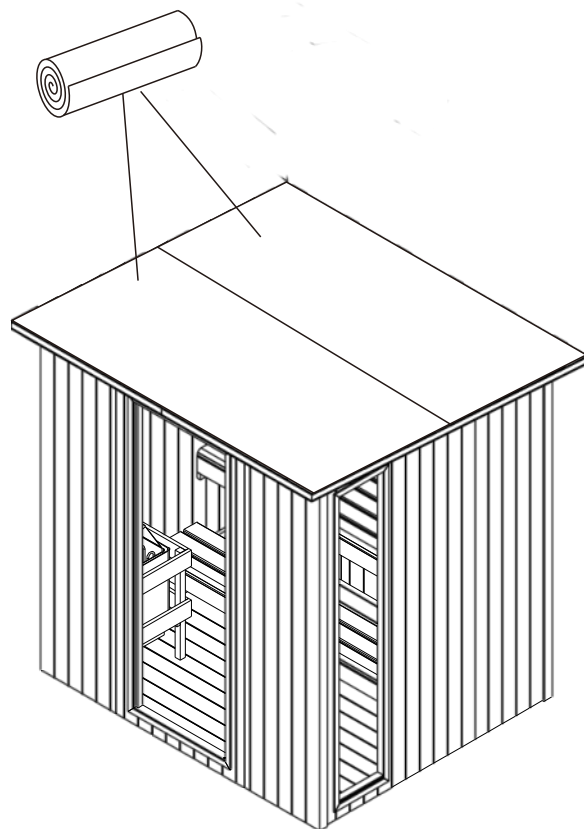
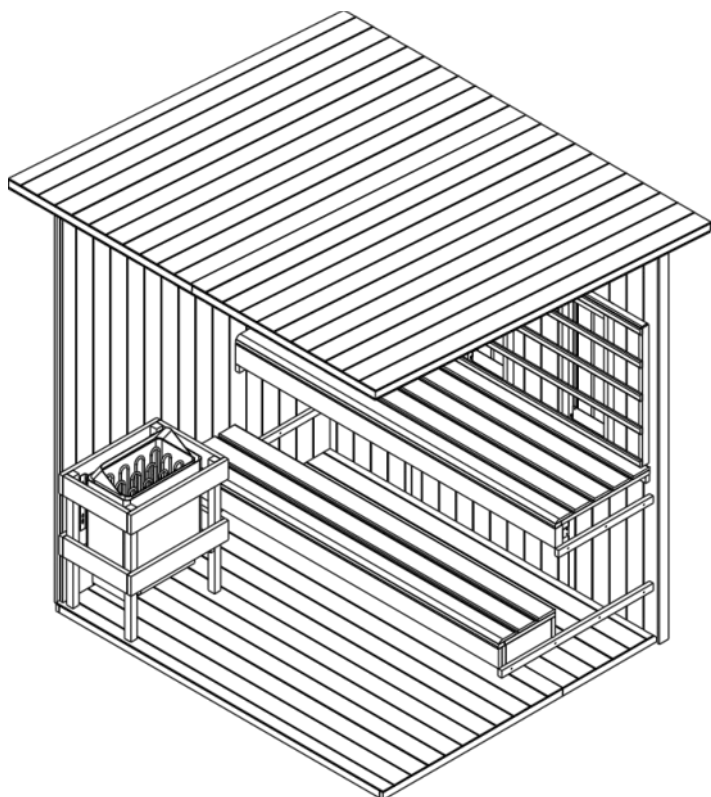


Instrucțiuni de asamblare

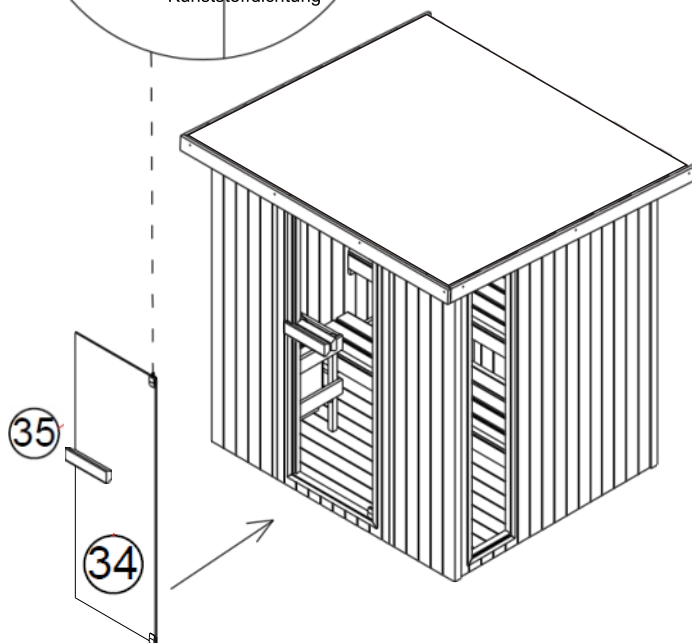
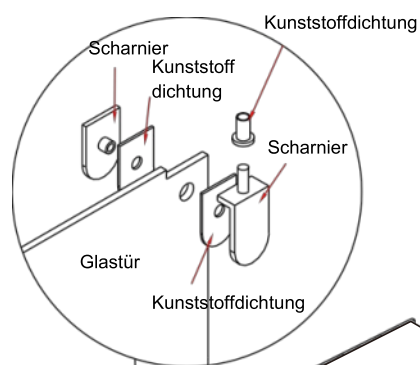
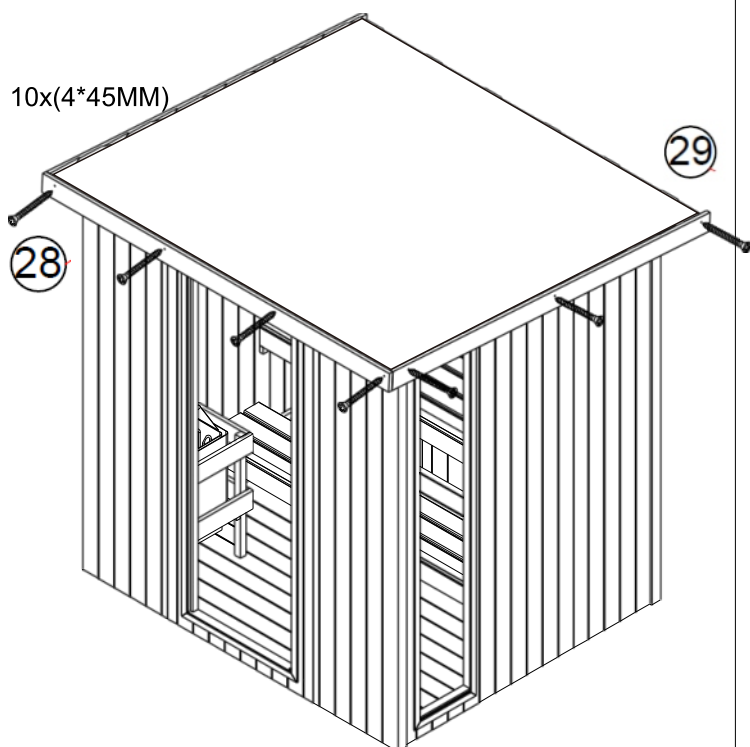




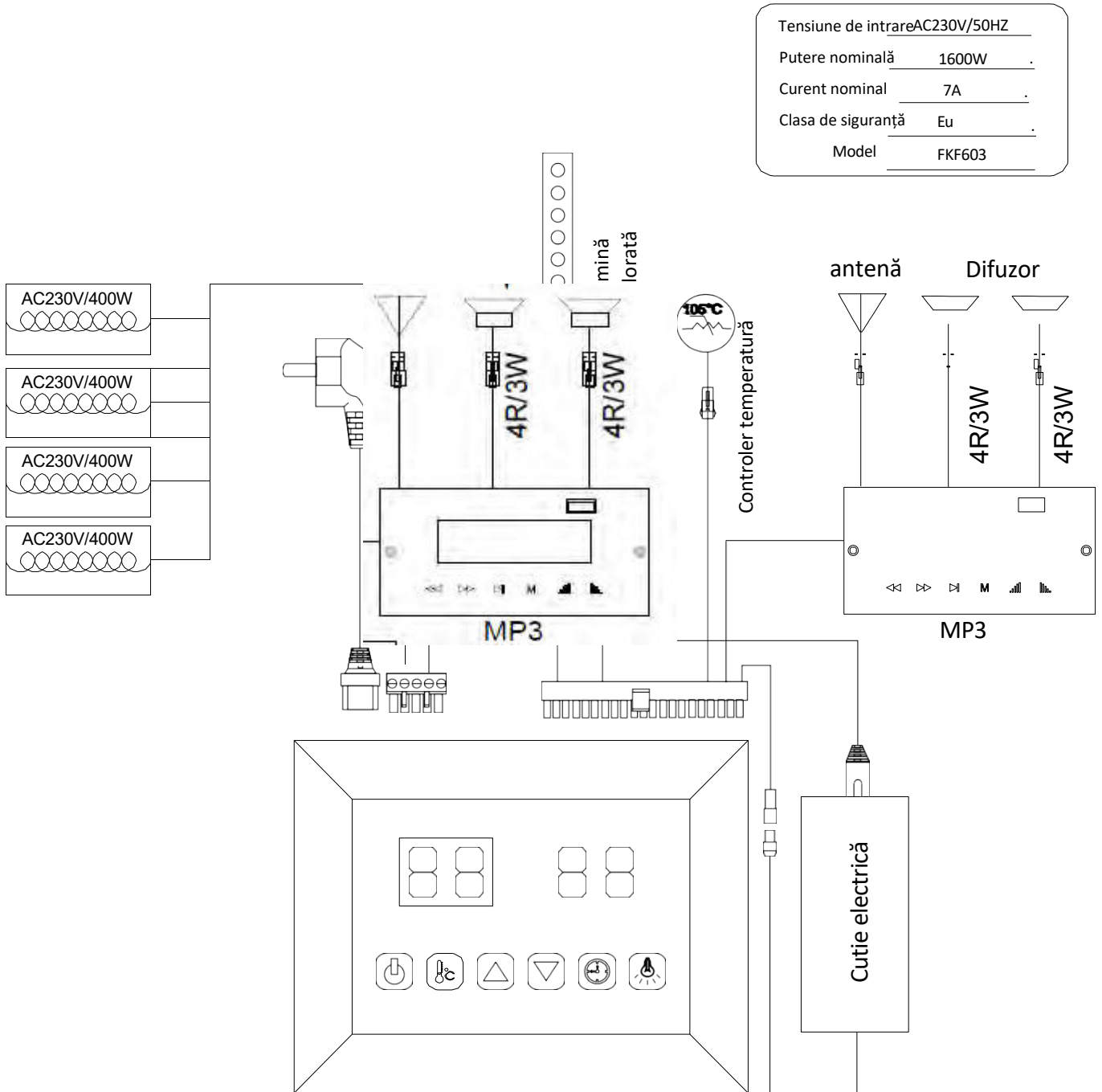
# Montageanleitung



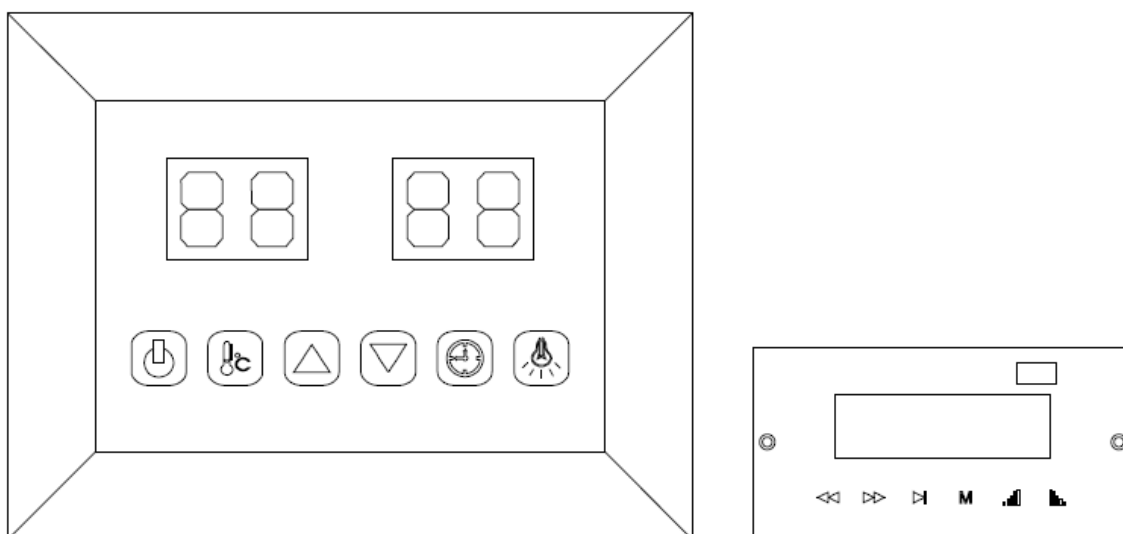
10x(4\*45MM)



Schema electrica





## Instrucțiuni operare panou comanda






Conectați adaptorul de alimentare la priză, indicatorul LED de pe afișaj va începe să clipească. Acum puteți porni încălzitoarele cu infraroșu, lumina și funcția de muzică.

### 1) Pornire:




Apăsați  pentru a porni afișajul și încălzitoarele vor începe să funcționeze, durata de timp va fi setată automat la 99 de minute și va fi afișată temperatura aerului din cabină. Apăsați din nou  pentru a opri încălzitoarele.

### 2) Setări temperatură:



Afișajul din stânga se referă la temperatura aerului înregistrată în cabină. Apăsați , puteți seta temperatura dorită de la 35 la max. 60 de grade apăsând butoanele / ,   Interval = 1 ; Numărul setării va clipi timp de 10 secunde și apoi se va afișa automat temperatura aerului; când această temperatură este atinsă, încălzitoarele se opresc automat; Dacă temperatura scade sub această temperatură, cabina se va porni automat.

Vă rugăm să rețineți: Temperatura maximă a aerului din cabină poate fi mai mică decât temperatura dorită. Acest lucru depinde de temperatura din afara cabinei. Temperatura standard = 40 de grade

### 3) Setări de oră:

Afișajul potrivit se referă la durata timpului. Apăsați , puteți seta timpul dorit de la 5 minute la 99 de minute apăsând butoanele  /  ; Interval = 1 minut; când numărătoarea inversă ajunge la 00, încălzirea se oprește automat; Timp standard = 99 minute.

### 4) Lumina colorată:

Apăsați scurt , puteți alege culoarea dorită (7 culori în total) și pentru a opri lumina; Apăsați lung  pentru a comuta la ciclul automat, cele 7 culori se schimbă automat la fiecare 5 secunde.

## Instrucțiuni de operare

5) Mp3 Player:

Activați playerul MP3 apăsând și ținând apăsat butonul "M" de pe playerul MP3. Selectați modul dorit apăsând în mod repetat butonul "M" de pe playerul MP3. USB, MMC CARD, Bluetooth, radio FM)

Mod USB/SD sau Bluetooth:

Puteți selecta piese apăsând scurt tastele ◀◀ / ▶▶ și reglați volumul (0-32) ◀◀ apăsând lung butoanele ▶▶ / . Apasati butonul de pauză ▶▶▶▶ pentru a suspenda redarea.

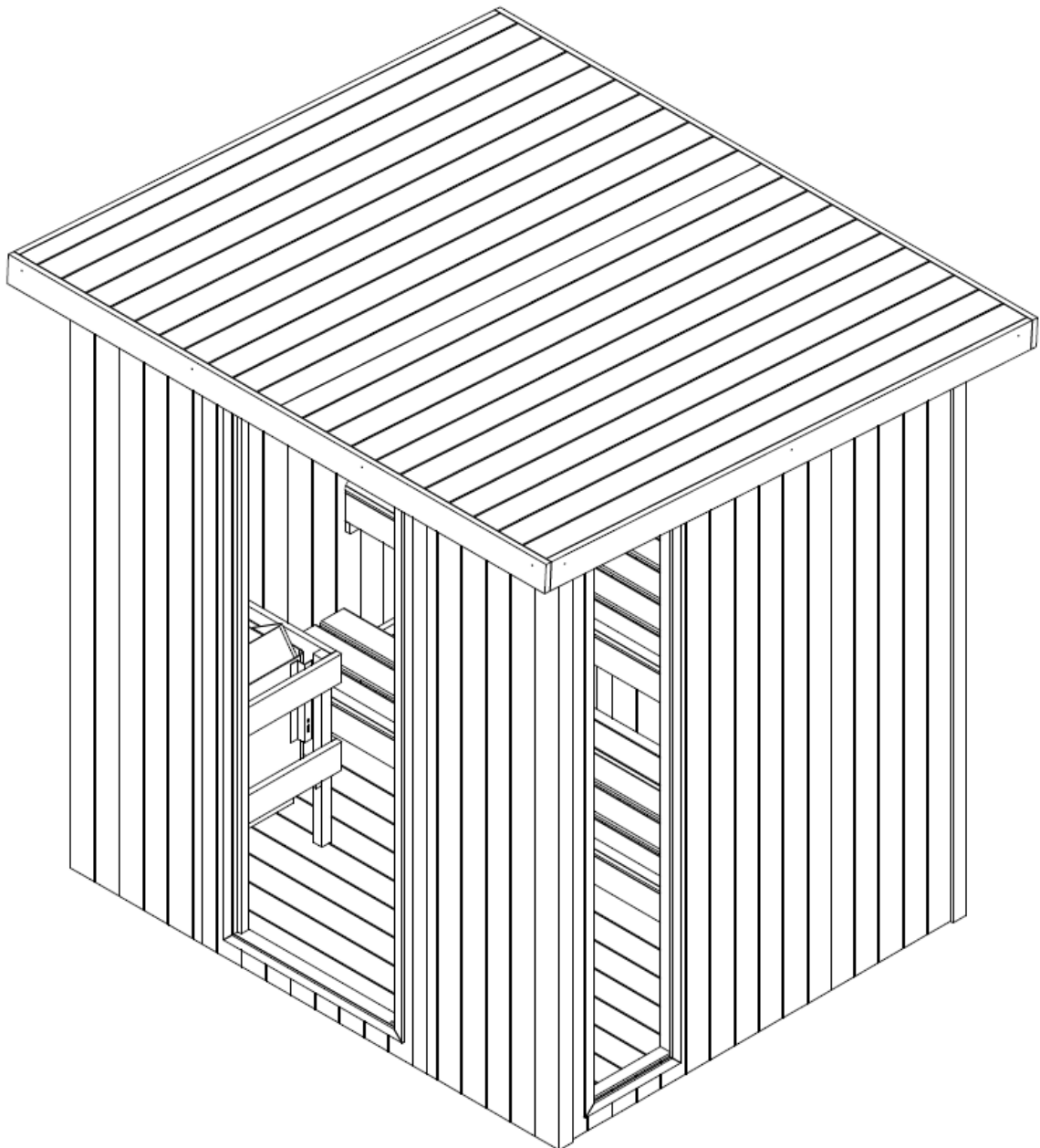
Mod radio FM:

Apăsați lung ▶▶▶▶ pentru a căuta automat frecvente (87.5MHZ-108MHZ), sistemul va salva automat toate frecvențele gasite; Puteți selecta frecvențele apăsând scurt butoanele ◀◀ / ▶▶ și reglați volumul (0-32) apăsând lung butoanele ◀◀▶▶▶▶ / .



# Katalógové číslo F30200

## Inštrukcie na používanie



# Odporúčanie

**Pred prvým použitím sauny si pozorne prečítajte túto príručku.**

**Odporúčame vám ho skladovať na bezpečnom mieste, aby ste ho mohli v budúcnosti znova použiť.**

- Drevo je živý prvok. Aby sa zachoval pôvodný vzhľad, je dôležité ošetriť vonkajšiu stranu dreva proti vlhkosti.
- Umiestnite saunu na dokonale rovný a tvrdý povrch.
- Nepoužívajte tekuté čistiace prostriedky. Pred čistením saunu vypnite a použite vlhkú handričku.
- Chráňte napájací kábel sauny, aby ste zabránili jeho rozdrveniu alebo stlačeniu.
- Pred výmenou určitých komponentov sa uistite, že sú predpísané výrobcom alebo majú rovnaké vlastnosti ako pôvodné diely. Nesprávna výmena môže spôsobiť požiar, skrat alebo poškodenie sauny. Dôrazne sa odporúča zavolať kvalifikovaného technika.
- Aby ste predišli riziku popálenia alebo úrazu elektrickým prúdom, nepoužívajte kovové nástroje.
- Domáce zvieratá nemajú povolený vstup do sauny.
- Nenechávajte saunu bez dozoru.
- Nenechávajte saunu zapnutú dlhšie ako 1 hodinu, aby ste predišli predčasnému poškodeniu zariadenia. Po 1 hodine nepretržitého používania vypnite saunu najmenej na 30 minút.
- Neodporúča sa inštalovať uzamykací systém na dvere sauny.
- Pred pripojením sauny k elektrickej sieti skontrolujte, či vaše zapojenie spĺňa požiadavky.

## Bezpečnosť

**DÔLEŽITÝ!**

Pred zriadením a použitím saunovej kabíny si pozorne prečítajte bezpečnostné pokyny. Upozornenia sú dôležité pre vašu bezpečnosť, preto ich prísne dodržiavajte.

Dávajte si pozor na hypertermiu, úpal alebo vyčerpanie z tepla, ktoré môžu byť spôsobené alebo zhoršené nedodržaním bezpečnostných pokynov. Príznaky zahŕňajú horúčku, rýchly pulz, závraty, mdloby, letargiu a necitlivosť v celom tele alebo častiach tela. Účinky sú: znížené vnímanie tepla, nevedomosť o hroziacom nebezpečenstve, strata vedomia.

Sauna sa nesmie používať:

- Deti do 6 rokov.
- Ľudia so silnými reakciami na slnečné svetlo.
- Starší alebo zdravotne postihnutí ľudia.
- Ľudia s už existujúcimi stavmi, ako sú srdcové choroby, vysoký alebo nízky krvný tlak, poruchy obehu alebo cukrovka, bez predchádzajúcej lekárskej starostlivosti.
- Tehotné ženy. Nadmerná teplota môže ohroziť plod.
- Ľudia, ktorí trpia dehydratáciou, otvorenými ranami, očnými chorobami, popáleninami alebo úpalom.

Saunu môžu využívať deti vo veku od 6 do 16 rokov za predpokladu, že sú neustále pod dohľadom zodpovednej dospeléj osoby a teplota neprekročí 60 °C.

V prípade zdravotných problémov, liekov alebo poranení svalov a väzov je možné saunu využívať len po predchádzajúcej konzultácii s lekárom a jeho súhlase.

Ak máte chirurgické implantáty, nesmiete používať saunu bez predchádzajúcej konzultácie so svojím lekárom a bez jeho súhlasu.

Nepoužívajte saunu po namáhavých aktivitách.

Počkajte 30 minút, kým vaše telo vychladne.

Nezostávajú v saune dlhšie ako 40 minút naraz.

Nekonzumujte alkohol ani drogy pred alebo počas relácie.

Nespíte v saune, keď sa používa.

Aby ste predišli riziku prehriatia, zapojte saunu do dostatočne výkonnej zásuvky a do tej istej zásuvky nepripájajte iné elektrické spotrebiče.

Aby ste predišli riziku úrazu elektrickým prúdom alebo poškodenia sauny, nesmie sa používať:

- Počas búrky.
- Ak je elektrický kábel poškodený, musí ho nahradiť kvalifikovaná osoba.
- Ak sa napájací kábel prehrieva, musí ho skontrolovať kvalifikovaná osoba.
- Ak potrebujete vymeniť žiarovku, počkajte, kým sa sauna nevypne a ochladí.

Pred zapojením alebo vypnutím napájania si osušte ruky.

Nikdy nepracujte s mokrými rukami alebo nohami.

Nezapínajte ani nevypínajte napájanie ani ohrievač rýchlo, pretože by to mohlo poškodiť elektrický systém.

Nepokúšajte sa saunu opravovať sami bez súhlasu predajcu alebo výrobcu sauny.

Neoprávnené pokusy o opravu spôsobia neplatnosť záruky výrobcu.

V saune nepoužívajte čistiace prostriedky.

Nestoňte ani neukladajte predmety v saune alebo na saune.

Neumiestňujte horľavé materiály alebo chemikálie do blízkosti sauny.

Nezakrývajte vykurovacie telesá!

Počas používania a krátko po ňom sa nedotýkajte ohrievača, pretože hrozí riziko popálenia horúcimi časťami.










Vypnite kabínu, keď ju nepoužívate.

Špecifikácia:

Model	Saunový dom 180	
Materiál kabíny	Termo smrek + smrekové drevo	
Hĺbka	Priemer 1980 mm	
Šírka	1815mm	
Výška	2022 mm	
Napätie	AC380V	
Radiátor	Typ	Rúrkový radiátor + saunová pec
	Celkový	1600W+6KW

**Montážny materiál (možné odchýlky)**



												
Ø4x30	Ø4x45	Ø4x60	Ø4*16	Ø3*16	Ø8x60	Báza	Čiapka					
8ks	86ks	24ks	8ks	5x	2x	2x	2x	2x	1x	2x	2x	1x

Pred začatím montáže odstráňte prepravný obal a skontrolujte, či bola vaša infračervená kabína dodaná kompletná a neporušená.

Pred nájdením vhodného miesta pre vašu saunu si pozorne prečítajte návod na inštaláciu.

Sauna je určená výhradne pre vonkajšiu inštaláciu.

#### Vyberte región:

- Na suchom mieste na rovnom, stabilnom povrchu, ktorý unesie váhu vašej sauny.
- Výška musí byť dostatočná na to, aby ste dosiahli strop a vykonali elektrické pripojenie a údržbu.
- Chráňte pred zdrojmi vody, plameňmi alebo horľavými materiálmi.

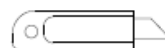
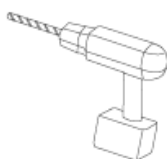
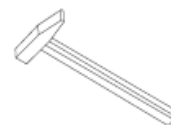
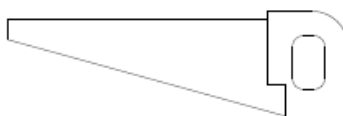
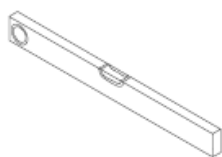
#### Praktické rady

- Upozorňujeme, že na saunovanie sú potrebné aspoň 2 dospelé osoby.
- Skôr než začnete, jednoznačne identifikujte každý panel
- Pri inštalácii položte napájací kábel sauny tak, aby bol ľahko prístupný.
- Všimnite si, že medzi modelmi sú rozdiely.

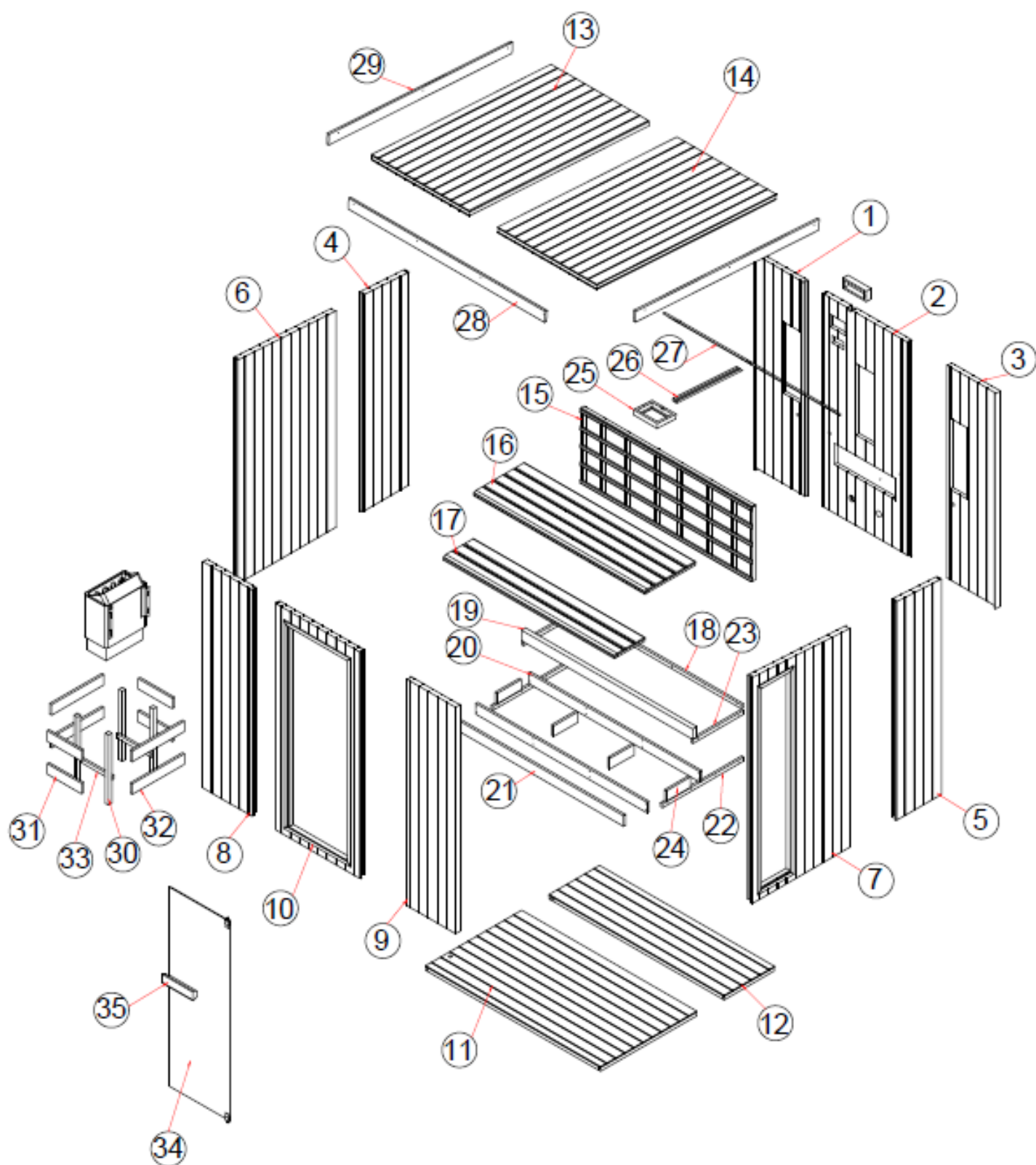
#### DÔLEŽITÝ:

Skontrolujte umývadlo a priemer otvorov, ktoré sa majú vyvŕtať, aby ste predišli poškodeniu dreva.

Náradie:



## Kusovníkov:



<p>1</p> <p>x1</p> <p>1843*485*44</p>	<p>2</p> <p>x1</p> <p>1843*846*44</p>	<p>3</p> <p>x1</p> <p>1843*485*44</p>	<p>4</p> <p>x1</p> <p>1872*450*44</p>	<p>5</p> <p>x1</p> <p>1872*450*44</p>	<p>6</p> <p>x1</p> <p>1935*970*44</p>
<p>7</p> <p>x1</p> <p>1935*970*44</p>	<p>8</p> <p>x1</p> <p>1938*485*44</p>	<p>9</p> <p>x1</p> <p>1938*485*44</p>	<p>10</p> <p>x1</p> <p>1938*846*44</p>	<p>11</p> <p>x1</p> <p>1728*950*40</p>	<p>12</p> <p>x1</p> <p>1728*498*40</p>
<p>13</p> <p>x1</p> <p>1775*970*44</p>	<p>14</p> <p>x1</p> <p>1775*978*44</p>	<p>15</p> <p>x1</p> <p>1690*642*46</p>	<p>16</p> <p>x1</p> <p>1690*500*33</p>	<p>17</p> <p>x1</p> <p>1690*300*33</p>	<p>18</p> <p>x1</p> <p>1688*33*20</p>
<p>19</p> <p>x1</p> <p>1690*90*40</p>	<p>20</p> <p>x2</p> <p>1690*90*20</p>	<p>21</p> <p>x1</p> <p>1690*90*20</p>	<p>22</p> <p>x2</p> <p>800*33*20</p>	<p>23</p> <p>x2</p> <p>500*33*20</p>	<p>24</p> <p>x4</p> <p>240*90*20</p>
<p>25</p> <p>x1</p> <p>236*186*43</p>	<p>26</p> <p>x1</p> <p>650*40*20</p>	<p>27</p> <p>x1</p> <p>1690*90*13</p>	<p>28</p> <p>x2</p> <p>1980*90*20</p>	<p>29</p> <p>x2</p> <p>1775*90*20</p>	<p>30</p> <p>x4</p> <p>600*33*33</p>
<p>31</p> <p>x4</p> <p>340*90*20</p>	<p>32</p> <p>x4</p> <p>515*90*20</p>	<p>33</p> <p>x2</p> <p>340*30*20</p>	<p>34</p> <p>x1</p> <p>1705*594*6</p>	<p>35</p> <p>x1</p> <p>300*80*40</p>	<p>36</p>

Montážny návod

Saunové elektrické vedenia

4x (4\*45MM)

12

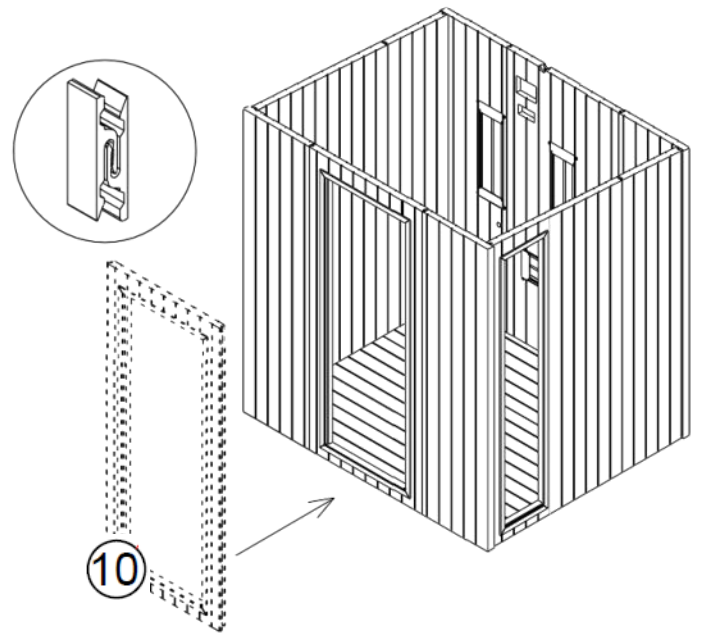
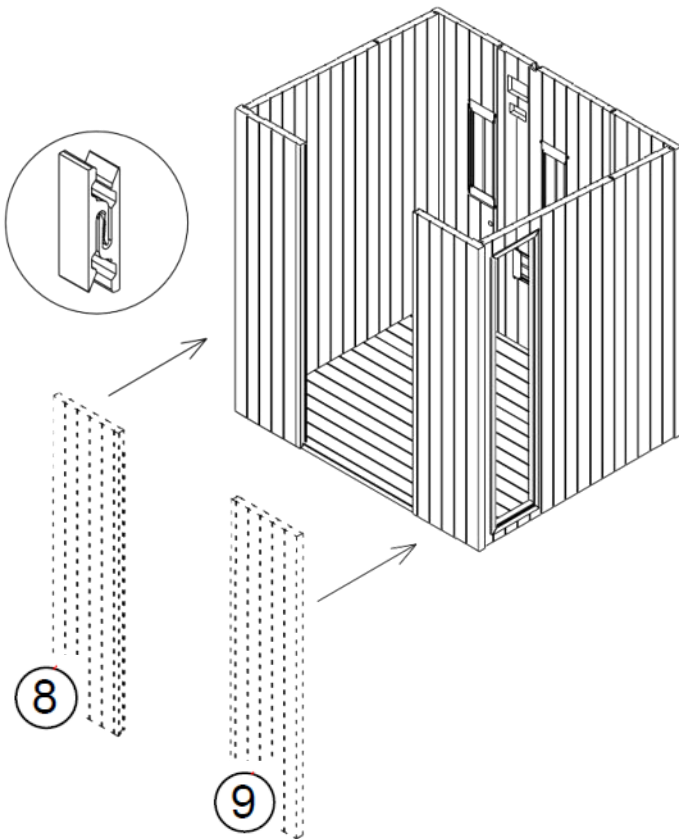
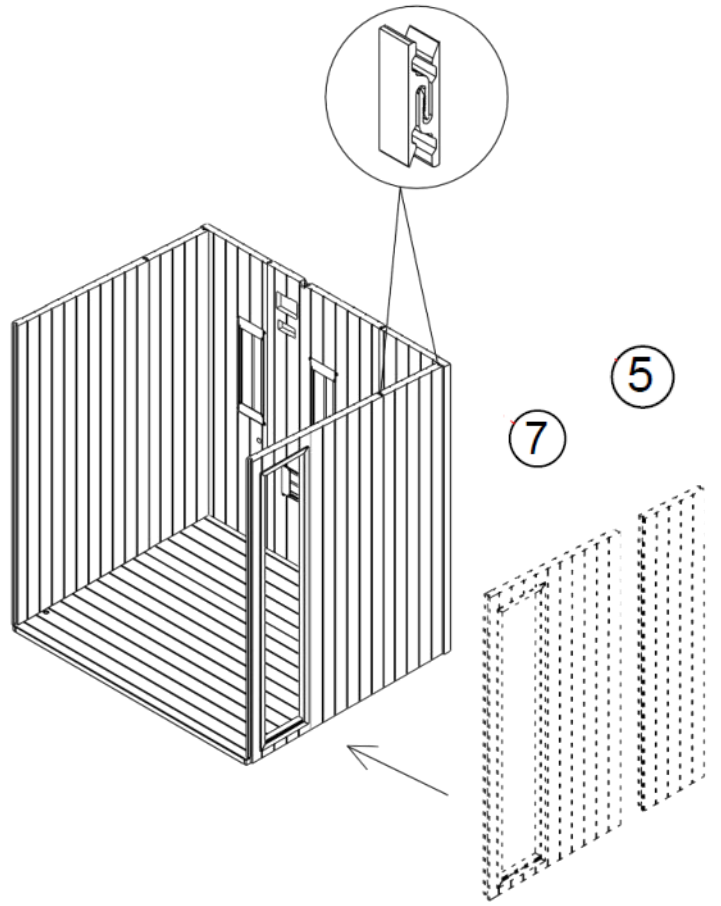
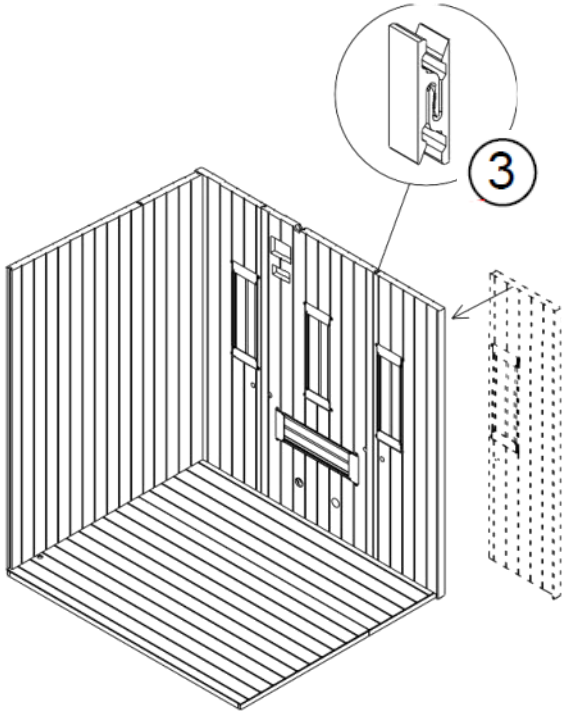
11

4

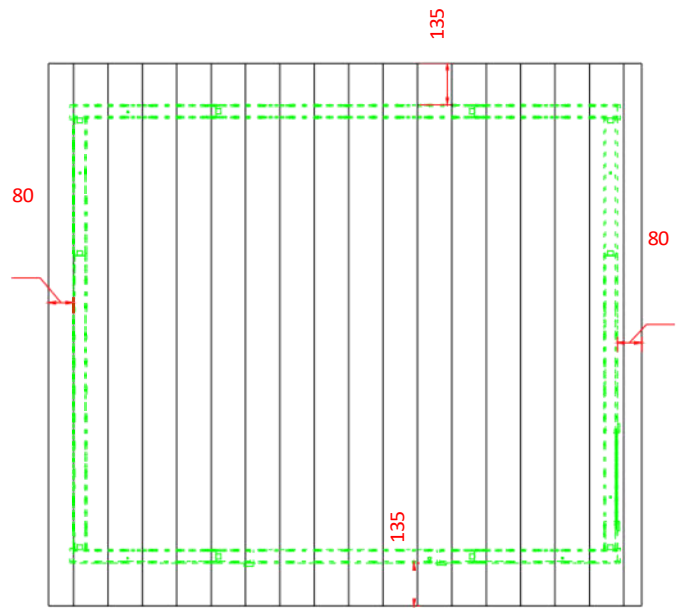
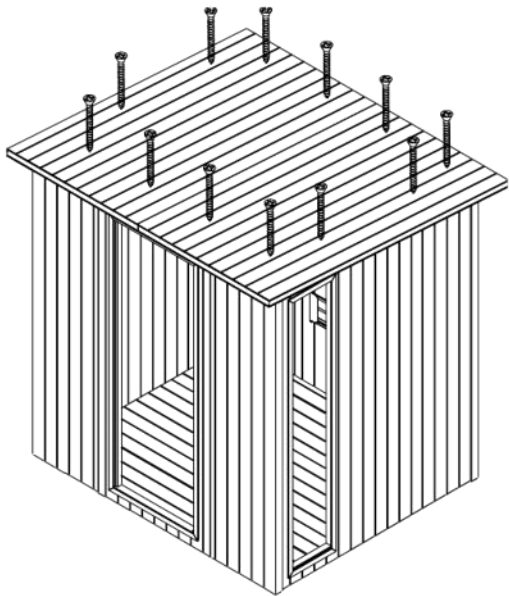
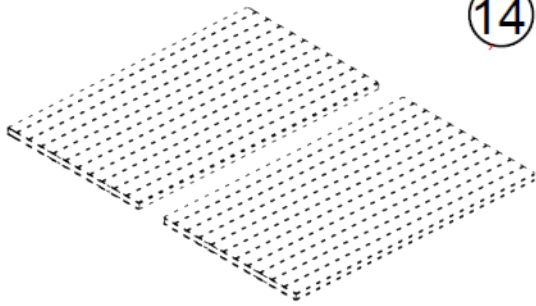
1

6

2

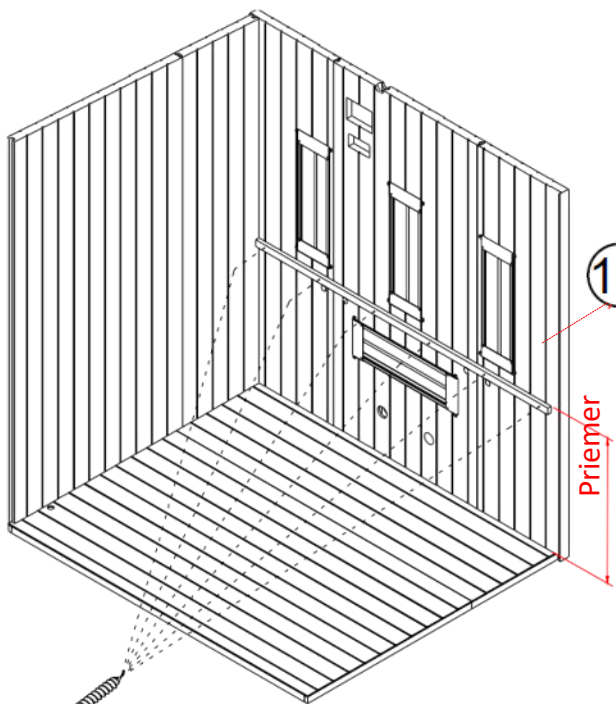


14

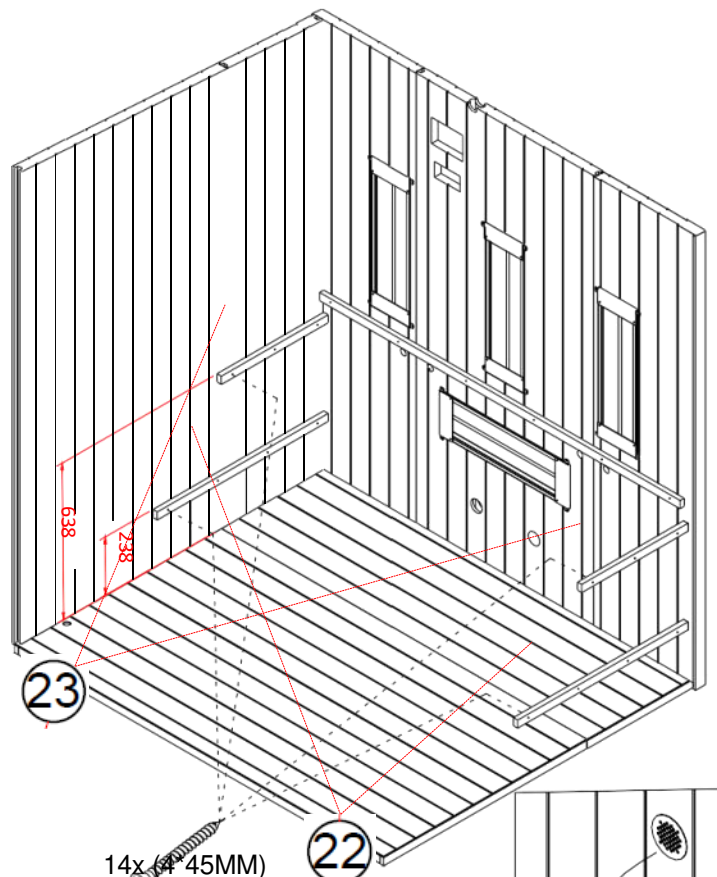


18

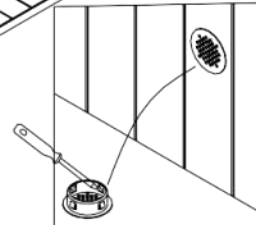
Priemer



6x (4\*45MM)

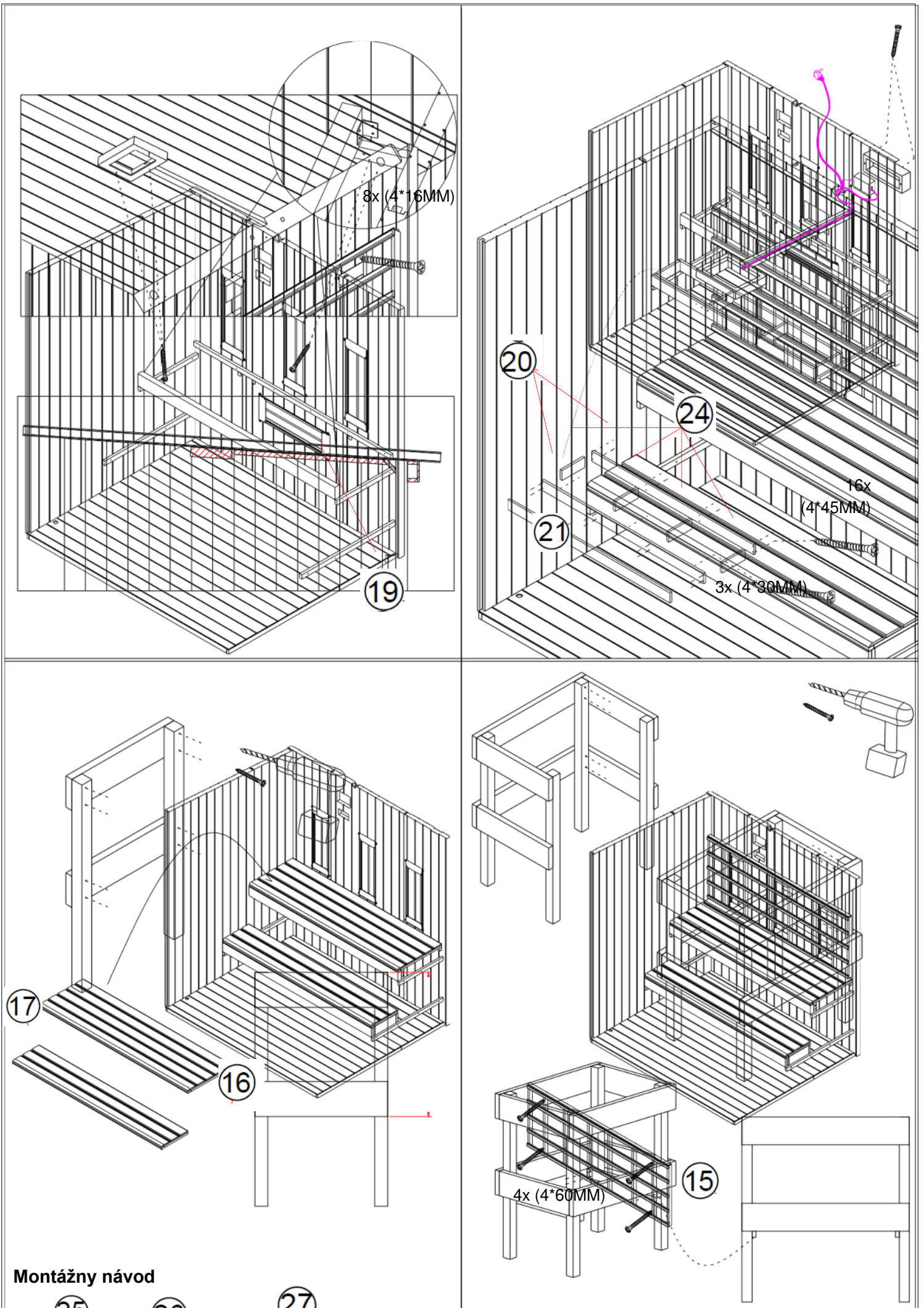


14x (4\*45MM)

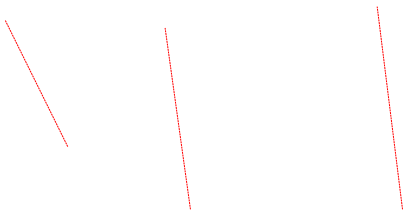


Montážny návod





2x (4\*60mm)



2x (4\*60mm)

6x (4\*30MM)

31

32

8x (4\*45MM)

8x (4\*45MM)

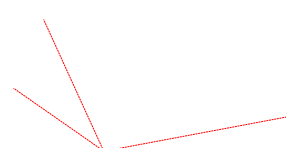
30

31



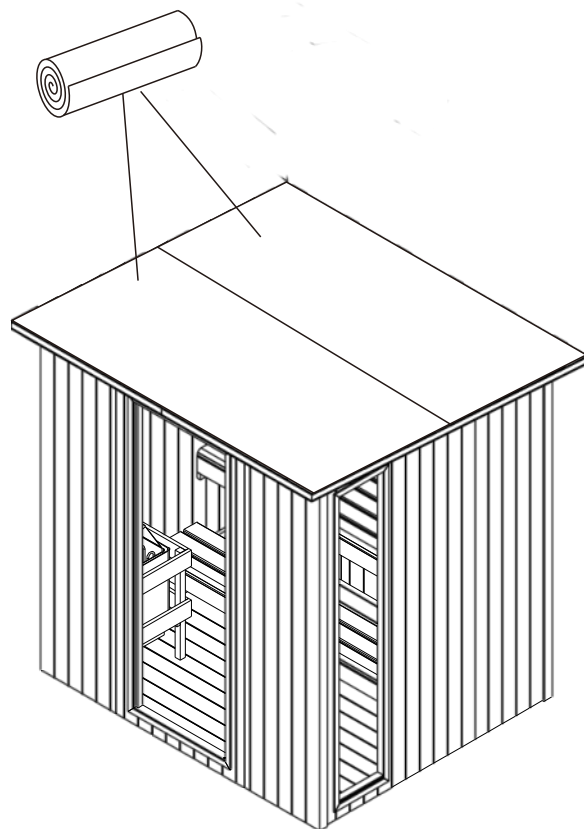
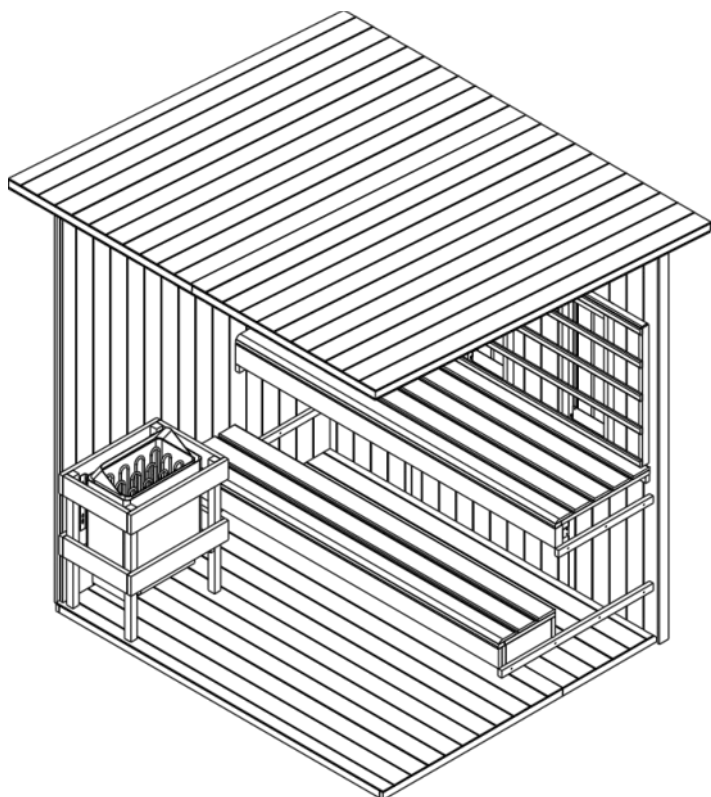
30

33

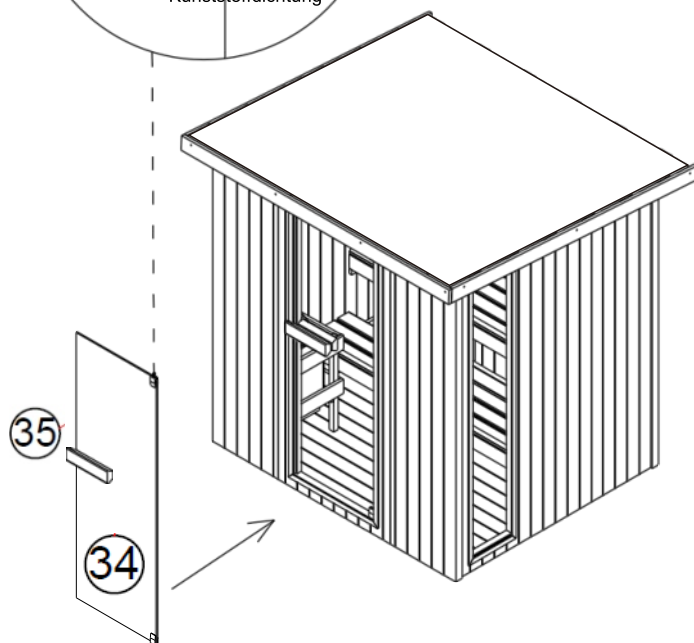
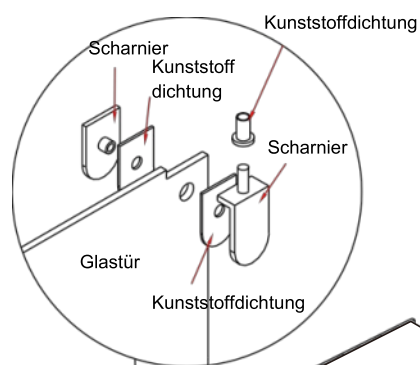
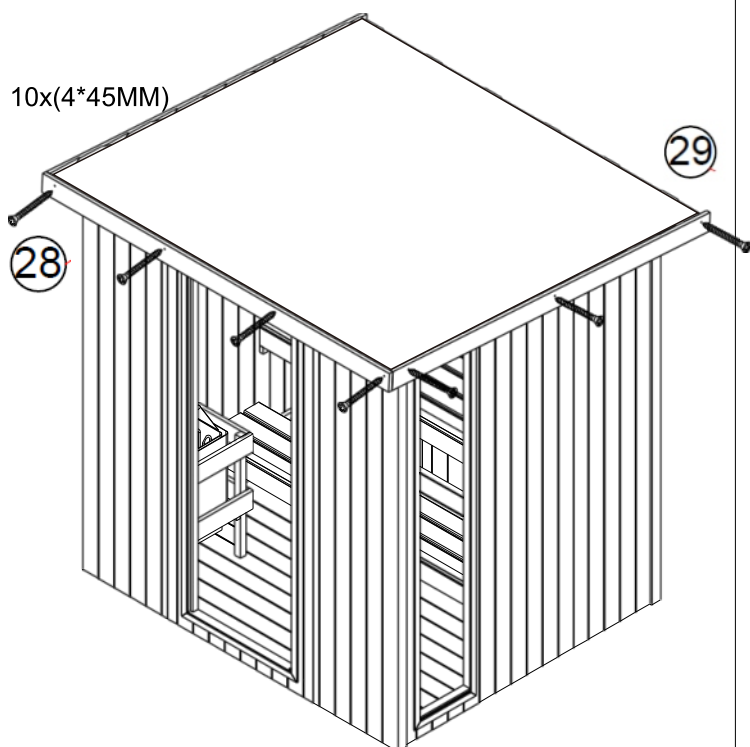


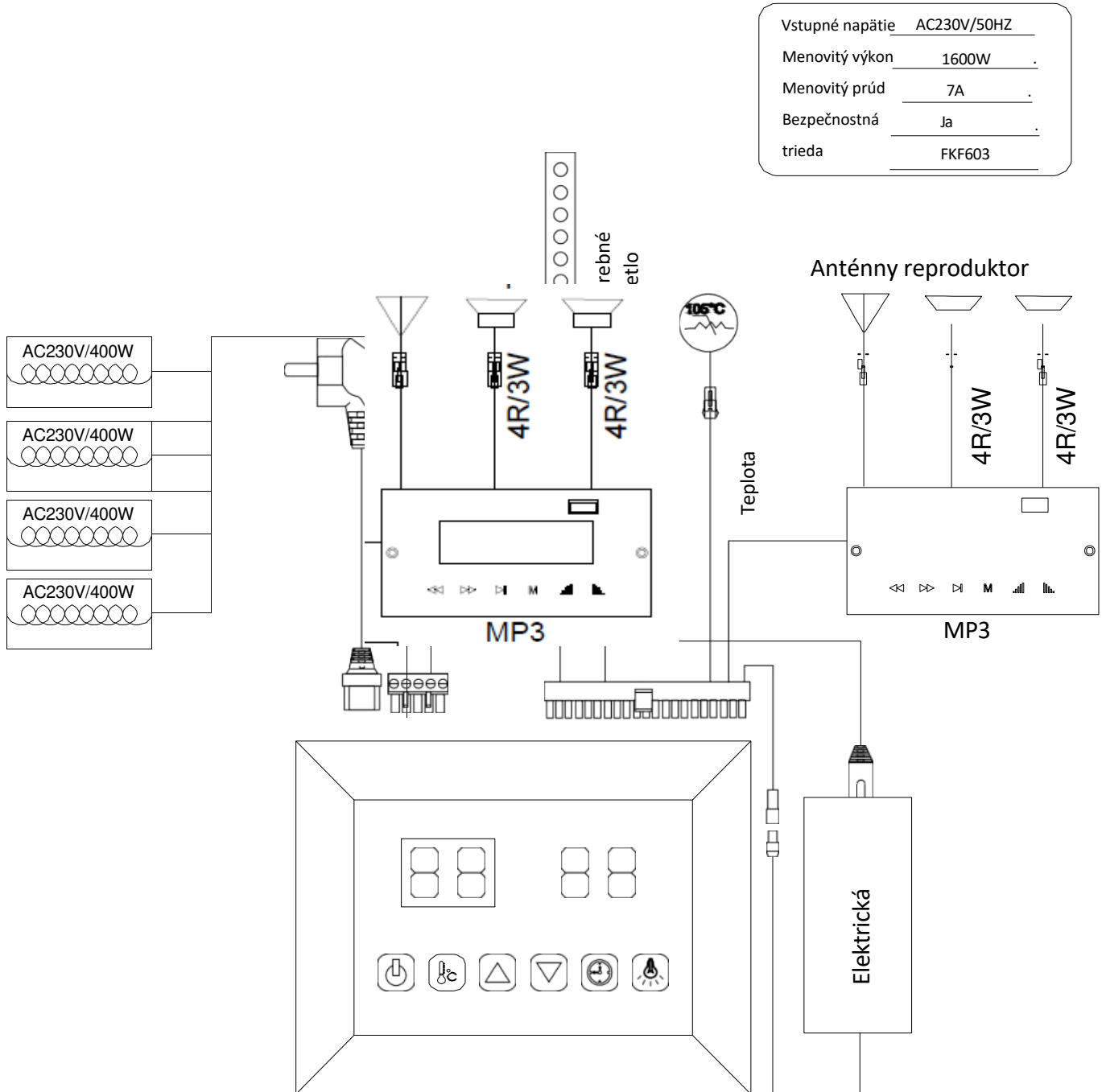


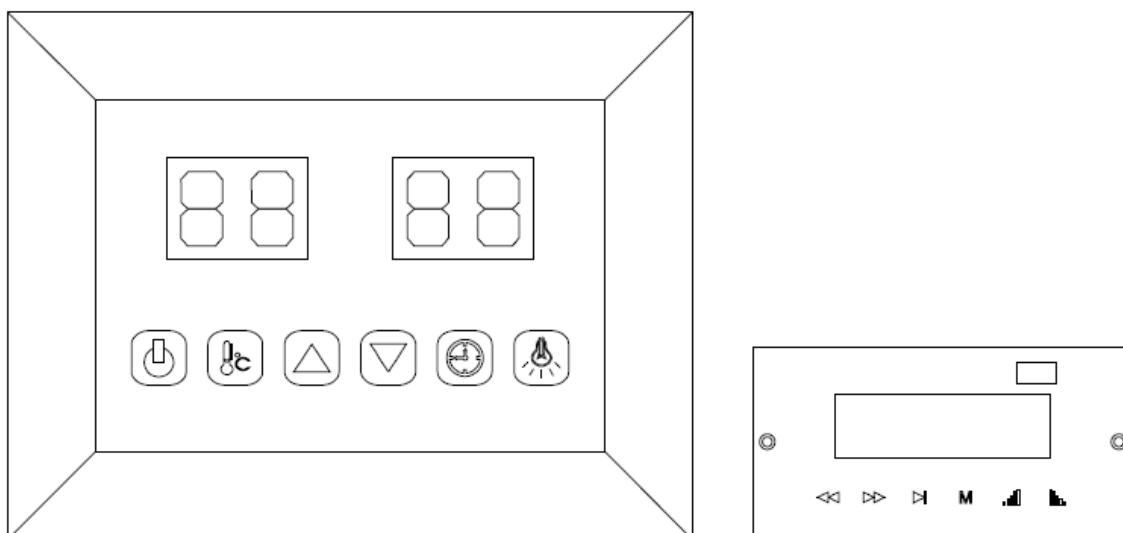
# Montageanleitung



10x(4\*45MM)












Zapojte napájací adaptér do elektrickej zásuvky, indikátor LED na displeji začne blikať. Teraz môžete zapnúť infračervené ohrievače, svetlo a hudobnú funkciu.

#### 1) Spustenie:




Stlačením  zapnete displej a kúrenie začne pracovať, trvanie sa automaticky nastaví na 99 minút a zobrazí sa teplota vzduchu v kabíne. Opätovným stlačením  vypnete ohrievače.

#### 2) Nastavenie teploty:



Ľavý displej indikuje teplotu vzduchu. Stlačením  tlačidla môžete nastaviť požadovanú teplotu od 35 do 60 , interval = 1 ;   Číslo nastavenia bude blikať 10 sekúnd a potom sa zobrazí automaticky teplota vzduchu; Po dosiahnutí tejto teploty sa ohrievače automaticky vypnú; Ak teplota klesne pod túto teplotu, kabína sa automaticky zapne.

Poznámka: Maximálna dosiahnuteľná teplota vzduchu v kabíne môže byť nižšia ako požadovaná teplota. Závisí to od teploty mimo kabíny. Štandardná teplota = 40

#### 3) Nastavenie času:

Pravý displej označuje trvanie. Stlačením tlačidla  môžete nastaviť požadovaný čas od 5 minút do 99 minút; Interval = 1 minúta; Keď odpočítavanie odpočítava do 00, ohrievač sa   automaticky vypne; Štandardný čas = 99 minút.

#### 4) Farba svetla:

Krátkym stlačením  môžete zvoliť požadovanú farbu (celkovo 7 farieb) a vypnúť svetlo; Dlhým stlačením prepnete na automatický cyklus  každých 5 sekúnd sa zmení 7 farieb.

## Inštrukcie na používanie

#### 5) Mp3 prehrávač:

Aktivujte prehrávač MP3  stlačením a podržaním tlačidla " " na prehrávači MP3. Vyberte požadovaný režim 

opakovaným stlačením tlačidla " " na prehrávači MP3. USB, MMC KARTA, Bluetooth, FM rádio)

Režim USB/SD alebo Bluetooth:

Skladby môžete vybrať krátkym stlačením klávesov ◀◀ / a ▶▶ nastaviť hlasitosť (0-32) ◀◀ dlhým stlačením tlačidiel ▶▶ / . Tlačidlo Pozastaviť ▶◻.

Režim FM rádia:

Dlhým stlačením ▶◻ automaticky vyhľadáte vysielacie (87,5 MHz - 108 MHz), systém uloží všetky vysielacie; Stanice môžete vybrať krátkym stlačením tlačidiel ◀◀ / ▶▶ a nastaviť hlasitosť (0-32) dlhým stlačením tlačidiel ◀◀▶▶ / .

## **Pokyny na údržbu**

### **Ochrana dreva**

Vonkajšia strana steny sauny musí byť po inštalácii presklená.

Tento proces chráni drevo pred poveternostnými vplyvmi a rozširuje použiteľnosť a trvanlivosť dreva, vďaka čomu je odolný voči vode a hmyzu!

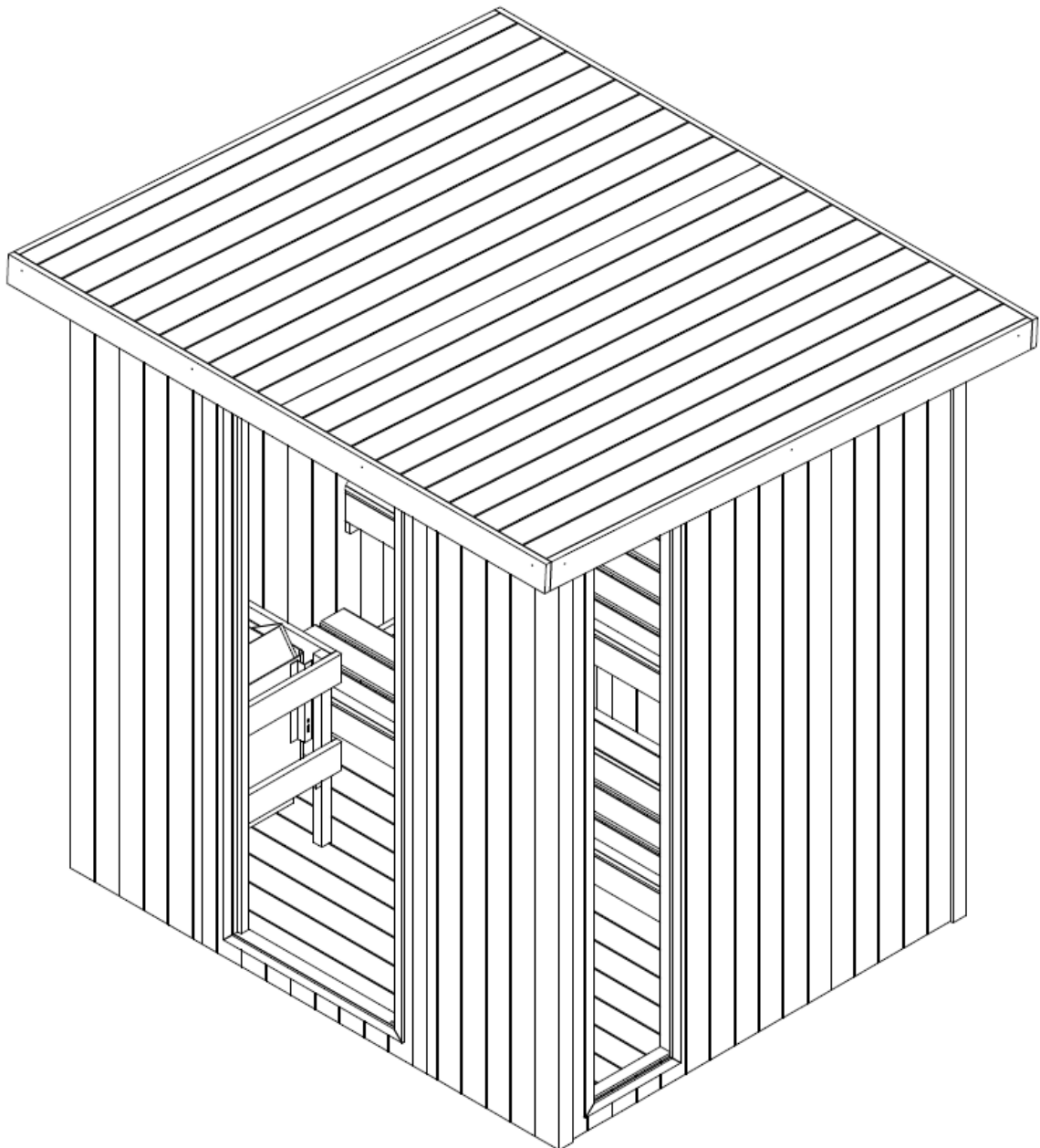
Ochranné prostriedky sa museli obnoviť podľa odporúčaní použitého výrobku

### **Služby**



# Katalogové číslo F30200

## Návod k použití



# Doporučení

**Před prvním použitím sauny si pozorně přečtěte tuto příručku.**

**Doporučujeme jej uložit na bezpečném místě, abyste jej mohli v budoucnu znovu použít.**

- Dřevo je živý živel. Pro zachování původního vzhledu je důležité ošetřit vnější stranu dřeva proti vlhkosti.
- Umístěte saunu na dokonale rovný a tvrdý povrch.
- Nepoužívejte tekuté prací prostředky. Před čištěním saunu vypněte a použijte vlhký hadřík.
- Chraňte napájecí kabel sauny, aby nedošlo k jeho rozdrčení nebo přiskřípnutí.
- Před výměnou určitých součástí se ujistěte, že jsou předepsány výrobcem nebo mají stejné vlastnosti jako originální díly. Nesprávná výměna může způsobit požár, zkrat nebo poškození sauny. Důrazně doporučujeme zavolat kvalifikovaného technika.
- Abyste předešli riziku popálení nebo úrazu elektrickým proudem, nepoužívejte kovové nástroje.
- Zvířatům není vstup do sauny povolen.
- Nenechávejte saunu bez dozoru.
- Nenechávejte saunu zapnutou déle než 1 hodinu v kuse, aby nedošlo k předčasnému poškození zařízení. Po 1 hodině nepřetržitého používání saunu alespoň na 30 minut vypněte.
- Na dveře sauny se nedoporučuje instalovat uzamykací systém.
- Před připojením sauny k elektrické síti zkontrolujte, zda vaše elektroinstalace splňuje požadavky.

## Bezpečnost

**DŮLEŽITÉ!**

Před nastavením a používáním saunové kabiny si pečlivě přečtěte bezpečnostní pokyny. Upozornění jsou důležitá pro vaši bezpečnost, proto je prosím přísně dodržujte.

Dávejte pozor na hypertermii, úpal nebo vyčerpání z horka, které mohou být způsobeny nebo zhoršeny nedodržením bezpečnostních pokynů. Mezi příznaky patří horečka, zrychlený puls, závratě, mdloby, letargie a necitlivost v celém těle nebo částech těla. Účinky jsou: snížené vnímání tepla, neznalost hrozícího nebezpečí, ztráta vědomí.

Saunu nesmí používat:

- Děti do 6 let.
- Lidé se silnými reakcemi na sluneční světlo.
- Starší nebo zdravotně postižení lidé.
- Lidé s již existujícími onemocněními, jako jsou srdeční choroby, vysoký nebo nízký krevní tlak, poruchy krevního oběhu nebo cukrovka, bez předchozí lékařské pomoci.
- Těhotné ženy. Nadměrná teplota může ohrozit plod.
- Lidé, kteří trpí dehydratací, otevřenými ranami, očními chorobami, popáleninami nebo úpalem.

Děti ve věku od 6 do 16 let mohou saunu využívat za předpokladu, že budou pod neustálým dohledem odpovědné dospělé osoby a teplota nepřekročí 60 °C.

V případě zdravotních problémů, léků nebo poranění svalů a vazů můžete saunu využívat pouze po předchozí konzultaci s lékařem a jeho souhlasu.

Pokud máte chirurgické implantáty, nesmíte saunu používat bez předchozí konzultace s lékařem a získání jeho souhlasu.

Saunu nepoužívejte po namáhavých aktivitách.

Počkejte 30 minut, než vaše tělo vychladne.

Nezdržujte se v sauně déle než 40 minut v kuse.

Nekonzumujte alkohol ani drogy před ani během sezení.

Nespěte v sauně, když je v provozu.

Abyste předešli riziku přehřátí, zapojte saunu do dostatečně výkonné zásuvky a nepřipojujte do stejné zásuvky jiné elektrické spotřebiče.

Abyste předešli riziku úrazu elektrickým proudem nebo poškození sauny, nesmí se používat:

- Během bouřky.
- Pokud je elektrický kabel poškozen, musí jej vyměnit kvalifikovaná osoba.
- Pokud se napájecí kabel přehřeje, musí jej zkontrolovat kvalifikovaná osoba.
- Pokud potřebujete vyměnit žárovku, počkejte, až se sauna vypne a vychladne.

Před zapojením nebo vypnutím napájení si osušte ruce.

Nikdy nepracujte s mokřými rukama nebo nohama.

Nezapínejte nebo nevypínejte napájení nebo topení rychle, mohlo by dojít k poškození elektrického systému.

Nepokoušejte se saunu sami opravovat bez souhlasu prodejce sauny nebo výrobce.

Neoprávněné pokusy o opravu způsobí ztrátu záruky výrobce.

V sauně nepoužívejte čisticí prostředky.

V sauně ani na ní nestavte ani neskladujte předměty.

Do blízkosti sauny neumísťujte hořlavé materiály nebo chemické látky.

Nezakrývejte topná tělesa!

Během použití a krátce po něm se nedotýkejte ohříváče, protože hrozí nebezpečí popálení horkými částmi.










Pokud kabinu nepoužíváte, vypněte ji.

Specifikace:

Model	Saunový dům 180	
Materiál kabiny	Termo smrk + smrkové dřevo	
Hloubka	Průměr 1980 mm	
Šířka	1815mm	
Výška	2022 mm	
Napětí	AC380V	
Radiátor	Typ	Trubkový radiátor + saunová kamna
	Kombinéz a	1600W+6KW

**Montážní materiál (možné odchylky)**



												
Ø4x30	Ø4x45	Ø4x60	Ø4*16	Ø3*16	Ø8x60	Podložka	Čepice					
8ks	86ks	24ks	8ks	5x	2x	2x	2x	2x	1x	2x	2x	1x

Před zahájením montáže odstraňte přepravní obal a zkontrolujte, zda byla vaše infračervená kabina dodána kompletní a neporušená.

Před nalezením vhodného místa pro vaši saunu si pečlivě přečtěte návod k montáži.

Sauna je určena výhradně pro venkovní instalaci.

#### Vyberte oblast:

- Na suchém místě na rovném, stabilním povrchu, který unese váhu vaší sauny.
- Výška musí být dostatečná, abyste dosáhli na strop a mohli provádět elektrické připojení a údržbu.
- Uchovávejte mimo dosah vodních zdrojů, plamenů nebo hořlavých materiálů.

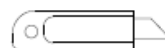
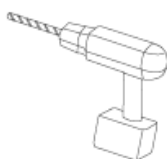
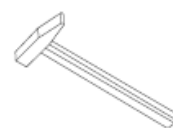
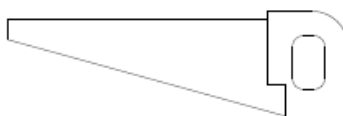
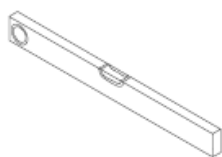
#### Praktické rady

- Vezměte prosím na vědomí, že k postavení sauny jsou nutné alespoň 2 dospělé osoby.
- Než začnete, jednoznačně identifikujte každý panel
- Při instalaci položte napájecí kabel sauny tak, aby byl snadno přístupný.
- Všimněte si, že mezi modely existují rozdíly.

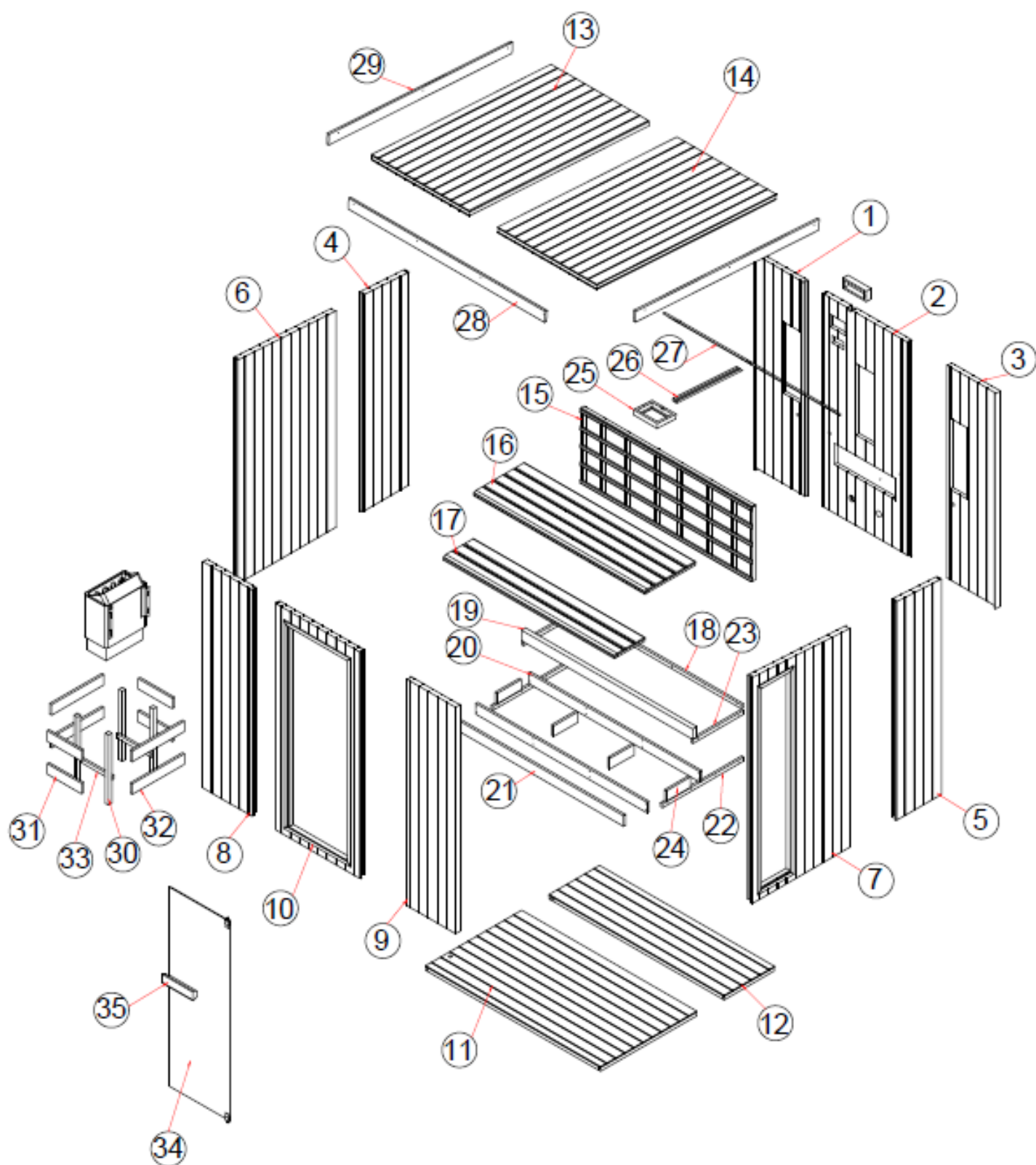
#### DŮLEŽITÉ:

Zkontrolujte prosím zhloubení a průměr otvorů vrtaných otvorů, aby nedošlo k poškození dřeva.

Nářadí:



## Kusovník:



<p>1</p> <p>x1</p> <p>1843*485*44</p>	<p>2</p> <p>x1</p> <p>1843*846*44</p>	<p>3</p> <p>x1</p> <p>1843*485*44</p>	<p>4</p> <p>x1</p> <p>1872*450*44</p>	<p>5</p> <p>x1</p> <p>1872*450*44</p>	<p>6</p> <p>x1</p> <p>1935*970*44</p>
<p>7</p> <p>x1</p> <p>1935*970*44</p>	<p>8</p> <p>x1</p> <p>1938*485*44</p>	<p>9</p> <p>x1</p> <p>1938*485*44</p>	<p>10</p> <p>x1</p> <p>1938*846*44</p>	<p>11</p> <p>x1</p> <p>1728*950*40</p>	<p>12</p> <p>x1</p> <p>1728*498*40</p>
<p>13</p> <p>x1</p> <p>1775*970*44</p>	<p>14</p> <p>x1</p> <p>1775*978*44</p>	<p>15</p> <p>x1</p> <p>1690*642*46</p>	<p>16</p> <p>x1</p> <p>1690*500*33</p>	<p>17</p> <p>x1</p> <p>1690*300*33</p>	<p>18</p> <p>x1</p> <p>1688*33*20</p>
<p>19</p> <p>x1</p> <p>1690*90*40</p>	<p>20</p> <p>x2</p> <p>1690*90*20</p>	<p>21</p> <p>x1</p> <p>1690*90*20</p>	<p>22</p> <p>x2</p> <p>800*33*20</p>	<p>23</p> <p>x2</p> <p>500*33*20</p>	<p>24</p> <p>x4</p> <p>240*90*20</p>
<p>25</p> <p>x1</p> <p>236*186*43</p>	<p>26</p> <p>x1</p> <p>650*40*20</p>	<p>27</p> <p>x1</p> <p>1690*90*13</p>	<p>28</p> <p>x2</p> <p>1980*90*20</p>	<p>29</p> <p>x2</p> <p>1775*90*20</p>	<p>30</p> <p>x4</p> <p>600*33*33</p>
<p>31</p> <p>x4</p> <p>340*90*20</p>	<p>32</p> <p>x4</p> <p>515*90*20</p>	<p>33</p> <p>x2</p> <p>340*30*20</p>	<p>34</p> <p>x1</p> <p>1705*594*6</p>	<p>35</p> <p>x1</p> <p>300*80*40</p>	<p>36</p>

Montážní návod

Saunové elektrické vedení

4x (4 \* 45MM)

12

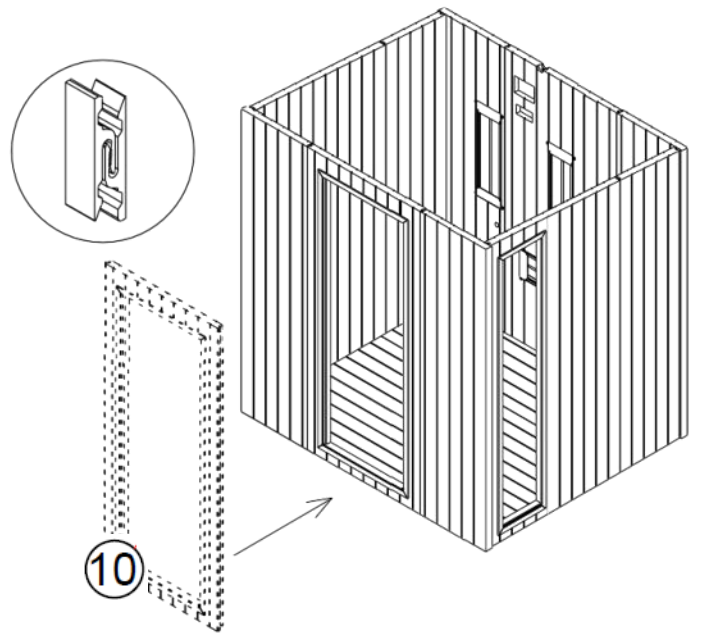
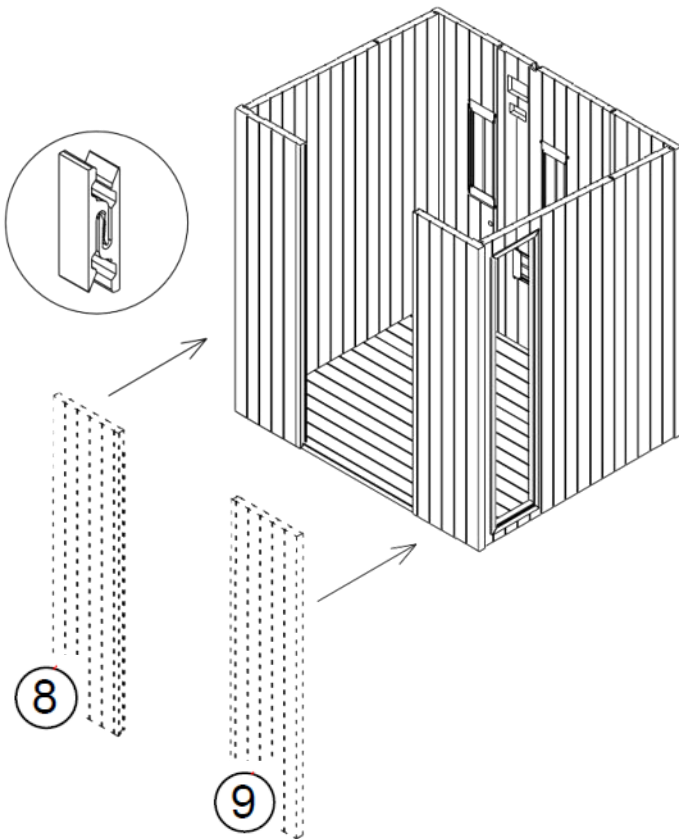
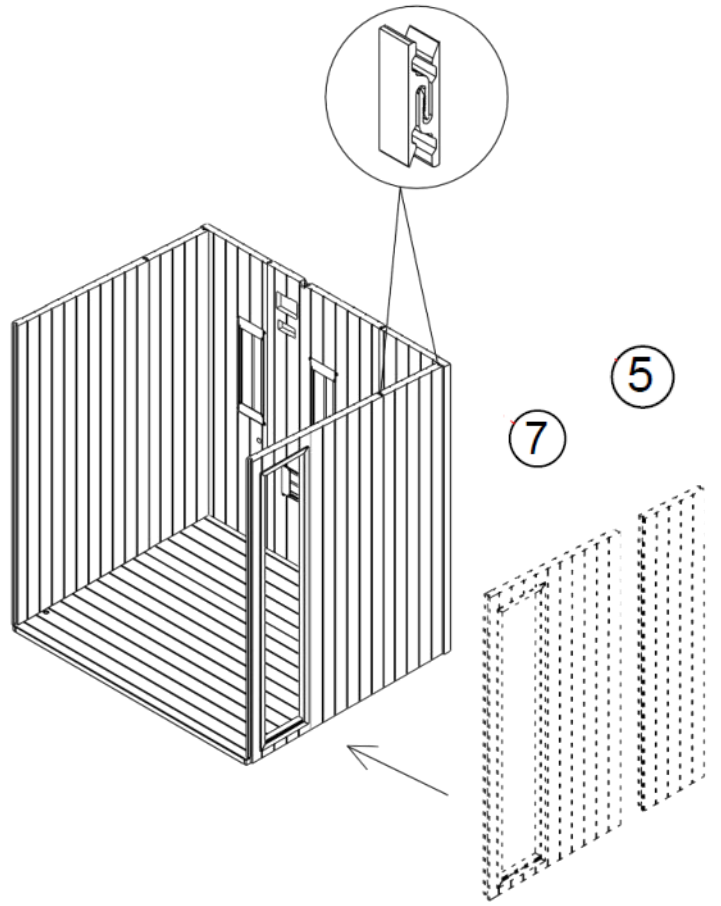
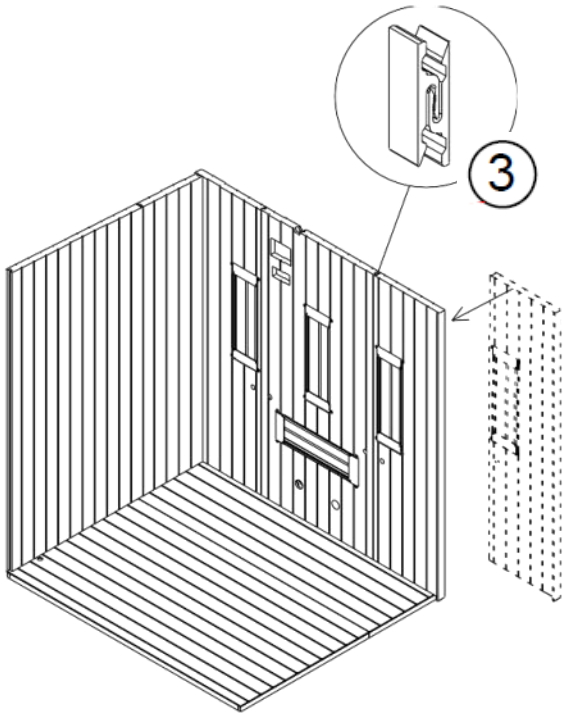
11

4

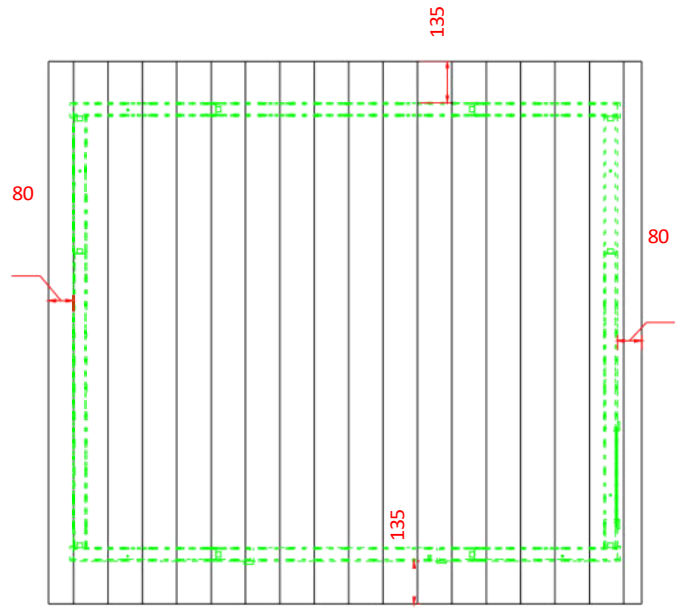
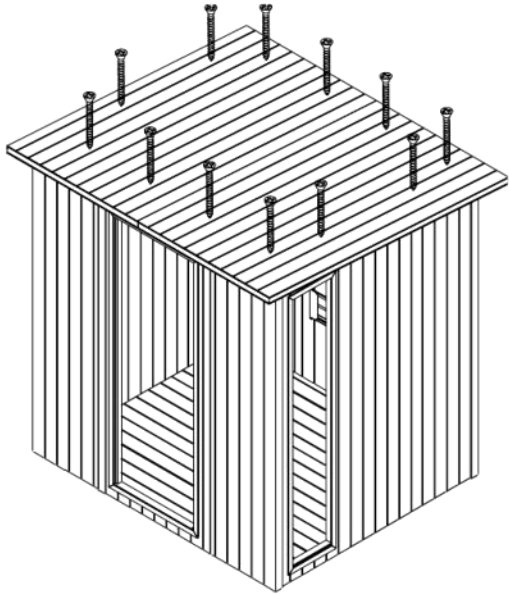
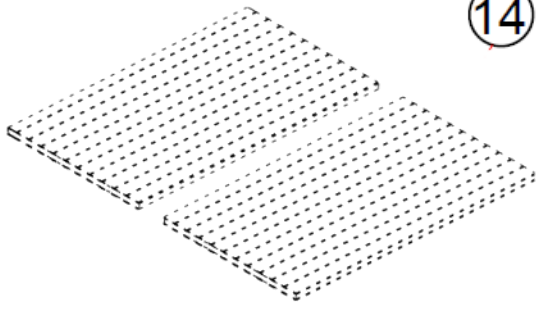
1

6

2

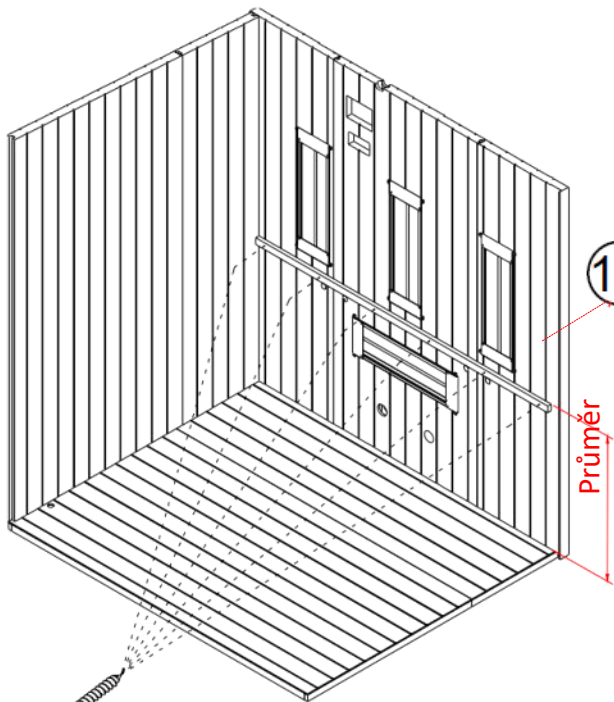


14



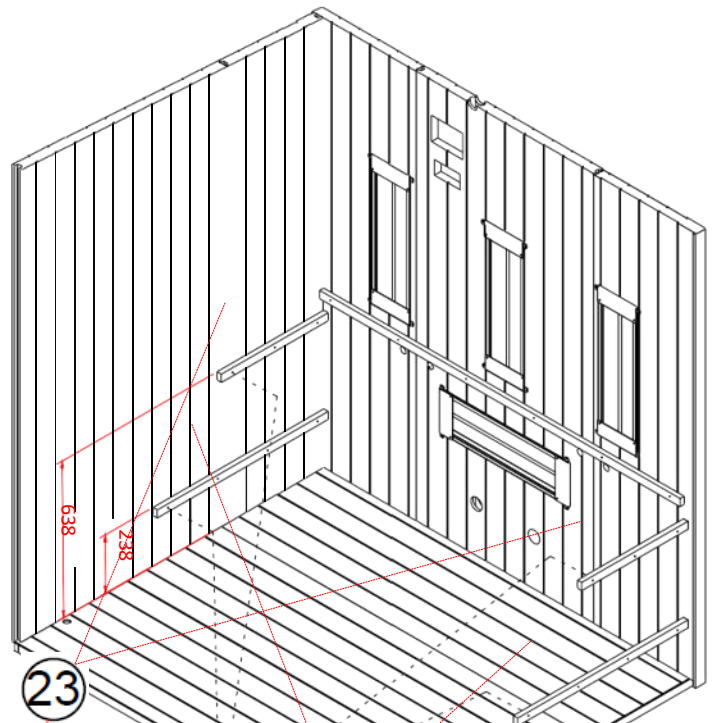
18

Průměr



6x (4 \* 45MM)

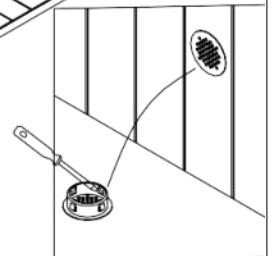
Montážní návod



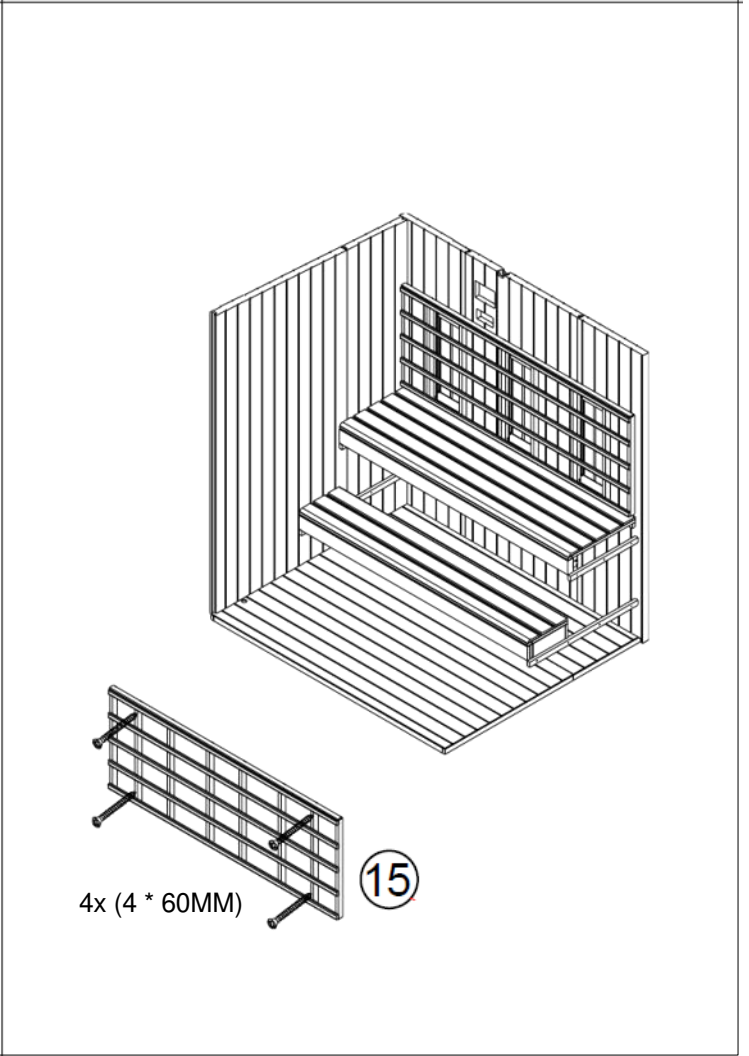
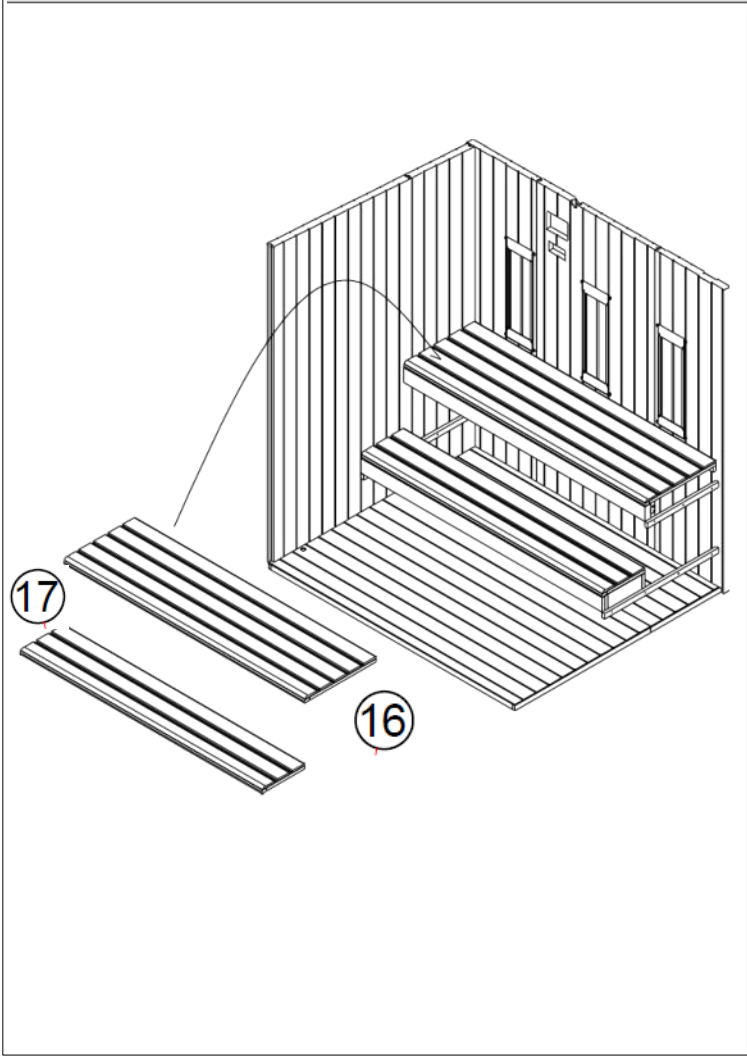
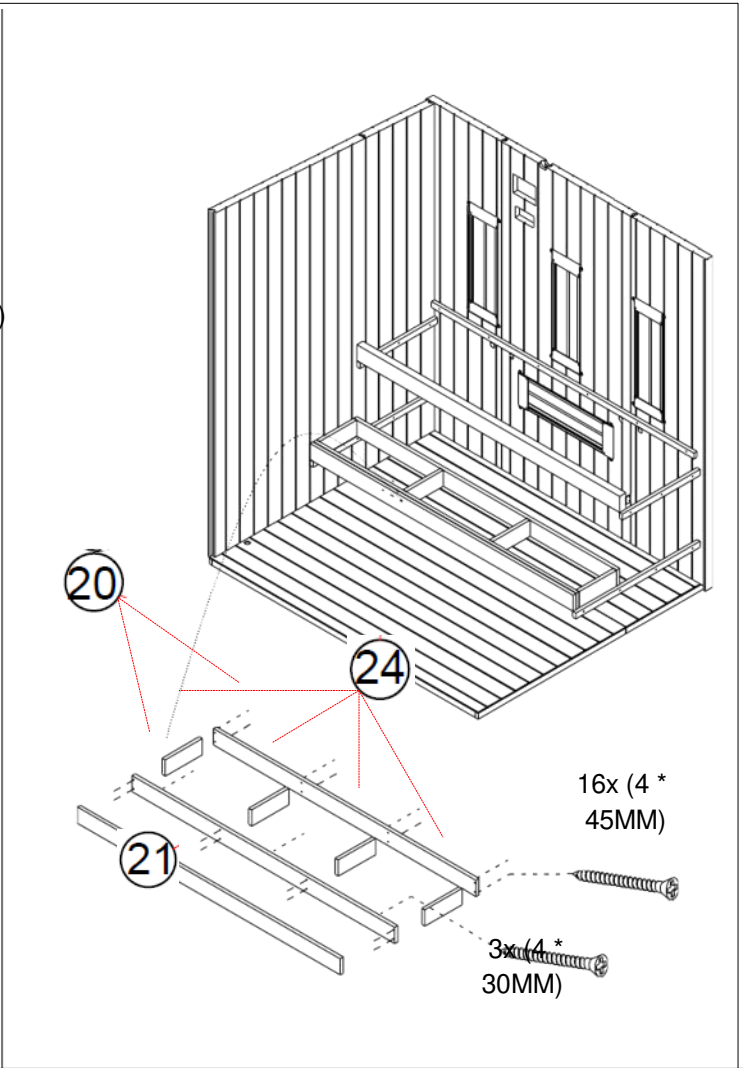
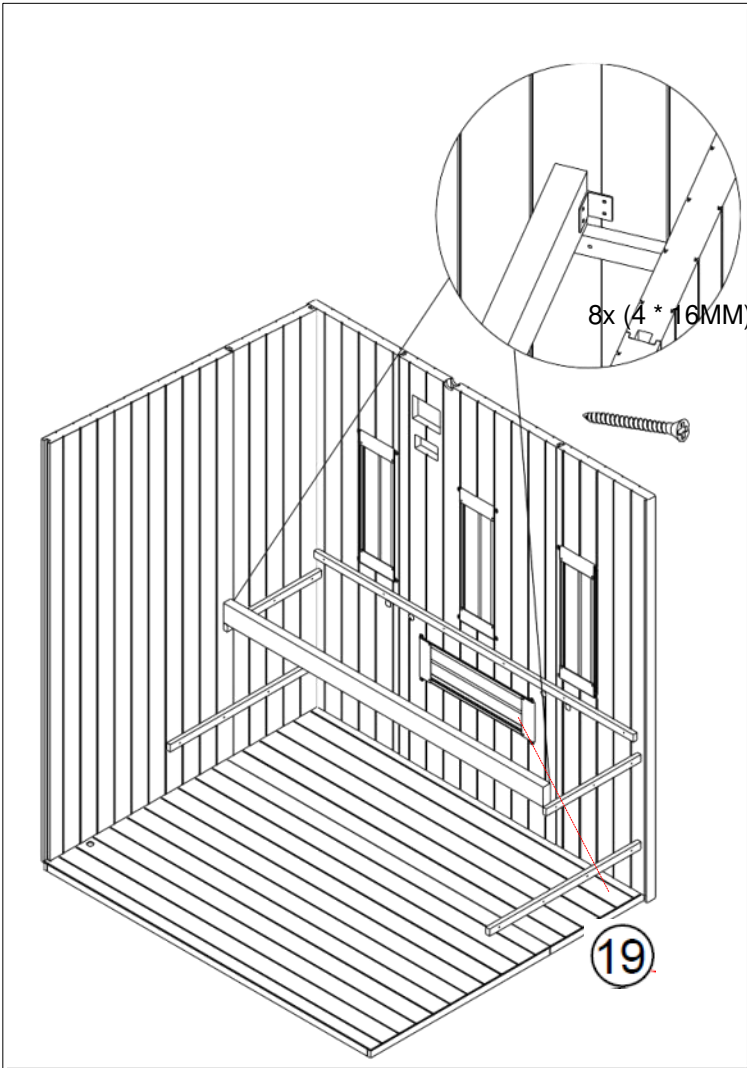
23

14x (4 \* 45MM)

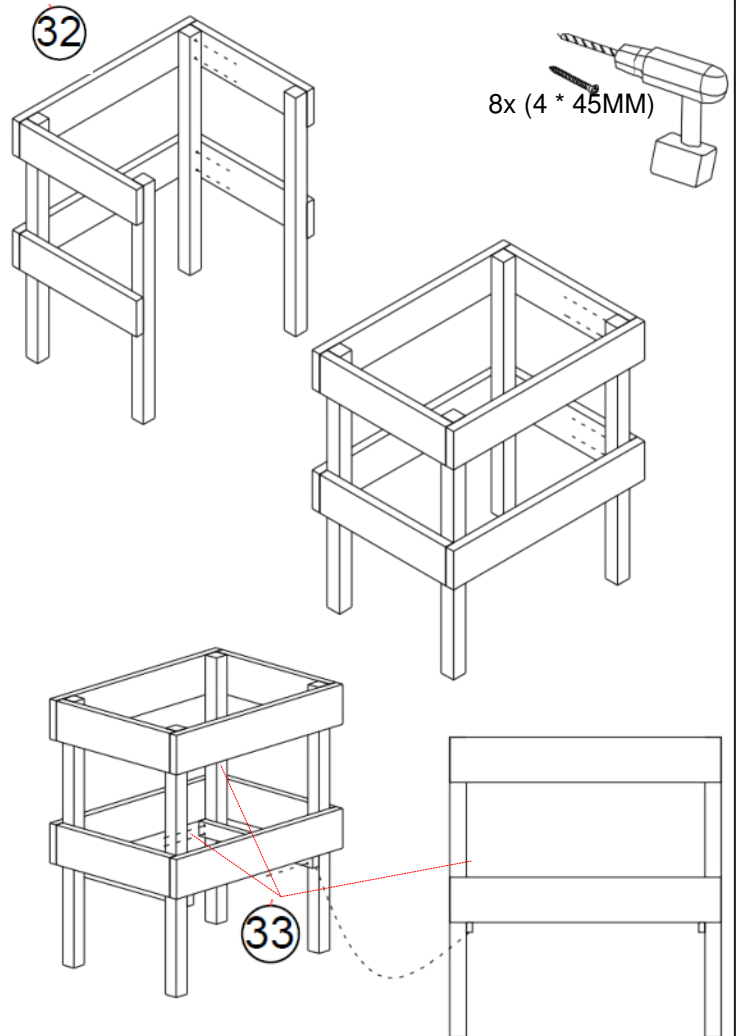
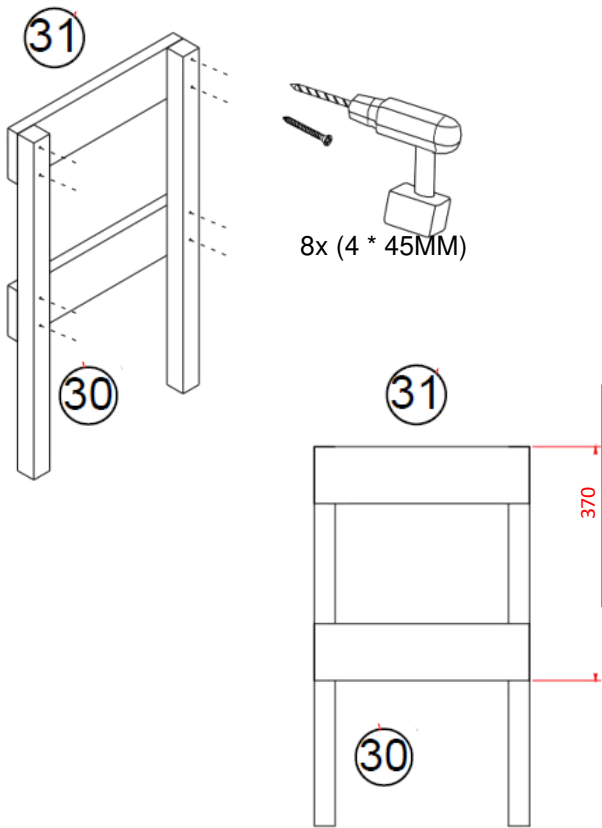
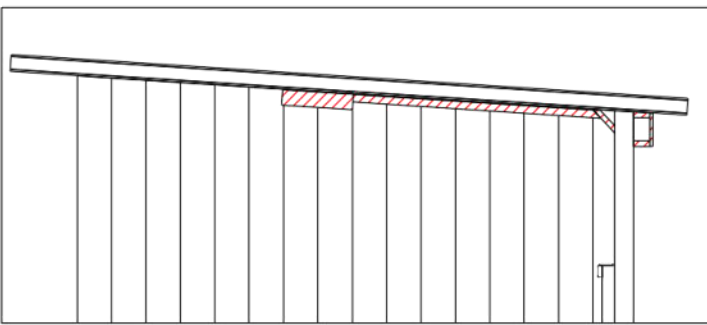
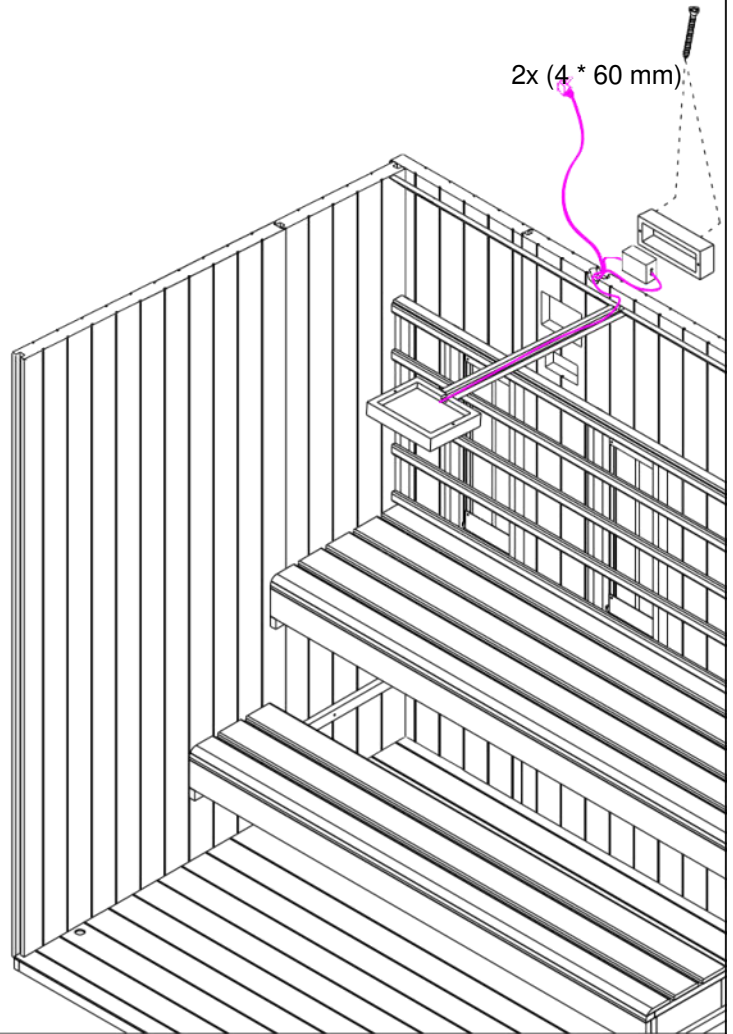
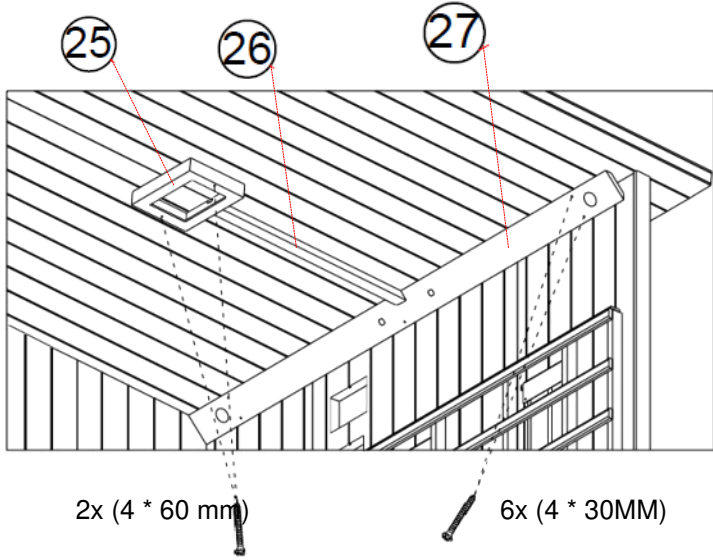
22





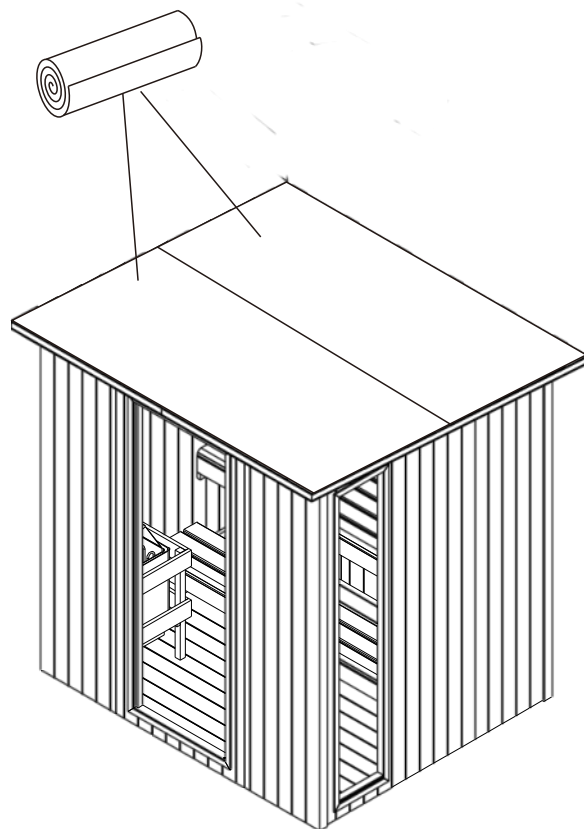
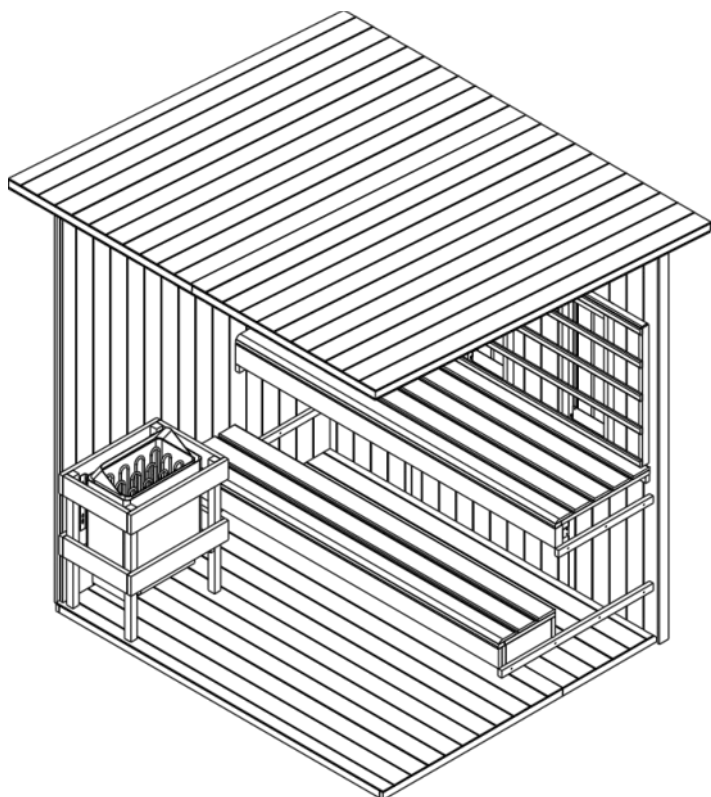


Montážní návod

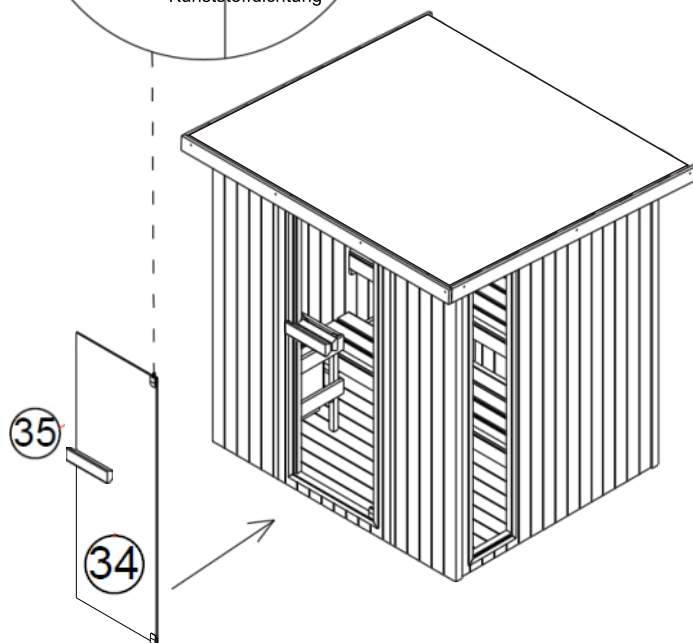
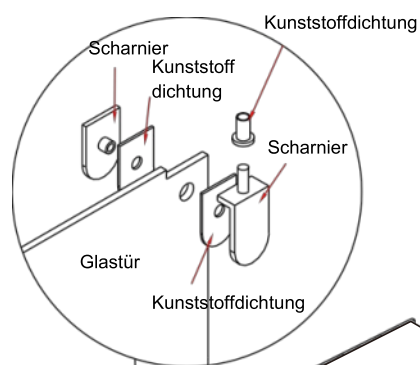
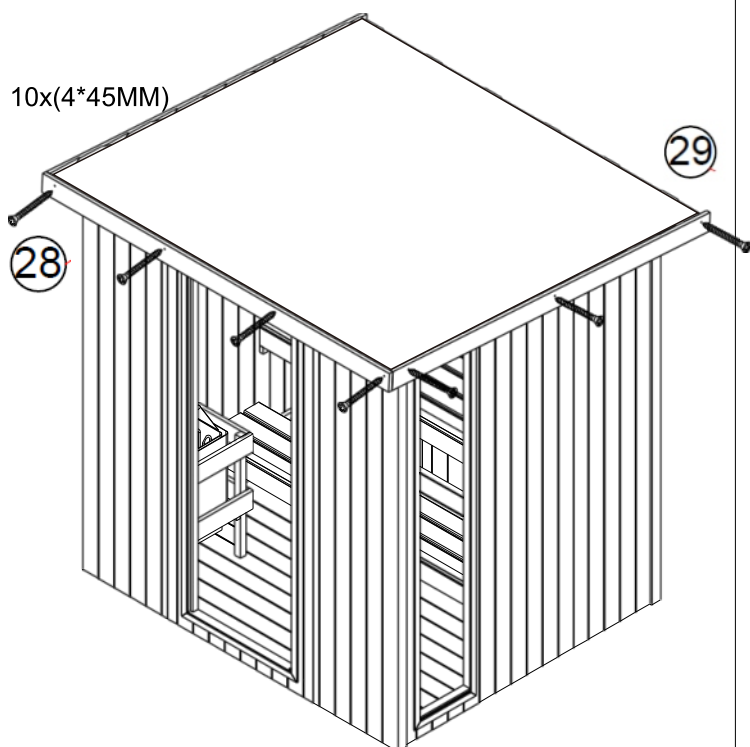




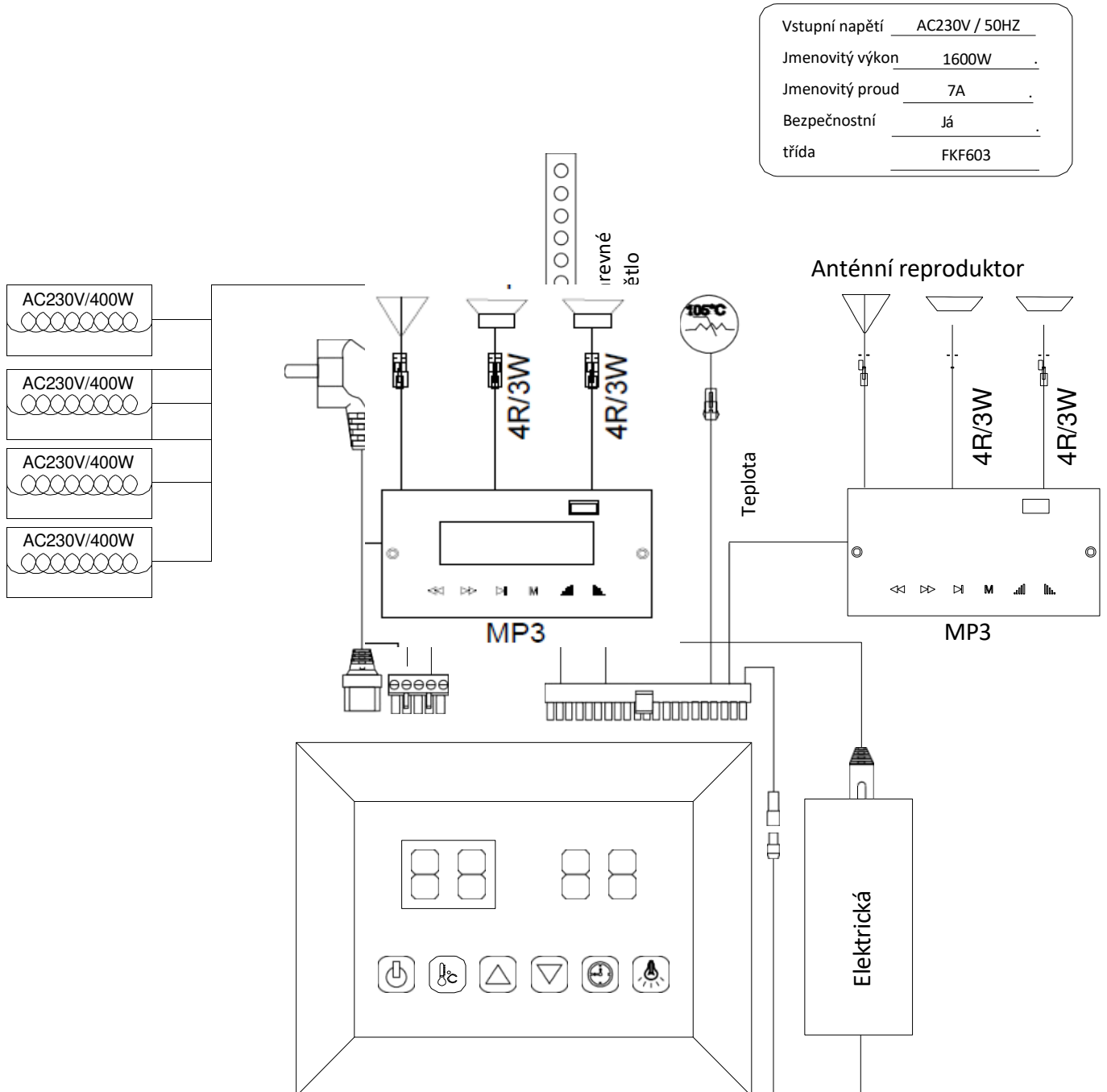
# Montageanleitung



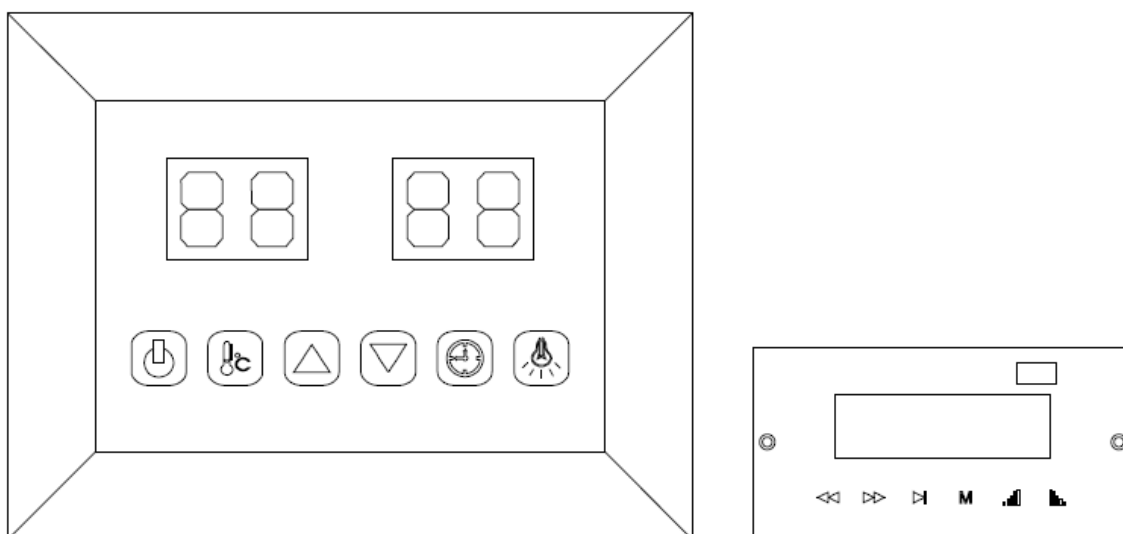
10x(4\*45MM)



## Schematický





## Návod k použití






Zapojte napájecí adaptér do elektrické zásuvky, LED indikátor na displeji začne blikat. Nyní můžete zapnout infrazářiče, světlo a funkci hudby.

### 1) Spuštění:




Stisknutím  zapnete displej a topení začne pracovat, doba trvání se automaticky nastaví na 99 minut a zobrazí se teplota vzduchu v kabině. Dalším stisknutím  vypnete ohřívače.

### 2) Nastavení teploty:


Levý displej označuje teplotu vzduchu. Stisknutím  tlačítka můžete nastavit požadovanou teplotu od 35 do 60 , Interval=1 ;   Číslo nastavení bude blikat po dobu 10 sekund a poté se automaticky zobrazí teplota vzduchu; po dosažení této teploty se ohřívače automaticky vypnou; Pokud teplota klesne pod tuto teplotu, kabina se automaticky zapne.

Upozornění: Maximální dosažitelná teplota vzduchu v kabině může být nižší než požadovaná teplota. To závisí na teplotě mimo kabinu. Standardní teplota = 40

### 3) Nastavení času:

Pravý displej označuje dobu trvání. Stisknutím  tlačítka můžete nastavit požadovaný čas od 5 minut do 99 minut; Interval = 1 minuta; Když se odpočítávání odpočítává do   topení se automaticky vypne; Standardní čas = 99 minut.

### 4) Barva světla:

Krátkým stisknutím  si můžete vybrat požadovanou barvu (celkem 7 barev) a vypnout světlo; Dlouhým stisknutím přepnete na automatický cyklus, 7 barev se mění každých 5 sekund.

## Návod k použití

### 5) Mp3 přehrávač:

Aktivujte MP3 přehrávač **M** stisknutím a podržením tlačítka " " na MP3 přehrávači. Vyberte požadovaný režim opakovaným stisknutím tlačítka "**M**" na MP3 přehrávači. (USB, MMC KARTA, Bluetooth, FM rádio)

Režim USB/SD nebo Bluetooth:

Skladby můžete vybrat krátkým stisknutím kláves ◀◀/▶▶ a upravit hlasitost (0-32) ◀◀dlouhým stisknutím tlačítek ▶▶ / . Tlačítko pauzy ▶|.

Režim FM rádia:

Dlouhým stisknutím ▶| automaticky vyhledáte vysílače (87.5 MHz-108 MHz), systém uloží všechny vysílače; Stanice můžete vybrat krátkým stisknutím tlačítek ◀◀/▶▶ a upravit hlasitost (0-32) dlouhým stisknutím tlačítek ◀◀▶▶ / .

## **Pokyny k údržbě**

### **Ochrana dřeva**

Vnější strana stěny sauny musí být po montáži zasklena.

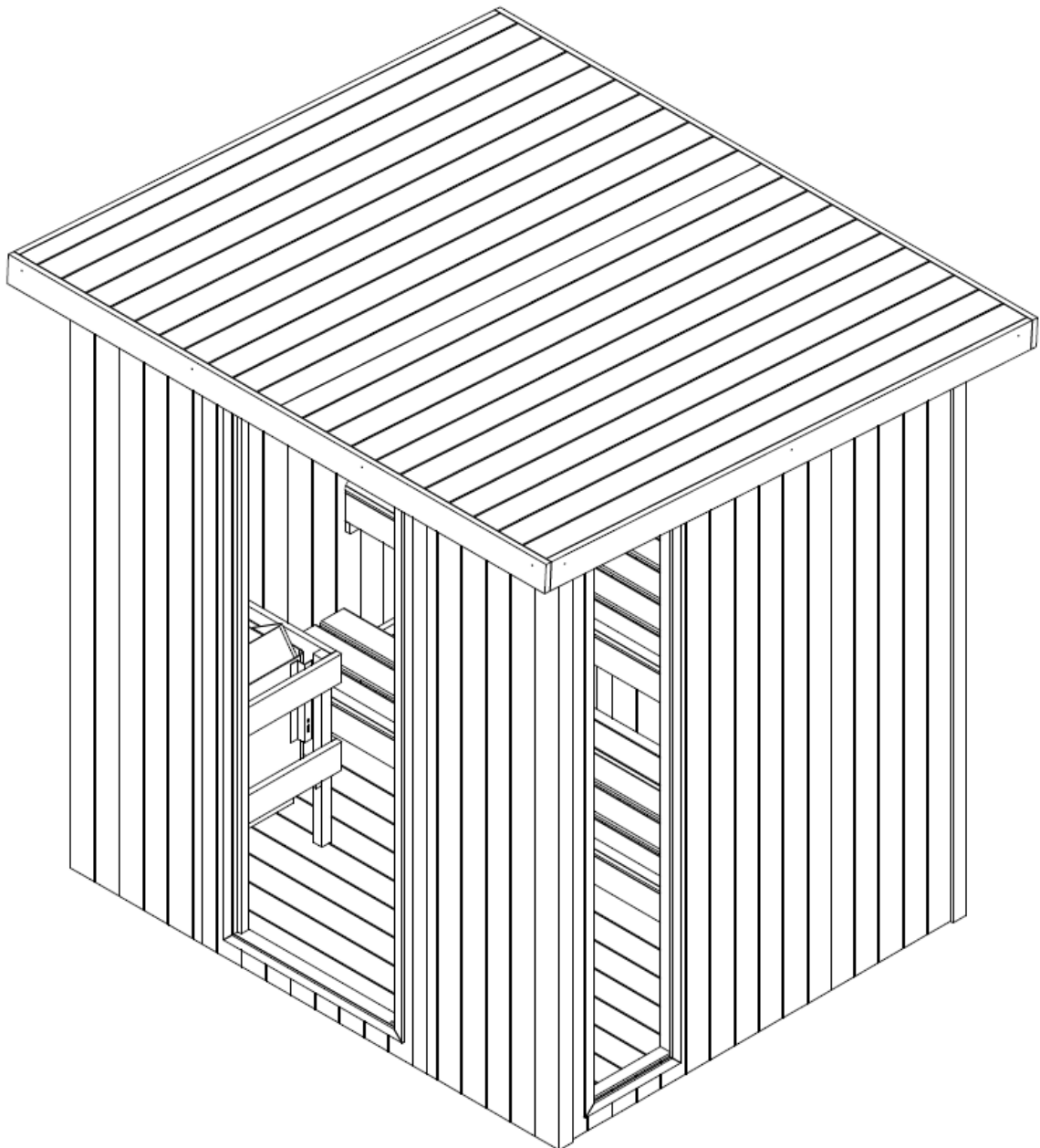
Tento proces chrání dřevo před povětrnostními vlivy a prodlužuje použitelnost a trvanlivost dřeva, díky čemuž je odolné vůči vodě a hmyzu!

Ochranný prostředek musel být obnoven podle doporučení použitého produktu



# F30200

## Navodila za uporabo



# Priporočila

**Pred prvo uporabo savne natančno preberite ta navodila.**

**Priporočamo, da jih hranite na varnem mestu, da vam bodo zmeraj dosegljiva.**

- Les je živ element. Da bi ohranili njegov prvotni videz, je treba les na zunanji strani zaščititi pred vlago.
- Postavite savno na popolnoma ravno in trdo površino.
- Ne uporabljajte tekočih čistilnih sredstev. Pred čiščenjem izklopite savno in uporabite le vlažno krpo.
- Zaščitite električni kabel savne, da se ne zmečka ali stisne.
- Pred zamenjavo določenih sestavnih delov se prepričajte, da jih je odobril proizvajalec ali da imajo enake lastnosti kot originalni deli. Nepravilna zamenjava lahko povzroči požar, kratek stik ali poškodbe savne. Priporočamo, da se posvetujete z usposobljenim tehnikom.
- Da bi se izognili nevarnosti opeklin ali električnega udara, ne uporabljajte kovinskih orodij.
- V savno ni dovoljeno prinašati živali.
- Savne ne puščajte vklopljene brez nadzora.
- Savne ne puščajte vklopljene več kot 1 uro naenkrat, da ne pride do prezgodnje poškodbe naprave. Po 1 uri neprekinjenega delovanja savno za vsaj 30 minut izklopite.
- Priporočljivo je, da na vrata savne ne namestite sistema za zaklepanje.
- Pred priključitvijo savne na električno omrežje preverite, ali vaša električna napeljava izpolnjuje zahteve.

# Varnostne informacije

## POMEMBNO!

Pred postavitvijo in uporabo kabine za savno natančno preberite varnostna navodila. So bistvenega pomena za vašo varnost, zato jih natančno upoštevajte.

Pazite na hipertermijo, toplotno kap ali vročinsko izčrpanost, ki jih lahko povzročite ali poslabšate, če ne upoštevate varnostnih navodil. Simptomi so vročina, hiter utrip, omotica, omedlevica, letargija in odrevenelost celotnega telesa ali njegovih delov. Učinki so: zmanjšano zaznavanje toplote, ne zavedanje grozeče nevarnosti, nezavest.

Savne ne smejo uporabljati:

- otroci mlajši od 6 let.
- ljudje s hudimi reakcijami na sončno svetlobo.
- starejše osebe ali invalidi.
- ljudje z že obstoječimi boleznimi, kot so bolezni srca, visok ali nizek krvni tlak, težave s krvnim obtokom ali sladkorna bolezen, brez predhodnega zdravniškega nasveta.
- nosečnice. Previsoka temperatura lahko ogrozi plod.
- osebe z dehidracijo, odprtimi ranami, očesnimi boleznimi, opeklinami ali sončnim udarcem.

Otroci, stari od 6 do 16 let, lahko uporabljajo savno, če so ves čas pod nadzorom odgovorne odrasle osebe in če temperatura v savni ne presega 60 °C.

Če imate zdravstvene težave, jemljete zdravila ali imate poškodovane mišice ali vezi, lahko savno uporabljate le po predhodnem posvetu in odobritvi zdravnika.

Če nosite kirurške vsadke, ne uporabljajte savne, ne da bi se prej posvetovali z zdravnikom in pridobili njegovo soglasje. Savne ne uporabljajte po naporni dejavnosti.

Počakajte 30 minut, da se vaše telo ohladi.

V savni ne preživite več kot 40 minut naenkrat.

Pred ali med savnanjem ne uživajte alkohola ali drog.

V delujoči savni ne spite.

Da bi se izognili nevarnosti pregrevanja, savno priključite v dovolj močno vtičnico in v isto vtičnico ne priključite drugih električnih naprav.

Da bi se izognili nevarnosti električnega udara ali poškodbam savne, je ne smete uporabljati:

- med nevihto.
- če je električni kabel poškodovan, ga mora zamenjati usposobljena oseba.
- če se električni kabel pregreje, ga mora preveriti usposobljena oseba.
- če morate zamenjati žarnico, počakajte, da je savna izklopljena in se ohladi.
- Preden priključite ali izključite napajanje, si osušite roke.

Nikoli ne delajte z mokrimi rokami ali nogami.

Ne vklaplajte ali izklaplajte napajanja ali ogrevalnega sistema na hitro, saj lahko to povzroči poškodbe električnega sistema.

Savne ne poskušajte popravljati sami, ne da bi za to pridobili soglasje prodajalca ali proizvajalca.

Nepooblaščen poskus popravila bodo povzročili izgubo proizvajalčeve garancije.

V savni ne uporabljajte nobenih čistilnih sredstev.

V savno ali na njo ne zlagajte ali shranjujte nobenih predmetov.

V bližini savne ne postavljajte vnetljivih materialov ali kemičnih snovi.

Ne pokrivajte grelnih elementov!

Ne dotikajte se grelcev med ali takoj po uporabi, ker obstaja nevarnost opeklin.










Kadar kabine ne uporabljate, jo izklopite.

Tehnični podatki:

model	Sauna Haus 180	
material kabine	Termo smreka + smrekov les	
globina	1980 mm	
širina	1815 mm	
višina	2022 mm	
napetost	AC380V	
grelna telesa	tip	sevala iz rdečega stekla + peč za savno
	skupna moč	1600W+6KW



## Montažni material (možna odstopanja)

												
Ø4x30	Ø4x45	Ø4x60	Ø4*16	Ø3*16	Ø8x60	podložka	pokrov					
8x	86x	24x	8x	5x	2x	2x	2x	2x	1x	2x	2x	1x

Predn začnete z montažo, odstranite transportno embalažo in preverite, ali je bila vaša infrardeča kabina dostavljena popolna in nepoškodovana.

Podrobno preberite navodila za montažo preden izberete primerno mesto za savno.

Savna je zasnovana samo za zunanjo postavitev.

### Izberite mesto:

- Na suhem mestu na ravni, stabilni površini, ki lahko prenese težo vaše savne.
- Višina mora biti zadostna, da lahko dosežete strop in opravite električne povezave in vzdrževalna dela.
- Postavite ločeno od virov vode, ognja ali vnetljivih materialov.

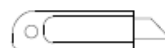
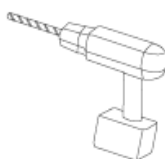
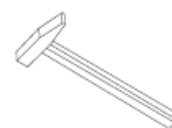
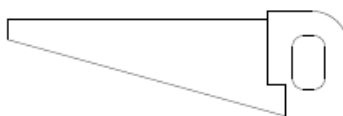
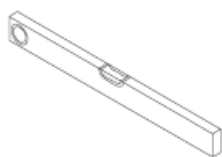
### Praktični nasveti

- upoštevajte, da sta za postavitev savne potrebni vsaj 2 odrasli osebi.
- preden začnete, jasno identificirajte vsako ploščo
- pri namestitvi napajalni kabel vaše savne postavite tako, da je lahko dostopen.
- upoštevajte, da obstajajo razlike med modeli.

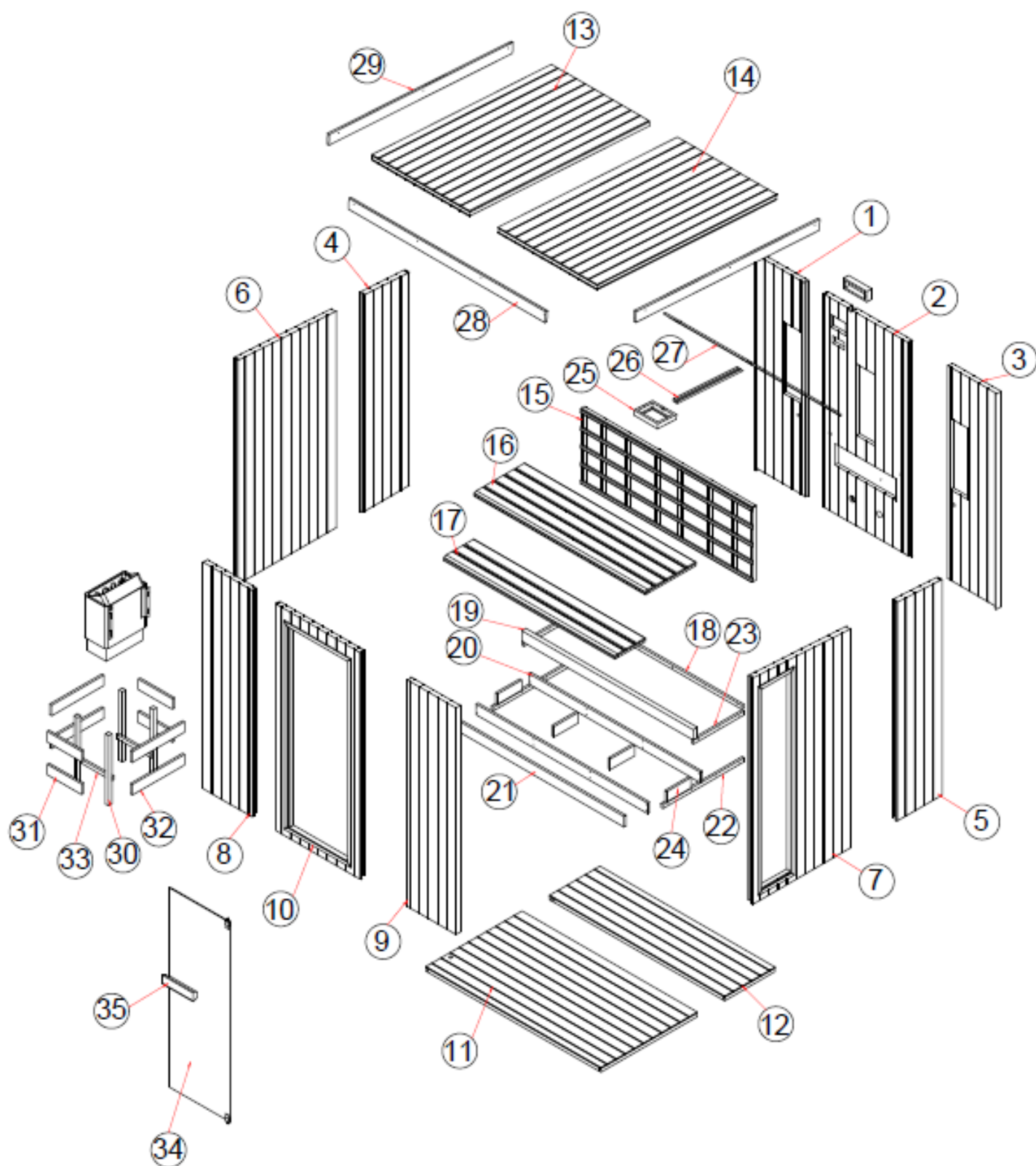
### POMEMBNO :

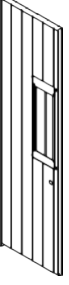



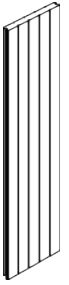
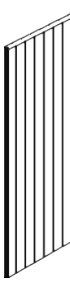
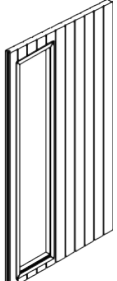
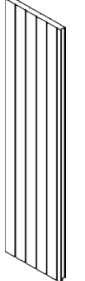
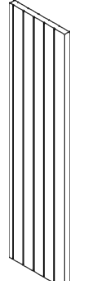
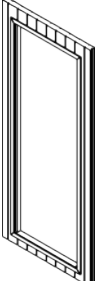
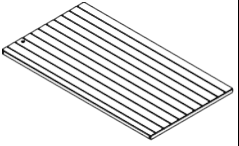
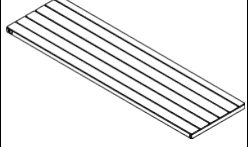
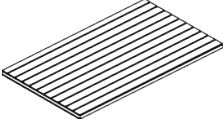
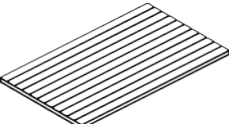
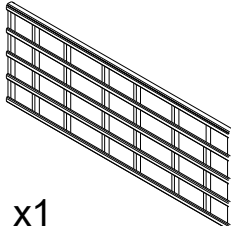
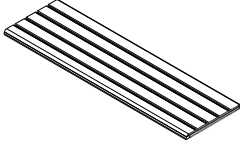
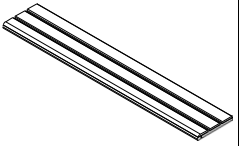
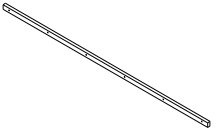
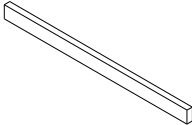
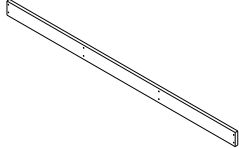
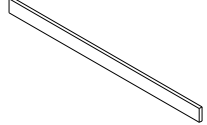
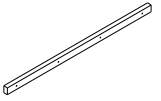
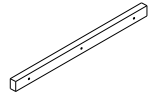
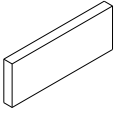
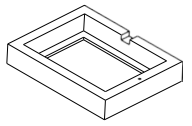
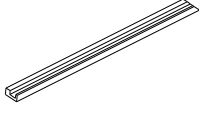
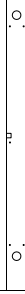
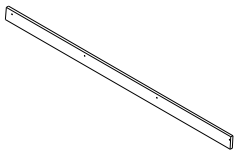
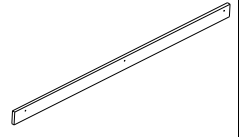

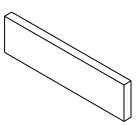
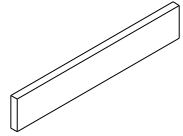
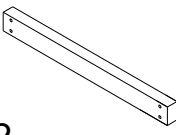
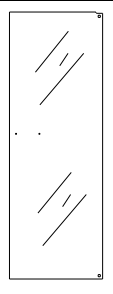


Preverite grezilo in premer izvrtin, da ne poškodujete lesa.

### Orodja:

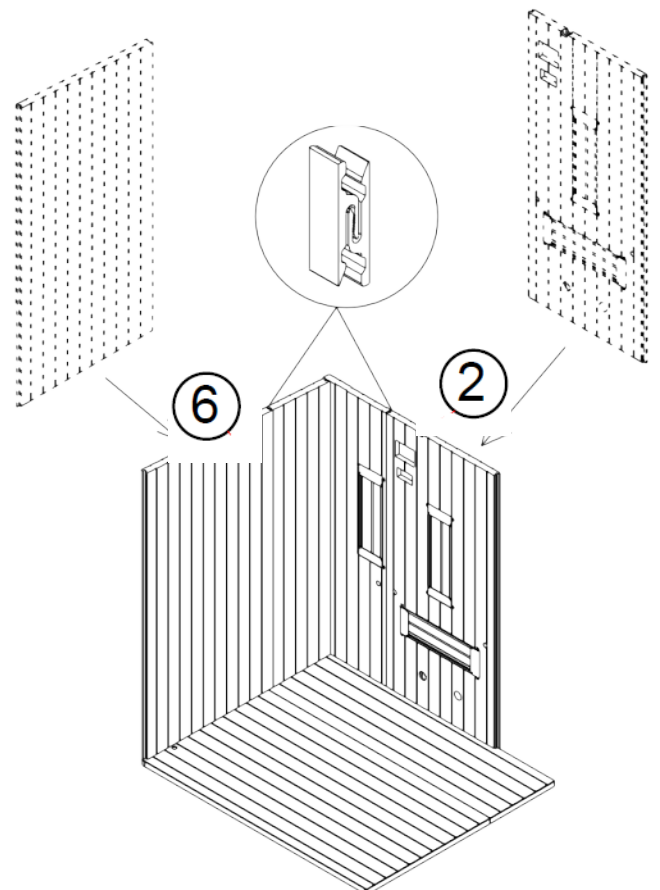
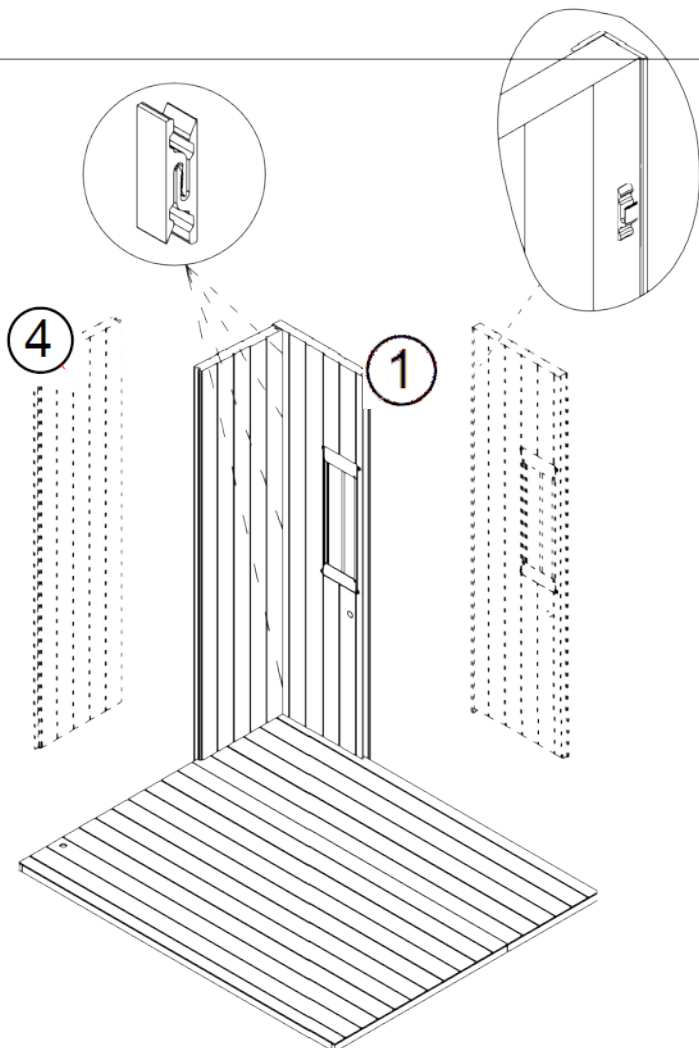
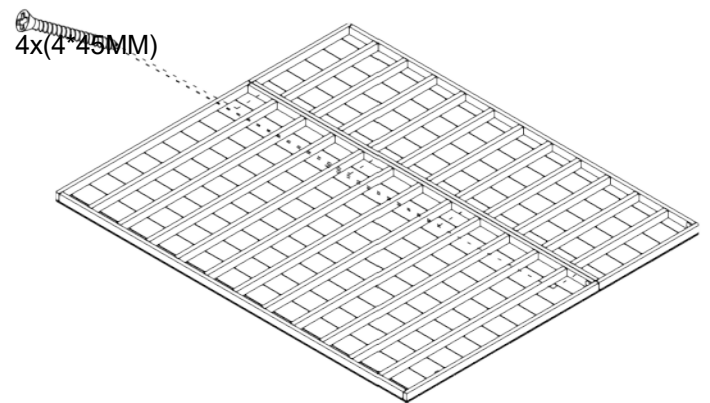
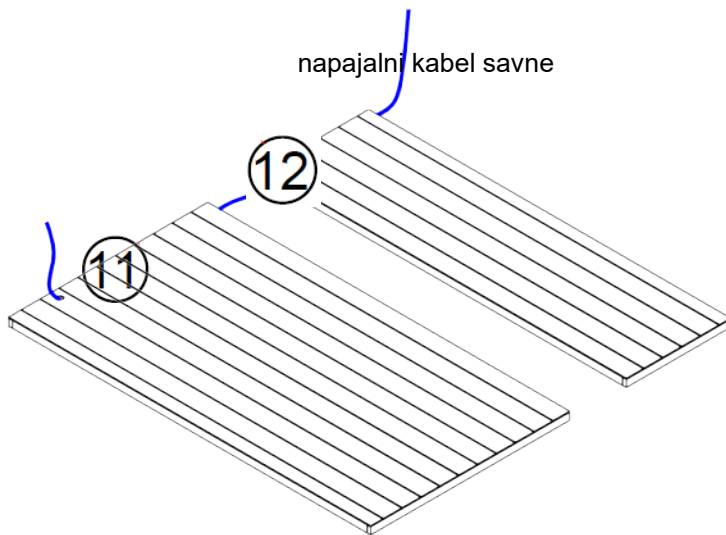


## Seznam delov:

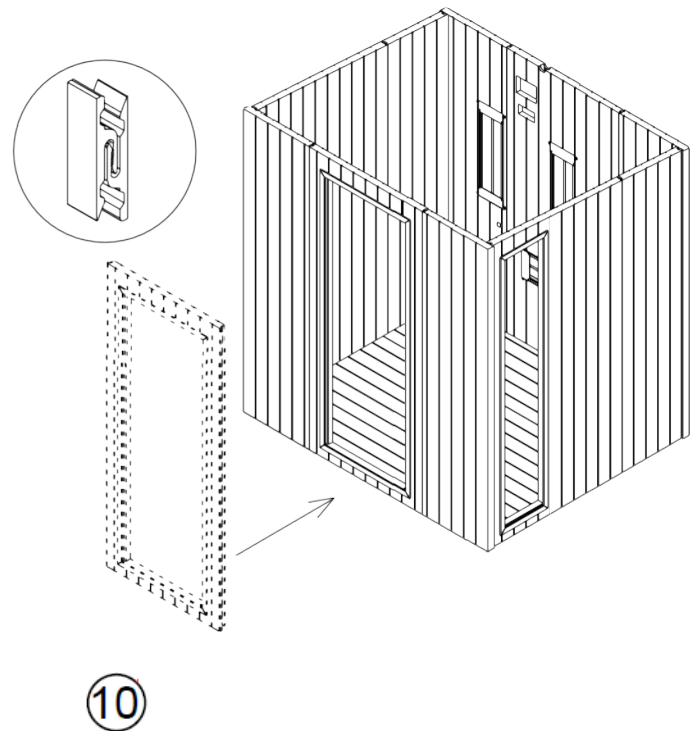
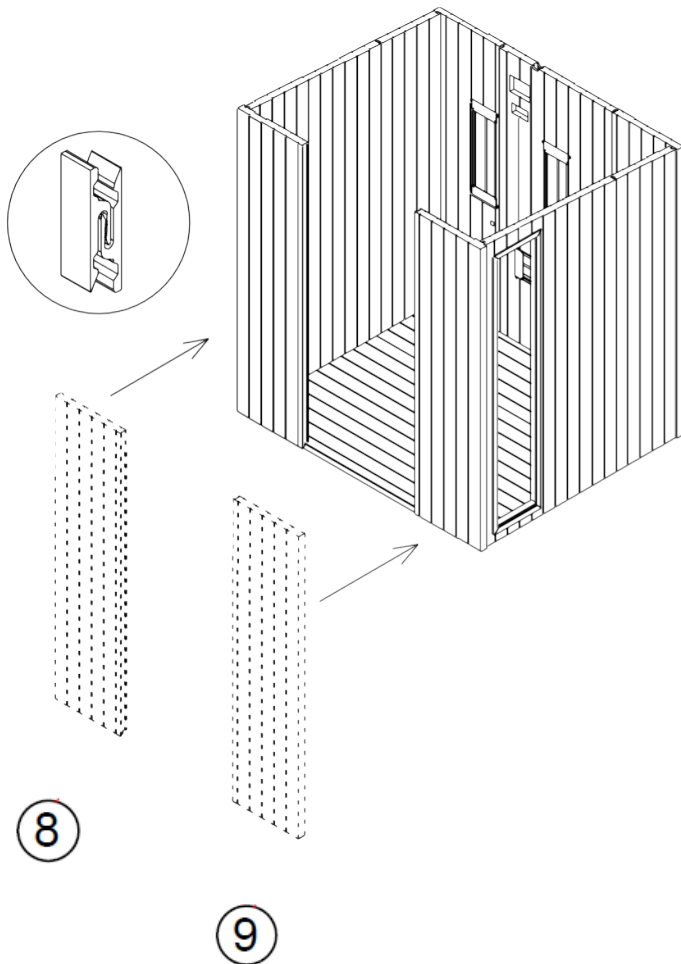
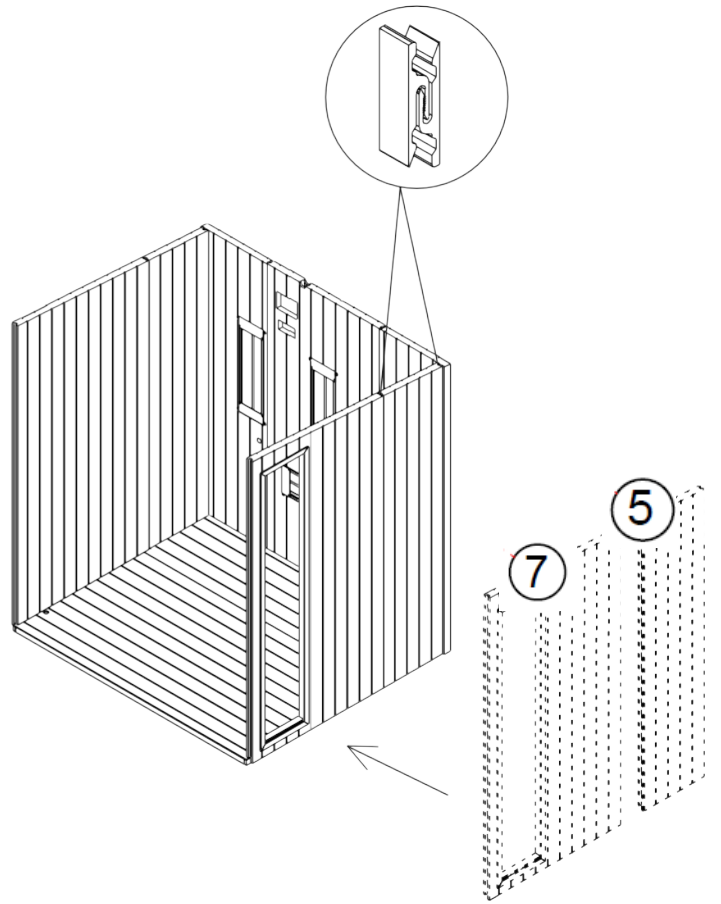
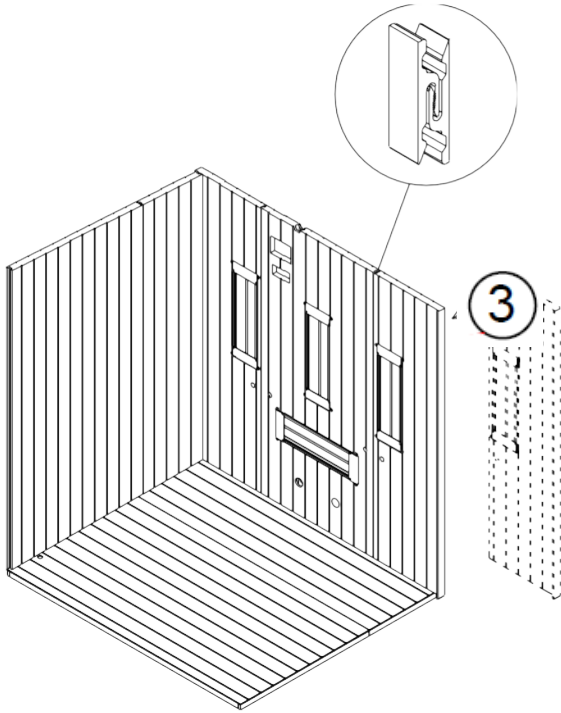


<p>①</p>  <p>x1</p> <p>1843*485*44</p>	<p>②</p>  <p>x1</p> <p>1843*846*44</p>	<p>③</p>  <p>x1</p> <p>1843*485*44</p>	<p>④</p>  <p>x1</p> <p>1872*450*44</p>	<p>⑤</p>  <p>x1</p> <p>1872*450*44</p>	<p>⑥</p>  <p>x1</p> <p>1935*970*44</p>
<p>⑦</p>  <p>x1</p> <p>1935*970*44</p>	<p>⑧</p>  <p>x1</p> <p>1938*485*44</p>	<p>⑨</p>  <p>x1</p> <p>1938*485*44</p>	<p>⑩</p>  <p>x1</p> <p>1938*846*44</p>	<p>⑪</p>  <p>x1</p> <p>1728*950*40</p>	<p>⑫</p>  <p>x1</p> <p>1728*498*40</p>
<p>⑬</p>  <p>x1</p> <p>1775*970*44</p>	<p>⑭</p>  <p>x1</p> <p>1775*978*44</p>	<p>⑮</p>  <p>x1</p> <p>1690*642*46</p>	<p>⑯</p>  <p>x1</p> <p>1690*500*33</p>	<p>⑰</p>  <p>x1</p> <p>1690*300*33</p>	<p>⑱</p>  <p>x1</p> <p>1688*33*20</p>
<p>⑲</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*40</p>	<p>⑳</p>  <p>x2</p> <p>1690*90*20</p>	<p>㉑</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*20</p>	<p>㉒</p>  <p>x2</p> <p>800*33*20</p>	<p>㉓</p>  <p>x2</p> <p>500*33*20</p>	<p>㉔</p>  <p>x4</p> <p>240*90*20</p>
<p>㉕</p>  <p>x1</p> <p>236*186*43</p>	<p>㉖</p>  <p>x1</p> <p>650*40*20</p>	<p>㉗</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*13</p>	<p>㉘</p>  <p>x2</p> <p>1980*90*20</p>	<p>㉙</p>  <p>x2</p> <p>1775*90*20</p>	<p>㉚</p>  <p>x4</p> <p>600*33*33</p>
<p>㉛</p>  <p>x4</p> <p>340*90*20</p>	<p>㉜</p>  <p>x4</p> <p>515*90*20</p>	<p>㉝</p>  <p>x2</p> <p>340*30*20</p>	<p>㉞</p>  <p>x1</p> <p>1705*594*6</p>	<p>㉟</p>  <p>x1</p> <p>300*80*40</p>	<p>㊱</p> 

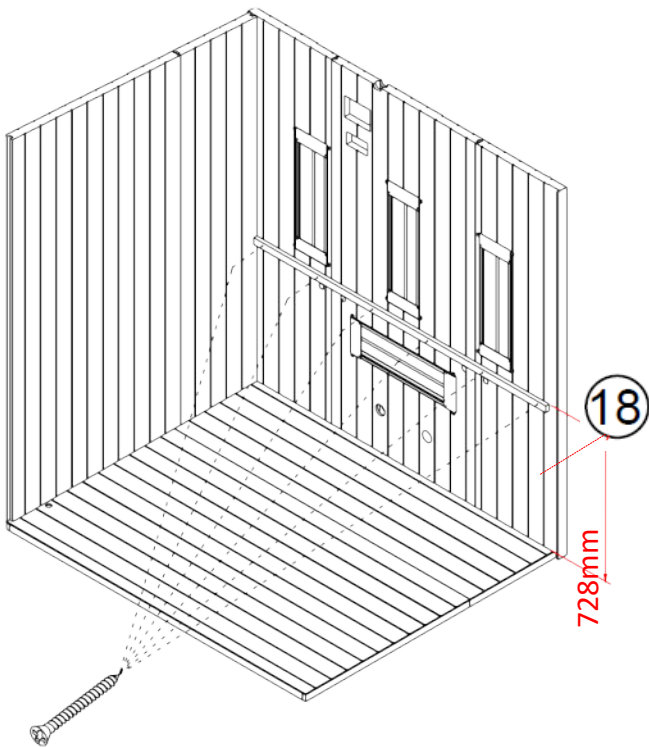
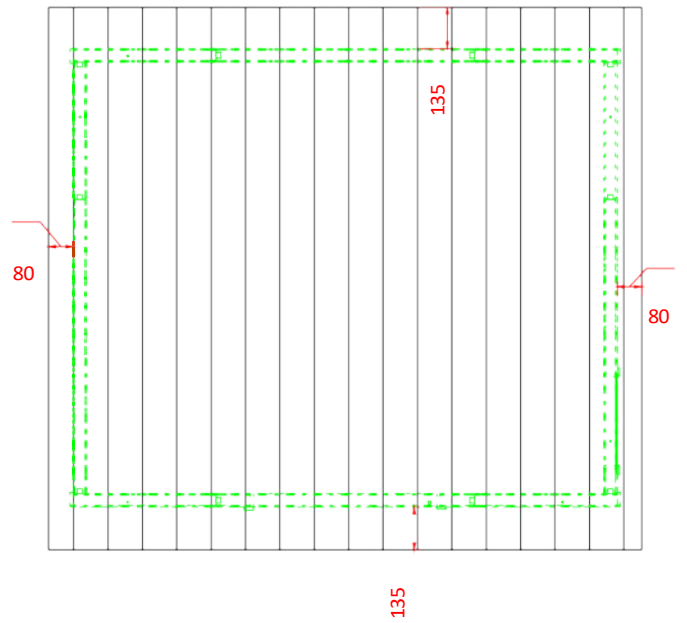
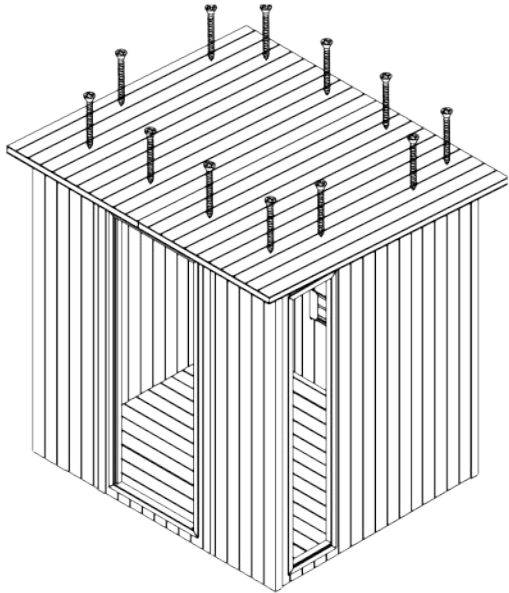
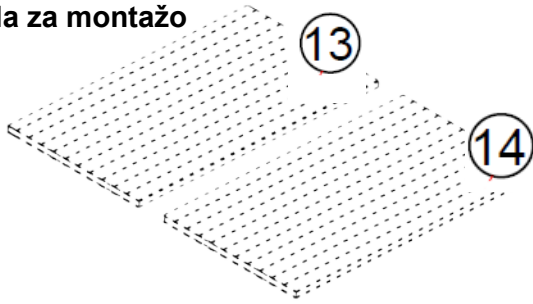
## Navodila za montažo



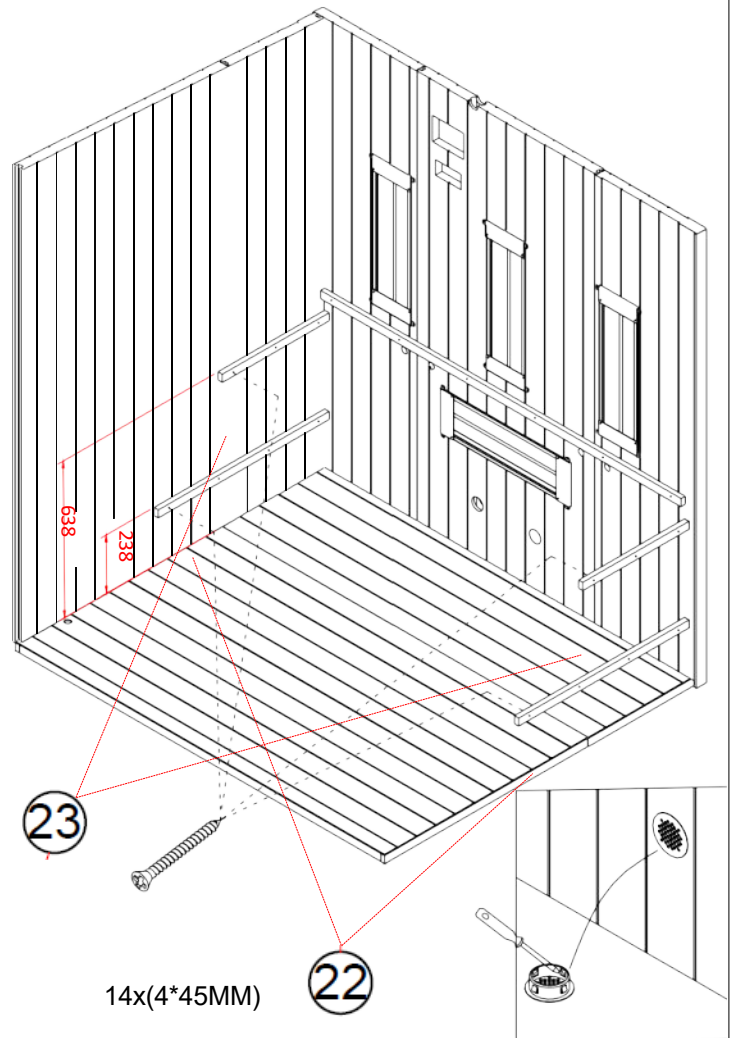
Navodila za montažo



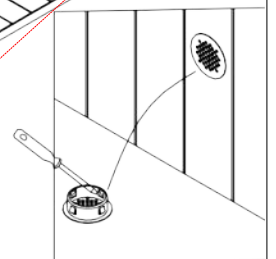
Navodila za montažo



6x(4\*45MM)

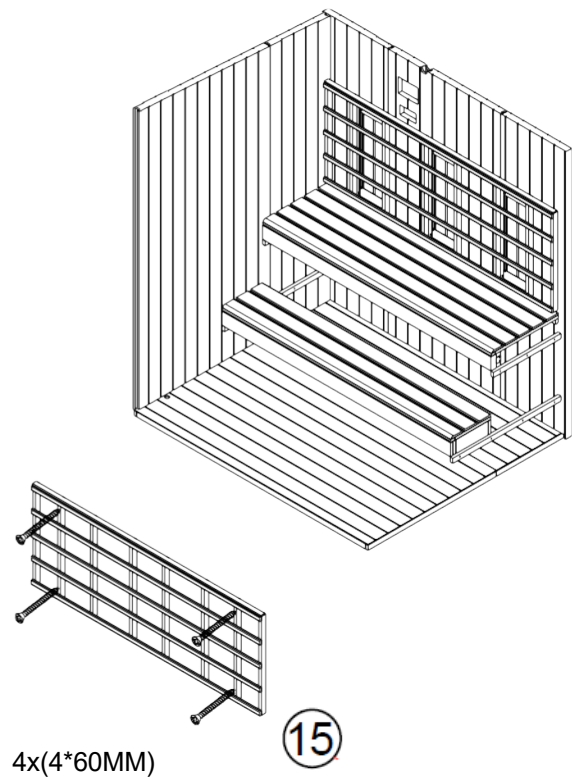
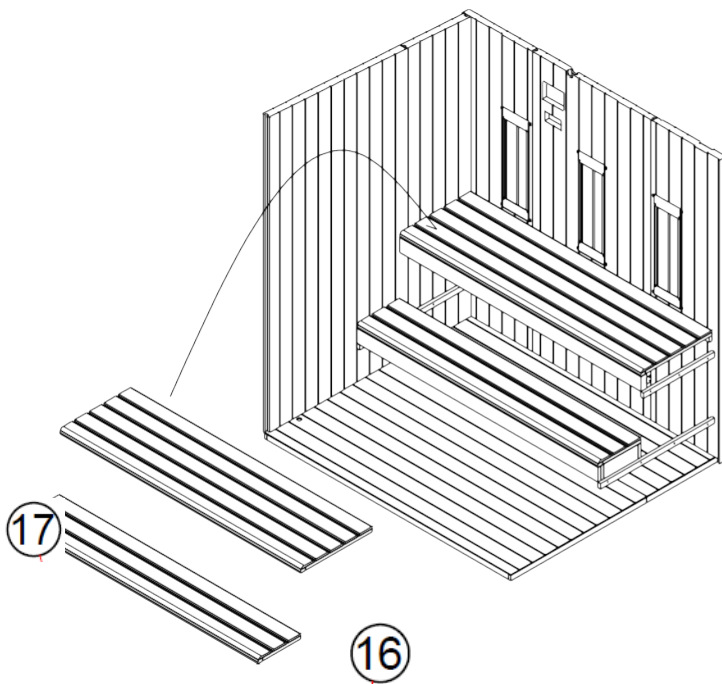
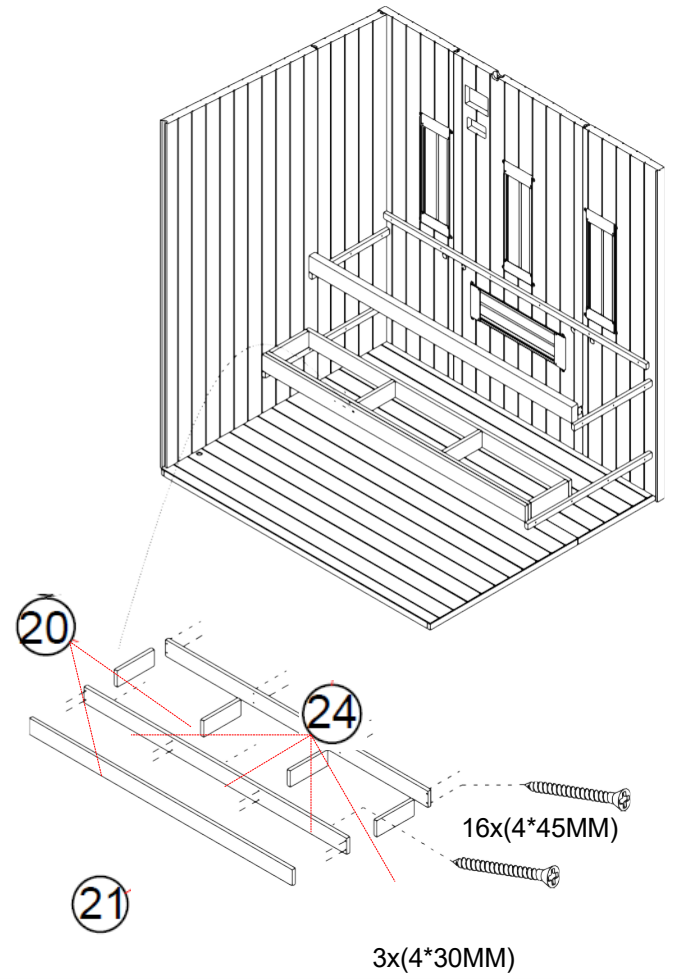
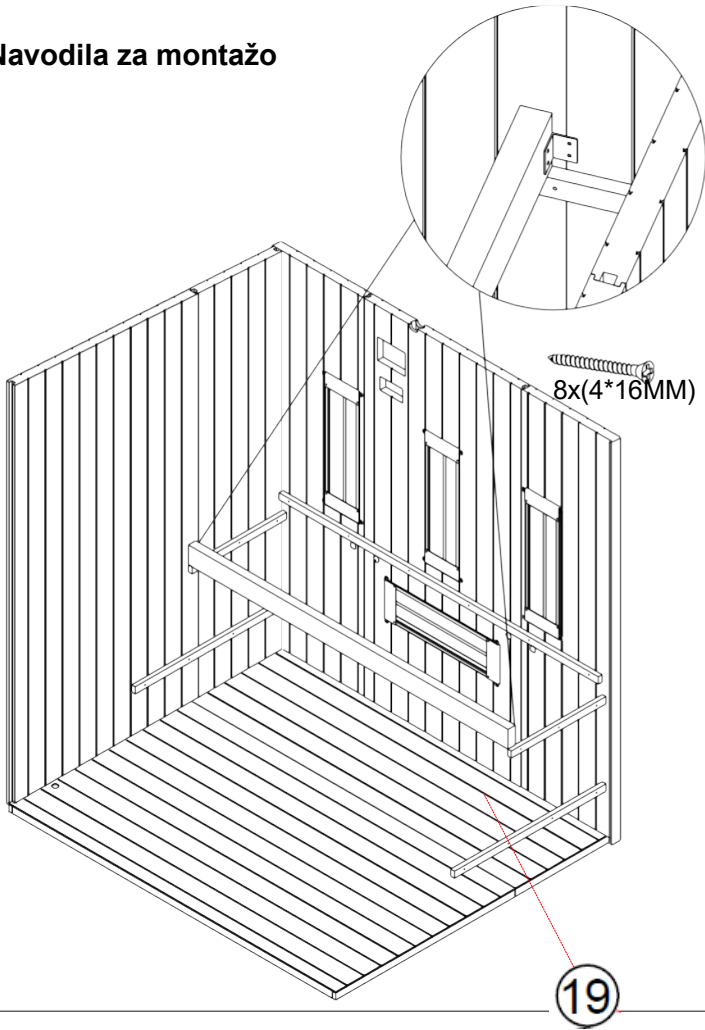


14x(4\*45MM)

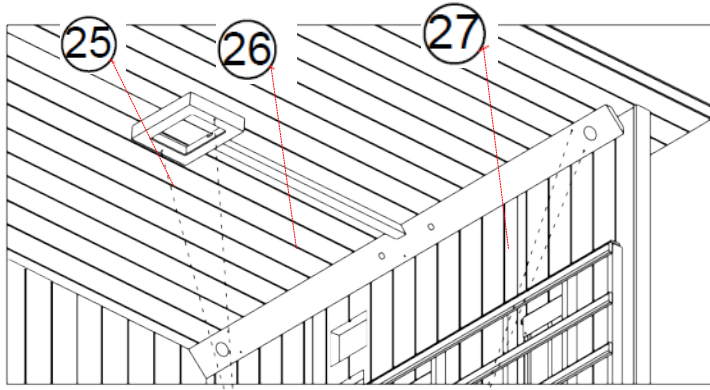




## Navodila za montažo

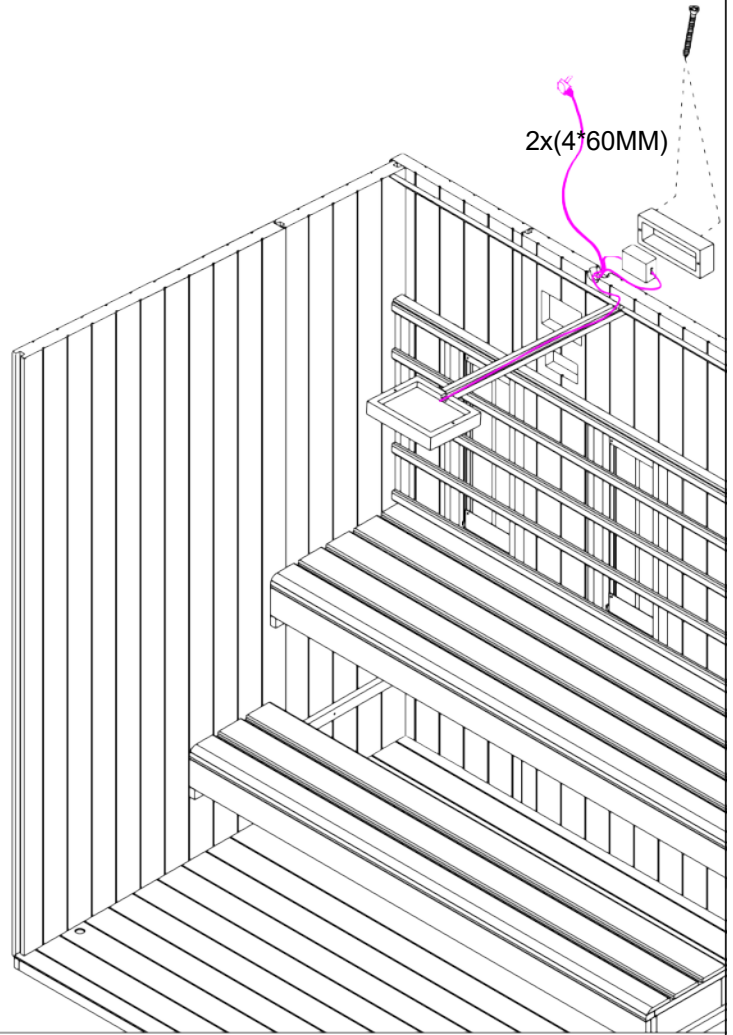
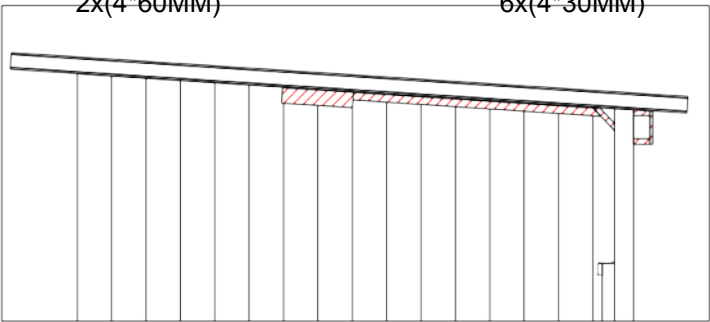


Navodila za montažo

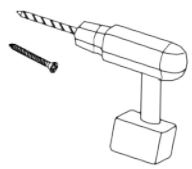
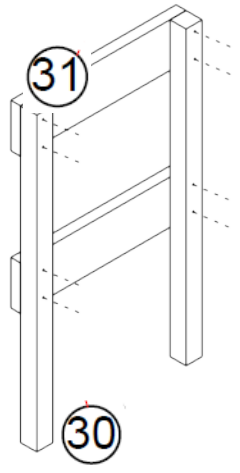


2x(4\*60MM)

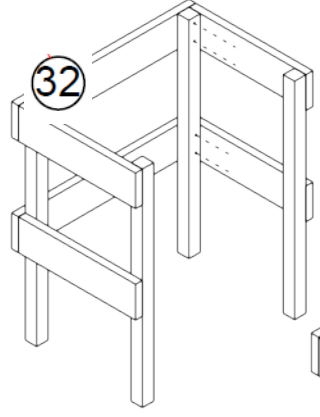
6x(4\*30MM)



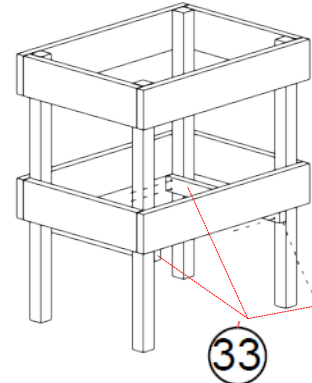
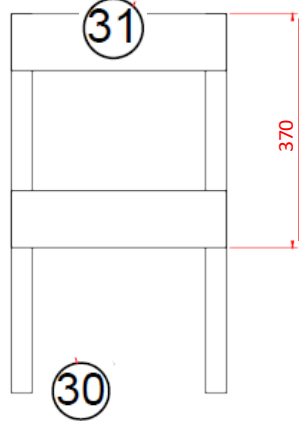
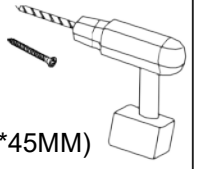
2x(4\*60MM)



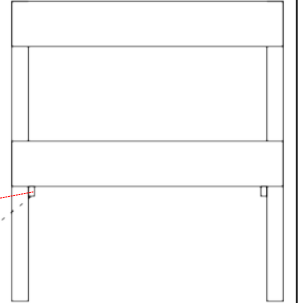
8x(4\*45MM)



8x(4\*45MM)

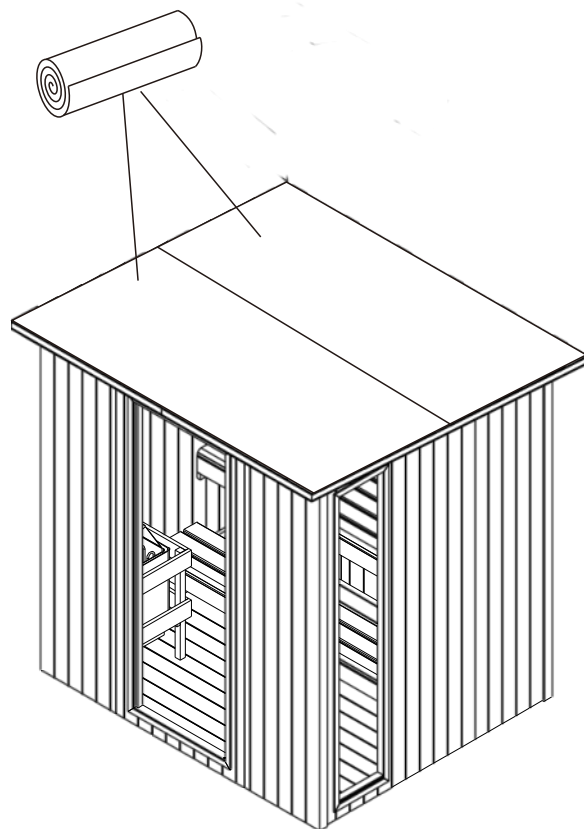
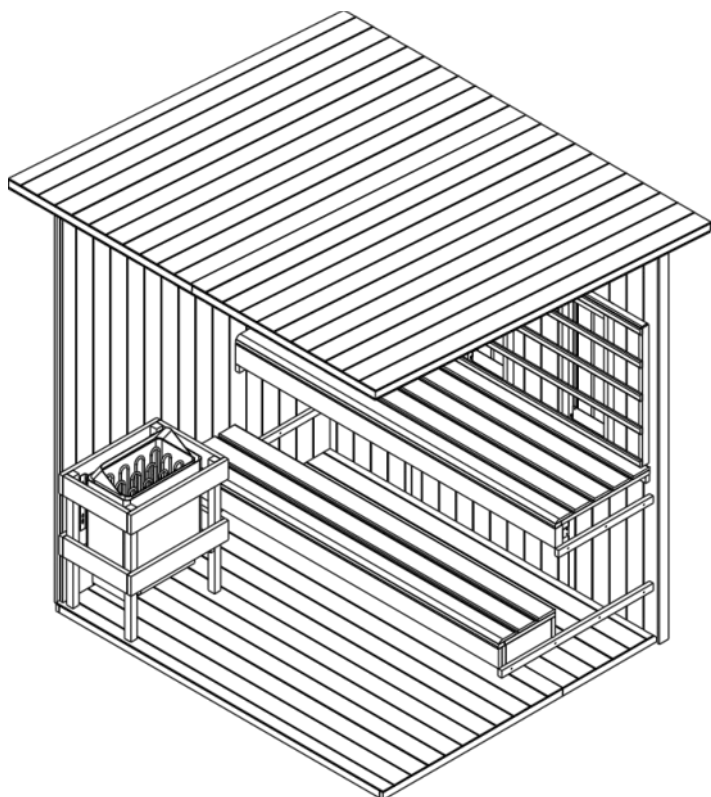


33

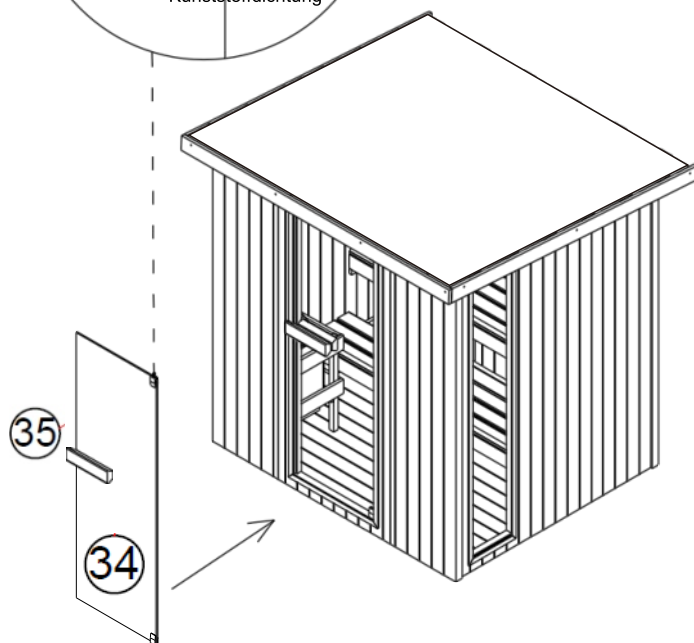
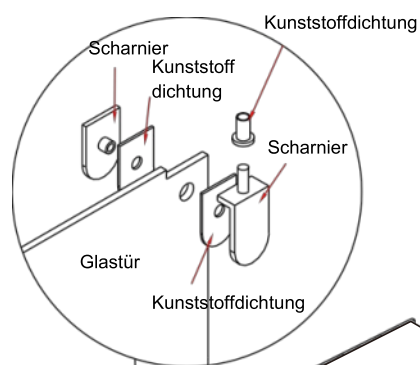
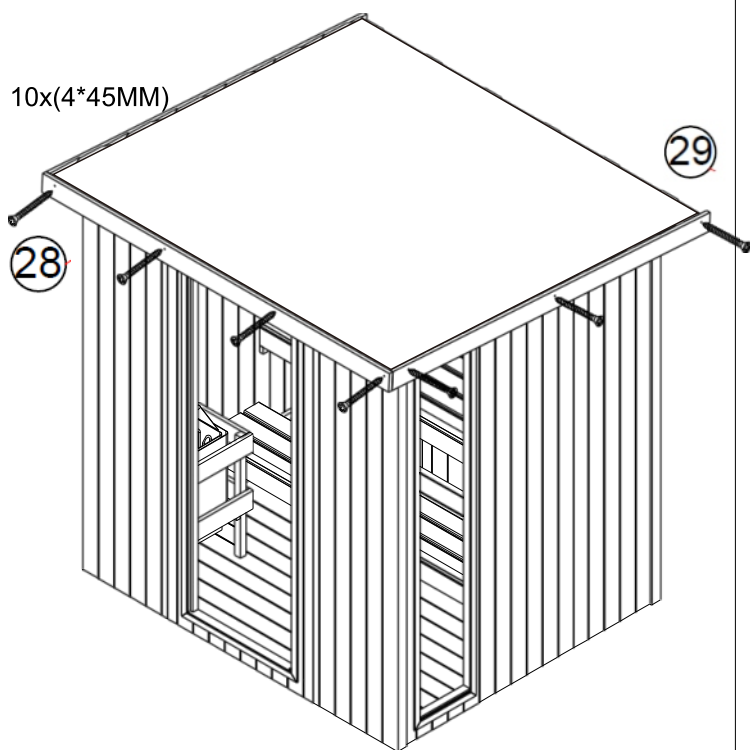




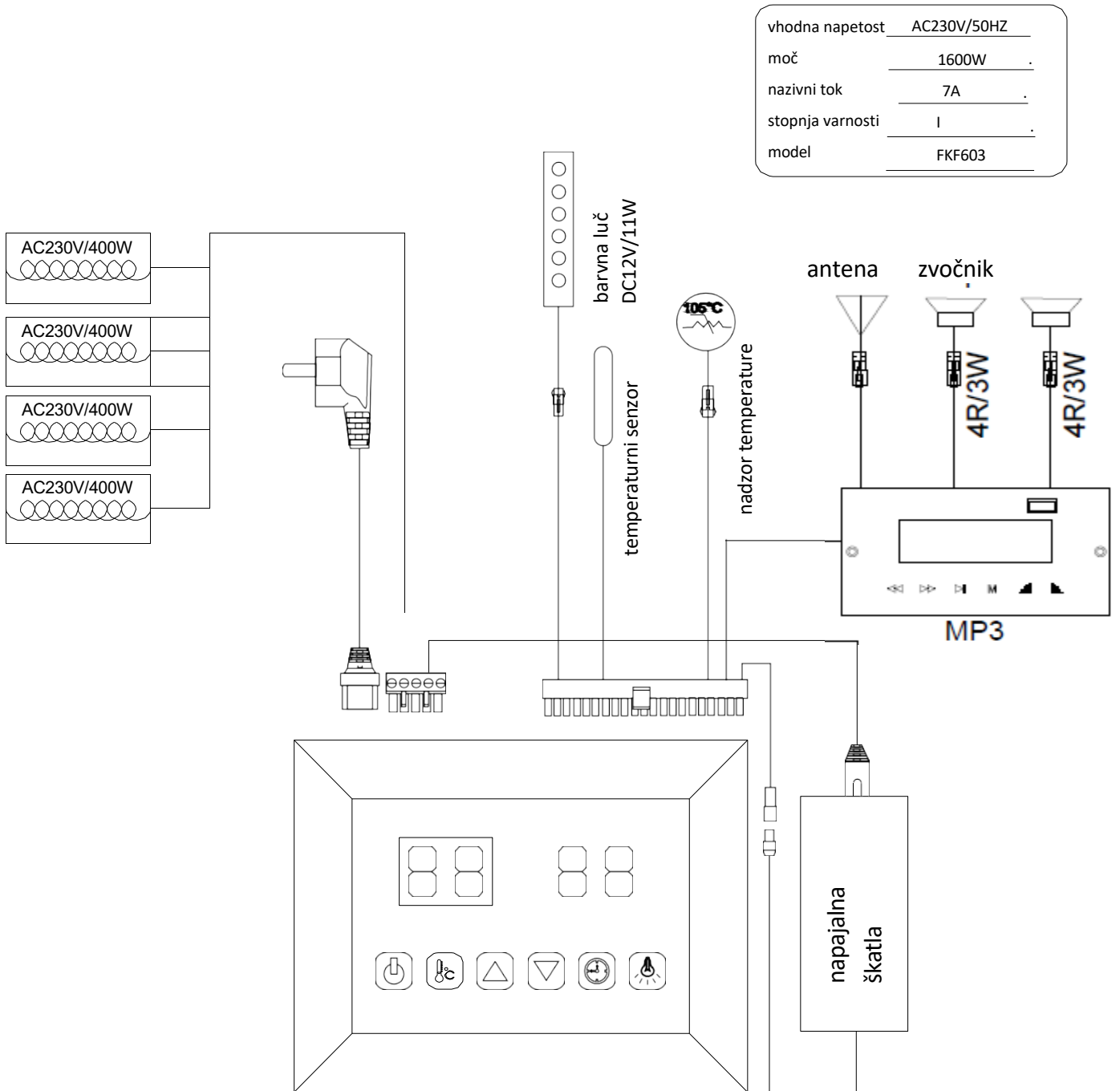
# Montageanleitung



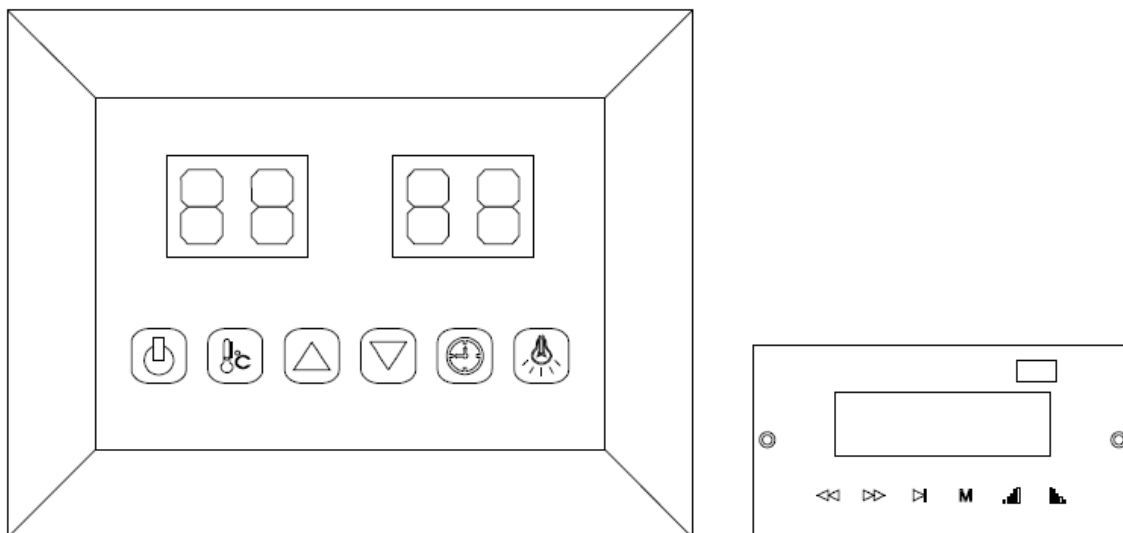
10x(4\*45MM)



## Shema tokokroga




## NAVODILA ZA UPORABO




Napajalni kabel priključite v stensko vtičnico. Na prikazovalniku začne utripati LED indikator.

Zdaj je mogoče vklopiti infrardeče grelnike, luči in glasbeno funkcijo.




### 1) Začetek:

Pritisnite  za vklop zaslona in grelci začnejo delovati. Čas se samodejno nastavi na 99 minut

In prikaže se temperatura zraka v kabini.

Pritisnite  ponovno, da izklopite grelnike.




### 2) Nastavitev temperature:

Levi zaslon prikazuje temperaturo zraka. Pritisnite , da nastavite želeno temperaturo od 35°C do 60°C s pritiskom na gumb  / , interval je 1°C ; nastavljena vrednost bo utripala 10s, nato pa se bo na zaslonu avtomatsko prikazala temperatura zraka v kabini. Ko temperatura zraka doseže nastavljeno vrednost, grelniki samodejno prenehajo delovati.



V primeru, da temperatura zraka v kabini pade pod 4°C, se grelci samodejno zaženejo.

Upoštevajte: najvišja temperatura zraka, ki jo lahko dosežete v kabini, je lahko nižja od željene temperature. To je odvisno od temperature zunaj kabine. Privzeta nastavitev je 40°C.

### 3) Nastavitve časa:

desni zaslon prikazuje dolžino časa. Pritisnite , da nastavite želeni čas od 5 minut do 99 minut s pritiskom na gumb  / , interval je 1 minuta. Ko časovnik doseže vrednost 00, se grelniki samodejno izklopijo. Privzeta nastavitev je 99 minut.

### 4) Barva svetlobe:

S kratkim pritiskom na , lahko nastavite želeno barvo svetlobe (skupaj 7 barv) in ugasnete osvetlitev. Z dolgim pritiskom na  preklopite na način samodejnega menjavanja barv, barva se zamenja vsakih 5 sekund.

## NAVODILA ZA UPORABO

5) MP3-predvajalnik:

Aktivirajte MP3 predvajalnik tako, da pritisnete in držite gumb "M" na MP3 predvajalniku.

Izberite želeni način s kratkimi večkratnimi pritiski na gumb "M" na MP3 predvajalniku (USB, SD spominska kartica, Bluetooth način, FM radio)

USB/SD ali Bluetooth način:

Skladbe lahko izbirate s kratkimi pritiski na gumba ◀◀ / ▶▶ in nastavite glasnost (0-32) z

Dolgim pritiskom na gumba ◀◀ / ▶▶ . Gumb ▶▶ pritisnite, da začasno ustavite predvajanje .

FM radio način:

Z dolgim pritiskom na gumb ▶▶ , sprožite samodejno iskanje radijskih frekvenc (87.5MHZ-108MHZ), sistem bo shranil vse frekvence. Med radijskimi frekvencami se lahko pomikate s kratkim pritiskom na gumba ◀◀ / ▶▶ , glasnost (0-32) pa prilagajate z dolgim pritiskom na gumba ◀◀ / ▶▶ .

## Navodila za vzdrževanje

### Zaščita lesa

Zunanost savne je po montaži potrebno polakirati.

S tem postopkom zaščitimo les pred vremenskimi vplivi ter podaljšamo uporabnost in obstojnost lesa. Naredimo ga tudi odpornega na vodo in mrčes!

Zaščitno sredstvo je potrebno obnavljati v skladu s priporočili proizvajalca uporabljenega izdelka.

### Čiščenje:

1. izklopite savno
2. s sesalnikom odstranite prah iz razpok v lesenem opažu
3. kabino očistite z vlažno bombažnokrpno, po potrebi z majhno količino mila. Izperite z vlažno krpo
4. steklo očistite s čistilom za okna / steklo in mehko krpo
5. zunanost savne negujte z ustreznim sredstvom vsaki 2 leti ali v časovnem intervalu, ki ga priporoča proizvajalec zaščitnega sredstva (če je ta krajši od 2 let).

### POMEMBNO!

Les je treba z zaščitnim sredstvom obdelati samo na zunanji strani savne.

Notranjosti savne se ne sme obdelovati.

Za savno ne uporabljajte benzena, alkohola, kemikalij ali močnih čistil, saj lahko kemični izdelki poškodujejo les. Ne pršite svoje savne z vodo.

Za namestitev in uporabo grelnika savne preberite priložena navodila.

Grelec lahko na električno omrežje priključi le pooblaščen električar v skladu z veljavnimi predpisi.

### Opombe:

---

---

---

---

---

---

---

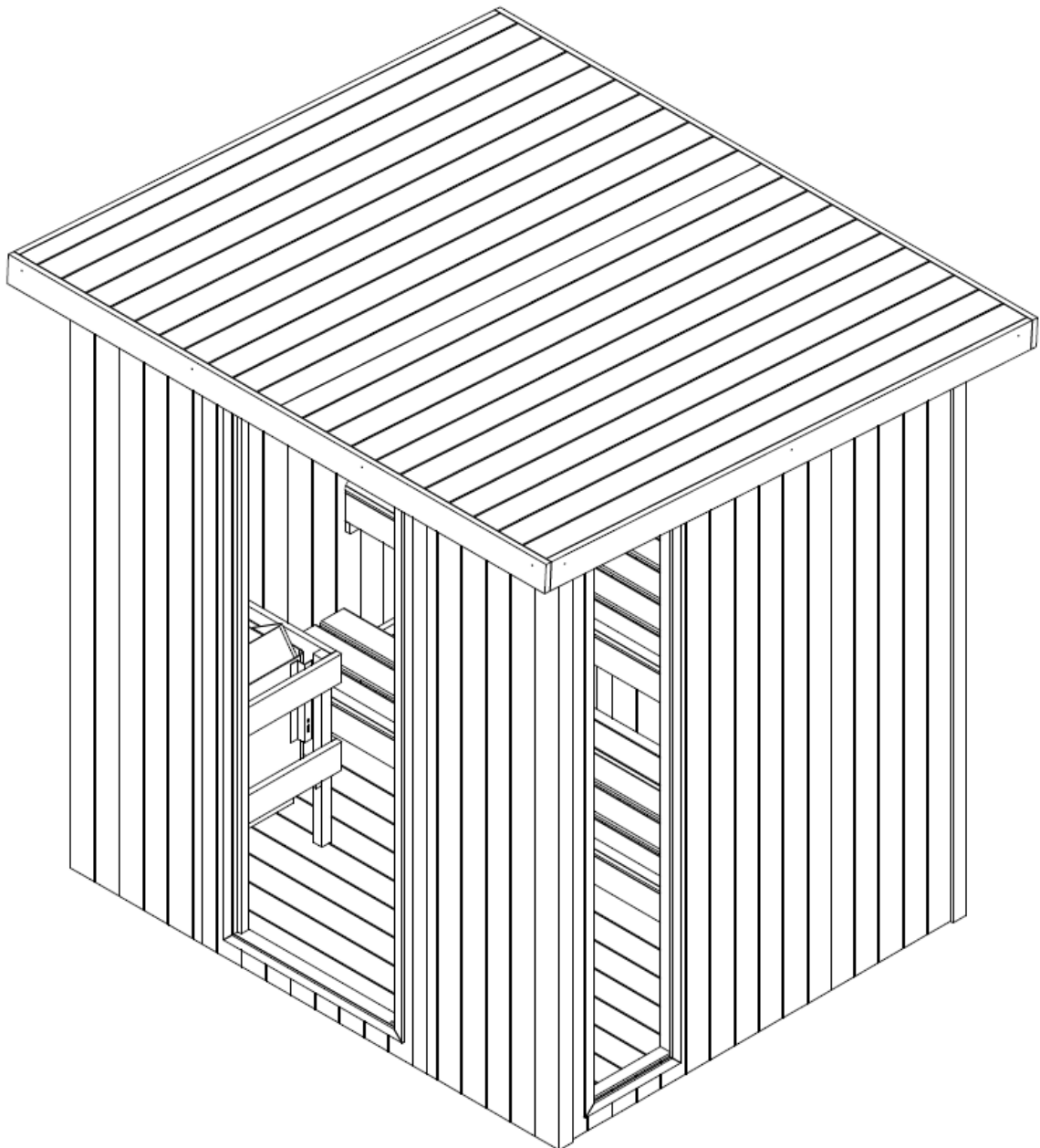
---

---

---

# F30200

## Upute za montažu



# Preporuke

**Pažljivo pročitajte ove upute prije prve uporabe saune.**

**Preporučujemo da ih čuvate na sigurnom mjestu kako bi uvijek bili dostupni.**

- **Drvo je živi element. Kako bi očuvalo izvorni izgled, drvo je potrebno zaštititi od vlage izvana.**
- **Postavite saunu na potpuno ravnu i tvrdnu podlogu.**
- **Ne koristite tekuća agresivna sredstva za čišćenje. Prije čišćenja isključite saunu i koristite samo vlažnu krpu.**
- **Zaštitite električni kabel saune od gnječenja ili prignječenja.**
- **Prije zamjene određenih komponenti provjerite jesu li navedene od strane proizvođača ili imaju li iste karakteristike kao originalni dijelovi. Nepravilna zamjena može uzrokovati požar, kratki spoj ili oštećenje saune. Preporučujemo da se obratite kvalificiranom tehničaru.**
- **Kako biste izbjegli rizik od opekline ili strujnog udara, nemojte koristiti metalne alate.**
- **Nije dopušteno dovoditi životinje u saunu.**
- **Ne ostavljajte saunu uključenu bez nadzora.**
- **Ne ostavljajte saunu uključenu dulje od 3 sata kako biste izbjegli prerano oštećenje uređaja. Nakon 3 sata neprekidnog rada isključite saunu najmanje jedan sat.**
- **Ne preporučuje se ugradnja sustava zaključavanja na vrata saune.**
- **Prije spajanja saune na električnu mrežu, provjerite ispunjava li vaša električna instalacija zahtjeve.**

# Sigurnosne informacije

## VAŽNO!

Pažljivo pročitajte sigurnosne upute prije postavljanja i korištenja saune. Oni su ključni za vašu sigurnost, pa ih se pažljivo pridržavajte.

Čuvajte se hipertemije, toplinskog udara ili toplinske iscrpljenosti, koji mogu biti uzrokovani ili pogoršani ako se ne slijede sigurnosne upute. Simptomi uključuju vrućicu, ubrzan puls, vrtoglavicu, nesvjesticu, letargiju i obamrlost cijelog tijela ili njegovih dijelova. Posljedice su: smanjena percepcija topline, nesvjesnost nadolazeće opasnosti, nesvjestica.

Saunu ne smiju koristiti:

- djeca mlađa od 6 godina.
- osobe s teškim reakcijama na sunčevu svjetlost.
- starije osobe ili osobe s invaliditetom.
- osobe s već postojećim stanjima kao što su bolesti srca, visoki ili niski krvni tlak, problemi s cirkulacijom krvi ili dijabetes, bez prethodnog liječničkog savjeta.
- trudne žene, previsoka temperatura može ugroziti plod.
- osobe s dehidracijom, otvorenim ranama, očnim bolestima, opeklinama ili sunčanim udarom.

Djeca od 6 do 16 godina mogu koristiti saunu ako su stalno pod nadzorom odgovorne odrasle osobe i ako temperatura u sauni ne prelazi 60 °C.

Ako imate zdravstvenih problema, uzimate lijekove ili imate oštećene mišiće ili ligamente, saunu možete koristiti samo uz prethodnu konzultaciju i odobrenje liječnika.

Ako nosite kirurške implantate, nemojte koristiti saunu bez prethodnog savjetovanja i pristanka svog liječnika. Nemojte koristiti saunu nakon naporne aktivnosti.

Pričekajte 30 minuta da vam se tijelo ohladi.

Ne provodite više od 40 minuta u sauni odjednom

Ne konzumirajte alkohol ili droge prije ili tijekom saune.

Nemojte spavati u sauni koja radi.

Kako biste izbjegli rizik od pregrijavanja, spojite saunu na dovoljno jaku utičnicu i nemojte spajati druge električne uređaje na istu utičnicu.

Kako biste izbjegli opasnost od strujnog udara ili oštećenja saune, nemojte je koristiti:

- za vrijeme oluje.
- ako je električni kabel oštećen, mora ga zamijeniti kvalificirana osoba.
- ako se električni kabel pregrije, mora ga provjeriti kvalificirana osoba.
- ako trebate promijeniti žarulju, pričekajte da se sauna isključi i ohladi.
- Osušite ruke prije spajanja ili isključivanja napajanja.

Nikada ne radite s mokrim rukama ili nogama.

Nemojte brzo uključivati ili isključivati sustav napajanja ili grijanja jer to može uzrokovati oštećenje električnog sustava.

Ne pokušavajte sami popraviti saunu bez pristanka prodavača ili proizvođača.

Neovlašteni pokušaji popravka poništiti će jamstvo proizvođača.

Ne koristite nikakva sredstva za čišćenje u sauni.

Nemojte slagati niti spremati nikakve predmete u ili na saunu.

Ne stavlajte zapaljive materijale ili kemijske tvari blizu saune.

Nemojte prekrivati grijaće elemente!

Nemojte dirati grijače tijekom ili neposredno nakon uporabe jer postoji opasnost od opekline.










Kad se kabina ne koristi, isključite je.

Tehničke specifikacije:

model		Sauna Haus 180
materijal kabine		Termo smreka + drvo smreke
dubina		1980 mm
širina		1815 mm
visina		2022 mm
napon		AC380V
Grijači	tip	Radijator od crvenog stakla + peć za saunu
	ukupna snaga	1600W+6KW



## montažni materijal (moguća odstupanja)

												
Ø4x30	Ø4x45	Ø4x60	Ø4*16	Ø3*16	Ø8x60	perlica	pokrov					
8x	86x	24x	8x	5x	2x	2x	2x	2x	1x	2x	2x	1x

Prije početka montaže uklonite transportnu ambalažu i provjerite je li vaša infracrvena kabina isporučena cjelovita i neoštećena.

Prije odabira prikladnog mjesta za saunu detaljno pročitajte upute za postavljanje.  
Sauna je namijenjena samo za vanjsku ugradnju.

### Odaberite mjesto:

- Na suhom mjestu na ravnoj, stabilnoj površini koja može izdržati težinu vaše saune.
- Visina mora biti dovoljna za doseganje stropa i izvođenje električnih priključaka i radova održavanja.
- Ostavite dalje od izvora vode, vatre ili zapaljivih materijala.

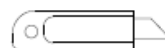
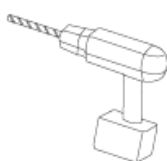
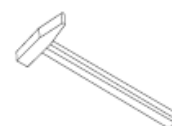
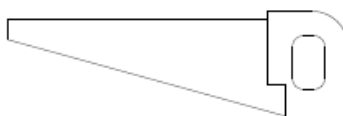
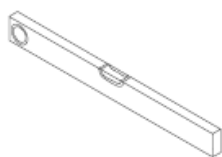
### Praktičan savjet

- imajte na umu da su za postavljanje saune potrebne najmanje 2 odrasle osobe.
- jasno identificirajte svaku ploču prije nego što počnete
- prilikom postavljanja postavite strujni kabel vaše saune tako da bude lako dostupan
- imajte na umu da postoje razlike između modela.

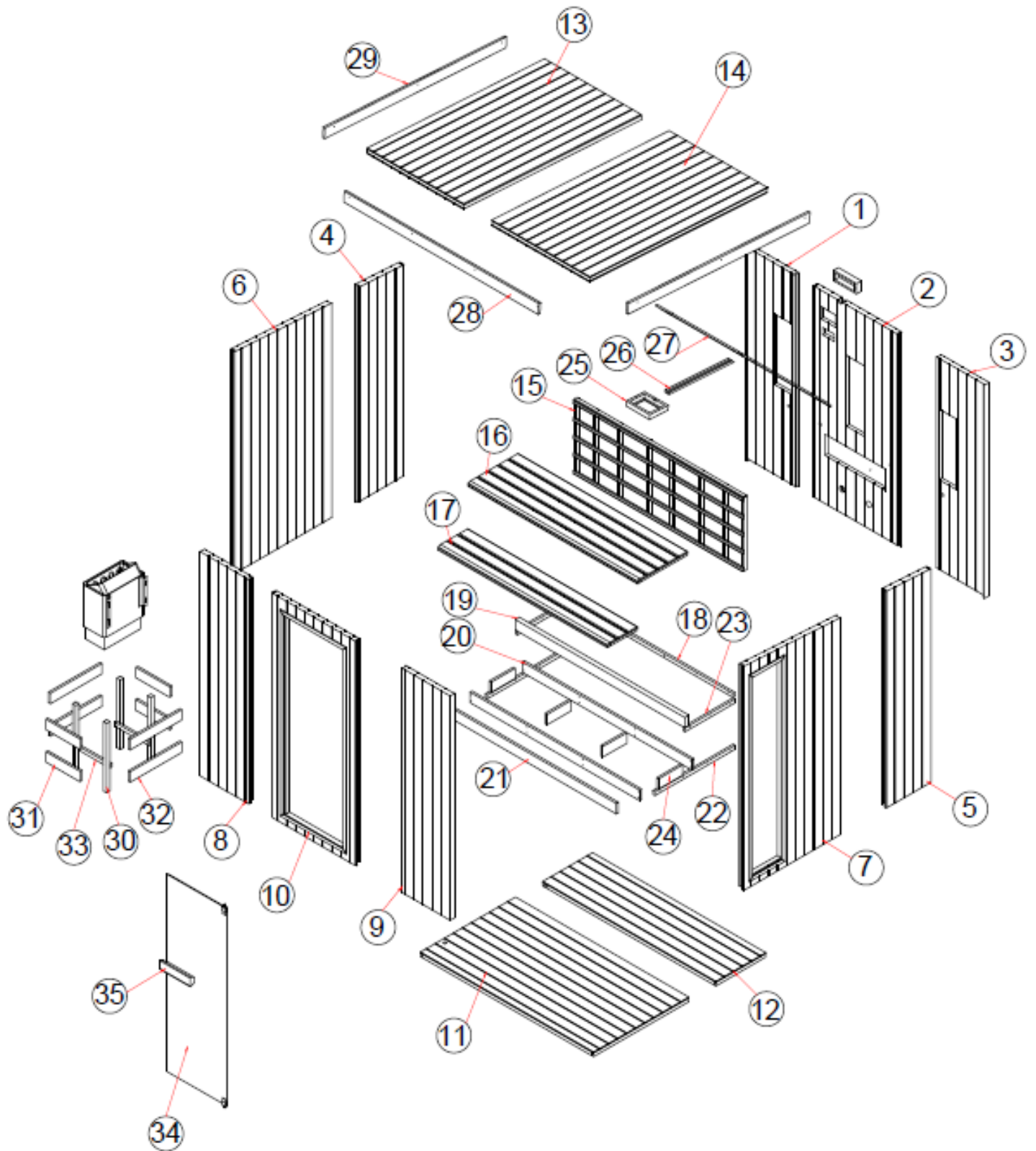
### VAŽNO :


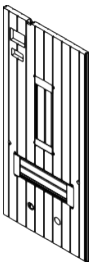
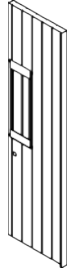
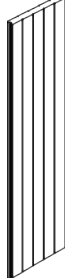
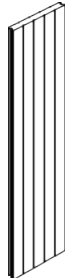
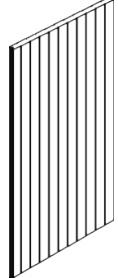
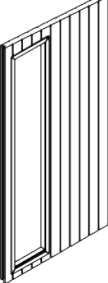
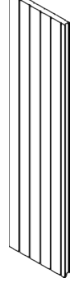
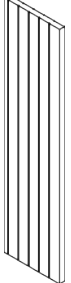
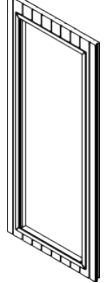
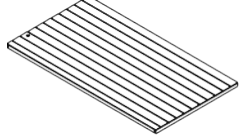
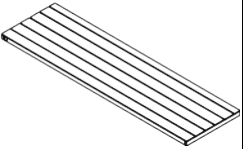
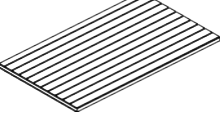
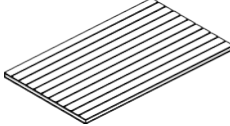
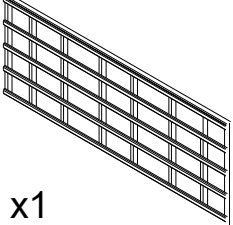
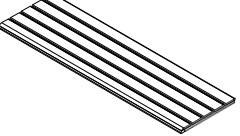
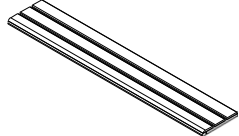
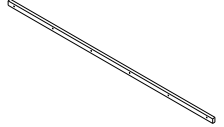
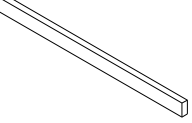
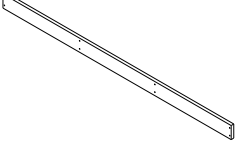
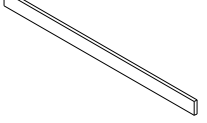
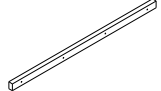
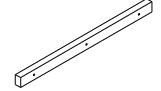
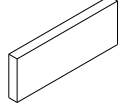
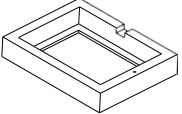
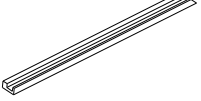
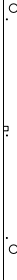
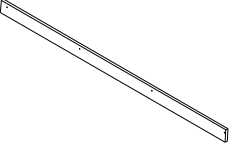
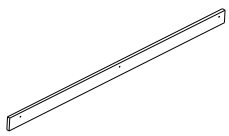
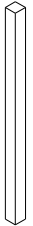
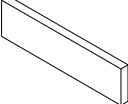
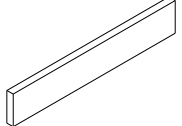
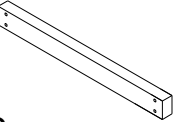
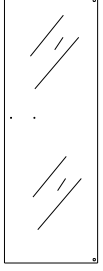
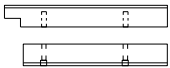
Provjerite upuštač i promjer rupa kako ne biste oštetili drvo.

Alat:

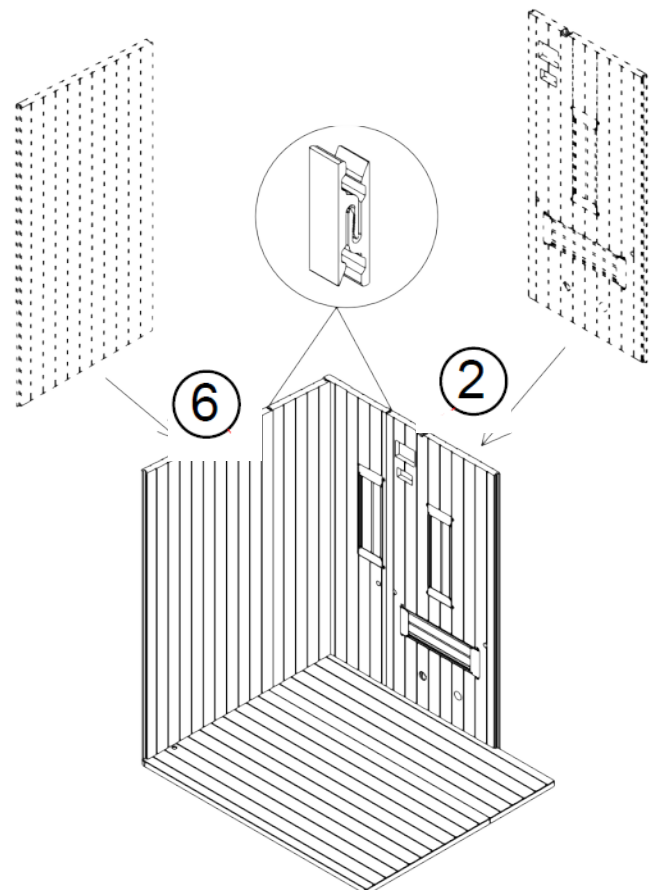
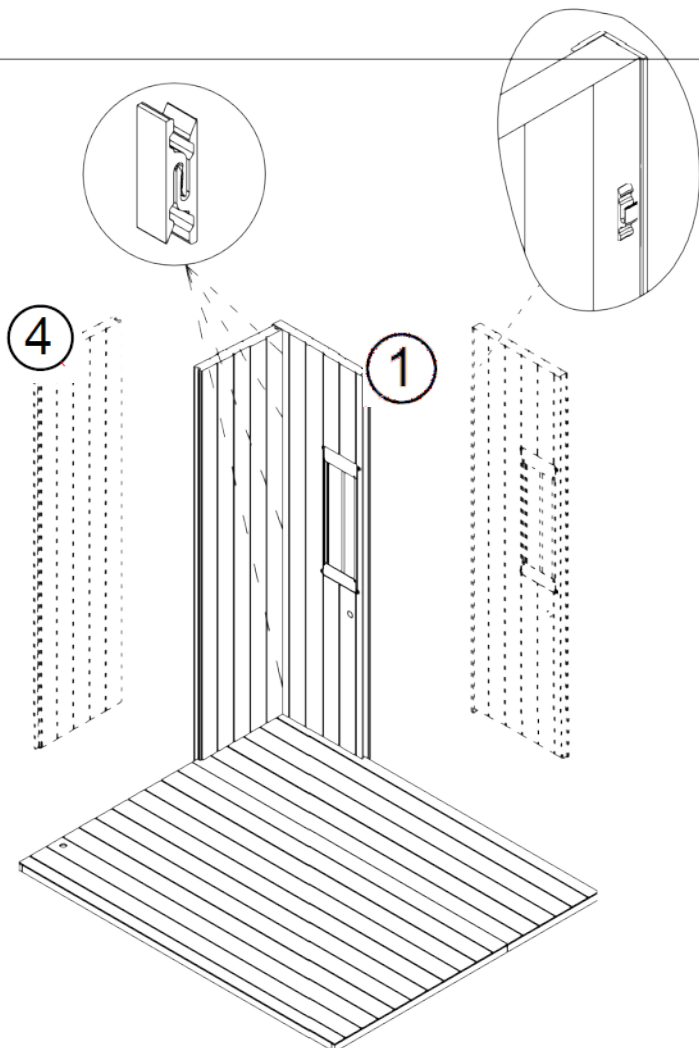
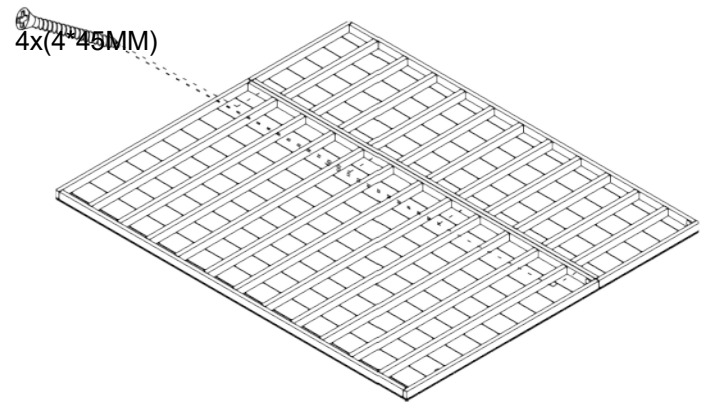
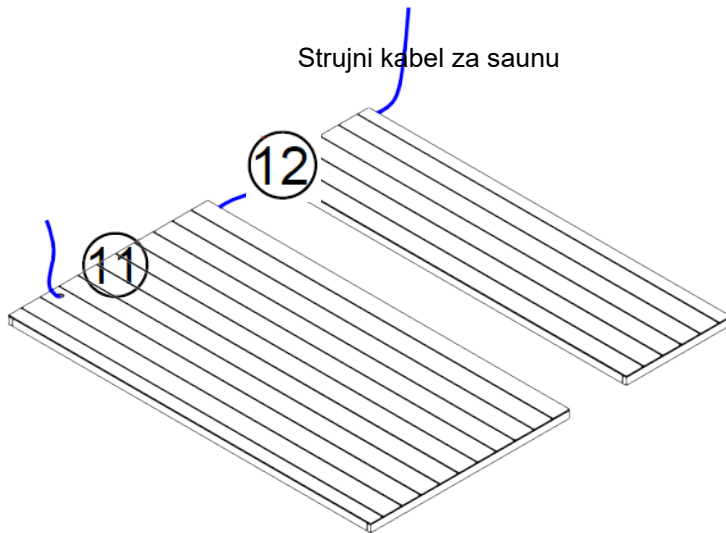


# Popis dijelova:

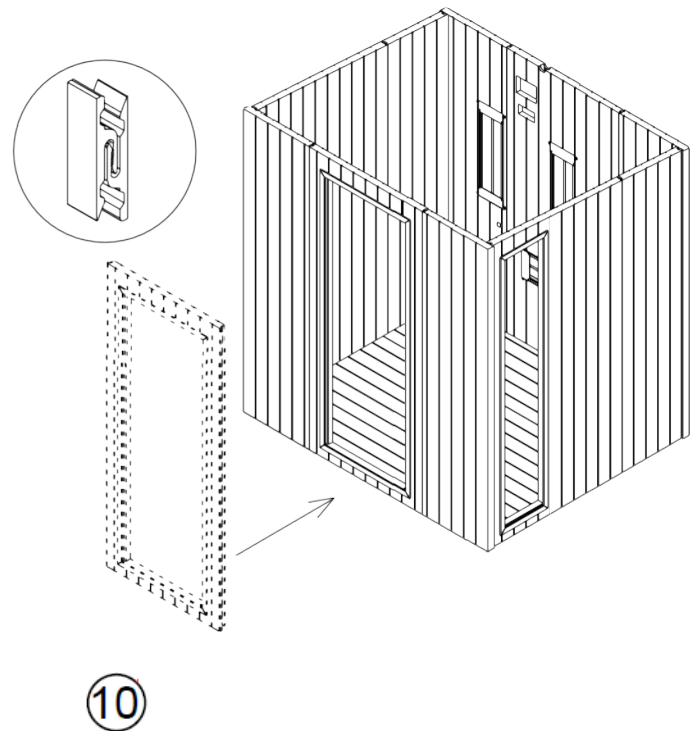
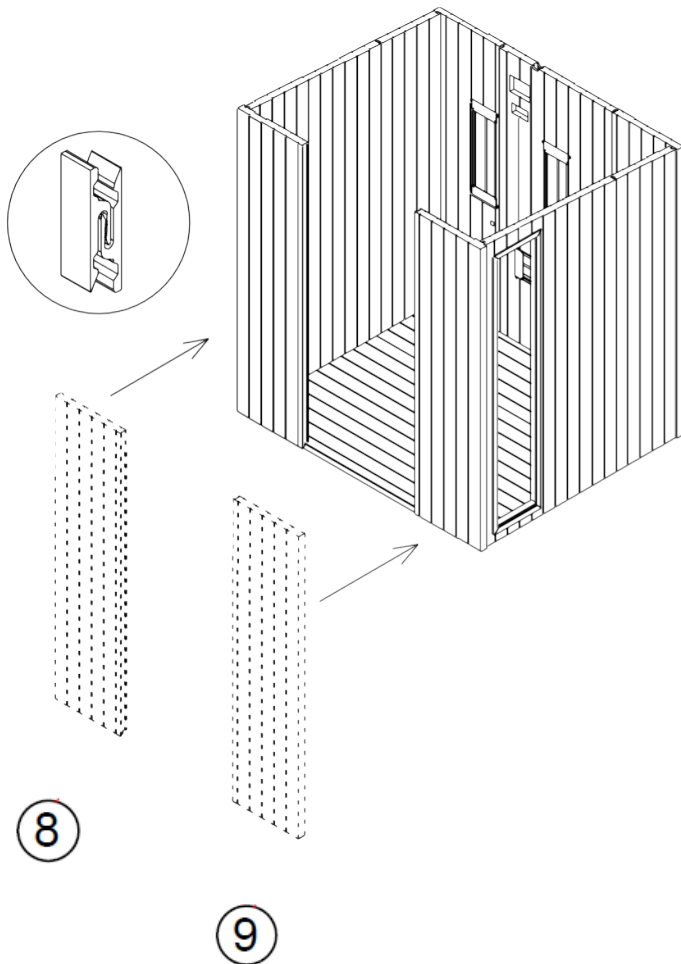
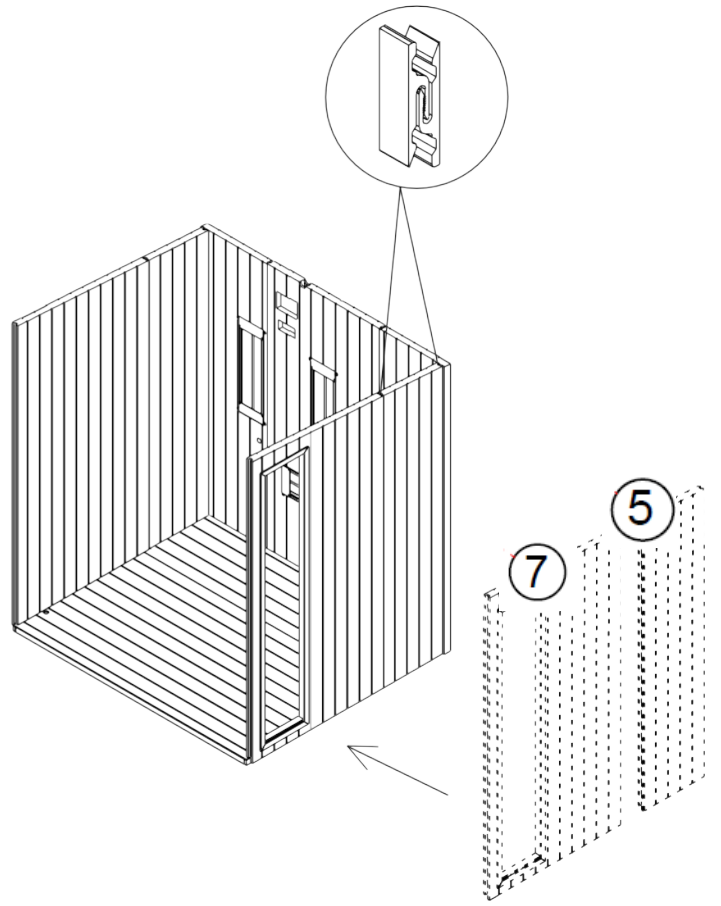
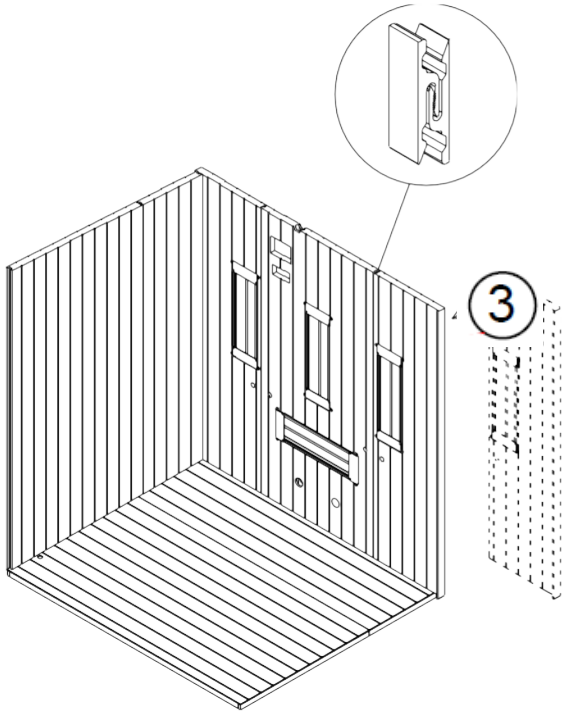


<p>①</p>  <p>x1</p> <p>1843*485*44</p>	<p>②</p>  <p>x1</p> <p>1843*846*44</p>	<p>③</p>  <p>x1</p> <p>1843*485*44</p>	<p>④</p>  <p>x1</p> <p>1872*450*44</p>	<p>⑤</p>  <p>x1</p> <p>1872*450*44</p>	<p>⑥</p>  <p>x1</p> <p>1935*970*44</p>
<p>⑦</p>  <p>x1</p> <p>1935*970*44</p>	<p>⑧</p>  <p>x1</p> <p>1938*485*44</p>	<p>⑨</p>  <p>x1</p> <p>1938*485*44</p>	<p>⑩</p>  <p>x1</p> <p>1938*846*44</p>	<p>⑪</p>  <p>x1</p> <p>1728*950*40</p>	<p>⑫</p>  <p>x1</p> <p>1728*498*40</p>
<p>⑬</p>  <p>x1</p> <p>1775*970*44</p>	<p>⑭</p>  <p>x1</p> <p>1775*978*44</p>	<p>⑮</p>  <p>x1</p> <p>1690*642*46</p>	<p>⑯</p>  <p>x1</p> <p>1690*500*33</p>	<p>⑰</p>  <p>x1</p> <p>1690*300*33</p>	<p>⑱</p>  <p>x1</p> <p>1688*33*20</p>
<p>⑲</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*40</p>	<p>⑳</p>  <p>x2</p> <p>1690*90*20</p>	<p>㉑</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*20</p>	<p>㉒</p>  <p>x2</p> <p>800*33*20</p>	<p>㉓</p>  <p>x2</p> <p>500*33*20</p>	<p>㉔</p>  <p>x4</p> <p>240*90*20</p>
<p>㉕</p>  <p>x1</p> <p>236*186*43</p>	<p>㉖</p>  <p>x1</p> <p>650*40*20</p>	<p>㉗</p>  <p>x1</p> <p>1690*90*13</p>	<p>㉘</p>  <p>x2</p> <p>1980*90*20</p>	<p>㉙</p>  <p>x2</p> <p>1775*90*20</p>	<p>㉚</p>  <p>x4</p> <p>600*33*33</p>
<p>㉛</p>  <p>x4</p> <p>340*90*20</p>	<p>㉜</p>  <p>x4</p> <p>515*90*20</p>	<p>㉝</p>  <p>x2</p> <p>340*30*20</p>	<p>㉞</p>  <p>x1</p> <p>1705*594*6</p>	<p>㉟</p>  <p>x1</p> <p>300*80*40</p>	

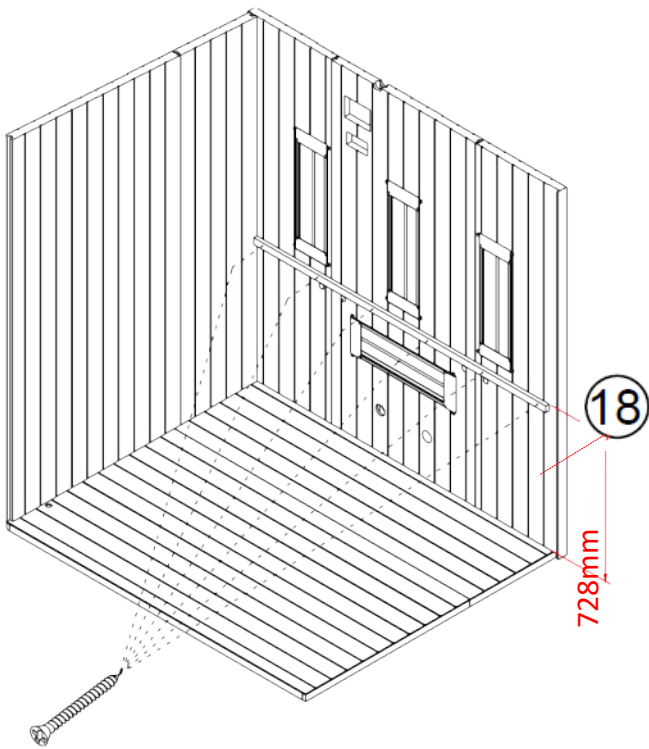
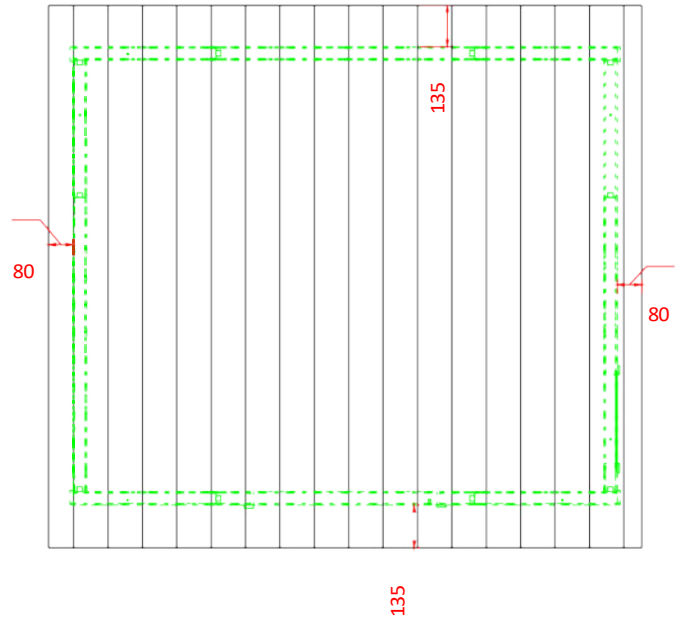
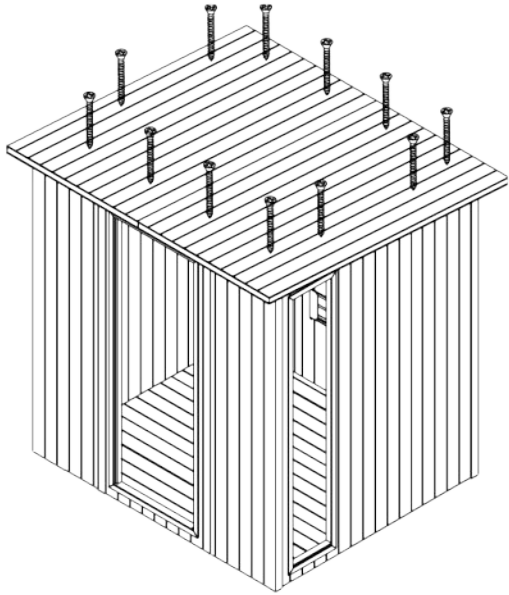
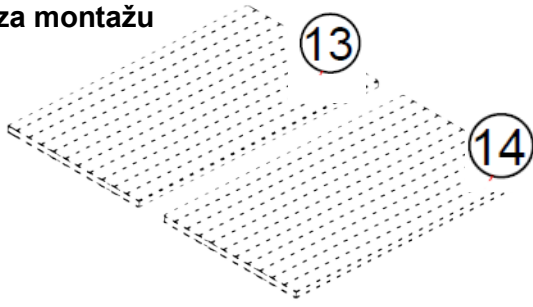
## Upute za montažu



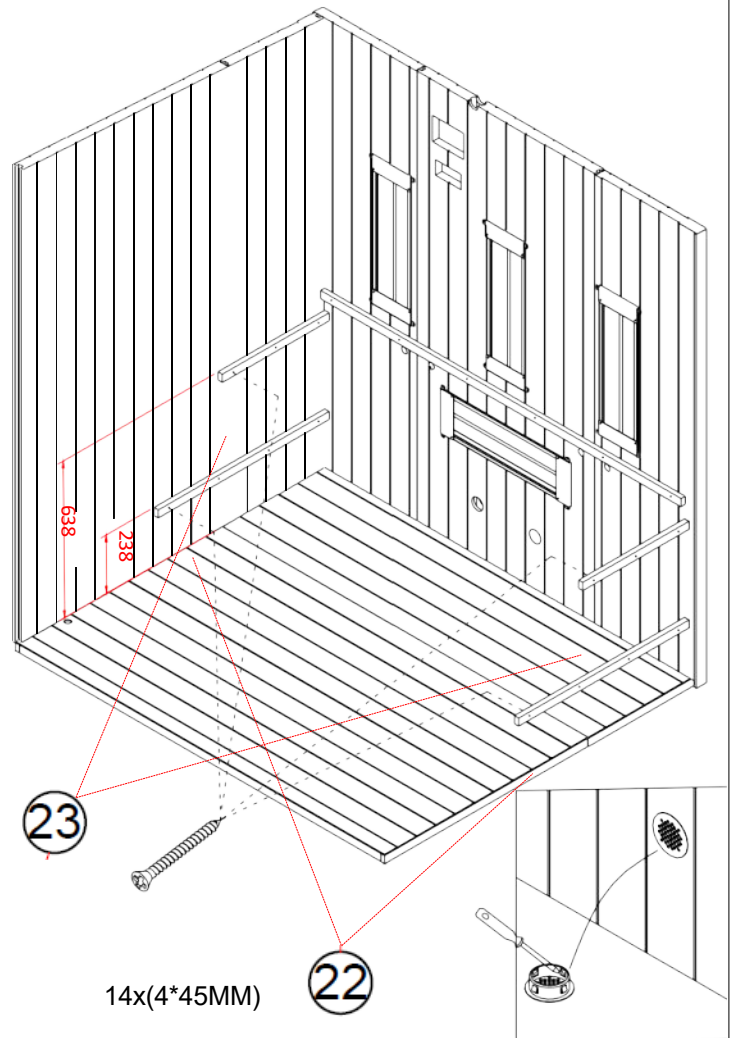
Upute za montažu



Upute za montažu



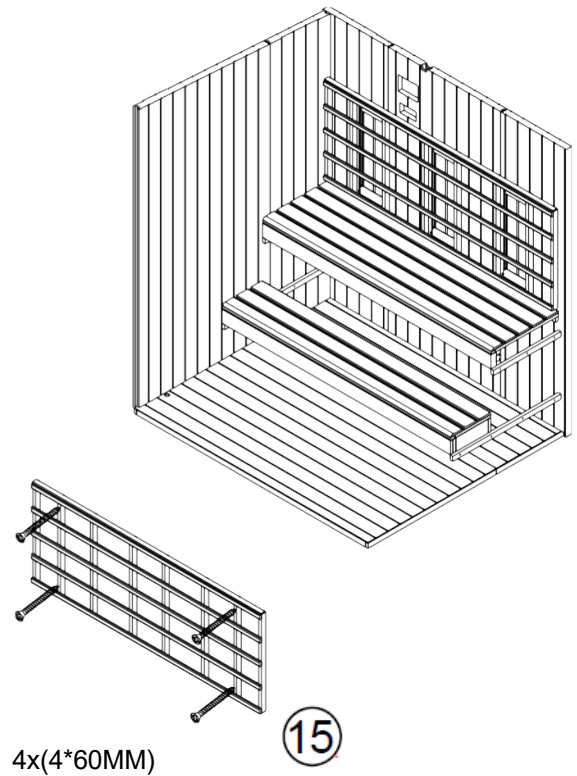
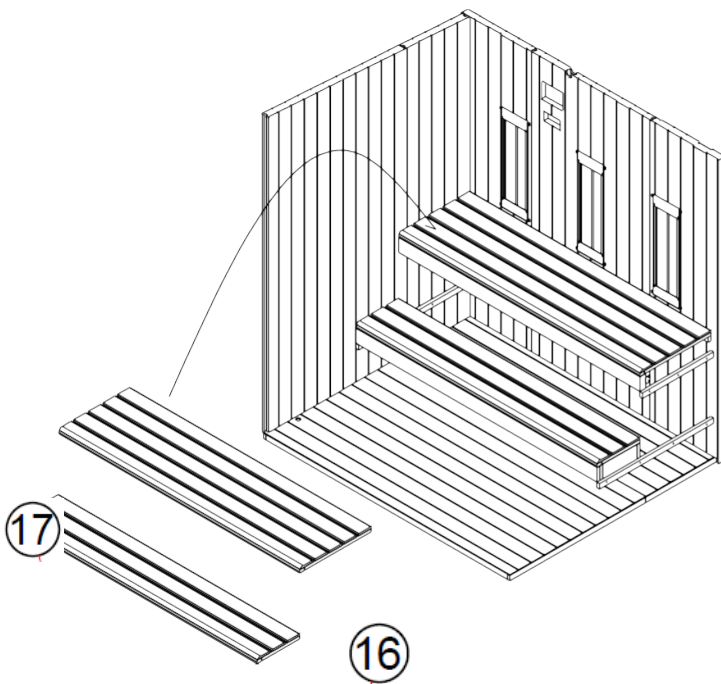
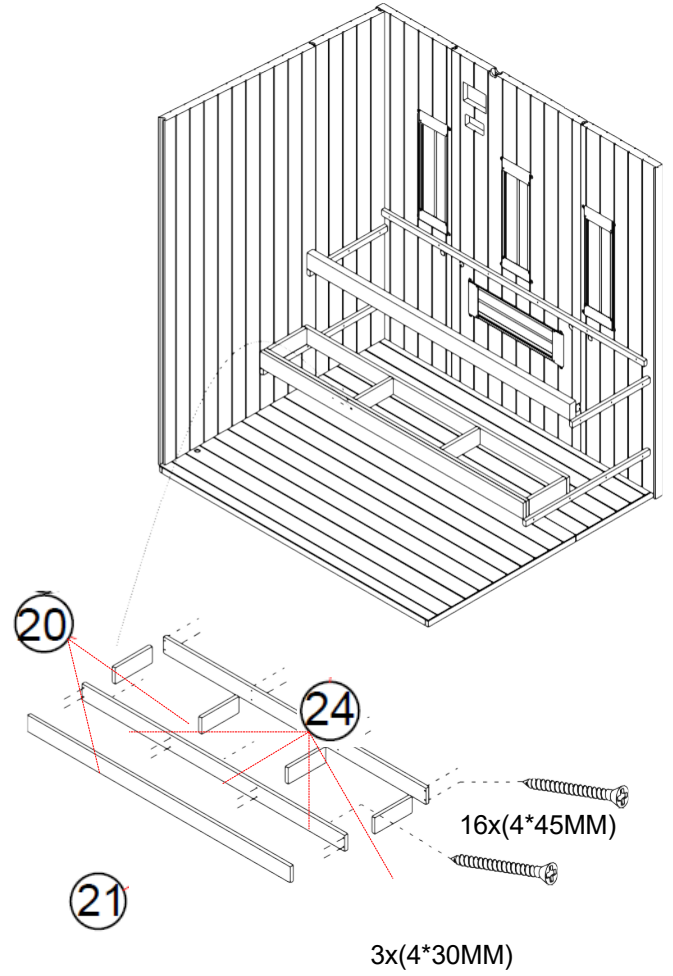
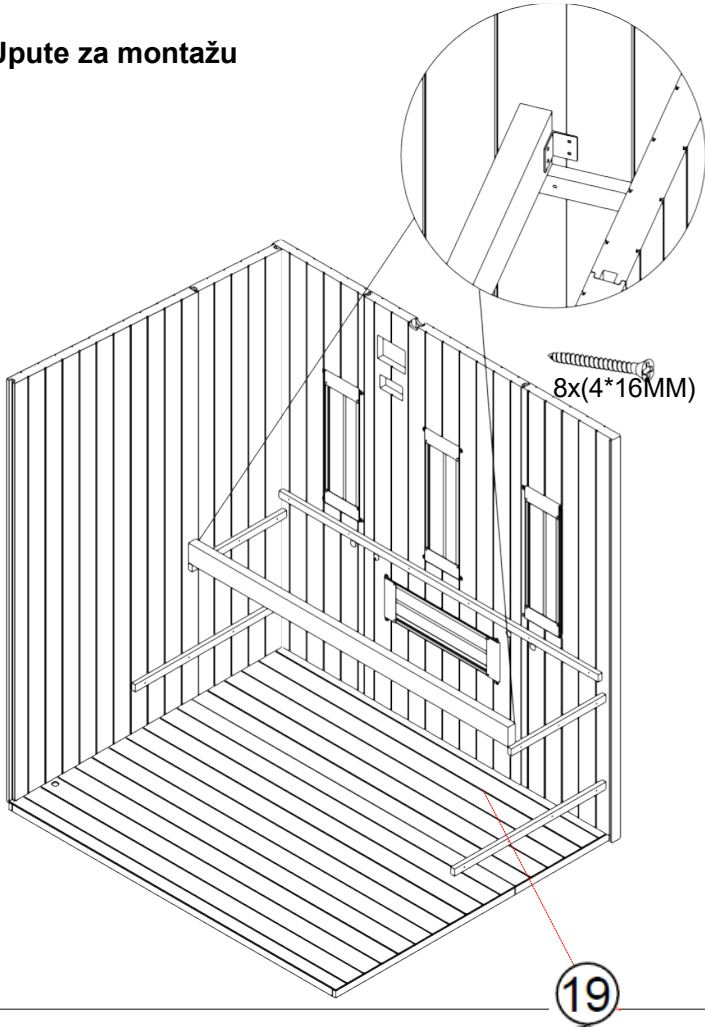
6x(4\*45MM)



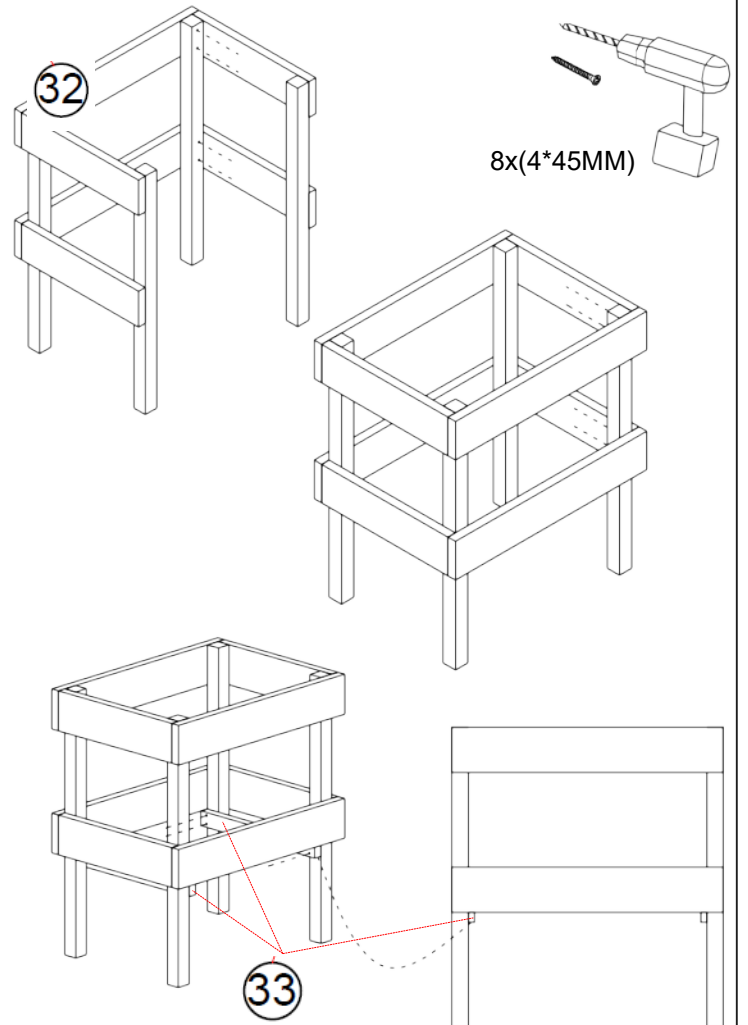
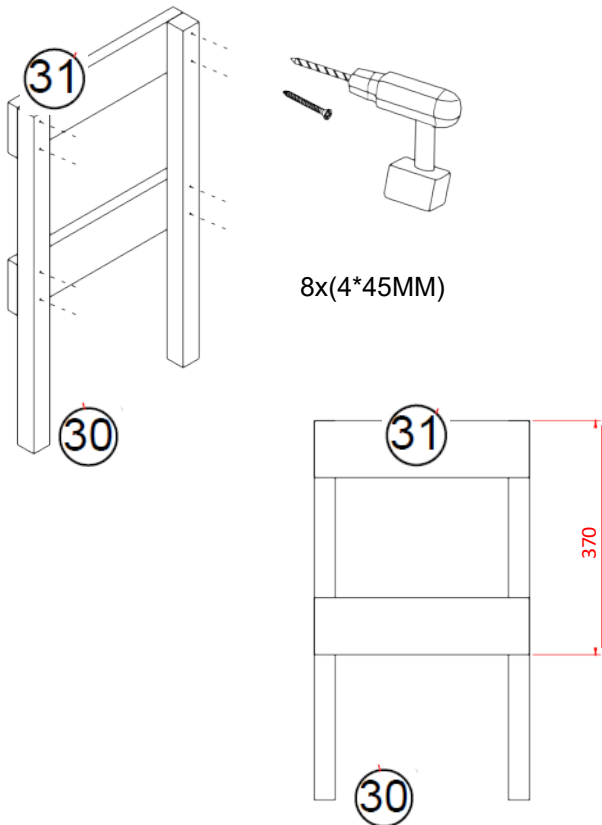
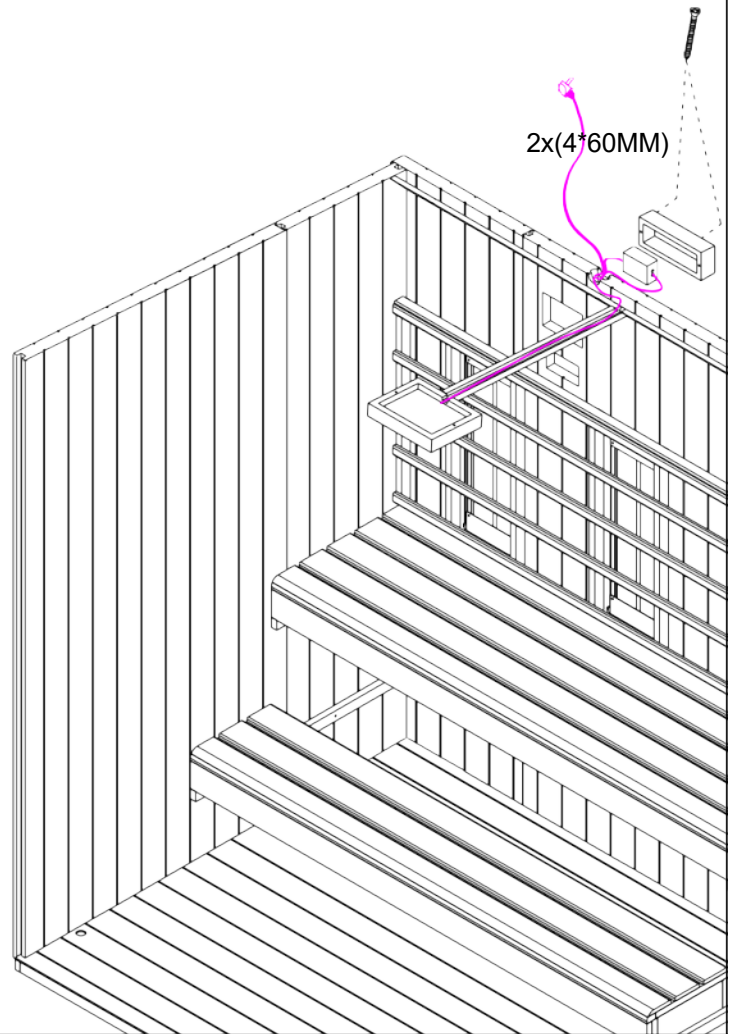
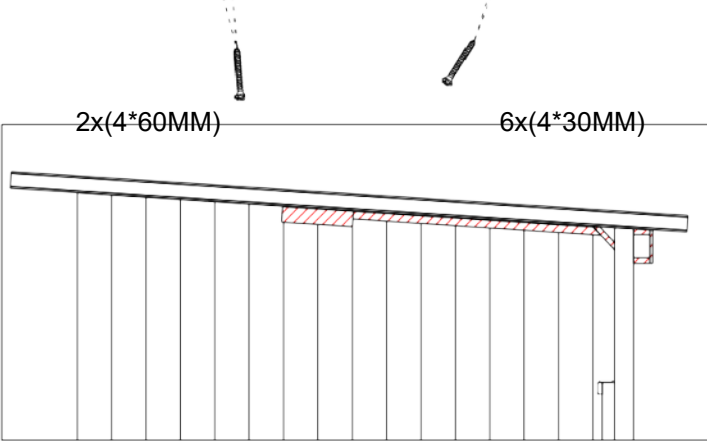
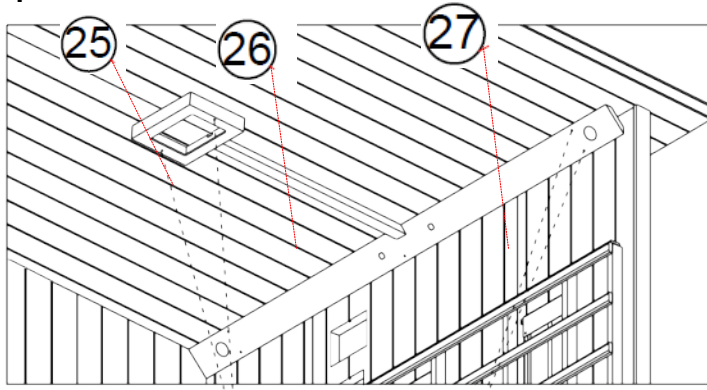
14x(4\*45MM)



## Upute za montažu



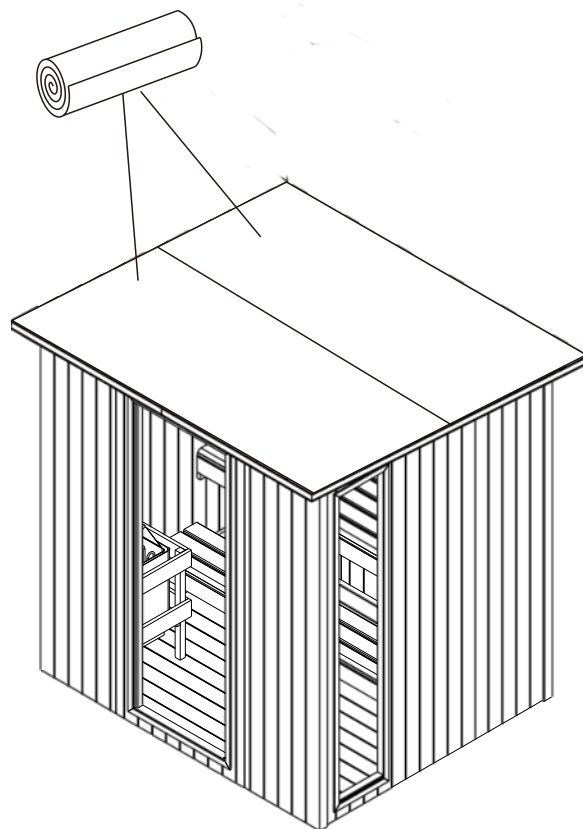
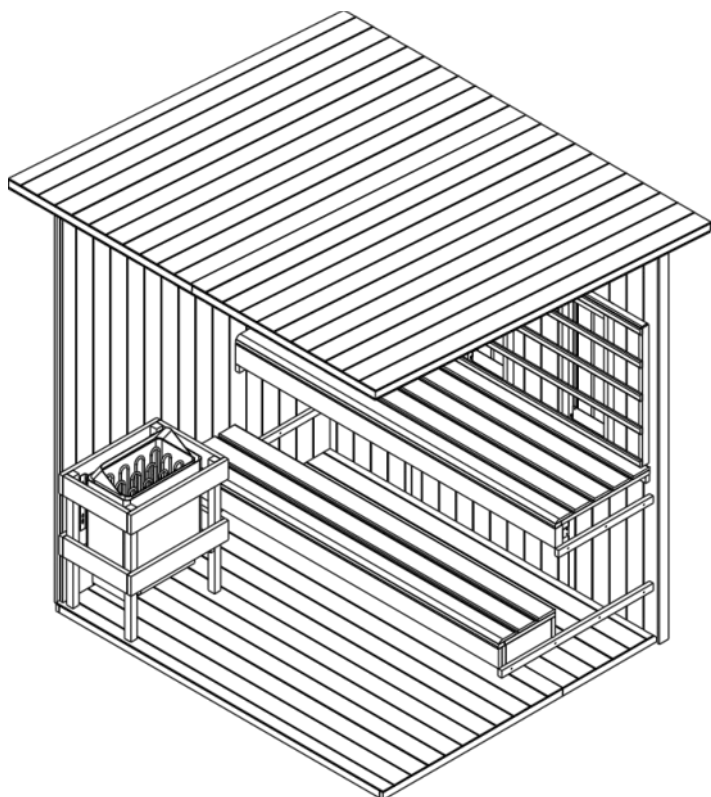
Upute za montažu



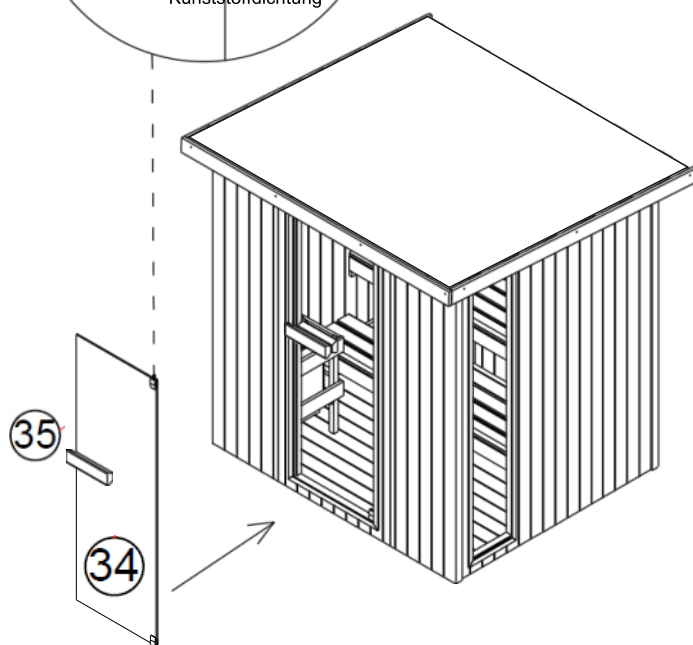
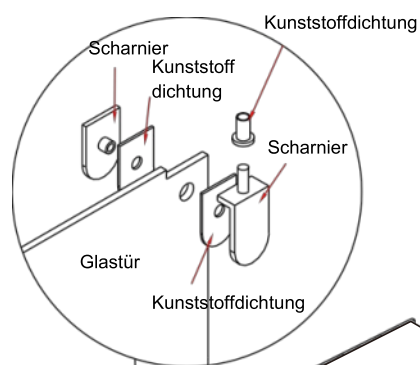
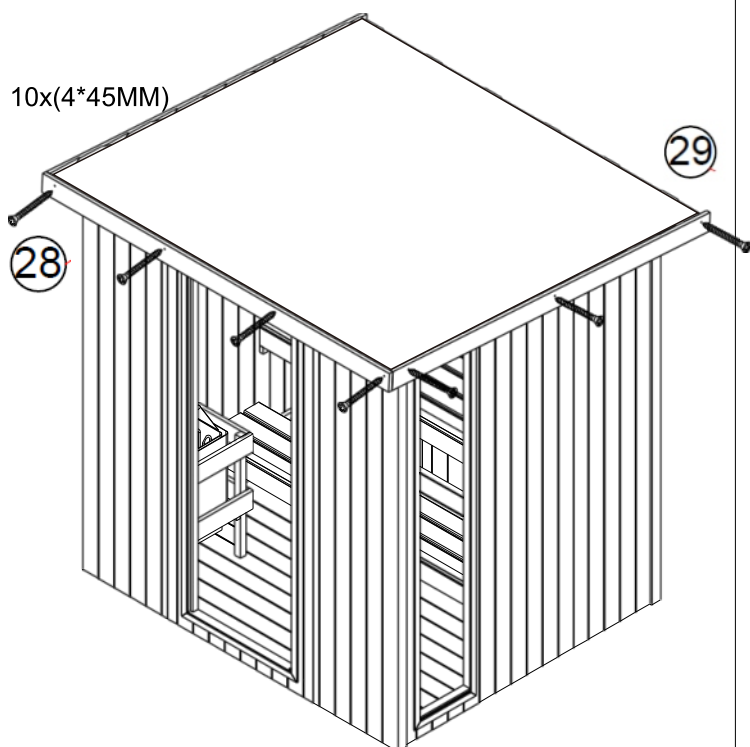
33



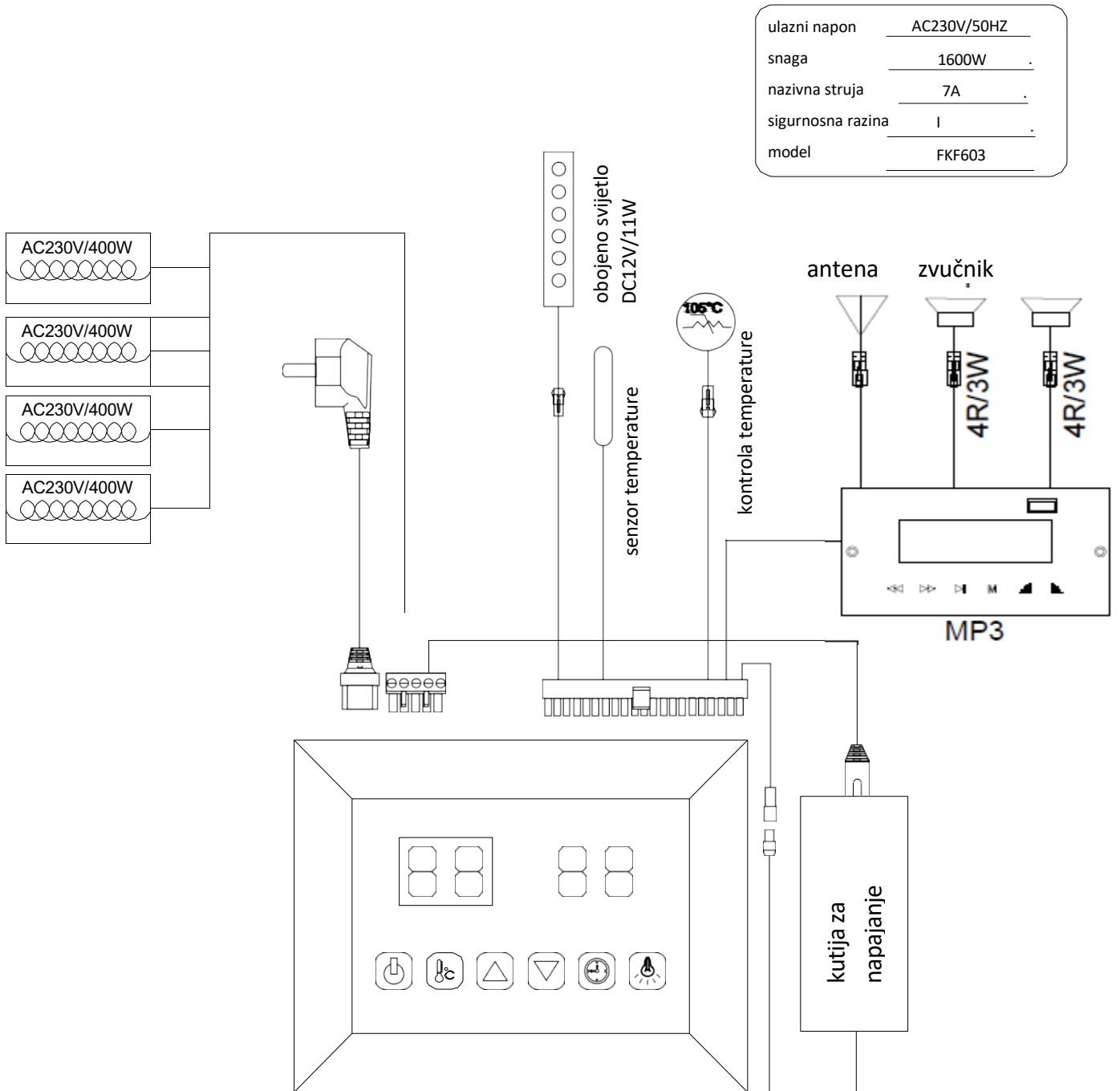
# Montageanleitung



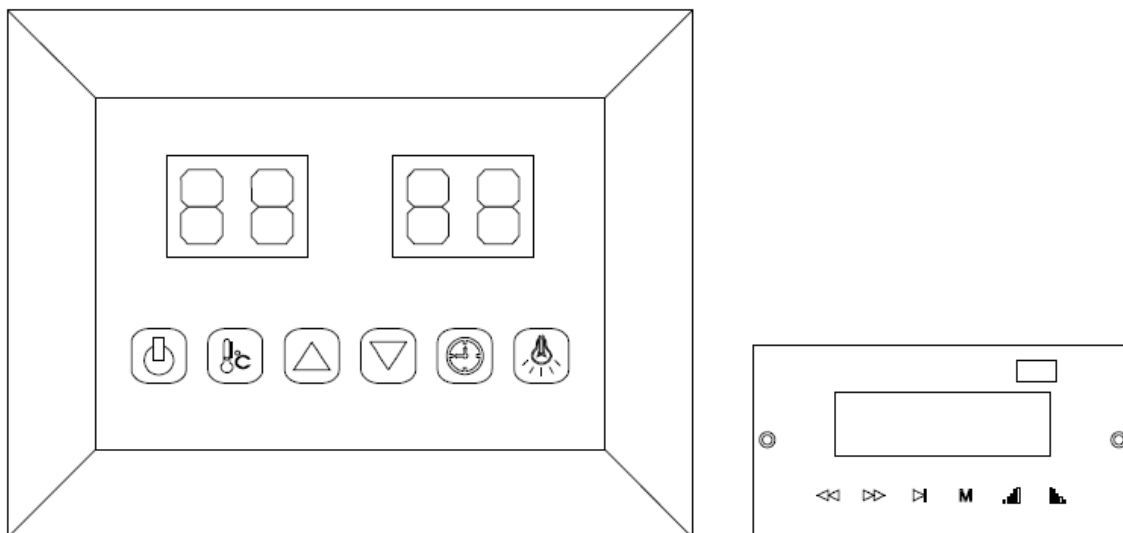
10x(4\*45MM)



## Shema strujnog kruga




## UPUTE ZA UPOTREBU



Uključite kabel za napajanje u zidnu utičnicu. LED indikator počinje treperiti na zaslonu.





Infracrveni grijači, svjetla i glazbena funkcija sada se mogu uključiti.

### 1) Početak:

Pritisnite  za uključivanje zaslona i grijači počinju raditi. Vrijeme se automatski postavlja na 99 minuta i prikazuje se temperatura zraka u kabini.

Pritisnite ponovno , za isključivanje grijača.




### 2) Podešavanje temperature:

Lijevi zaslon prikazuje temperaturu zraka. Pritisnite , Lijevi zaslon prikazuje temperaturu zraka. Pritisnite  za podešavanje željene temperature od 35 °C do 60 °C pritiskom na tipke  / , interval je 1°C ; Broj postavke treperit će 10 sekundi, a zatim će automatski prikazati temperaturu zraka. Na ovoj temperaturi grijači automatski prestaju raditi.



Ako temperatura zraka u kabini padne ispod 4°C, grijači se automatski uključuju.

Napomena: maksimalna temperatura zraka koja se može postići u kabini može biti niža od željene temperature. To ovisi o temperaturi izvan kabine. Zadana postavka je 40°C.

### 3) Podešavanje vremena:

Desni zaslon prikazuje trajanje. Pritisnite , za podešavanje željenog vremena od 5 minuta do 99 minuta pritiskom na tipke  / , interval je 1 minuta. Pri odbrojanju do 00, grijači se automatski isključuju. Standardno vrijeme je 99 minuta.

### 4) Boja svjetla:

Kratkim pritiskom na , možete postaviti željenu boju (ukupno 7 boja) i ugasi svjetlo. Dugim pritiskom na  prebacite na način automatske promjene boje, svakih 5 sekundi boja se mijenja.

## UPUTE ZA UPOTREBU

5) MP3-uređaj:

Aktivirajte MP3 player pritiskom i držanjem tipke "M" na MP3 playeru.

Odaberite željeni način rada uzastopnim pritiskom tipke "M" na MP3 playeru

(USB, SD memorijska kartica, Bluetooth način rada, FM radio)

USB/SD ali Bluetooth način rada:

Pjesme možete odabrati kratkim pritiskom na gumb ◀◀ / ▶▶ i podesiti glasnoću (0-32)

dugim pritiskom na gumb ◀◀ / ▶▶ . Pritisnite gumb ▶▶ za pauziranje reprodukcije.

FM radio način rada:

Dugim pritiskom na tipku ▶▶, pokrenite automatsku pretragu radijskih frekvencija (87.5MHZ-108MHZ), sustav će pohraniti sve frekvencije. Možete se kretati između radijskih frekvencija kratkim pritiskom na gumb ◀◀ / ▶▶, i podesiti glasnoću (0-32) dugim pritiskom na gumb ◀◀ / ▶▶.

## Održavanje

### Zaštita drva

Vanjski dio saune mora biti lakiran nakon montaže.

Ovim postupkom štitimo drvo od vremenskih utjecaja te produljujemo uporabnost i trajnost drva. Također ga činimo otpornim na vodu i prljavštinu!

Zaštitno sredstvo potrebno je obnoviti u skladu s preporukama proizvođača korištenog proizvoda.

### Čišćenje:

1. Isključite saunu
2. Usisavačem uklonite prašinu iz pukotina u drvenoj oplati
3. Očistite kabinu vlažnom pamučnom krpom, po potrebi s malo sapuna. Isperite vlažnom krpom
4. Očistite staklo sredstvom za čišćenje prozora/stakla i mekom krpom
5. Vanjsku površinu saune njegujte odgovarajućim sredstvom svake 2 godine ili u vremenskom intervalu koji preporučuje proizvođač zaštitnog sredstva (ako je kraći od 2 godine).

### VAŽNO!

Drvo treba tretirati zaštitnim sredstvom samo s vanjske strane saune.

Unutrašnjost saune ne smije se obrađivati.

Ne koristite benzin, alkohol, kemikalije ili jaka sredstva za čišćenje saune jer kemijski proizvodi mogu oštetiti drvo. Ne prskajte saunu vodom.

Za montažu i korištenje peći za saunu pročitajte priložene upute.

Grijalicu smije priključiti na električnu mrežu samo ovlašteni električar prema važećim propisima.

### Bilješke:

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---